

大正新脩大藏經  
目錄

MỤC LỤC

ĐẠI CHÁNH TÂN TU ĐẠI TẠNG KINH

**Nguyễn Minh Tiến**

*biên soạn*

**Nguyễn Minh Hiến**

*hiệu đính*

## LỜI NÓI ĐẦU

Đức Phật Thích-ca Mâu-ni ra đời từ cách đây hơn hai mươi lăm thế kỷ. Và tất cả những gì mà chúng ta ngày nay được biết liên quan đến đức Phật, cũng như tất cả những gì mà chúng ta có thể thừa hưởng được từ trí tuệ siêu việt của ngài, về mặt giáo lý là không vượt ra ngoài ba tạng kinh điển. Vì thế, nói đến Phật giáo cũng là đồng nghĩa với nói đến ba tạng kinh điển: Kinh tạng, Luật tạng và Luận tạng, hay thường được biết đến hơn qua tên gọi là Đại tạng kinh.

Tuy nhiên, điều không may là một số Phật tử không có đủ những hiểu biết cơ bản về Đại tạng kinh. Trước hết, vì đa số hàng trí giả ở nước ta đều sử dụng Đại tạng kinh bản chữ Hán, tức là Hán tạng. Như vậy, đại đa số những người còn lại không biết chữ Hán thì chỉ được tiếp xúc qua các bản Việt dịch, mà cho đến nay vẫn còn là quá ít ỏi và có nhiều hạn chế.

Chính vì thế, nói đến Đại tạng kinh, rất nhiều người chỉ hiểu chung chung là kinh điển Phật giáo, mà không hiểu được một cách cụ thể là những kinh điển gì, và càng không hình dung được số lượng của những kinh điển trong Đại tạng là đồ sộ đến mức nào.

Đối với những người chuyên tâm tu trì, có thể nói là qua việc tụng đọc, hành trì chỉ một hoặc vài quyển kinh cũng đã quá đủ để mang lại sự an vui trong cuộc sống, và mở rộng con đường giải thoát cho mai sau.

Nhưng đứng từ góc độ những người đang muốn tìm hiểu, học hỏi, hoặc với những ai bước đầu làm quen với kinh điển Phật giáo, thì một sự hiểu biết khái quát và cơ bản về Đại tạng kinh là rất cần thiết để giúp phát khởi lòng tin hoặc định hướng cho việc tu tập. Mặt khác, với những vị đang nhận lãnh trách nhiệm xiển dương giáo pháp, cần phải giáo

## **Mục lục Đại Tạng Kinh**

---

hóa cho nhiều người, thì việc nghiên cứu học hỏi về Đại tạng kinh lại càng quan trọng hơn nữa.

Xuất phát từ những suy nghĩ đó, chúng tôi không nệ chỗ hiểu biết kém cỏi, cũng hết sức cố gắng để tạo mọi điều kiện cho ra đời phần mục lục của bản Đại Chánh Tân Tu Đại Tạng Kinh, phiên bản được cho là đáng tin cậy nhất hiện nay.



Trong khi làm việc này, chúng tôi có vài suy nghĩ như sau:

❶ Việc hình thành một bộ Đại tạng kinh tiếng Việt vốn là niềm mơ ước của tất cả Phật tử Việt Nam từ xưa nay, nhất là từ khi chúng ta có chữ Quốc ngữ. Nhưng những người tham gia việc dịch thuật tính đến nay dù là rất nhiều lại vẫn chưa có một sự thống kê cụ thể nào. Cho đến các kinh đã được dịch, cũng không ai biết rõ số lượng là bao nhiêu, do ai dịch. Nói cách khác, xưa nay chúng ta làm việc này một cách hoàn toàn tùy tiện, chưa có một sự tổ chức thống nhất. Điều này dẫn đến chỗ, hoặc nhiều vị cùng dịch một kinh, hoặc có nhiều kinh quan trọng lẽ ra rất cần dịch trước thì vẫn chưa ai dịch... Hơn thế nữa, việc in ấn, lưu hành do đó cũng trở nên tùy tiện, không ai biết được đầy đủ về số lượng cũng như chất lượng. Nếu cứ giữ nguyên tình trạng này, thì có lẽ chúng ta sẽ rất khó mà có được một bộ Đại tạng kinh tiếng Việt hoàn hảo!

Ngược lại, nếu có một sự đồng tâm hiệp lực giữa những người cùng quan tâm, thì chắc chắn công việc dù lâu dài đến đâu cũng sẽ có ngày hoàn tất. Cho dù thế hệ này chưa hoàn thành, cũng vẫn để lại được thành quả rõ ràng cho thế hệ sau tiếp bước. Và khi hoàn tất được Đại tạng kinh tiếng Việt, sẽ là một đóng góp vô cùng quý giá không chỉ riêng cho Phật giáo nước nhà, mà còn có thể xem là cho cả kho tàng văn hóa của nước ta nữa.

Khi thực hiện việc giới thiệu Đại tạng kinh qua bản mục lục này, chúng tôi cũng đồng thời nêu lên điều đó, với hy

vọng sẽ có nhiều người tán thành để cùng nhau mở ra một hướng đi mới. Hay nói khác đi, mục đích trước tiên của bản mục lục này là giới thiệu cho những ai quan tâm đến một Đại tạng kinh tiếng Việt có thể *thấy rõ được khối lượng công việc phải làm*.

② Từ trước đến nay, những ai có nhu cầu tra khảo, tìm kiếm thông tin trong Đại tạng kinh đều phải sử dụng bản chữ Hán. Điều này không khó lắm đối với những vị học cao hiểu rộng, nhưng quả là cực kỳ khó khăn cho những ai còn non kém. Hơn thế nữa, trật tự sắp xếp trong bản chữ Hán lại hoàn toàn không theo với danh xưng Hán Việt mà chúng ta quen dùng, nên cho dù là người đọc hiểu được, mà tìm cho ra quyển kinh, bộ kinh mình cần cũng không phải là chuyện đơn giản. Bản mục lục này đã chú âm Hán Việt cho tất cả các tên kinh, lại sắp xếp tên thông dụng nhất theo thứ tự bảng chữ cái, nên việc tìm kiếm khá dễ dàng. Đối với những kinh nào có nhiều tên gọi khác nhau, cũng đều có đưa vào và chỉ dẫn tham chiếu đến một tên chính thức. Như vậy, ngay cả đối với những ai giỏi chữ Hán, thì dùng bản mục lục này cũng vẫn nhanh chóng, tiện lợi, đỡ mất thời gian hơn.

③ Thông qua việc tìm hiểu mục lục Đại tạng kinh, chúng tôi cũng hy vọng giới thiệu được với độc giả một số nét cơ bản nhất về những vấn đề liên quan như các dịch giả và việc truyền bá Phật giáo qua các thời đại. Mặc dù phần lớn là liên quan đến Phật giáo Trung Quốc (vì chúng ta đang nói về Hán tạng), nhưng đôi khi cũng có những mối liên hệ trực tiếp đến Việt Nam, như trường hợp của một số cao tăng Trung Quốc hoặc Ấn Độ đã từng đến hoàng hóa tại nước ta. Ngoài ra, việc người Việt Nam chúng ta tiếp thu công trình Hán tạng đã là việc hiển nhiên từ xưa nay. Theo hướng này, sách được chia làm 2 phần rõ rệt: phần *Chính văn* cung cấp những thông tin thiết yếu nhất về các kinh điển trong Đại tạng kinh, và phần *Phụ lục* giới thiệu một số các dịch giả và triều đại. Phần này tuy chưa thể được xem là hoàn chỉnh vì còn thiếu rất nhiều thông tin mà hiện nay chúng tôi chưa có đủ

## **Mục lục Đại Tạng Kinh**

---

điều kiện thu thập, nhưng hy vọng là cũng có thể giúp ích được ít nhiều cho những ai quan tâm tìm hiểu.



Sự tồn tại và phát triển của Phật giáo vốn dĩ đã gắn liền với Đại tạng kinh. Rất nhiều nước trên thế giới đã hoàn tất công việc phiên dịch Đại tạng kinh sang tiếng nước mình. Riêng Việt Nam ta, cho đến nay vẫn còn dậm chân khá lâu. Chúng tôi mong sao việc giới thiệu Đại tạng kinh lần này sẽ gợi lên ít nhiều suy nghĩ cho những ai có cùng tâm nguyện, để cùng nhau ngồi lại và góp sức thực hiện công việc này.

Sự ra đời bản mục lục này là kết quả có được từ sự nỗ lực lâu dài của nhiều người, tăng sĩ cũng như cư sĩ. Chúng tôi xin chân thành ghi nhận công lao của những người đã giúp sức cho công trình, trực tiếp cũng như gián tiếp, cho dù không thể nêu tên tất cả các vị ở nơi đây. Chúng tôi vô cùng biết ơn sự đóng góp của đại đức Thích Nhuận Châu và chư tăng ở tịnh thất Từ Nghiêm – Đại Tòng Lâm, chư tăng chùa Phổ Hiền (TP. Hồ Chí Minh), cũng như sự giúp đỡ của anh Đỗ Quốc Bảo (Cộng hòa Liên bang Đức) về mặt kỹ thuật trong việc thể hiện chữ Hán, và anh Nguyễn Hữu Cứ (nhà sách Quang Minh, TP. Hồ Chí Minh) đã khuyến khích hỗ trợ mọi mặt trong suốt thời gian chúng tôi thực hiện công trình này.

Trong tất cả các hình thức bố thí thì Pháp thí là cao trổi hơn hết. Xin hồi hướng tất cả công đức để thành tâm cầu nguyện cho công trình phiên dịch Đại tạng kinh sang tiếng Việt sớm có một ngày thành tựu viên mãn.

**NHỮNG NGƯỜI THỰC HIỆN**

# CHÍNH VĂN

# A

**A Bạt Kinh → Phật Khai Giải Phạm Chí A Bạt Kinh**

**A Bạt Ma Nạp Kinh → Phật Khai Giải Phạm Chí A Bạt Kinh**

**A Cựu Lưu Kinh → Phật Thuyết A Cựu Lưu Kinh**

**A Di Đà Bí Thích (1 quyển)**  
● Nhật Bản ● Giác Tông soạn ● Q. 79, Tr. 48, Sh. 2522 ● 阿彌陀祕釋 (一卷) (日本覺鏞撰)

**A Di Đà Cổ Âm Thanh Vương Đà La Ni Kinh (1 quyển)**  
● không rõ người dịch ● Q. 12, Tr. 352, Sh. 370 ● 阿彌陀鼓音聲王陀羅尼經 (一卷) (失譯)

**A Di Đà Kinh → Phật Thuyết A Di Đà Kinh**

**A Di Đà Kinh → Phật Thuyết A Di Đà Tam Đa Tam Phật Tát Lô Phật Đản Quá Độ Nhân Đạo Kinh**

**A Di Đà Kinh Lược Ký (1 quyển)**  
● Nhật Bản ● Nguyên Tín soạn ● Q. 57, Tr. 673, Sh. 2210 ● 阿彌陀經略記 (一卷) (日本源信撰)

**A Di Đà Kinh Nghĩa Ký (1 quyển)**  
● Tùy ● Trí Khải thuyết ● Q. 37, Tr. 306, Sh. 1755 ● 阿彌陀經

義記 (一卷) (隋智顛說)

**A Di Đà Kinh Nghĩa Sớ → Phật Thuyết A Di Đà Kinh Nghĩa Sớ**

**A Di Đà Kinh Nghĩa Sớ → Phật Thuyết A Di Đà Kinh Nghĩa Sớ**

**A Di Đà Kinh Nghĩa Thuật (1 quyển)**  
● Đường ● Huệ Tịnh thuật ● Q. 37, Tr. 307, Sh. 1756 ● 阿彌陀經義述 (一卷) (唐慧淨述)

**A Di Đà Kinh Sớ (1 quyển)**  
● Đường ● Khuy Cơ soạn ● Q. 37, Tr. 310, Sh. 1757 ● 阿彌陀經疏 (一卷) (唐窺基撰)

**A Di Đà Kinh Sớ → Phật Thuyết A Di Đà Kinh Sớ (Nguyên Huệ thuật)**

**A Di Đà Kinh Sớ → Phật Thuyết A Di Đà Kinh Sớ (Trí Viên thuật)**

**A Di Đà Kinh Thông Tán Sớ (3 quyển)**  
● Đường ● Khuy Cơ soạn ● Q. 37, Tr. 329, Sh. 1758 ● 阿彌陀經通贊疏 (三卷) (唐窺基撰)

**A Di Đà Kinh Yếu Giải → Phật Thuyết A Di Đà Kinh Yếu Giải**

**A Di Đà Phật Thuyết Chú (1 quyển)**  
● ● ● Q. 12, Tr. 352, Sh. 369 ● 阿彌陀佛說呪 (一卷)

**A Di Đà Tam Đa Tam Phật Tát Lô Phật Đản Quá Độ Nhân Đạo Kinh → Phật Thuyết A Di Đà**

## Mục lục Đại Tạng Kinh

---

### Tam Da Tam Phật Tát Lâu Phật Đàn Quá Độ Nhân Đạo Kinh

**A Dục Vương Kinh** (10 quyển)  
•Luong •Tăng Già Sa La dịch  
•Q. 50, Tr. 131, Sh. 2043 •阿育  
王經 (十卷) (梁 僧伽婆羅譯)

**A Dục Vương Truyện** (7 quyển)  
•Tây Tấn •An Pháp Khâm dịch  
•Q. 50, Tr. 99, Sh. 2042 •阿育  
王傳 (七卷) (西晉 安法欽譯)

**A Dục Vương Tức Hoại Mục  
Nhân Duyên Kinh** (1 quyển)  
•Phù Tần •Đàm Ma Ha Nan Đề  
dịch •Q. 50, Tr. 172, Sh. 2045 •  
阿育王息壤目因緣經 (一卷)  
(符秦 曇摩難提譯)

**A Hàm Khẩu Giải Thập Nhị  
Nhân Duyên Kinh** (1 quyển)  
•Hậu Hán •An Huyền và Nghiêm  
Phật Điều cùng dịch •Q. 25, Tr.  
53, Sh. 1508 •阿含口解十二  
因緣經 (一卷) (後漢 安玄共  
嚴佛調譯)

**A Na Để Bản Hóa Thất Tử Kinh**  
(1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao  
dịch •Q. 2, Tr. 862, Sh. 140 •阿  
那邠那化七子經 (一卷) (後  
漢 安世高譯)

**A Nan Đà Mục Khư Ni Ha Ly  
Đà Kinh** (1 quyển) •Lưu Tống  
•Cầu Na Bạt Đà La dịch •Q. 19,  
Tr. 685, Sh. 1013 •阿難陀目佉  
尼呵離陀經 (一卷) (劉宋 求

那跋陀羅譯)

**A Nan Thất Mộng Kinh** (1  
quyển) •Đông Tấn •Trúc Đàm Vô  
Lan dịch •Q. 14, Tr. 758, Sh. 494  
•阿難七夢經 (一卷) (東晉  
竺曇無蘭譯)

**A Nan Vấn Sự Phật Cát Hung  
Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An  
Thế Cao dịch •Q. 14, Tr. 754, Sh.  
492 •阿難問事佛吉凶經 (一  
卷) (後漢 安世高譯)

**A Rị Đa La Đà La Ni A Lỗ Lực  
Kinh** (1 quyển) •Đường •Bất  
Không dịch •Q. 20, Tr. 23, Sh.  
1039 •阿唎多羅陀羅尼阿嚧  
力經 (一卷) (唐 不空譯)

**A Sai Mạt Bồ Tát Kinh** (7 quyển)  
•Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch  
•Q. 13, Tr. 583, Sh. 403 •阿差  
末菩薩經 (七卷) (西晉 竺法  
護譯)

**A Súc Như Lai Niệm Tụng Cúng  
Dường Pháp** (1 quyển) •Đường  
•Bất Không dịch •Q. 19, Tr. 15,  
Sh. 921 •阿闍如來念誦供養  
法 (一卷) (唐 不空譯)

**A Súc Phật Quốc Kinh** (2 quyển)  
•Hậu Hán •Chi Lâu Ca Sám dịch  
•Q. 11, Tr. 751, Sh. 313 •阿闍  
佛國經 (二卷) (後漢 支婁迦  
讖譯)

**A Tra Bà Câu Quỷ Thần Đại**

**Tướng Thượng Phật Đà La Ni Kinh** • •không rõ người dịch •Q. 21, Tr. 179, Sh. 1238 •阿吒婆响鬼神大將上佛陀羅尼經 (一卷) (失譯)

**A Tra Bà Câu Quỷ Thần Đại Tướng Thượng Phật Đà La Ni Thần Chú Kinh** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 21, Tr. 178, Sh. 1237 •阿吒婆拘鬼神大將上佛陀羅尼神呪經 (一卷) (失譯)

**A Tra Bạc Câu Nguyên Sứ Đại Tướng Thượng Phật Đà La Ni Kinh Tu Hành Nghi Quỹ** (3 quyển) •Đường •Thiền Vô Úy dịch •Q. 21, Tr. 187, Sh. 1239 •阿吒薄俱元帥大將上佛陀羅尼經修行儀軌 (三卷) (唐善無畏譯)

**A Tra Bạc Câu Phó Chúc Chú** (1 quyển) • • •Q. 21, Tr. 202, Sh. 1240 •阿吒薄响付囑呪 (一卷)

**A Tự Nghĩa** (3 quyển) •Nhật Bản •Thật Phạm soạn •Q. 77, Tr. 521, Sh. 2438 •阿字義 (三卷) (日本實範撰)

**A Tự Quán Dụng Tâm Khẩu Quyết** (1 quyển) •Nhật Bản •Thật Huệ soạn •Q. 77, Tr. 415, Sh. 2432 •阿字觀用心口決 (一卷) (日本實慧撰)

**A Tự Yếu Lược Quán** (1 quyển) •Nhật Bản •Thật Phạm soạn •Q. 77, Tr. 551, Sh. 2439 •阿字要略觀 (一卷) (日本實範撰)

**A Tỳ Đàm Bát Kiền Độ Luận** (30 quyển) •Phù Tàn •Tăng Già Đề Bà và Trúc Phật Niệm cùng dịch •Q. 26, Tr. 771, Sh. 1543 •阿毘曇八埵度論 (三十卷) (符秦僧伽提婆共竺佛念譯)

**A Tỳ Đàm Cam Lộ Vị Luận** (2 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 28, Tr. 966, Sh. 1553 •阿毘曇甘露味論 (二卷) (失譯)

**A Tỳ Đàm Ngũ Pháp Hành Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 28, Tr. 998, Sh. 1557 •阿毘曇五法行經 (一卷) (後漢安世高譯)

**A Tỳ Đàm Tâm Luận Kinh** (6 quyển) •Cao Tề •Na Liên Đề Đa Xá dịch •Q. 28, Tr. 833, Sh. 1551 •阿毘曇心論經 (六卷) (高齊那連提耶舍譯)

**A Tỳ Đàm Tâm Luận** (4 quyển) •Tán •Tăng Đề Bà và Huệ Viễn cùng dịch •Q. 28, Tr. 809, Sh. 1550 •阿毘曇心論 (四卷) (晉僧提婆共慧遠譯)

**A Tỳ Đàm Tỳ Bà Sa Luận** (60 quyển) •Bắc Lương •Phù Đà Bạt Ma và Đạo Thái cùng một số người khác dịch •Q. 28, Tr. 1, Sh.

## Mục lục Đại Tạng Kinh

1546 ●阿毘曇毘婆沙論 (六十卷) (北涼 浮陀跋摩共道泰等譯)

**A Tỳ Đạt Ma Câu Xá Luận Bản Tụng** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 29, Tr. 310, Sh. 1560 ●阿毘達磨俱舍論本頌 (一卷) (唐玄奘譯)

**A Tỳ Đạt Ma Câu Xá Luận Chỉ Yếu Sao** (30 quyển) ●Nhật Bản ●Trạm Huệ soạn ●Q. 63, Tr. 807, Sh. 2250 ●阿毘達磨俱舍論指要鈔 (三十卷) (日本 湛慧撰)

**A Tỳ Đạt Ma Câu Xá Luận Kế Cổ** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Pháp Trảng soạn ●Q. 64, Tr. 440, Sh. 2252 ●阿毘達磨俱舍論稽古 (二卷) (日本 法幢撰)

**A Tỳ Đạt Ma Câu Xá Luận Pháp Nghĩa** (30 quyển) ●Nhật Bản ●Khoái Đạo soạn ●Q. 64, Tr. 1, Sh. 2251 ●阿毘達磨俱舍論法義 (三十卷) (日本 快道撰)

**A Tỳ Đạt Ma Câu Xá Luận** (30 quyển) Tôn giả Thế Thân tạo ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 29, Tr. 1, Sh. 1558 ●阿毘達磨俱舍論 (三十卷) 尊者世親造 (唐玄奘譯)

**A Tỳ Đạt Ma Câu Xá Thích Luận** (22 quyển) ●Trần ●Chân Đê dịch ●Q. 29, Tr. 161, Sh. 1559 ●阿毘達磨俱舍釋論 (二十二

卷) (陳真諦譯)

**A Tỳ Đạt Ma Đại Tỳ Bà Sa Luận** (200 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 27, Tr. 1, Sh. 1545 ●阿毘達磨大毘婆沙論 (二百卷) (唐玄奘譯)

**A Tỳ Đạt Ma Giới Thân Túc Luận** (3 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 26, Tr. 614, Sh. 1540 ●阿毘達磨界身足論 (三卷) (唐玄奘譯)

**A Tỳ Đạt Ma Pháp Uẩn Túc Luận** (12 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 26, Tr. 453, Sh. 1537 ●阿毘達磨法蘊足論 (十二卷) (唐玄奘譯)

**A Tỳ Đạt Ma Phát Trí Luận** (20 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 26, Tr. 918, Sh. 1544 ●阿毘達磨發智論 (二十卷) (唐玄奘譯)

**A Tỳ Đạt Ma Phẩm Loại Túc Luận** (18 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 26, Tr. 692, Sh. 1542 ●阿毘達磨品類足論 (十八卷) (唐玄奘譯)

**A Tỳ Đạt Ma Tạng Hiển Tông Luận** (40 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 29, Tr. 777, Sh. 1563 ●阿毘達磨藏顯宗論 (四十卷) (唐玄奘譯)

**A Tỳ Đạt Ma Tập Dị Môn Túc**

**Luận** (20 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 26, Tr. 367, Sh. 1536 ●阿毘達磨集異門足論 (二十卷) (唐玄奘譯)

**A Tỳ Đạt Ma Thuận Chánh Lý Luận** (80 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 29, Tr. 329, Sh. 1562 ●阿毘達磨順正理論 (八十卷) (唐玄奘譯)

**A Tỳ Đạt Ma Thức Thân Túc Luận** (16 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 26, Tr. 531, Sh. 1539 ●阿毘達磨識身足論 (十六卷) (唐玄奘譯)

**A Xà Lê Đại Mạn Đồ La Quán Đảnh Nghi Quỹ** (1 quyển) ●●●Q. 18, Tr. 189, Sh. 862 ●阿闍梨大曼荼羅灌頂儀軌 (一卷)

**A Xà Thế Vương Thọ Quyết Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Pháp Cự dịch ●Q. 14, Tr. 777, Sh. 509 ●阿闍世王授決經 (一卷) (西晉法炬譯)

**A Xà Thế Vương Vấn Ngũ Nghịch Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Pháp Cự dịch ●Q. 14, Tr. 775, Sh. 508 ●阿闍世王問五逆經 (一卷) (西晉法炬譯)

**Ái Nhiễm Vương Giảng Thức** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Tông soạn ●Q. 84, Tr. 883, Sh. 2726 ●愛染王講式 (一卷) (日本覺鏞撰)

**An Dưỡng Sao** (8 quyển) ●●●Q. 84, Tr. 119, Sh. 2686 ●安養抄 (八卷)

**An Dưỡng Tri Túc Tương Đối Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Trần Hải soạn ●Q. 84, Tr. 116, Sh. 2685 ●安養知足相對抄 (一卷) (日本珍海撰)

**An Lạc Tập** (2 quyển) ●Đường ●Đạo Xước soạn ●Q. 47, Tr. 4, Sh. 1958 ●安樂集 (二卷) (唐道綽撰)

**An Tâm Quyết Định Sao** (2 quyển) ●●●Q. 83, Tr. 921, Sh. 2679 ●安心決定鈔 (二卷)

**Áp Tòa Văn Loại** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 1297, Sh. 2845 ●押座文類 (一卷)

**Âm Điển Bí Yếu Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Ngưng Nhiên thuật ●Q. 84, Tr. 865, Sh. 2721 ●音曲祕要抄 (一卷) (日本凝然述)

**Âm Luật Tinh Hoa Tập** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Lại Nghiệm soạn ●Q. 84, Tr. 853, Sh. 2716 ●音律菁花集 (一卷) (日本賴驗撰)

**Âm Trì Nhập Kinh Chú** (2 quyển) ●Ngô ●Trần Huệ soạn ●Q. 33, Tr. 9, Sh. 1694 ●陰持入經註 (二卷) (吳陳慧撰)

**Âm Trì Nhập Kinh** (2 quyển)

## **Mục lục Đại Tạng Kinh**

---

●Hậu Hán ●An Thế Cao dịch ●Q.  
15, Tr. 173, Sh. 603 ●陰持入經  
(二卷) (後漢 安世高譯)

**Ấn Sa Phật Văn** (1 quyển) ● ●  
●Q. 85, Tr. 1295, Sh. 2842 ●印沙  
佛文 (一卷)

**B**

**Ba Tư Giáo Tàn Kinh** (1 quyển)  
•••Q. 54, Tr. 1281 B, Sh. 2141  
•波斯教殘經 (一卷)

**Bà Tẩu Bàn Đậu Pháp Sư Truyện** (1 quyển) •Trần •Chân Đé dịch •Q. 50, Tr. 188, Sh. 2049  
•婆藪槃豆法師傳 (一卷)  
(陳真諦譯)

**Bá Bát Nãng Kết Sử Ba Kim Cang Niệm tụng Nghi** (1 quyển)  
•••Q. 21, Tr. 169, Sh. 1232 •播般曩結使波金剛念誦儀 (一卷)

**Bạc Song Chỉ** (16 quyển) •Nhật Bản •Thành Hiền soạn •Q. 78, Tr. 620, Sh. 2495 •薄雙紙 (十六卷) (日本成賢撰)

**Bạc Thảo Tử Khẩu Quyết** (21 quyển) •Nhật Bản •Lại Du soạn •Q. 79, Tr. 175, Sh. 2535 •薄草子口訣 (二十一卷) (日本賴瑜撰)

**Bách Dụ Kinh** (4 quyển) •Tiêu Tê •Câu Na Tỳ Địa dịch •Q. 4, Tr. 543, Sh. 209 •百喻經 (四卷) (蕭齊求那毘地譯)

**Bách Luận Sớ** (9 quyển) •Tùy •Cát Tạng soạn •Q. 42, Tr. 232, Sh. 1827 •百論疏 (九卷) (隋

吉藏撰)

**Bách Luận** (2 quyển) •Diêu Tần •Cưu Ma La Thập dịch •Q. 30, Tr. 168, Sh. 1569 •百論 (二卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Bách Thiên Ân Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Đường •Thật Xoa Nan Đà dịch •Q. 21, Tr. 885, Sh. 1369  
•百千印陀羅尼經 (一卷)  
(唐實叉難陀譯)

**Bách Thiên Ân Đà La Ni Kinh** (bản khác - 1 quyển) •Đường •Thật Xoa Nan Đà dịch •Q. 21, Tr. 886, Sh. 1369 •百千印陀羅尼經 (別本 - 1卷) (唐實叉難陀譯)

**Bách Thiên tụng Đại Tập Kinh Địa Tạng Bồ Tát Thỉnh Văn Pháp Thân Tán** (1 quyển)  
•Đường •Bất Không dịch •Q. 13, Tr. 790, Sh. 413 •百千頌大集經地藏菩薩請問法身讚 (一卷) (唐不空譯)

**Bách Tự Luận** (1 quyển) •Hậu Ngụy •Bồ Đề Lưu Chi dịch •Q. 30, Tr. 250, Sh. 1572 •百字論 (一卷) (後魏菩提流支譯)

**Bạch Cứu Độ Phật Mẫu Tán** (1 quyển) •Thanh •A Vương Trát Thập dịch •Q. 20, Tr. 484, Sh. 1109 •白救度佛母讚 (一卷) (清阿旺扎什譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Bạch Tán Cái Đại Phật Đảnh Vương Tối Thắng Vô Tỷ Đại Oai Đức Kim Cang Vô Ngại Đại Đạo Tràng Đà La Ni Niệm tụng Pháp Yếu** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 19, Tr. 398, Sh. 975 •白傘蓋大佛頂王最勝無比大威德金剛無礙大道場陀羅尼念誦法要 (一卷) (失譯)

**Bản Nghiệp Anh Lạc Kinh Sớ** (1 quyển) • • •Q. 85, Tr. 745, Sh. 2798 •本業瓔珞經疏 (一卷)

**Bản Nguyên Dược Sư Kinh Cổ Tích** (2 quyển) •Tân La •Thái Hiền soạn •Q. 38, Tr. 257, Sh. 1770 •本願藥師經古跡 (二卷) (新羅太賢撰)

**Bản Nguyên Tự Thánh Nhân Thân Loan Truyền Hội** (2 quyển) •Nhật Bản •Giác Như Tông Chiêu soạn •Q. 83, Tr. 750, Sh. 2664 •本願寺聖人親鸞傳繪 (二卷) (日本覺如宗昭撰)

**Bản Sự Kinh** (7 quyển) •Đường •Huyền Trang dịch •Q. 17, Tr. 662, Sh. 765 •本事經 (七卷) (唐玄奘譯)

**Bảng Phật Kinh** (1 quyển) •Nguyên Ngụy •Bồ Đề Lưu Chi dịch •Q. 17, Tr. 876, Sh. 831 •謗佛經 (一卷) (元魏菩提流支譯)

**Bảo Giác Thiên Sư Ngũ Lục** (1 quyển) •Nhật Bản •Đông Sơn Trạm Chiếu giảng nói •Q. 80, Tr. 23, Sh. 2545 •寶覺禪師語緣 (一卷) (日本東山湛照語)

**Bảo Hành Vương Chánh Luận** (1 quyển) •Trần •Chân Đế dịch •Q. 32, Tr. 493, Sh. 1656 •寶行王正論 (一卷) (陳真諦譯)

**Bảo Kế Kinh Tứ Pháp Ưu Ba Đề Xá** (1 quyển) •Nguyên Ngụy •Tỳ Mục Trí Tiên dịch •Q. 26, Tr. 273, Sh. 1526 •寶髻經四法憂波提舍 (一卷) (元魏毘目智仙譯)

**Bảo Kính Sao** (1 quyển) •Nhật Bản •Hựu Khoái ký •Q. 77, Tr. 847, Sh. 2456 •寶鏡鈔 (一卷) (日本宥快記)

**Bảo Lô Các Kinh Phạm Tự Chân Ngôn** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 19, Tr. 634, Sh. 1005B •寶樓閣經梵字真言 (一卷) (失譯)

**Bảo Nữ Sở Vấn Kinh** (4 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 13, Tr. 452, Sh. 399 •寶女所問經 (四卷) (西晉竺法護譯)

**Bảo Sách Sao** (10 quyển) •Nhật Bản •Cảo Bảo ký, Hiền Bảo bỏ •Q. 77, Tr. 786, Sh. 2453 •寶冊抄 (十卷) (日本杲寶記. 賢

寶補)

**Bảo Tạng Luận** (1 quyển) •Hậu Tần •Tăng Triệu trước •Q. 45, Tr. 143, Sh. 1857 •寶藏論 (一卷) (後秦 僧肇著)

**Bảo Tạng Thiên Nữ Đà La Ni Pháp** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 21, Tr. 342, Sh. 1282 •寶藏天女陀羅尼法 (一卷) (失譯)

**Bảo Tát Địa Thành Phật Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 19, Tr. 335, Sh. 962 •寶悉地成佛陀羅尼經 (一卷) (唐 不空譯)

**Bảo Thọ Bồ Tát Bồ Đề Hành Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 14, Tr. 700, Sh. 488 •寶授菩薩菩提行經 (一卷) (宋 法賢譯)

**Bảo Tinh Đà La Ni Kinh** (10 quyển) •Đường •Ba La Phả Mật Đa La dịch •Q. 13, Tr. 536, Sh. 402 •寶星陀羅尼經 (十卷) (唐 波羅頗蜜多羅譯)

**Bảo Vân Kinh** (7 quyển) •Lương •Mạn Đà La Tiên dịch •Q. 16, Tr. 209, Sh. 658 •寶雲經 (七卷) (梁 曼陀羅仙譯)

**Bảo Vương Tam Muội Niệm Phật Trục Chỉ** (2 quyển) •Minh •Diệu Hiệp tập •Q. 47, Tr. 354,

Sh. 1974 •寶王三昧念佛直指 (二卷) (明 妙協集)

**Báo Ân Biên** (3 quyển) •Nhật Bản •Thiên Quế Truyền Tôn giảng nói, thị giả ký •Q. 82, Tr. 618, Sh. 2600 •報恩編 (三卷) (日本 天桂傳尊語. 侍者記)

**Báo Ân Giảng Thức** (1 quyển) •Nhật Bản •Giác Như Tông Chiêu soạn •Q. 83, Tr. 755, Sh. 2665 •報恩講式 (一卷) (日本 覺如宗昭撰)

**Báo Ân Sao** (2 quyển) •Nhật Bản •Nhật Liên soạn •Q. 84, Tr. 253, Sh. 2691 •報恩抄 (二卷) (日本 日蓮撰)

**Bát Cát Tường Kinh** (1 quyển) •Lương •Tăng Già Bà La dịch •Q. 14, Tr. 75, Sh. 430 •八吉祥經 (一卷) (梁 僧伽婆羅譯)

**Bát Chu Tam Muội Kinh** (3 quyển) •Hậu Hán •Chi Lô Ca Sám dịch •Q. 13, Tr. 902, Sh. 418 •般舟三昧經 (三卷) (後漢 支婁迦讖譯)

**Bát Danh Phổ Mật Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Đường •Huyền Trang dịch •Q. 21, Tr. 883, Sh. 1365 •八名普密陀羅尼經 (一卷) (唐 玄奘譯)

**Bát Đại Bồ Tát Mạn Đà La Kinh** (1 quyển) •Đường •Bất Không

## Mục lục Đại Tạng Kinh

dịch ●Q. 20, Tr. 675, Sh. 1167 ●  
八大菩薩曼荼羅經 (一卷) (唐不空譯)

**Bát Đại Linh Tháp Phạm Tán** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 32, Tr. 772, Sh. 1684 ●八大靈塔梵讚 (一卷) (宋法賢譯)

**Bát Mạn Đồ La Kinh** (1 quyển) ●không rõ người dịch ●Q. 20, Tr. 676, Sh. 1168B ●八曼荼羅經 (一卷) (失譯)

**Bát Nê Hoàn Hậu Quán Lạp Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 12, Tr. 1114, Sh. 391 ●般泥洹後灌臘經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Bát Nê Hoàn Kinh** (2 quyển) ●không rõ người dịch ●Q. 1, Tr. 176, Sh. 6 ●般泥洹經 (二卷) (失譯)

**Bát Nhã Ba La Mật Đa Lý Thú Kinh Đại Lạc Bất Không Tam Muội Chân Thật Kim Cang Tát Đỏa Bồ Tát Đẳng Nhất Thập Thất Thánh Đại Mạn Đồ La Nghĩa Thuật** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 617, Sh. 1004 ●般若波羅蜜多理趣經大樂不空三昧真實金剛薩埵菩薩等一十七聖大曼荼羅義述 (一卷) (唐不空譯)

**Bát Nhã Ba La Mật Đa Tâm Kinh Chú Giải** (1 quyển) ●Minh ●Tông Lạc, Như Khí cùng chú giải ●Q. 33, Tr. 569, Sh. 1714 ●般若波羅蜜多心經註解 (一卷) (明宋泐如□同註)

**Bát Nhã Ba La Mật Đa Tâm Kinh Hoàn Nguyên thuật** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 167, Sh. 2746 ●般若波羅蜜多心經還源述 (一卷)

**Bát Nhã Ba La Mật Đa Tâm Kinh Lược Sớ** (1 quyển) ●Đường ●Pháp Tạng thuật ●Q. 33, Tr. 552, Sh. 1712 ●般若波羅蜜多心經略疏 (一卷) (唐法藏述)

**Bát Nhã Ba La Mật Đa Tâm Kinh U Tán** (2 quyển) ●Đường ●Khuy Cơ soạn ●Q. 33, Tr. 523, Sh. 1710 ●般若波羅蜜多心經幽贊 (二卷) (唐窺基撰)

**Bát Nhã Ba La Mật Đa Tâm Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bát Nhã và Lợi Ngôn cùng một số người khác dịch ●Q. 8, Tr. 849, Sh. 253 ●般若波羅蜜多心經 (一卷) (唐般若共利言等譯)

**Bát Nhã Ba La Mật Đa Tâm Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 8, Tr. 848, Sh. 251 ●般若波羅蜜多心經 (一卷) (唐玄奘譯)

**Bát Nhã Ba La Mật Đa Tâm**

**Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Trí Huệ  
Luân dịch ●Q. 8, Tr. 850, Sh. 254  
●般若波羅蜜多心經 (一卷)  
(唐 智慧輪譯)

**Bát Nhã Ba La Mật Đa Tâm  
Kinh** (bản Đôn Hoàng Thạch Thất  
– 1 quyển) ●Đường ●Pháp Thành  
dịch ●Q. 8, Tr. 850, Sh. 255 ●般  
若波羅蜜多心經 (一卷) (唐  
法成譯)

**Bát Nhã Đẳng Luận Thích** (15  
quyển) (Kê bản của Bồ Tát Long  
Thọ, Bồ Tát Phân Biệt Minh thích  
luận) ●Đường ●Ba La Phả Mật Đa  
La dịch ●Q. 30, Tr. 51, Sh. 1566 ●  
般若燈論釋 (十五卷) (唐 波  
羅頗蜜多羅譯)

**Bát Nhã Tâm Kinh Bí Kiện Khai  
Môn Quyết** (3 quyển) ●Nhật Bản  
●Té Xiêm soạn ●Q. 57, Tr. 18, Sh.  
2204 ●般若心經祕鍵開門訣  
(三卷) (日本 濟暹撰)

**Bát Nhã Tâm Kinh Bí Kiện  
Lược Chú** (1 quyển) ●Nhật Bản  
●Giác Tông ký ●Q. 57, Tr. 13, Sh.  
2203B ●般若心經祕鍵略註  
(一卷) (日本 覺鏞記)

**Bát Nhã Tâm Kinh Bí Kiện** (1  
quyển) ●Nhật Bản ●Không Hải  
soạn ●Q. 57, Tr. 11, Sh. 2203A ●  
般若心經祕鍵 (一卷) (日本  
空海撰)

**Bát Nhã Tâm Kinh Lược Sớ**

**Liên Châu ký** (2 quyển) ●Tống  
●Sư Hội thuật ●Q. 33, Tr. 555, Sh.  
1713 ●般若心經略疏連珠記  
(二卷) (宋 師會述)

**Bát Nhã Tâm Kinh Thuật Nghĩa**  
(1 quyển) ●Nhật Bản ●Trí Quang  
soạn ●Q. 57, Tr. 3, Sh. 2202 ●般  
若心經述義 (一卷) (日本 智  
光撰)

**Bát Nhã Thủ Hộ Thập Lục  
Thiện Thân Vương Hình Thể** (1  
quyển) ●Đường ●Kim Cang Trí  
dịch ●Q. 21, Tr. 378, Sh. 1293 ●  
般若守護十六善神王形體  
(一卷) (唐 金剛智譯)

**Bát Phật Danh Hiệu Kinh** (1  
quyển) ●Tùy ●Xà Na Quật Đa  
dịch ●Q. 14, Tr. 76, Sh. 431 ●八  
佛名號經 (一卷) (隋 闍那崛  
多譯)

**Bát Thức Nghĩa Chương Nghiên  
Tập Sao** (3 quyển) ●Nhật Bản  
●Trần Hải ký ●Q. 70, Tr. 649, Sh.  
2305 ●八識義章研習抄 (三  
卷) (日本 珍海記)

**Bát Thức Quy Củ Bổ Chú** (2  
quyển) ●Minh ●Phổ Thái bổ chú  
●Q. 45, Tr. 467, Sh. 1865 ●八識  
規矩補註 (二卷) (明 普泰補  
註)

**Bạt Nhất Thiết Nghiệp Chương  
Căn Bản Đắc Sanh Tịnh Độ  
Thần Chú** (1 quyển) ●Lưu Tống

## Mục lục Đại Tạng Kinh

●Cầu Na Bạt Đà La dịch ●Q. 12, Tr. 351, Sh. 368 ●拔一切業障根本得生淨土神呪 (一卷) (劉宋求那跋陀羅譯)

**Bạt Pha Bồ Tát Kinh** (1 quyển) ● không rõ người dịch ●Q. 13, Tr. 920, Sh. 419 ●拔陂菩薩經 (一卷) (失譯)

**Bạt Tế Khổ Nạn Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 21, Tr. 912, Sh. 1395 ●拔濟苦難陀羅尼經 (一卷) (唐玄奘譯)

**Bắc Đẩu Thất Tinh Hộ Ma Bí Yêu Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không thuật ●Q. 21, Tr. 424, Sh. 1306 ●北斗七星護摩祕要儀軌 (一卷) (唐不空述)

**Bắc Đẩu Thất Tinh Hộ Ma Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Nhật Hạnh soạn ●Q. 21, Tr. 457, Sh. 1310 ●北斗七星護摩法 (一卷) (唐一行撰)

**Bắc Đẩu Thất Tinh Niệm tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Kim Cang Trí dịch ●Q. 21, Tr. 423, Sh. 1305 ●北斗七星念誦儀軌 (一卷) (唐金剛智譯)

**Bắc Môn Lục** (10 quyển) ●Đường ●Thần Thanh soạn, Huệ Bảo chú ●Q. 52, Tr. 573, Sh. 2113 ●北門錄 (十卷) (唐神清撰. 慧寶注)

**Bắc Ngụy Tăng Huệ Sanh Sử Tây Vực Ký** (1 quyển) ● ● ●Q. 51, Tr. 866, Sh. 2086 ●北魏僧惠生使西域記 (一卷)

**Bắc Phương Tỳ Sa Môn Đa Văn Bảo Tạng Thiên Vương Thần Diệu Đà La Ni Biệt Hành Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 21, Tr. 230, Sh. 1250 ●北方毘沙門多聞寶藏天王神妙陀羅尼別行儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Bắc Phương Tỳ Sa Môn Thiên Vương Tùy Quân Hộ Pháp Chân Ngôn** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 21, Tr. 225, Sh. 1248 ●北方毘沙門天王隨軍護法真言 (一卷) (唐不空譯)

**Bắc Phương Tỳ Sa Môn Thiên Vương Tùy Quân Hộ Pháp Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 21, Tr. 224, Sh. 1247 ●北方毘沙門天王隨軍護法儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Băng Yết La Thiên Đồng Tử Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 21, Tr. 291, Sh. 1263 ●冰揭羅天童子經 (一卷) (唐不空譯)

**Bất Động Sứ Giả Đà La Ni Bí Mật Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Kim Cang Trí dịch ●Q. 21, Tr. 23, Sh. 1202 ●不動使者陀羅

尼祕密法 (一卷) (唐 金剛智譯)

**Bất Không Quyển Sách Chú Kinh** (1 quyển) •Tùy •Xà Na Quật Đa dịch •Q. 20, Tr. 399, Sh. 1093 •不空罽索呪經 (一卷) (隋 闍那崛多譯)

**Bất Không Quyển Sách Chú Tâm Kinh** (1 quyển) •Đường •Bồ Đề Lưu Chí dịch •Q. 20, Tr. 406, Sh. 1095 •不空罽索呪心經 (一卷) (唐 菩提流志譯)

**Bất Không Quyển Sách Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Đường •Lý Vô Chiêu dịch •Q. 20, Tr. 409, Sh. 1096 •不空罽索陀羅尼經 (一卷) (唐 李無詔譯)

**Bất Không Quyển Sách Đà La Ni Tự Tại Vương Chú Kinh** (3 quyển) •Đường •Bảo Tư Duy dịch •Q. 20, Tr. 421, Sh. 1097 •不空罽索陀羅尼自在王呪經 (三卷) (唐 寶思惟譯)

**Bất Không Quyển Sách Thần Biến Chân Ngôn Kinh** (30 quyển) •Đường •Bồ Đề Lưu Chí dịch •Q. 20, Tr. 227, Sh. 1092 •不空罽索神變真言經 (三十卷) (唐 菩提流志譯)

**Bất Không Quyển Sách Chú Tâm Kinh** (1 quyển) •Đường •Huyền Trang dịch •Q. 20, Tr. 402, Sh. 1094 •不空罽索

神呪心經 (一卷) (唐 玄奘譯)

**Bất Không Quyển Sách Tỳ Lô Giá Na Phật Đại Quán Đảnh Quang Chân Ngôn** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 19, Tr. 606, Sh. 1002 •不空罽索毘盧遮那佛大灌頂光真言 (一卷) (唐 不空譯)

**Bất Không Quyển Sách Tỳ Lô Giá Na Phật Đại Quán Đảnh Quang Minh Chân Ngôn Cú Nghĩa Thích** (1 quyển) •Nhật Bản •Cao Biện soạn •Q. 61, Tr. 809, Sh. 2245 •不空罽索毘盧遮那佛大灌頂光明真言句義釋 (一卷) (日本 高辨撰)

**Bất Quán Linh Đẳng Ký** (1 quyển) •Nhật Bản •Chân Tịch Thân Vương soạn •Q. 78, Tr. 65, Sh. 2469 •不灌鈴等記 (一卷) (日本 真寂親王撰)

**Bất Tật Định Nhập Định Ấn Kinh** (1 quyển) •Nguyên Ngụy •Cù Đàm Bát Nhã Lưu Chi dịch •Q. 15, Tr. 699, Sh. 645 •不必定入定印經 (一卷) (元魏 瞿曇般若流支譯)

**Bất Thối Chuyển Pháp Luân Kinh** (4 quyển) • không rõ người dịch •Q. 9, Tr. 226, Sh. 267 •不退轉法輪經 (四卷) (失譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Bất Tư Nghị Quang Bồ Tát Sở Thuyết Kinh** (1 quyển) ●Hậu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 14, Tr. 668, Sh. 484 ●不思議光菩薩所說經 (一卷) (後秦鳩摩羅什譯)

**Bi Hoa Kinh** (10 quyển) ●Bắc Lương ●Đàm Vô Sám dịch ●Q. 3, Tr. 167, Sh. 157 ●悲華經 (十卷) (北涼曇無讖譯)

**Bí Mật Đàn Đô Pháp Đại A Xà Lê Thường Niệm Tụng Sanh Khởi** (1 quyển) ●●●Q. 75, Tr. 807, Sh. 2405 ●秘密壇都法大阿闍梨常念誦生起 (一卷)

**Bí Mật Mạn Đà La Thập Trụ Tâm Luận** (10 quyển) ●Nhật Bản ●Không Hải soạn ●Q. 77, Tr. 303, Sh. 2425 ●秘密漫荼羅十住心論 (十卷) (日本空海撰)

**Bí Mật Nhân Duyên Quán Huyền Tương Thành Nghĩa** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Pháp Trụ ký ●Q. 79, Tr. 804, Sh. 2541 ●秘密因緣管絃相成義 (二卷) (日本法住記)

**Bí Mật Tam Muội Da Phật Giới Nghi** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Không Hải soạn ●Q. 78, Tr. 6, Sh. 2463 ●秘密三昧耶佛戒儀 (一卷) (日本空海撰)

**Bí Mật Trang Nghiêm Bất Nhị Nghĩa Chương** (1 quyển) ●Nhật

Bản ●Giác Tông soạn ●Q. 79, Tr. 50, Sh. 2524 ●秘密莊嚴不二義章 (一卷) (日本覺鏞撰)

**Bí Mật Trang Nghiêm Truyền Pháp Quán Đảnh Nhất Dị Nghĩa** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Tông soạn ●Q. 79, Tr. 24, Sh. 2516 ●秘密莊嚴傳法灌頂一異義 (一卷) (日本覺鏞撰)

**Bí Sao Vấn Đáp** (22 quyển) ●Nhật Bản ●Lại Du soạn ●Q. 79, Tr. 301, Sh. 2536 ●秘鈔問答 (二十二卷) (日本賴瑜撰)

**Bí Sao** (18 quyển) ●Nhật Bản ●Thắng Hiền ký, Thủ Giác Thân Vương tập ●Q. 78, Tr. 483, Sh. 2489 ●秘鈔 (十八卷) (日本勝賢記. 守覺親王輯)

**Bí Tạng Bảo Thược** (3 quyển) ●Nhật Bản ●Không Hải soạn ●Q. 77, Tr. 363, Sh. 2426 ●秘藏寶鑰 (三卷) (日本空海撰)

**Bí Tạng Kim Bảo Sao** (10 quyển) ●Nhật Bản ●Thật Vận soạn ●Q. 78, Tr. 339, Sh. 2485 ●秘藏金寶鈔 (十卷) (日本實運撰)

**Bí Tông Giáo Tướng Sao** (10 quyển) ●Nhật Bản ●Trọng Dự soạn ●Q. 77, Tr. 561, Sh. 2441 ●秘宗教相鈔 (十卷) (日本重譽撰)

**Bích Chi Phật Nhân Duyên Luận**

(2 quyển) • •không rõ người dịch  
•Q. 32, Tr. 473, Sh. 1650 •辟支  
佛因緣論 (二卷) (失譯)

**Biên Khẩu Sao** (6 quyển) •Nhật  
Bản •Thành Hiền giảng nói, Đạo  
Giáo ký •Q. 78, Tr. 691, Sh. 2496  
•遍口鈔 (六卷) (日本 成賢  
口. 道教記)

**Biện Chánh Luận** (8 quyển)  
•Đường •Pháp Lâm soạn •Q. 52,  
Tr. 489, Sh. 2110 •辯正論 (八  
卷) (唐 法琳撰)

**Biện Hiển Mật Nhị Giáo Luận**  
**Huyền Kinh Sao** (6 quyển) •Nhật  
Bản •Tế Xiêm soạn •Q. 77, Tr.  
421, Sh. 2434 •辯顯密二教論  
懸鏡抄 (六卷) (日本 濟暹撰  
)

**Biện Hiển Mật Nhị Giáo Luận** (2  
quyển) •Nhật Bản •Không Hải  
soạn •Q. 77, Tr. 374, Sh. 2427 •  
辯顯密二教論 (二卷) (日本  
空海撰)

**Biện Ngụy Lục** (5 quyển)  
•Nguyên •Tường Mai soạn •Q.  
52, Tr. 751, Sh. 2116 •辯偽錄 (五  
卷) (元 祥邁撰)

**Biện Trung Biên Luận Thuật Ký**  
(3 quyển) •Đường •Khuy Cơ soạn  
•Q. 44, Tr. 1, Sh. 1835 •辯中邊  
論述記 (三卷) (唐 窺基撰)

**Biện Trung Biên Luận Tụng** (1

quyển) •Đường •Huyền Trang  
dịch •Q. 31, Tr. 477, Sh. 1601 •  
辯中邊論頌 (一卷) (唐 玄奘  
譯)

**Biện Trung Biên Luận** (3 quyển)  
•Đường •Huyền Trang dịch •Q.  
31, Tr. 464, Sh. 1600 •辯中邊論  
(三卷) (唐 玄奘譯)

**Biện Ý Trường Giả Tử Kinh** (1  
quyển) •Hậu Ngụy •Pháp Trảng  
dịch •Q. 14, Tr. 837, Sh. 544 •辯  
意長者子經 (一卷) (後魏 法  
場譯)

**Biệt dịch Tạp A Hàm Kinh** (16  
quyển) • •không rõ người dịch  
•Q. 2, Tr. 374, Sh. 100 •別譯雜  
阿含經 (十六卷) (失譯)

**Biệt Hành** (7 quyển) •Nhật Bản  
•Khoan Trợ soạn •Q. 78, Tr. 125,  
Sh. 2476 •別行 (七卷) (日本  
寬助撰)

**Bồ Đề Hành Kinh** (4 quyển)  
•Tống •Thiên Tức Tai dịch •Q.  
32, Tr. 543, Sh. 1662 •菩提行經  
(四卷) (宋 天息災譯)

**Bồ Đề Tâm Luận Dị Bản** (1  
quyển) •Nhật Bản •Tôn Thông  
soạn •Q. 70, Tr. 116, Sh. 2295 •  
菩提心論異本 (一卷) (日本  
尊通撰)

**Bồ Đề Tâm Luận Kiến Văn** (4  
quyển) • • •Q. 70, Tr. 33, Sh.

## Mục lục Đại Tạng Kinh

2294 ● 菩提心論見聞 (四卷)

**Bồ Đề Tâm Ly Tướng Luận** (1 quyển) ● Tổng ● Thi Hộ dịch ● Q. 32, Tr. 541, Sh. 1661 ● 菩提心離相論 (一卷) (宋 施護譯)

**Bồ Đề Tâm Nghĩa** (1 quyển) ● ● Q. 46, Tr. 987, Sh. 1953 ● 菩提心義 (一卷)

**Bồ Đề Tâm Quán Thích** (1 quyển) ● Tổng ● Pháp Thiên dịch ● Q. 32, Tr. 562, Sh. 1663 ● 菩提心觀釋 (一卷) (宋 法天譯)

**Bồ Đề Tràng Kinh Lược Nghĩa Thích** (5 quyển) ● Nhật Bản ● Viên Trân soạn ● Q. 61, Tr. 513, Sh. 2230 ● 菩提場經略義釋 (五卷) (日本 圓珍撰)

**Bồ Đề Tràng Sở Thuyết Nhất Tự Đảnh Luân Vương Kinh** (5 quyển) ● Đường ● Bất Không dịch ● Q. 19, Tr. 193, Sh. 950 ● 菩提場所說一字頂輪王經 (五卷) (唐 不空譯)

**Bồ Đề Tràng Trang Nghiêm Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ● Đường ● Bất Không dịch ● Q. 19, Tr. 668, Sh. 1008 ● 菩提場莊嚴陀羅尼經 (一卷) (唐 不空譯)

**Bồ Đề Tư Lương Luận** (6 quyển) ● Tùy ● Đạt Ma Cấp Đa dịch ● Q. 32, Tr. 517, Sh. 1660 ● 菩提資糧論 (六卷) (隋 達磨笈多譯)

**Bồ Tát Anh Lạc Bản Nghiệp Kinh** (2 quyển) ● Diêu Tần ● Trúc Phật Niệm dịch ● Q. 24, Tr. 1010, Sh. 1485 ● 菩薩瓔珞本業經 (二卷) (姚秦 竺佛念譯)

**Bồ Tát Anh Lạc Kinh** (14 quyển) ● Diêu Tần ● Trúc Phật Niệm dịch ● Q. 16, Tr. 1, Sh. 656 ● 菩薩瓔珞經 (十四卷) (姚秦 竺佛念譯)

**Bồ Tát Bản Duyên Kinh** (3 quyển) ● Ngô ● Chi Khiêm dịch ● Q. 3, Tr. 52, Sh. 153 ● 菩薩本緣經 (三卷) (吳 支謙譯)

**Bồ Tát Bản Sanh Man Luận** (16 quyển) ● Tổng ● Thiệu Đức Huệ Tuần cùng một số người khác dịch ● Q. 3, Tr. 331, Sh. 160 ● 菩薩本生鬘論 (十六卷) (宋 紹德慧詢等譯)

**Bồ Tát Địa Trì Kinh** (10 quyển) ● Bắc Lương ● Đàm Vô Sám dịch ● Q. 30, Tr. 888, Sh. 1581 ● 菩薩地持經 (十卷) (北涼 曇無讖譯)

**Bồ Tát Giới Bản Sớ** (3 quyển) ● Tân La ● Nghĩa Tịch thuật ● Q. 40, Tr. 656, Sh. 1814 ● 菩薩戒本疏 (三卷) (新羅 義寂述)

**Bồ Tát Giới Bản Tông Yếu Phụ Hành Văn Tập** (2 quyển) ● Nhật Bản ● Dục Tôn soạn ● Q. 74, Tr. 63, Sh. 2356 ● 菩薩戒本宗要

輔行文集 (二卷) (日本 叡尊撰)

**Bồ Tát Giới Bản Tông Yêu Tập Văn Tập** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Thạnh soạn ●Q. 74, Tr. 40, Sh. 2352 ●菩薩戒本宗要雜文集 (一卷) (日本 覺盛撰)

**Bồ Tát Giới Bản Tông Yêu** (1 quyển) ●Tân La ●Thái Hiền soạn ●Q. 45, Tr. 915, Sh. 1906 ●菩薩戒本宗要 (一卷) (新羅 太賢撰)

**Bồ Tát Giới Bản Trì Phạm Yêu Ký** (1 quyển) ●Tân La ●Nguyên Hiều thuật ●Q. 45, Tr. 918, Sh. 1907 ●菩薩戒本持犯要記 (一卷) (新羅 元曉述)

**Bồ Tát Giới Bản** (1 quyển) ●Bắc Lương ●Đàm Vô Sám dịch ●Q. 24, Tr. 1107, Sh. 1500 ●菩薩戒本 (一卷) (北涼 曇無讖譯)

**Bồ Tát Giới Bản** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 24, Tr. 1110, Sh. 1501 ●菩薩戒本 (一卷) (唐 玄奘譯)

**Bồ Tát Giới Cương Yêu Sao** (1 quyển) ●●●Q. 74, Tr. 98 B, Sh. 2358 ●菩薩戒綱要鈔 (一卷)

**Bồ Tát Giới Nghĩa Sớ** (2 quyển) ●Tùy ●Trí Khải thuyết, Quán Đảnh ký ●Q. 40, Tr. 563, Sh. 1811 ●菩薩戒義疏 (二卷) (隋 智

顛說. 灌頂記)

**Bồ Tát Giới Thông Biệt Nhị Thọ Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Thạnh soạn ●Q. 74, Tr. 53, Sh. 2354 ●菩薩戒通別二受鈔 (一卷) (日本 覺盛撰)

**Bồ Tát Giới Thông Thọ Khiển Nghi Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Thạnh soạn ●Q. 74, Tr. 48, Sh. 2353 ●菩薩戒通受遣疑鈔 (一卷) (日本 覺盛撰)

**Bồ Tát Giới Văn Đáp Đồng Nghĩa Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Anh Tâm thuật ●Q. 74, Tr. 87A, Sh. 2358 ●菩薩戒問答洞義鈔 (一卷) (日本 英心述)

**Bồ Tát Giới Yết Ma Văn** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 24, Tr. 1104, Sh. 1499 ●菩薩戒羯磨文 (一卷) (唐 玄奘譯)

**Bồ Tát Ha Sắc Dục Pháp Kinh** (1 quyển) ●Diêu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 15, Tr. 286, Sh. 615 ●菩薩訶色欲法經 (一卷) (姚秦 鳩摩羅什譯)

**Bồ Tát Hành Ngũ Thập Duyên Thân Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 17, Tr. 773, Sh. 812 ●菩薩行五十緣身經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Bồ Tát Ngũ Pháp Sám Hối Văn** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 24, Tr. 1121, Sh. 1504 •菩薩五法懺悔文 (一卷) (失譯)

**Bồ Tát Niệm Phật Tam Muội Kinh** (5 quyển) •Lưu Tống •Công Đức Trực dịch •Q. 13, Tr. 793, Sh. 414 •菩薩念佛三昧經 (五卷) (劉宋功德直譯)

**Bồ Tát Sanh Địa Kinh** (1 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 14, Tr. 814, Sh. 533 •菩薩生地經 (一卷) (吳支謙譯)

**Bồ Tát Tạng Đôn Giáo Nhất Thừa Hải Nghĩa Quyết** (1 quyển) •Nhật Bản •Đạo Giáo Hiền Ý thuật •Q. 83, Tr. 479, Sh. 2631 •菩薩藏頓教一乘海義決 (一卷) (日本道教顯意述)

**Bồ Tát Tạng Kinh** (1 quyển) •Lương •Tăng Già Bà La dịch •Q. 24, Tr. 1086, Sh. 1491 •菩薩藏經 (一卷) (梁僧伽婆羅譯)

**Bồ Tát Tạng Tu Đạo Chúng Kinh Sao quyển đệ thập nhị** (1 quyển) • • •Q. 85, Tr. 1197, Sh. 2820 •菩薩藏修道眾經抄卷第十二 (一卷)

**Bồ Tát Thập Trụ Hành Đạo Phẩm** (1 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 10, Tr. 454, Sh. 283 •菩薩十住行道品 (一卷)

(西晉竺法護譯)

**Bồ Tát Thiện Giới Kinh** (9 quyển) •Lưu Tống •Cầu Na Bát Ma dịch •Q. 30, Tr. 960, Sh. 1582 •菩薩善戒經 (九卷) (劉宋求那跋摩譯)

**Bồ Tát Thiện Giới Kinh** (1 quyển) •Lưu Tống •Cầu Na Bát Ma dịch •Q. 30, Tr. 1013, Sh. 1583 •菩薩善戒經 (一卷) (劉宋求那跋摩譯)

**Bồ Tát Thọ Trai Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Nhiếp Đạo Chân dịch •Q. 24, Tr. 1115, Sh. 1502 •菩薩受齋經 (一卷) (西晉聶道真譯)

**Bồ Tát Tùng Đâu Thuật Thiên Giáng Thần Mẫu Thai Thuật Quảng Phổ Kinh** (7 quyển) •Diêu Tần •Trúc Phật Niệm dịch •Q. 12, Tr. 1015, Sh. 384 •菩薩從兜術天降神母胎說廣普經 (七卷) (姚秦竺佛念譯)

**Bồ Tát Viên Đôn Thọ Giới Quán Đảnh Ký** (1 quyển) •Nhật Bản •Duy Hiền soạn •Q. 74, Tr. 787, Sh. 2383 •菩薩圓頓授戒灌頂記 (一卷) (日本惟賢撰)

**Bổ Đà Lạc Ca Sơn Truyện** (1 quyển) •Nguyên •Thạnh Hy Minh thuật •Q. 51, Tr. 1135, Sh. 2101 •補陀洛迦山傳 (一卷) (元盛熙明述)

**Bồ Tát Văn Đẳng** (1 quyển) ● ●  
●Q. 85, Tr. 1301, Sh. 2853 ●布薩  
文等 (一卷)

**Bộ Chấp Di Luận** (1 quyển)  
●Trần ●Chân Đế dịch ●Q. 49, Tr.  
20, Sh. 2033 ●部執異論 (一卷)  
(陳真諦譯)

**Bồi Đa Thọ Hạ Tư Duy Thập  
Nhị Nhân Duyên Kinh** (1 quyển)  
●Ngô ●Chi Khiêm dịch ●Q. 16,  
Tr. 826, Sh. 713 ●貝多樹下思  
惟十二因緣經 (一卷) (吳支  
謙譯)

C

- Ca Diếp Kết Kinh** (1 quyển)  
●Hậu Hán ●An Thế Cao dịch ●Q. 49, Tr. 4, Sh. 2027 ●迦葉結經 (一卷) (後漢 安世高譯)
- Ca Diếp Phó Phật Bát Niết Bàn Kinh** (1 quyển) ●Đông Tấn ●Trúc Đàm Vô Lan dịch ●Q. 12, Tr. 1115, Sh. 393 ●迦葉赴佛般涅槃經 (一卷) (東晉 竺曇無蘭譯)
- Ca Diếp Tiên Nhân Thuyết Y Nữ Nhân Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 32, Tr. 787, Sh. 1691 ●迦葉仙人說醫女人經 (一卷) (宋 法賢譯)
- Ca Đinh Tỳ Kheo Thuyết Đương Lai Biến Kinh** (1 quyển) ●không rõ người dịch ●Q. 49, Tr. 7, Sh. 2028 ●迦丁比丘說當來變經 (一卷) (失譯)
- Ca Lô La Cập Chư Thiên Mật Ngôn Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bát Nhã Lục dịch ●Q. 21, Tr. 331, Sh. 1278 ●迦樓羅及諸天密言經 (一卷) (唐 般若力譯)
- Cam Lộ Đà La Ni Chú** (1 quyển)  
●Đường ●Thật Xoa Nan Đà dịch ●Q. 21, Tr. 468, Sh. 1317 ●甘露
- 陀羅尼呪 (一卷) (唐 實叉難陀譯)
- Cam Lộ Quân Đồ Lợi Bồ Tát Cúng Dường Niệm Tụng Thành Tựu Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Bát Không dịch ●Q. 21, Tr. 42, Sh. 1211 ●甘露軍荼利菩薩供養念誦成就儀軌 (一卷) (唐 不空譯)
- Cảnh Đức Truyền Đăng Lục** (30 quyển) ●Tống ●Đạo Nguyên toàn ●Q. 51, Tr. 196, Sh. 2076 ●景德傳燈錄 (三十卷) (宋 道原纂)
- Cảnh Giáo Tam Oai Mông Độ Tán** (1 quyển) ●●●Q. 54, Tr. 1288, Sh. 2143 ●景教三威蒙度讚 (一卷)
- Cảnh Xuyên Hòa Thượng Ngũ Lục** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Cảnh Xuyên Tông Long giảng nói, thị giả và một số người khác ghi ●Q. 81, Tr. 286, Sh. 2569 ●景川和尚語錄 (二卷) (日本 景川宗隆語. 侍者某等編)
- Cao Hùng Khẩu Quyết** (1 quyển)  
●Nhật Bản ●Chân Tế soạn ●Q. 78, Tr. 32, Sh. 2466 ●高雄口訣 (一卷) (日本 真濟撰)
- Cao Ly Quốc Phổ Chiếu Thiên Sư Tu Tâm Quyết** (1 quyển)  
●Cao Ly ●Tri Nột soạn ●Q. 48, Tr. 1005, Sh. 2020 ●高麗國普

照禪師修心訣 (一卷) (高麗知訥撰)

**Cao Tăng Pháp Hiển Truyện** (1 quyển) ●Đông Tấn ●Pháp Hiển ký ●Q. 51, Tr. 857, Sh. 2085 ●高僧法顯傳 (一卷) (東晉法顯記)

**Cao Tăng Truyện** (14 quyển) ●Lương ●Huệ Hiệu soạn ●Q. 50, Tr. 322, Sh. 2059 ●高僧傳 (十四卷) (梁慧皎撰)

**Cao Vương Quán Thế Âm Kinh** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 1424, Sh. 2898 ●高王觀世音經 (一卷)

**Căn Bản Đại Hòa Thượng Chân Tích Sách Tử Đẳng Mục Lục** (1 quyển) ● ● ●Q. 55, Tr. 1066, Sh. 2162 ●根本大和尚真跡策子等目錄 (一卷)

**Căn Bản Tát Bà Đa Bộ Luật Nhiếp** (14 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 24, Tr. 525, Sh. 1458 ●根本薩婆多部律攝 (十四卷) (唐義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Bách Nhất Yết Ma** (10 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 24, Tr. 455, Sh. 1453 ●根本說一切有部百一羯磨 (十卷) (唐義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu**

**Bộ Bí Sô Ni Giới Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 24, Tr. 508, Sh. 1455 ●根本說一切有部苾芻尼戒經 (一卷) (唐義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Bí Sô Ni Tỳ Nại Da** (20 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 23, Tr. 907, Sh. 1443 ●根本說一切有部苾芻尼毘奈耶 (二十卷) (唐義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Bí Sô Tập Học Lược Pháp** (1 quyển) ●Nguyên ●Bạt Hợp Tư Ba tập ●Q. 45, Tr. 912, Sh. 1905 ●根本說一切有部苾芻習學略法 (一卷) (元拔合思巴集)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Giới Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 24, Tr. 500, Sh. 1454 ●根本說一切有部戒經 (一卷) (唐義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Lược Tỳ Nại Da Tập Sự Nhiếp Tụng** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 24, Tr. 520, Sh. 1457 ●根本說一切有部略毘奈耶雜事攝頌 (一卷) (唐義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Ni Đà Na Mục Đắc Ca** (10 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 24, Tr. 415, Sh. 1452 ●根本

## Mục lục Đại Tạng Kinh

說一切有部尼陀那目得迦 (十卷) (唐義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Tỳ Nại Da An Cư Sự** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 23, Tr. 1041, Sh. 1445 ●根本說一切有部毘奈耶安居事 (一卷) (唐義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Tỳ Nại Da Bi Cách Sự** (2 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 23, Tr. 1048, Sh. 1447 ●根本說一切有部毘奈耶皮革事 (二卷) (唐義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Tỳ Nại Da Dược Sự** (18 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 24, Tr. 1, Sh. 1448 ●根本說一切有部毘奈耶藥事 (十八卷) (唐義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Tỳ Nại Da Ni Đà Na Mục Đắc Ca Nhiếp Tụng** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 24, Tr. 517, Sh. 1456 ●根本說一切有部毘奈耶尼陀那目得迦攝頌 (一卷) (唐義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Tỳ Nại Da Phá Tăng Sự** (20 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 24, Tr. 99, Sh. 1450 ●根本說一切有部毘奈耶破僧事 (二十卷) (唐義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Tỳ Nại Da Tạp Sự** (40 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 24, Tr. 207, Sh. 1451 ●根本說一切有部毘奈耶雜事 (四十卷) (唐義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Tỳ Nại Da Tụng** (3 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 24, Tr. 617, Sh. 1459 ●根本說一切有部毘奈耶頌 (三卷) (唐義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Tỳ Nại Da Tùy Ý Sự** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 23, Tr. 1044, Sh. 1446 ●根本說一切有部毘奈耶隨意事 (一卷) (唐義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Tỳ Nại Da Xuất Gia Sự** (4 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 23, Tr. 1020, Sh. 1444 ●根本說一切有部毘奈耶出家事 (四卷) (唐義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Tỳ Nại Da Yết Sĩ Na Y Sự** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 24, Tr. 97, Sh. 1449 ●根本說一切有部毘奈耶羯恥那衣事 (一卷) (唐義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Tỳ Nại Da** (50 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 23, Tr. 627,

Sh. 1442 • 根本說一切有部毘奈耶 (五十卷) (唐 義淨譯)

**Căn Bản Thuyết Nhất Thiết Hữu Bộ Xuất Gia Thọ Cận Viên Yết Ma Nghi Quĩ** (1 quyển) • Nguyên • Bát Hợp Tư Ba tập • Q. 45, Tr. 905, Sh. 1904 • 根本說一切有部出家授近圓羯磨儀範 (一卷) (元 拔合思巴集)

**Câu Lục Ca La Long Vương Nghi Quĩ** (1 quyển) • Đường • Kim Cang Trí dịch • Q. 21, Tr. 38, Sh. 1208 • 俱力迦羅龍王儀軌 (一卷) (唐 金剛智譯)

**Câu Xá Luận Bản Nghĩa Sao** (48 quyển) • Nhật Bản • Tông Tánh soạn • Q. 63, Tr. 1, Sh. 2249 • 俱舍論本義抄 (四十八卷) (日本 宗性撰)

**Câu Xá Luận Ký** (30 quyển) • Đường • Phổ Quang thuật • Q. 41, Tr. 1, Sh. 1821 • 俱舍論記 (三十卷) (唐 普光述)

**Câu Xá Luận Sớ** (30 quyển) • Đường • Pháp Bảo soạn • Q. 41, Tr. 453, Sh. 1822 • 俱舍論疏 (三十卷) (唐 法寶撰)

**Câu Xá Luận Thập Nghĩa Sớ** (5 quyển) • Tôn giả An Huệ tạo • • Q. 29, Tr. 325, Sh. 1561 • 俱舍論實義疏 (五卷) 尊者安惠造

**Câu Xá Luận Tụng Sớ Chánh Văn** (1 quyển) • Nhật Bản • Nguyên Tín soạn • Q. 64, Tr. 467, Sh. 2253 • 俱舍論頌疏正文 (一卷) (日本 源信撰)

**Câu Xá Luận Tụng Sớ Sao** (29 quyển) • Nhật Bản • Anh Hiến soạn • Q. 64, Tr. 477, Sh. 2254 • 俱舍論頌疏抄 (二十九卷) (日本 英憲撰)

**Câu Xá Luận Tụng Sớ** (30 quyển) • Đường • Viên Huy thuật • Q. 41, Tr. 813, Sh. 1823 • 俱舍論頌疏 (三十卷) (唐 圓暉述)

**Câu Văn Trì Biểu Bạch** (1 quyển) • Nhật Bản • Giác Tông soạn • Q. 84, Tr. 885, Sh. 2727 • 求聞持表白 (一卷) (日本 覺鏞撰)

**Chánh Pháp Hoa Kinh** (10 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 9, Tr. 63, Sh. 263 • 正法華經 (十卷) (西晉 竺法護譯)

**Chánh Pháp Nhân Tạng** (95 quyển) • Nhật Bản • Đạo Nguyên soạn • Q. 82, Tr. 7, Sh. 2582 • 正法眼藏 (九十五卷) (日本 道元撰)

**Chánh Pháp Niệm Xứ Kinh** (70 quyển) • Nguyên Ngụy • Cù Đàm Bát Nhã Lưu Chi dịch • Q. 17, Tr.

## Mục lục Đại Tạng Kinh

1, Sh. 721 • 正法念處經 (七十卷) (元魏 瞿曇般若流支譯)

**Chánh Tượng Mật Pháp Hòa Tán** (1 quyển) • Nhật Bản • Thân Loan soạn • Q. 83, Tr. 664, Sh. 2652 • 正像末法和讚 (一卷) (日本 親鸞撰)

**Chân Chánh Luận** (3 quyển) • Đường • Huyền Nghi soạn • Q. 52, Tr. 559, Sh. 2112 • 甄正論 (三卷) (唐 玄嶷撰)

**Chân Điều Thượng Nhân Pháp Ngũ** (1 quyển) • • • Q. 77, Tr. 280, Sh. 2422 • 真迢上人法語 (一卷)

**Chân Hà Thượng Nhân Pháp Ngũ** (1 quyển) • • • Q. 77, Tr. 301, Sh. 2423 • 真荷上人法語 (一卷)

**Chân Lãng Thượng Nhân Pháp Ngũ** (1 quyển) • • • Q. 77, Tr. 301, Sh. 2424 • 真朗上人法語 (一卷)

**Chân Ngôn Danh Mục** (1 quyển) • Nhật Bản • Lại Bảo thuật • Q. 77, Tr. 730, Sh. 2449 • 真言名目 (一卷) (日本 賴寶述)

**Chân Ngôn Giáo Chủ Vấn Đáp Sao** (1 quyển) • Nhật Bản • Kinh Tâm soạn • Q. 77, Tr. 691, Sh. 2445 • 真言教主問答抄 (一卷) (日本 經尋撰)

**Chân Ngôn Phó Pháp Toán Yêu Sao** (1 quyển) • Nhật Bản • Thành Tôn soạn • Q. 77, Tr. 416, Sh. 2433 • 真言付法纂要抄 (一卷) (日本 成尊撰)

**Chân Ngôn Sở Lập Tam Thân Vấn Đáp** (1 quyển) • Nhật Bản • Viên Nhân soạn • Q. 75, Tr. 53, Sh. 2389 • 真言所立三身問答 (一卷) (日本 圓仁撰)

**Chân Ngôn Tam Mật Tu Hành Vấn Đáp** (1 quyển) • Nhật Bản • Giác Tông soạn • Q. 79, Tr. 52, Sh. 2525 • 真言三密修行問答 (一卷) (日本 覺鏞撰)

**Chân Ngôn Tịnh Bồ Đề Tâm Tư Ký** (1 quyển) • Nhật Bản • Giác Tông soạn • Q. 79, Tr. 42, Sh. 2521 • 真言淨菩提心私記 (一卷) (日本 覺鏞撰)

**Chân Ngôn Tông Giáo Thời Nghĩa** (4 quyển) • Nhật Bản • An Nhiên tác • Q. 75, Tr. 374, Sh. 2396 • 真言宗教時義 (四卷) (日本 安然作)

**Chân Ngôn Tông Nghĩa** (1 quyển) • Nhật Bản • Giác Tông soạn • Q. 79, Tr. 49, Sh. 2523 • 真言宗義 (一卷) (日本 覺鏞撰)

**Chân Ngôn Tông Tức Thân Thành Phật Nghĩa Chương** (1 quyển) • Nhật Bản • Giác Tông

soạn ●Q. 79, Tr. 1, Sh. 2511 ●真言宗即身成佛義章 (一卷) (日本 覺鑊撰)

**Chân Ngôn Tông Tức Thân Thành Phật Nghĩa Vấn Đáp** (bản khác - 1 quyển) ● ● ●Q. 77, Tr. 384, Sh. 2428 ●真言宗即身成佛義問答 (異本 - 1 卷)

**Chân Ngôn Tông Tức Thân Thành Phật Nghĩa Vấn Đáp** (bản khác - 1 quyển) ● ● ●Q. 77, Tr. 399, Sh. 2428 ●真言宗即身成佛義問答 (異本 - 1 卷)

**Chân Ngôn Tông Tức Thân Thành Phật Nghĩa** (bản khác - 1 quyển) ● ● ●Q. 77, Tr. 387, Sh. 2428 ●真言宗即身成佛義 (異本 - 1 卷)

**Chân Ngôn Tông Vị Quyết Văn** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Đức Nhất soạn ●Q. 77, Tr. 862, Sh. 2458 ●真言宗未決文 (一卷) (日本 徳一撰)

**Chân Ngôn Yếu Quyết quyển đệ nhất, đệ tam** (2 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 1225, Sh. 2825 ●真言要決卷第一. 第三 (二卷)

**Chân Tâm Trực Thuyết** (1 quyển) ●Cao Ly ●Tri Nột soạn ●Q. 48, Tr. 999A, Sh. 2019 ●真心直說 (一卷) (高麗 知訥撰)

**Chân Tâm Yếu Quyết** (3 quyển) ●Nhật Bản ●Lương Biền soạn ●Q. 71, Tr. 89, Sh. 2313 ●真心要決 (三卷) (日本 良遍撰)

**Chân Thật Kinh Văn Cú** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Không Hải soạn ●Q. 61, Tr. 612, Sh. 2237 ●真實經文句 (一卷) (日本 空海撰)

**Chấp Trì Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Như Tông Chiêu soạn ●Q. 83, Tr. 735, Sh. 2662 ●執持鈔 (一卷) (日本 覺如宗昭撰)

**Chỉ Quán Đại Ý** (1 quyển) ●Đường ●Trạm Nhiên thuật ●Q. 46, Tr. 459, Sh. 1914 ●止觀大意 (一卷) (唐 湛然述)

**Chỉ Quán Môn Luận Tụng** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 32, Tr. 491, Sh. 1655 ●止觀門論頌 (一卷) (唐 義淨譯)

**Chỉ Quán Nghĩa Lệ** (2 quyển) ●Đường ●Trạm Nhiên thuật ●Q. 46, Tr. 447, Sh. 1913 ●止觀義例 (二卷) (唐 湛然述)

**Chỉ Quán Phụ Hành Truyền Hoảng Quyết** (40 quyển) ●Đường ●Trạm Nhiên thuật ●Q. 46, Tr. 141, Sh. 1912 ●止觀輔行傳弘決 (四十卷) (唐 湛然述)

**Chiêm Sát Thiện Ác Nghiệp Báo**

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Kinh** (2 quyển) •Tùy •Bồ Đề  
Đăng dịch •Q. 17, Tr. 901, Sh.  
839 •占察善惡業報經 (二卷)  
(隋 菩提燈譯)

**Chiết Nghi Luận** (5 quyển)  
•Nguyên •Tử Thành soạn, Tỳ  
Kheo Sư Tử thuật và chú giải •Q.  
52, Tr. 794, Sh. 2118 •折疑論  
(五卷) (元 子成撰. 師子比  
丘述註)

**Chú Duy Ma Cật Kinh** (10  
quyển) •Hậu Tần •Tăng Triệu  
soạn •Q. 38, Tr. 327, Sh. 1775 •  
注維摩詰經 (十卷) (後秦 僧  
肇撰)

**Chú Đại Phật Đảnh Chân Ngôn**  
(1 quyển) •Nhật Bản •Nam Trung  
soạn •Q. 61, Tr. 602, Sh. 2234 •  
注大佛頂真言 (一卷) (日本  
南忠撰)

**Chú Đại Thừa Nhập Lăng Già  
Kinh** (10 quyển) •Tống •Bảo  
Thần thuật •Q. 39, Tr. 433, Sh.  
1791 •注大乘入楞伽經 (十  
卷) (宋 寶臣述)

**Chú Hoa Nghiêm Kinh Đề Pháp  
Giới Quán Môn Tụng** (2 quyển)  
•Tống •Bản Tung thuật Tông  
Trạm chú •Q. 45, Tr. 692, Sh.  
1885 •注華嚴經題法界觀門  
頌 (二卷) (宋 本嵩述. 琮湛  
註)

**Chú Hoa Nghiêm Pháp Giới**

**Quán Môn** (1 quyển) •Đường  
•Tông Mật chú •Q. 45, Tr. 683,  
Sh. 1884 •注華嚴法界觀門  
(一卷) (唐 宗密註)

**Chú Mị Kinh** (1 quyển) •••Q.  
85, Tr. 1383, Sh. 2882 •呪魅經  
(一卷)

**Chú Ngũ Thủ** (1 quyển) •Đường  
•Huyền Trang dịch •Q. 20, Tr. 17,  
Sh. 1034 •呪五首 (一卷) (唐  
玄奘譯)

**Chú Tam Thập Tụng** (1 quyển)  
•Nhật Bản •Trinh Khánh soạn  
•Q. 68, Tr. 114, Sh. 2268 •注三  
十頌 (一卷) (日本 貞慶撰)

**Chú Tam Thủ Kinh** (1 quyển)  
•Đường •Địa Bà Ha La dịch •Q.  
21, Tr. 640, Sh. 1338 •呪三首經  
(一卷) (唐 地婆訶羅譯)

**Chú Tấn Pháp Tướng Tông  
Chương Sớ** (1 quyển) •Nhật Bản  
•Tạng Tuấn soạn •Q. 55, Tr.  
1140, Sh. 2181 •注進法相宗章  
疏 (一卷) (日本 藏俊撰)

**Chú Tứ Thập Nhị Chương Kinh**  
(1 quyển) •Tống •Chân Tông  
Hoàng Đế chú •Q. 39, Tr. 516, Sh.  
1794 •注四十二章經 (一卷)  
(宋 真宗皇帝註)

**Chú Vô Lượng Nghĩa Kinh** (3  
quyển) •Nhật Bản •Tối Trừng  
soạn •Q. 56, Tr. 203, Sh. 2193 •

註無量義經 (三卷) (日本 最澄撰)

**Chủng Chủng Ngự Chân Vũ Ngự Thư** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Nhật Liên soạn ●Q. 84, Tr. 291, Sh. 2698 ●種種御振舞御書 (一卷) (日本 日蓮撰)

**Chủng Chủng Tạp Chú Kinh** (1 quyển) ●Bắc Chu ●Xà Na Quật Đa dịch ●Q. 21, Tr. 637, Sh. 1337 ●種種雜呪經 (一卷) (北周 闍那崛多譯)

**Chủng Kết Mục Lục** (5 quyển) ●Tùy ●Ngạn Tông soạn ●Q. 55, Tr. 150, Sh. 2147 ●眾結目錄 (五卷) (隋 彥琮撰)

**Chủng Kinh Mục Lục** (5 quyển) ●Đường ●Tĩnh Thái soạn ●Q. 55, Tr. 180, Sh. 2148 ●眾經目錄 (五卷) (唐 靜泰撰)

**Chủng Kinh Mục Lục** (7 quyển) ●Tùy ●Pháp Kinh cùng một số người khác soạn ●Q. 55, Tr. 115, Sh. 2146 ●眾經目錄 (七卷) (隋 法經等撰)

**Chủng Kinh Soạn Tạp Thí Dụ** (2 quyển) ●Diêu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 4, Tr. 531, Sh. 208 ●眾經撰雜譬喻 (二卷) (姚秦 鳩摩羅什譯)

**Chủng Sự Phân A Tỳ Đàm Luận** (12 quyển) ●Lưu Tống ●Cầu Na

Bạt Đà La cùng Bồ Đề Da Xá dịch ●Q. 26, Tr. 627, Sh. 1541 ●眾事分阿毘曇論 (十二卷) (劉宋 求那跋陀羅共菩提耶舍譯)

**Chuyển Kinh Hành Đạo Nguyên Vãng Sanh Tịnh Độ Pháp Sự Tán** (2 quyển) ●Đường ●Thiền Đạo tập ký ●Q. 47, Tr. 424, Sh. 1979 ●轉經行道願往生淨土法事讚 (二卷) (唐 善導集記)

**Chuyển Pháp Luân Bồ Tát Tội Ma Oán Dịch Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 20, Tr. 609, Sh. 1150 ●轉法輪菩薩摧魔怨敵法 (一卷) (唐 不空譯)

**Chuyển Pháp Luân Kinh Ưu Ba Đề Xá** (1 quyển) ●Nguyên Ngụy ●Tỳ Mục Trí Tiên dịch ●Q. 26, Tr. 355, Sh. 1533 ●轉法輪經憂波提舍 (一卷) (元魏 毘目智仙譯)

**Chuyển Phi Mạng Nghiệp Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Hiền Giác sao ●Q. 78, Tr. 222, Sh. 2481 ●轉非命業抄 (一卷) (日本 賢覺抄)

**Chuyển Thức Luận** (1 quyển) ●Trần ●Chân Đế dịch ●Q. 31, Tr. 61, Sh. 1587 ●轉識論 (一卷) (陳 真諦譯)

**Chư A Xà Lê Chân Ngôn Mật**

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Giáo Bộ Loại Tổng Lục** (2 quyển) • Nhật Bản • An Nhiên tập • Q. 55, Tr. 1113, Sh. 2176 • 諸阿闍梨真言密教部類總錄 (二卷) (日本 安然集)

**Chư Bồ Tát Cầu Phật Bản Nghiệp Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Nhiếp Đạo Chân dịch • Q. 10, Tr. 451, Sh. 282 • 諸菩薩求佛本業經 (一卷) (西晉 聶道真譯)

**Chư Gia Giáo Tương Đồng Di Lược Tập** (1 quyển) • Nhật Bản • Viên Trân soạn • Q. 74, Tr. 310, Sh. 2368 • 諸家教相同異略集 (一卷) (日本 圓珍撰)

**Chư Giáo Quyết Định Danh Nghĩa Luận** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 32, Tr. 507, Sh. 1658 • 諸教決定名義論 (一卷) (宋 施護譯)

**Chư Hồi Hướng Thanh Quy** (5 quyển) • Nhật Bản • Thiên Luân Phong Ân soạn • Q. 81, Tr. 624, Sh. 2578 • 諸回向清規 (五卷) (日本 天倫楓隱撰)

**Chư Kết Yêu Tập** (20 quyển) • Đường • Đạo Thế tập • Q. 54, Tr. 1, Sh. 2123 • 諸結要集 (二十卷) (唐 道世集)

**Chư Kinh Yếu Lược Văn** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1204, Sh. 2821 • 諸經要略文 (一卷)

**Chư Kinh Yếu Sao** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1192, Sh. 2819 • 諸經要抄 (一卷)

**Chư Pháp Phân Biệt Sao** (1 quyển) • Nhật Bản • Lại Bảo ký • Q. 77, Tr. 714, Sh. 2448 • 諸法分別抄 (一卷) (日本 賴寶記)

**Chư Pháp Tập Yếu Kinh** (10 quyển) • Tống • Nhật Xung cùng một số người khác dịch • Q. 17, Tr. 458, Sh. 728 • 諸法集要經 (十卷) (宋 日稱等譯)

**Chư Pháp Tối Thượng Vương Kinh** (1 quyển) • Tùy • Xà Na Quật Đa dịch • Q. 17, Tr. 859, Sh. 824 • 諸法最上王經 (一卷) (隋 闍那崛多譯)

**Chư Pháp Vô Hành Kinh** (2 quyển) • Diêu Tần • Cưu Ma La Thập dịch • Q. 15, Tr. 750, Sh. 650 • 諸法無行經 (二卷) (姚秦 鳩摩羅什譯)

**Chư Pháp Vô Trách Tam Muội Pháp Môn** (2 quyển) • Trần • Huệ Tư soạn • Q. 46, Tr. 627, Sh. 1923 • 諸法無諍三昧法門 (二卷) (陳 慧思撰)

**Chư Phật Cảnh Giới Nhiếp Chân Thật Kinh** (3 quyển) • Đường • Bát Nhã dịch • Q. 18, Tr. 270, Sh. 868 • 諸佛境界攝真實經 (三卷) (唐 般若譯)

**Chư Phật Tâm Ấn Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Thiên dịch •Q. 19, Tr. 1, Sh. 919 •諸佛心印陀羅尼經 (一卷) (宋法天譯)

**Chư Phật Tâm Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Đường •Huyền Trang dịch •Q. 19, Tr. 1, Sh. 918 •諸佛心陀羅尼經 (一卷) (唐玄奘譯)

**Chư Phật Tập Hội Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Đường •Đề Vân Bát Nhã cùng một số người khác dịch •Q. 21, Tr. 858, Sh. 1346 •諸佛集會陀羅尼經 (一卷) (唐提雲般若等譯)

**Chư Phật Yếu Tập Kinh** (2 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 17, Tr. 756, Sh. 810 •諸佛要集經 (二卷) (西晉竺法護譯)

**Chư Tinh Mẫu Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Đường •Pháp Thành dịch •Q. 21, Tr. 420, Sh. 1302 •諸星母陀羅尼經 (一卷) (唐法成譯)

**Chư Tôn Yếu Sao** (15 quyển) •Nhật Bản •Thật Vận soạn •Q. 78, Tr. 289, Sh. 2484 •諸尊要抄 (十五卷) (日本實運撰)

**Chư Tông Giáo Lý Đồng Dĩ Thích** (1 quyển) •Nhật Bản •Lại Du soạn •Q. 79, Tr. 55, Sh. 2528

•諸宗教理同異釋 (一卷) (日本賴瑜撰)

**Chứng Khê Đại Thừa Kinh** (2 quyển) •Đường •Địa Bà Ha La dịch •Q. 16, Tr. 653, Sh. 674 •證契大乘經 (二卷) (唐地婆訶羅譯)

**Chương Sở Tri Luận** (2 quyển – Phát Hợp Tư Ba soạn) •Nguyên •Sa La Ba dịch •Q. 32, Tr. 226, Sh. 1645 •彰所知論 (二卷) (元沙羅巴譯)

**Chương Trân Lượng** (1 quyển) •Nhật Bản •Tú Pháp Sư soạn •Q. 65, Tr. 266, Sh. 2258 •掌珍量 (一卷) (日本秀法師撰)

**Chương Trung Luận** (1 quyển) •Trần •Chân Đế dịch •Q. 31, Tr. 884, Sh. 1621 •掌中論 (一卷) (陳真諦譯)

**Cổ Kim Dịch Kinh Đồ Kỳ** (4 quyển) •Đường •Tĩnh Mai soạn •Q. 55, Tr. 348, Sh. 2151 •古今譯經圖紀 (四卷) (唐靖邁撰)

**Cổ Thanh Lương Truyện** (2 quyển) •Đường •Huệ Tường soạn •Q. 51, Tr. 1092, Sh. 2098 •古清涼傳 (二卷) (唐慧祥撰)

**Cối Vĩ Khẩu Quyết** (1 quyển) •Nhật Bản •Thật Huệ soạn •Q. 78, Tr. 24, Sh. 2465 •檜尾口訣

## Mục lục Đại Tạng Kinh

(一卷) (日本 實慧撰)

**Cụ Chi Quán Đảnh Nghi Thức** (1 quyển) ● Nhật Bản ● Nguyên Cảo soạn ● Q. 78, Tr. 66, Sh. 2470 ● 具支灌頂儀式 (一卷) (日本 元杲撰)

**Cúng Dường Hộ Thế Bát Thiên Pháp** (1 quyển) ● Đường ● Pháp Toàn tập ● Q. 21, Tr. 380, Sh. 1295 ● 供養護世八天法 (一卷) (唐 法全集)

**Cúng Dường Nghi Thức** (1 quyển) ● ● không rõ người dịch ● Q. 18, Tr. 177, Sh. 859 ● 供養儀式 (一卷) (失譯)

**Cúng Dường Thập Nhị Đại Oai Đức Thiên Báo Ân Phẩm** (1 quyển) ● Đường ● Bất Không dịch ● Q. 21, Tr. 383, Sh. 1297 ● 供養十二大威德天報恩品 (一卷) (唐 不空譯)

**Cực Lạc Nguyên Văn** (1 quyển) ● Thanh ● Đạt Lạt Hách Cát Bốc Sở Tát Mộc Đan Đạt Nhĩ Cát dịch ● Q. 19, Tr. 80, Sh. 935 ● 極樂願文 (一卷) (清達喇嚇嘎卜楚薩木丹達爾吉譯)

**Cưu Ma La Thập Pháp Sư Đại Nghĩa** (3 quyển) ● Đông Tấn ● Huệ Viễn thừa hỏi, La Thập giải đáp ● Q. 45, Tr. 122, Sh. 1856 ● 鳩摩羅什法師大義 (三卷) (東晉 慧遠問. 羅什答)

**Cửu Phẩm Vãng Sanh A Di Đà Tam Ma Địa Tập Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ● Đường ● Bất Không dịch ● Q. 19, Tr. 79, Sh. 933 ● 九品往生阿彌陀三摩地集陀羅尼經 (一卷) (唐 不空譯)

**Cửu Cánh Đại Bi Kinh** (4 quyển – đã mất quyển 1, chỉ còn quyển 2, 3 và 4) ● ● ● Q. 85, Tr. 1368, Sh. 2880 ● 究竟大悲經卷第二, 三, 四 (四卷)

**Cửu Cánh Nhất Thừa Bảo Tánh Luận** (4 quyển) ● Hậu Ngụy ● Lạc Na Ma Đề dịch ● Q. 31, Tr. 813, Sh. 1611 ● 究竟一乘寶性論 (四卷) (後魏 勒那摩提譯)

**Cửu Chư Chúng Sanh Nhất Thiết Khổ Nạn Kinh** (1 quyển) ● ● ● Q. 85, Tr. 1461, Sh. 2915 ● 救諸眾生一切苦難經 (一卷)

**Cửu Độ Phật Mẫu Nhị Thập Nhất Chủng Lễ Tán Kinh** (1 quyển) ● ● ● Q. 20, Tr. 479 B, Sh. 1108 ● 救度佛母二十一種禮讚經 (一卷)

**Cửu Tật Kinh** (1 quyển) ● ● ● Q. 85, Tr. 1361, Sh. 2878 ● 救疾經 (一卷)

**Cựu Tập Thí Dụ Kinh** (2 quyển) ● Ngô ● Khang Tăng Hội dịch ● Q. 4, Tr. 510, Sh. 206 ● 舊雜譬喻經 (二卷) (吳 康僧會譯)

## D

**Dã Kim Khẩu Quyết Sao** (1 quyển) • Nhật Bản • Lại Du soạn • Q. 79, Tr. 72, Sh. 2530 • 野金口決鈔 (一卷) (日本 賴瑜撰)

**Dã Thai Khẩu Quyết Sao** (2 quyển) • Nhật Bản • Lại Du soạn • Q. 79, Tr. 79, Sh. 2531 • 野胎口決鈔 (二卷) (日本 賴瑜撰)

**Di Giáo Kinh Luận** (1 quyển) • Trần • Chân Đế dịch • Q. 26, Tr. 283, Sh. 1529 • 遺教經論 (一卷) (陳 真諦譯)

**Di Lạc Bồ Tát Sở Vấn Bản Nguyên Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 12, Tr. 186, Sh. 349 • 彌勒菩薩所問本願經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Di Lạc Bồ Tát Sở Vấn Kinh Luận** (9 quyển) • Hậu Ngụy • Bồ Đề Lưu Chi dịch • Q. 26, Tr. 233, Sh. 1525 • 彌勒菩薩所問經論 (九卷) (後魏 菩提流支譯)

**Di Lạc Giảng Thức** (1 quyển) • Nhật Bản • Trinh Khánh soạn • Q. 84, Tr. 887, Sh. 2729 • 彌勒講式 (一卷) (日本 貞慶撰)

**Di Lạc Kinh Du Ý** (1 quyển) • Tùy • Cát Tạng soạn • Q. 38, Tr. 263, Sh. 1771 • 彌勒經遊意 (一卷) (隋 吉藏撰)

**Di Lạc Thượng Sanh Kinh Tông Yếu** (1 quyển) • Tân La • Nguyên Hiếu soạn • Q. 38, Tr. 299, Sh. 1773 • 彌勒上生經宗要 (一卷) (新羅 元曉撰)

**Di Sa Tác Bộ Hòa Ế Ngũ Phần Luật** (30 quyển) • Lưu Tống • Phật Đà Thập và Trúc Đạo Sanh cùng một số người khác dịch • Q. 22, Tr. 1, Sh. 1421 • 彌沙塞部和醯五分律 (三十卷) (劉宋 佛陀什共竺道生等譯)

**Di Sa Tác Ngũ Phần Giới Bản** (1 quyển) • Lưu Tống • Phật Đà Thập cùng một số người khác dịch • Q. 22, Tr. 194, Sh. 1422 • 彌沙塞五分戒本 (一卷) (劉宋 佛陀什等譯)

**Di Sa Tác Yết Ma Bản** (1 quyển) • Đường • Ái Đồng lục • Q. 22, Tr. 214, Sh. 1424 • 彌沙塞羯磨本 (一卷) (唐 愛同錄)

**Di Bộ Tông Luân Luận** (1 quyển) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 49, Tr. 15, Sh. 2031 • 異部宗輪論 (一卷) (唐 玄奘譯)

**Di Tôn Sao** (2 quyển) • Nhật Bản • Thủ Giác Thân Vương soạn • Q. 78, Tr. 584, Sh. 2490 • 異尊抄 (

## Mục lục Đại Tạng Kinh

二卷) (日本 守覺親王撰)

**Di Xuất Bồ Tát Bản Khởi Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Nhiếp Đạo Chân dịch • Q. 3, Tr. 617, Sh. 188 • 異出菩薩本起經 (一卷) (西晉 聶道真譯)

**Diêm Phù Tập** (1 quyển) • Nhật Bản • Thiết Chu Đức Tế soạn • Q. 80, Tr. 544, Sh. 2557 • 閻浮集 (一卷) (日本 鐵舟德濟撰)

**Diệm La Vương Cúng Hành Pháp Thứ Đệ** (1 quyển) • Đường • A Mô Già soạn • Q. 21, Tr. 374, Sh. 1290 • 焰羅王供行法次第 (一卷) (唐 阿謨伽撰)

**Diên Thọ Mạng Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1404, Sh. 2888 • 延壽命經 (一卷)

**Diệp Y Quán Tự Tại Bồ Tát Kinh** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 20, Tr. 447, Sh. 1100 • 葉衣觀自在菩薩經 (一卷) (唐 不空譯)

**Diệu Cát Tường Bình Đẳng Bí Mật Tối Thượng Quán Môn Đại Giáo Vương Kinh** (5 quyển) • Tống • Từ Hiên dịch • Q. 20, Tr. 905, Sh. 1192 • 妙吉祥平等祕密最上觀門大教王經 (五卷) (宋 慈賢譯)

**Diệu Cát Tường Bình Đẳng Du Già Bí Mật Quán Thân Thành**

**Phật Nghi Quỹ** (1 quyển) • Tống • Từ Hiên dịch • Q. 20, Tr. 930, Sh. 1193 • 妙吉祥平等瑜伽祕密觀身成佛儀軌 (一卷) (宋 慈賢譯)

**Diệu Cát Tường Bình Đẳng Quán Môn Đại Giáo Vương Kinh Lược Xuất Hộ Ma Nghi** (1 quyển) • Tống • Từ Hiên dịch • Q. 20, Tr. 934, Sh. 1194 • 妙吉祥平等觀門大教王經略出護摩儀 (一卷) (宋 慈賢譯)

**Diệu Hảo Bảo Xa Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1333, Sh. 2869 • 妙好寶車經 (一卷)

**Diệu Pháp Liên Hoa Kinh Huyền Nghĩa** (20 quyển) • Tùy • Trí Khải thuyết • Q. 33, Tr. 681, Sh. 1716 • 妙法蓮華經玄義 (二十卷) (隋 智顛說)

**Diệu Pháp Liên Hoa Kinh Huyền Tán** (20 quyển) • Đường • Khuy Cơ soạn • Q. 34, Tr. 651, Sh. 1723 • 妙法蓮華經玄贊 (二十卷) (唐 窺基撰)

**Diệu Pháp Liên Hoa Kinh Luận Ưu Ba Đề Xá** (1 quyển) • Nguyên Ngụy • Lạc Na Ma Đề cùng Tăng Lăng và một số người khác dịch • Q. 26, Tr. 10, Sh. 1520 • 妙法蓮華經論優波提舍 (一卷) (元魏 勒那摩提共僧朗等譯)

**Diệu Pháp Liên Hoa Kinh Mã**

**Minh Bồ Tát Phẩm Đệ Tam Thập** (1 quyển) ● ● ● Q. 85, Tr. 1426, Sh. 2899 ● 妙法蓮華經馬明菩薩品第三十 (一卷)

**Diệu Pháp Liên Hoa Kinh Quán Thế Âm Bồ Tát Phổ Môn Phẩm Kinh** (1 quyển) ● Diêu Tần ● Cưu Ma La Thập dịch trường hàng, Tùy – Xà Na Quật Đa dịch trùng tụng ● Q. 9, Tr. 198, Sh. 262 ● 妙法蓮華經觀世音菩薩普門品經 (一卷) (姚秦鳩摩羅什譯長行, 隋闍那崛多譯重頌)

**Diệu Pháp Liên Hoa Kinh Quảng Lượng Thiên Địa Phẩm Đệ Nhị Thập Cửu** (1 quyển) ● ● ● Q. 85, Tr. 1355, Sh. 2872 ● 妙法蓮華經廣量天地品第二十九 (一卷)

**Diệu Pháp Liên Hoa Kinh Thích Văn** (3 quyển) ● Nhật Bản ● Trung Toán soạn ● Q. 56, Tr. 144, Sh. 2189 ● 妙法蓮華經釋文 (三卷) (日本中算撰)

**Diệu Pháp Liên Hoa Kinh Ưu Ba Đề Xá** (2 quyển) ● Hậu Ngụy ● Bồ Đề Lưu Chi và Đàm Lâm cùng một số người khác dịch ● Q. 26, Tr. 1, Sh. 1519 ● 妙法蓮華經憂波提舍 (二卷) (後魏菩提留支共曇林等譯)

**Diệu Pháp Liên Hoa Kinh Văn Cú** (20 quyển) ● Tùy ● Trí Khải

thuyết ● Q. 34, Tr. 1, Sh. 1718 ● 妙法蓮華經文句 (二十卷) (隋智顛說)

**Diệu Pháp Liên Hoa Kinh** (7 quyển) ● Diêu Tần ● Cưu Ma La Thập dịch ● Q. 9, Tr. 1, Sh. 262 ● 妙法蓮華經 (七卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Diệu Pháp Thánh Niệm Xứ Kinh** (8 quyển) ● Tống ● Pháp Thiên dịch ● Q. 17, Tr. 419, Sh. 722 ● 妙法聖念處經 (八卷) (宋法天譯)

**Diệu Thành Tựu ký** (1 quyển) ● Nhật Bản ● Viên Nhân soạn ● Q. 75, Tr. 49, Sh. 2388 ● 妙成就記 (一卷) (日本圓仁撰)

**Diệu Tỷ Ấn Tràng Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ● Đường ● Thật Xoa Nan Đà dịch ● Q. 21, Tr. 883, Sh. 1364 ● 妙臂印幢陀羅尼經 (一卷) (唐實叉難陀譯)

**Diệu Tỷ Bồ Tát Sở Vấn Kinh** (4 quyển) ● Tống ● Pháp Thiên dịch ● Q. 18, Tr. 746, Sh. 896 ● 妙臂菩薩所問經 (四卷) (宋法天譯)

**Du Già Kim Cang Đảnh Kinh Thích Tự Mẫu Phẩm** (1 quyển) ● Đường ● Bất Không dịch ● Q. 18, Tr. 338, Sh. 880 ● 瑜伽金剛頂經釋字母品 (一卷) (唐不空譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Du Già Liên Hoa Bộ Niệm Tụng Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 20, Tr. 6, Sh. 1032 ●**瑜伽蓮華部念誦法** (一卷) (唐不空譯)

**Du Già Luận Ký** (48 quyển) ●Đường ●Độn Luân tập soạn ●Q. 42, Tr. 311, Sh. 1828 ●**瑜伽論記** (四十八卷) (唐遁倫集撰)

**Du Già Luận Thủ Ký** (4 quyển) ●Đường ●Pháp Thành thuật, Phước Huệ ký ●Q. 85, Tr. 937, Sh. 2802 ●**瑜伽論手記** (四卷) (唐法成述, 福慧記)

**Du Già Luận Vấn Đáp** (7 quyển) ●Nhật Bản ●Tăng Hạ tạo ●Q. 65, Tr. 269, Sh. 2259 ●**瑜伽論問答** (七卷) (日本增賀造)

**Du Già Sư Địa Luận Lược Toản** (16 quyển) ●Đường ●Khuy Cơ soạn ●Q. 43, Tr. 1, Sh. 1829 ●**瑜伽師地論略纂** (十六卷) (唐窺基撰)

**Du Già Sư Địa Luận Phân Môn Ký** (6 quyển) ●Đường ●Pháp Thành soạn Trí Huệ Sơn ký ●Q. 85, Tr. 804, Sh. 2801 ●**瑜伽師地論分門記** (六卷) (唐法成撰 · 智慧山記)

**Du Già Sư Địa Luận Thích** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 30, Tr. 883, Sh. 1580 ●**瑜伽師地論釋** (一卷) (唐玄

奘譯)

**Du Già Sư Địa Luận** (100 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 30, Tr. 279, Sh. 1579 ●**瑜伽師地論** (一百卷) (唐玄奘譯)

**Du Già Tập Yếu Cứu A Nan Đà La Ni Diệm Khẩu Quỷ Nghi Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 21, Tr. 468, Sh. 1318 ●**瑜伽集要救阿難陀羅尼焰口軌儀經** (一卷) (唐不空譯)

**Du Già Tập Yếu Diệm Khẩu Thí Thực Khởi Giáo A Nan Đà Tự Do** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 21, Tr. 472, Sh. 1319 ●**瑜伽集要焰口施食起教阿難陀緒由** (一卷) (唐不空譯)

**Du Già Tập Yếu Diệm Khẩu Thí Thực Nghi** (1 quyển) ●●●Q. 21, Tr. 473, Sh. 1320 ●**瑜伽集要焰口施食儀** (一卷)

**Du Kỳ Tổng Hành Tư Ký** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Chân Tịch soạn ●Q. 61, Tr. 504, Sh. 2229 ●**瑜祇總行私記** (一卷) (日本真寂撰)

**Du Phương Ký Sao** (9 quyển) ●●●Q. 51, Tr. 975, Sh. 2089 ●**遊方記抄** (九卷)

**Du Phương Ký Sao**, (bát) Đường

Vương Huyền Sách Trung Thiên Trúc Hành Ký Dật Văn (1 quyển) ● ● ● Q. 51, Tr. 995, Sh. 2089 ● 遊方記抄 (八) 唐王玄策中天竺行記逸文(一卷)

Du Phương Ký Sao, (cửu) Đường Thường Mẫn Du Thiên Trúc Ký Dật Văn (1 quyển) ● ● ● Q. 51, Tr. 995, Sh. 2089 ● 遊方記抄 (九)(一卷) 唐常愍遊天竺記逸文

Du Phương Ký Sao, (lục) Nam Thiên Trúc Bà La Môn Tăng Chánh Bi (1 quyển) ● Nhật Bản ● Tu Vinh soạn ● Q. 51, Tr. 987, Sh. 2089 ● 遊方記抄 (六) 南天竺婆羅門僧正碑 (一卷) (日本修榮撰)

Du Phương Ký Sao, (ngũ) Tây Vực Tăng Tiêu Nam Nhưông Kết Truyện (1 quyển) ● ● ● Q. 51, Tr. 985, Sh. 2089 ● 遊方記抄 (五) 西域僧銷喃嚨結傳(一卷)

Du Phương Ký Sao, (nhất) Vãng Ngũ Thiên Trúc Quốc Truyện (1 quyển) ● Tân La ● Huệ Siêu ký ● Q. 51, Tr. 975, Sh. 2089 ● 遊方記抄 (一) 往五天竺國傳 (一卷) (新羅慧超記)

Du Phương Ký Sao, (nhị) Ngô Không Nhập Trúc Ký (1 quyển) ● Đường ● Viên Chiêu soạn ● Q. 51, Tr. 979, Sh. 2089 ● 遊方記抄

(二) 悟空入竺記 (一卷) (唐圓照撰)

Du Phương Ký Sao, (tam) Kế Nghiệp Tây Vực Hành Trình (1 quyển) ● Tống ● Phạm Thành Đại soạn ● Q. 51, Tr. 981, Sh. 2089 ● 遊方記抄 (三) 繼業西域行程 (一卷) (宋范成大撰)

Du Phương Ký Sao, (thất) Đường Đại Hòa Thượng Đông Chinh Truyện (1 quyển) ● Nhật Bản ● Nguyên Khai soạn ● Q. 51, Tr. 988, Sh. 2089 ● 遊方記抄 (七) 唐大和尚東征傳 (一卷) (日本元開撰)

Du Phương Ký Sao, (tứ) Sở Tăng Chỉ Không Thiền Sư Truyện Khảo (1 quyển) ● ● ● Q. 51, Tr. 982, Sh. 2089 ● 遊方記抄 (四) 楚僧指空禪師傳考 (一卷)

Du Tâm An Lạc Đạo (1 quyển) ● Tân La ● Nguyên Hiếu soạn ● Q. 47, Tr. 110, Sh. 1965 ● 遊心安樂道 (一卷) (新羅元曉撰)

Dục Phật Công Đức Kinh (1 quyển) ● Đường ● Nghĩa Tịnh dịch ● Q. 16, Tr. 799, Sh. 698 ● 浴佛功德經 (一卷) (唐義淨譯)

Dung Thông Viên Môn Chương (1 quyển) ● Nhật Bản ● Dung Quán thuật ● Q. 84, Tr. 1, Sh. 2680 ● 融通圓門章 (一卷) (日本融觀)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

述)

**Duy Ma Cật Sở Thuyết Kinh** (3 quyển) •Diêu Tần •Cưu Ma La Thập dịch •Q. 14, Tr. 537, Sh. 475 •維摩詰所說經 (三卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Duy Ma Kinh Huyền Sớ** (6 quyển) •Tùy •Trí Khải soạn •Q. 38, Tr. 519, Sh. 1777 •維摩經玄疏 (六卷) (隋智顛撰)

**Duy Ma Kinh Lược Sớ Thuỳ Dụ Ký** (10 quyển) •Tống •Trí Viên thuật •Q. 38, Tr. 711, Sh. 1779 •維摩經略疏垂裕記 (十卷) (宋智圓述)

**Duy Ma Kinh Lược Sớ** (10 quyển) •Đường •Trí Khải thuyết Trạng Nhiên lược •Q. 38, Tr. 562, Sh. 1778 •維摩經略疏 (十卷) (唐智顛說. 湛然略)

**Duy Ma Kinh Nghĩa Ký quyển đệ tứ** (1 quyển) • • •Q. 85, Tr. 339, Sh. 2769 •維摩經義記卷第四 (一卷)

**Duy Ma Kinh Nghĩa Sớ** (5 quyển) •Nhật Bản •Thánh Đức Thái Tử soạn •Q. 56, Tr. 20, Sh. 2186 •維摩經義疏 (五卷) (日本聖德太子撰)

**Duy Ma Kinh Nghĩa Sớ** (6 quyển) •Tùy •Cát Tạng tạo •Q. 38, Tr. 908, Sh. 1781 •維摩經義

疏 (六卷) (隋吉藏造)

**Duy Ma Kinh Sao** (1 quyển) • • •Q. 85, Tr. 423, Sh. 2773 •維摩經抄 (一卷)

**Duy Ma Kinh Sớ quyển đệ tam, đệ lục** (2 quyển) • • •Q. 85, Tr. 375, Sh. 2772 •維摩經疏卷第三. 第六 (二卷)

**Duy Ma Kinh Sớ** (1 quyển) • • •Q. 85, Tr. 355, Sh. 2770 •維摩經疏 (一卷)

**Duy Ma Kinh Sớ** (1 quyển) • • •Q. 85, Tr. 364, Sh. 2771 •維摩經疏 (一卷)

**Duy Ma Kinh Sớ** (1 quyển) • • •Q. 85, Tr. 433, Sh. 2774 •維摩經疏 (一卷)

**Duy Ma Nghĩa Ký** (1 quyển) • • •Q. 85, Tr. 329, Sh. 2768 •維摩義記 (一卷)

**Duy Ma Nghĩa Ký** (8 quyển) •Tùy •Huệ Viễn soạn •Q. 38, Tr. 421, Sh. 1776 •維摩義記 (八卷) (隋慧遠撰)

**Duy Ma Sớ Thích Tiên Tiểu Tự Sao** (1 quyển) • • •Q. 85, Tr. 434, Sh. 2775 •維摩疏釋前小序抄 (一卷)

**Duy Nhật Tạp Nạn Kinh** (1 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 17, Tr. 605, Sh. 760 •惟日

雜難經 (一卷) (吳支謙譯)

**Duy Thức Luận Đồng Học Sao** (68 quyển) ●Nhật Bản ●Lương Toán sao ●Q. 66, Tr. 1, Sh. 2263 ●唯識論同學鈔 (六十八卷) (日本良算抄)

**Duy Thức Luận Huấn Luận Nhật Ký** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Quang Dân thảo ●Q. 66, Tr. 916, Sh. 2265 ●唯識論訓論日記 (一卷) (日本光胤草)

**Duy Thức Luận Văn Thư** (27 quyển) ●Nhật Bản ●Quang Dân ký ●Q. 66, Tr. 697, Sh. 2264 ●唯識論聞書 (二十七卷) (日本光胤記)

**Duy Thức Luận** (1 quyển) ●Hậu Ngụy ●Cù Đàm Bát Nhã Lưu Chi dịch ●Q. 31, Tr. 63, Sh. 1588 ●唯識論 (一卷) (後魏瞿曇般若流支譯)

**Duy Thức Nghĩa Đăng Tăng Minh Ký** (4 quyển) ●Nhật Bản ●Thiện Châu thuật ●Q. 65, Tr. 327, Sh. 2261 ●唯識義燈增明記 (四卷) (日本善珠述)

**Duy Thức Nghĩa Tư Ký** (12 quyển) ●Nhật Bản ●Chân Hưng soạn ●Q. 71, Tr. 298, Sh. 2319 ●唯識義私記 (十二卷) (日本真興撰)

**Duy Thức Nhị Thập Luận Thuật**

**Ký** (2 quyển) ●Đường ●Khuy Cơ soạn ●Q. 43, Tr. 978, Sh. 1834 ●唯識二十論述記 (二卷) (唐窺基撰)

**Duy Thức Nhị Thập Luận** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 31, Tr. 74, Sh. 1590 ●唯識二十論 (一卷) (唐玄奘譯)

**Duy Thức Phần Lượng Quyết** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Thiện Châu soạn ●Q. 71, Tr. 440, Sh. 2321 ●唯識分量決 (一卷) (日本善珠撰)

**Duy Thức Tam Thập Luận tụng** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 31, Tr. 60, Sh. 1586 ●唯識三十論頌 (一卷) (唐玄奘譯)

**Duy Thức Tam Thập Luận Yêu Thích** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 963, Sh. 2804 ●唯識三十論要釋 (一卷)

**Duy Tín Sao Văn Ý** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Thân Loan soạn ●Q. 83, Tr. 699, Sh. 2658 ●唯信鈔文意 (一卷) (日本親鸞撰)

**Duy Tín Sao Văn Ý** (bản khác – 1 quyển) ●●●Q. 83, Tr. 705, Sh. 2658 ●唯信鈔文意 – (異本 – 1卷)

**Duy Tín Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản

## Mục lục Đại Tạng Kinh

●Thánh Giác soạn ●Q. 83, Tr. 910, Sh. 2675 ●唯信抄 (一卷) (日本聖覺撰)

**Duyên Khởi Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 2, Tr. 547, Sh. 124 ●緣起經 (一卷) (唐玄奘譯)

**Duyên Khởi Thánh Đạo Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 16, Tr. 827, Sh. 714 ●緣起聖道經 (一卷) (唐玄奘譯)

**Duyên Sanh Luận** (1 quyển) ●Tùy ●Đạt Ma Cấp Đa dịch ●Q. 32, Tr. 482, Sh. 1652 ●緣生論 (一卷) (隋達磨笈多譯)

**Duyên Sanh Sơ Thắng Phân Pháp Bản Kinh** (2 quyển) ●Tùy ●Đạt Ma Cấp Đa dịch ●Q. 16, Tr. 830, Sh. 716 ●緣生初勝分法本經 (二卷) (隋達摩笈多譯)

**Dược Sư Kinh Sớ** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 306, Sh. 2766 ●藥師經疏 (一卷)

**Dược Sư Kinh Sớ** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 310, Sh. 2767 ●藥師經疏 (一卷)

**Dược Sư Lưu Ly Quang Như Lai Bản Nguyên Công Đức Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 14, Tr. 404, Sh. 450 ●藥

師琉璃光如來本願功德經 (一卷) (唐玄奘譯)

**Dược Sư Lưu Ly Quang Như Lai Tiêu Tai Trừ Nạn Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Nhật Hạnh soạn ●Q. 19, Tr. 20, Sh. 922 ●藥師琉璃光如來消災除難念誦儀軌 (一卷) (唐一行撰)

**Dược Sư Lưu Ly Quang Thất Phật Bản Nguyên Công Đức Kinh** (2 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 14, Tr. 409, Sh. 451 ●藥師琉璃光七佛本願功德經 (二卷) (唐義淨譯)

**Dược Sư Lưu Ly Quang Vương Thất Phật Bản Nguyên Công Đức Kinh Niệm Tụng Nghi Quỹ** (2 quyển) ●Nguyên ●Sa La Ba dịch ●Q. 19, Tr. 33, Sh. 925 ●藥師琉璃光王七佛本願功德經念誦儀軌 (二卷) (元沙囉巴譯)

**Dược Sư Lưu Ly Quang Vương Thất Phật Bản Nguyên Công Đức Kinh Niệm Tụng Nghi Quỹ Cúng Dường Pháp** (1 quyển) ●Nguyên ●Sa La Ba dịch ●Q. 19, Tr. 41, Sh. 926 ●藥師琉璃光王七佛本願功德經念誦儀軌供養法 (一卷) (元沙囉巴譯)

**Dược Sư Nghi Quỹ Nhất Cụ** (1

quyển) ● ● ● Q. 19, Tr. 30 C, Sh. 924 ● 藥師儀軌一具 (一卷)

**Dược Sư Như Lai Giảng Thức** (1 quyển) ● Nhật Bản ● Tōi Trùng tác ● Q. 84, Tr. 875, Sh. 2722 ● 藥師如來講式 (一卷) (日本最澄作)

**Dược Sư Như Lai Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) ● Đường ● Bất Không dịch ● Q. 19, Tr. 29A, Sh. 924 ● 藥師如來念誦儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Dược Sư Như Lai Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) ● Đường ● Bất Không dịch ● Q. 19, Tr. 30 B, Sh. 924 ● 藥師如來念誦儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Dược Sư Như Lai Quán Hạnh Nghi Quỹ Pháp** (1 quyển) ● Đường ● Kim Cang Trí dịch ● Q. 19, Tr. 22, Sh. 923 ● 藥師如來觀行儀軌法 (一卷) (唐金剛智譯)

**Dược Sư Thất Phật Cúng Dường Nghi Quỹ Như Ý Vương Kinh** (1 quyển) ● Thanh ● Công Bố Tra Bô dịch ● Q. 19, Tr. 48, Sh. 927 ● 藥師七佛供養儀軌如意王經 (一卷) (清工布查布譯)

**Dương Kỳ Phương Hội Hòa Thượng Hậu Lục** (1 quyển) ● ● ● Q. 47, Tr. 646, Sh. 1994B ● 楊岐方會和尚後錄 (一卷)

**Dương Kỳ Phương Hội Hòa Thượng Ngũ Lục** (1 quyển) ● Tống ● Nhân Dũng và một số người khác ghi ● Q. 47, Tr. 640, Sh. 1994A ● 楊岐方會和尚語錄 (一卷) (宋仁勇等編)

**Đ**

**Đa La Diệp Ký** (3 quyển) ●Nhật Bản ●Tâm Giác soạn ●Q. 84, Tr. 569, Sh. 2707 ●多羅葉記 (三卷) (日本心覺撰)

**Đà La Ni Tập Tập** (10 quyển) ●●●Q. 21, Tr. 580, Sh. 1336 ●陀羅尼雜集 (十卷)

**Đà La Ni Tập Kinh** (12 quyển) ●Đường ●A Địa Cù Đa dịch ●Q. 18, Tr. 785, Sh. 901 ●陀羅尼集經 (十二卷) (唐阿地瞿多譯)

**Đại A La Hán Nan Đề Mật Đa La Sở Thuyết Pháp Trụ Ký** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 49, Tr. 12, Sh. 2030 ●大阿羅漢難提蜜多羅所說法住記 (一卷) (唐玄奘譯)

**Đại A Xà Lê Thanh Minh Hệ Đồ** (1 quyển) ●●●Q. 84, Tr. 859, Sh. 2718 ●大阿闍梨聲明系圖 (一卷)

**Đại Ai Kinh** (8 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 13, Tr. 409, Sh. 398 ●大哀經 (八卷) (西晉竺法護譯)

**Đại Ái Đạo Tỳ Kheo Ni Kinh** (2 quyển) ●●không rõ người dịch ●Q. 24, Tr. 945, Sh. 1478 ●大愛道比丘尼經 (二卷) (失譯)

**Đại Bảo Quảng Bác Lô Các Thiện Trụ Bí Mật Đà La Ni Kinh** (3 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 619, Sh. 1005A ●大寶廣博樓閣善住祕密陀羅尼經 (三卷) (唐不空譯)

**Đại Bảo Tích Kinh Luận** (4 quyển) ●Hậu Ngụy ●Bồ Đề Lưu Chi dịch ●Q. 26, Tr. 204, Sh. 1523 ●大寶積經論 (四卷) (後魏菩提流支譯)

**Đại Bảo Tích Kinh** (120 quyển) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chi dịch tịnh hợp ●Q. 11, Tr. 1, Sh. 310 ●大寶積經 (一百二十卷) (唐菩提流志譯并合)

**Đại Bảo Tích Kinh, (bát) Pháp Giới Thể Tánh Vô Phân Biệt Hội (Pháp Giới Thể Tánh Vô Phân Biệt Kinh)** (2 quyển, 26-27) ●Lương ●Mạn Đà La dịch ●Q. 11, Tr. 143, Sh. 310 ●大寶積經 (八)法界體性無分別會(法界體性無分別經)(二卷) (卷 26-27) (梁曼陀羅譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (cửu) Đại Thừa Thập Pháp Hội (Thập Pháp Kinh)** (1 quyển, quyển 28) ●Nguyên Ngụy ●Phật Đà Phiến Đa dịch ●Q. 11, Tr. 151, Sh. 310 ●大寶積經 (九)大乘十法會 (十法經) (一卷) (卷 28) (元魏佛陀扇多譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (lục) Bất Động Như Lai Hội** (2 quyển, 19-20) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 101, Sh. 310 ●大寶積經 (六)不動如來會 (二卷) (卷 19-20) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (ngũ) Vô Lượng Thọ Như Lai Hội** (2 quyển, 17-18) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 91, Sh. 310 ●大寶積經 (五)無量壽如來會 (二卷) (卷 17-18) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (nhất) Tam Luật Nghi Hội** (3 quyển, 1 – 3) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 2, Sh. 310 ●大寶積經 (一)三律儀會 (三卷) (卷 1-3) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (nhị) Vô Biên Trang Nghiêm Hội** (4 quyển, 4 – 7) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 20, Sh. 310 ●大寶積經 (二)無邊莊嚴會 (四卷) (卷 4-7) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (nhị thập) Vô Tận Phục Tạng Hội** (2 quyển, 83-84) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 480, Sh. 310 ●大寶積經 (二十)無盡伏藏會 (二卷) (卷 83-84) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (nhị thập bát) Càn Thọ Trưởng Giả Hội** (quyển 96) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 540, Sh. 310 ●大寶積經 (二十八)勤授長者會 (卷 96) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (nhị thập cửu) Ưu Đà Diên Vương Hội** (quyển 97) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 543, Sh. 310 ●大寶積經 (二十九)優陀延王會 (一卷) (卷 97) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (nhị thập lục) Thiện Tý Bồ Tát Hội (Thiện Tý Bồ Tát Kinh)** (2 quyển, 93-94) ●Hậu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 11, Tr. 528, Sh. 310 ●大寶積經 (二十六)善臂菩薩會 (善臂菩薩經) (二卷) (卷 93-94) (後秦 鳩摩羅什譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (nhị thập ngũ) Phát Thắng Chí Lạc Hội** (2 quyển, 91-92) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 519, Sh. 310 ●大寶積經 (二十五)發勝志樂會 (二卷) (卷 91-92) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (nhị thập nhất) Thọ Huyền Sư Bạt Đà La Ký Hội** (quyển 85) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 486, Sh. 310 ●大寶積經 (二十一)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

授幻師跋陀羅記會 (一卷)  
(卷 85) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (nhị thập nhị) Đại Thần Biến Hội** (2 quyển, 86-87) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 492, Sh. 310 ●大寶積經 (二十二)大神變會 (二卷)(卷 86-87) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (nhị thập tam) Ma Ha Ca Diếp Hội (Ma Ha Ca Diếp Kinh)** (2 quyển, 88-89) ●Nguyên Ngụy ●Nguyệt Bà Thủ Na dịch ●Q. 11, Tr. 501, Sh. 310 ●大寶積經(二十三)摩訶迦葉會 (摩訶迦葉經) (二卷)(卷 88-89) (元魏 月婆首那譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (nhị thập thất) Thiện Thuận Bồ Tát Hội** (quyển 95) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 536, Sh. 310 ●大寶積經 (二十七)善順菩薩會 (一卷)(卷 95) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (nhị thập tứ) Ưu Ba Ly Hội** (1 quyển – quyển 90) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 514, Sh. 310 ●大寶積經 (二十四)優波離會 (一卷)(卷 90) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tam thập) Diệu Huệ Đồng Nữ Hội** (quyển

98) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 547, Sh. 310 ●大寶積經 (三十)妙慧童女會 (一卷)(卷 98) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tam thập bát) Đại Thừa Phương Tiện Hội (Đại Thừa Phương Tiện Kinh** (3 quyển, 106–108) ●Đông Tấn ●Trúc Nan Đề dịch ●Q. 11, Tr. 594, Sh. 310 ●大寶積經 (三十八)大乘方便會 (大乘方便經) (三卷)(卷 106-108) (東晉 竺難提譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tam thập cửu) Hiền Hộ Trưởng Giả Hội (Di Thức Kinh)** (2 quyển, 109-110) ●Tùy ●Xà Na Quật Đa dịch ●Q. 11, Tr. 608, Sh. 310 ●大寶積經 (三十九)賢護長者會 (移識經) (二卷)(卷 109-110) (隋 闍那崛多譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tam thập lục) Thiện Trụ Ý Thiên Tử Hội (Đại Phương Đẳng Trụ Ý Thiên Tử Sở Vấn Kinh)** (4 quyển, 102-105) ●Tùy ●Đạt Ma Cấp Đa dịch ●Q. 11, Tr. 571, Sh. 310 ●大寶積經 (三十六)善住意天子會 (大方等住意天子所問經) (四卷)(卷 102-105) (隋 達摩笈多譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tam thập ngũ) Thiện Đức Thiên Tử Hội** (quyển 101) ●Đường ●Bồ Đề Lưu

Chí dịch ●Q. 11, Tr. 566, Sh. 310  
●大寶積經 (三十五)善德天子會 (一卷) (卷 101) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tam thập nhất) Hằng Hà Thượng Ưu Bà Di Hội** (quyển 98) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 549, Sh. 310 ●大寶積經 (三十一)恒河上優婆夷會 (一卷)(卷 98) (唐菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tam thập nhị) Vô Úy Đức Bồ Tát Hội (Vô Úy Đức Bồ Tát Kinh)** (quyển 99) ●Nguyên Ngụy ●Phật Đà Phiến Đa dịch ●Q. 11, Tr. 550, Sh. 310 ●大寶積經 (三十二)無畏德菩薩會 (無畏德菩薩經 (一卷) (卷 99) (元魏 佛陀扇多譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tam thập tam) Vô Cấu Thí Bồ Tát Ứng Biện Hội (Vô Cấu Thí Bồ Tát Phân Biệt Ứng Biện Kinh)** (1 quyển, quyển 100) ●Tây Tấn ●Nhiếp Đạo Chân dịch ●Q. 11, Tr. 556, Sh. 310 ●大寶積經 (三十三)無垢施菩薩應辯會 (無垢施菩薩分別應辯經)(一卷) (卷 100) (西晉 聶道真譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tam thập thất) A Xà Thế Vương Tử Hội** (quyển 106) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 593, Sh. 310 ●大寶積經 (三十七)阿闍世

王子會 (一卷) (卷 106) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tam thập tứ) Công Đức Bảo Hoa Sở Bồ Tát Hội** (quyển 101) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 565, Sh. 310 ●大寶積經 (三十四)功德寶花數菩薩會 (一卷) (卷 101) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tam) Mật Tích Kim Cang Lực Sĩ Hội (Mật Tích Kim Cang Lực Sĩ Kinh)** (7 quyển, 8-14) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 11, Tr. 42, Sh. 310 ●大寶積經 (三)密跡金剛力士會 (密跡金剛力士經七卷) (七卷) (卷 8-14) (西晉 竺法護譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (thập) Văn Thù Sư Lợi Phổ Môn Hội** (quyển 29) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 158, Sh. 310 ●大寶積經 (十)文殊師利普門會 (一卷) (卷 29) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (thập bát) Hộ Quốc Bồ Tát Hội (Hộ Quốc Bồ Tát Kinh)** (2 quyển, 80-81) ●Tùy ●Xà Na Quật Đa dịch ●Q. 11, Tr. 457, Sh. 310 ●大寶積經 (十八)護國菩薩會 (護國菩薩經)(二卷) (卷 80-81) (隋 闍那崛多譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Đại Bảo Tích Kinh, (thập cửu) Úc Già Trưởng Giả Hội (Úc Già Trưởng Giả Vấn Kinh)** (1 quyển – quyển 82) • Tào Ngụy • Khang Tăng Khải dịch • Q. 11, Tr. 472, Sh. 310 • 大寶積經 (十九) 郁伽長者會 (郁伽長者問經)(一卷) (卷 82) (曹魏 康僧鎧譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (thập lục) Bồ Tát Kiến Thật Hội (Bồ Tát Kiến Thật Tam Muội Kinh)** (16 quyển, 61-76) • Bắc Tề • Na Liên Đề Da Xá dịch • Q. 11, Tr. 351, Sh. 310 • 大寶積經 (十六) 菩薩見實會 (菩薩見實三昧經) (十六卷) (卷 61-76) (北齊 那連提耶舍譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (thập ngũ) Văn Thù Sư Lợi Thọ Ký Hội (Văn Thù Sư Lợi Thọ Ký Kinh)** (3 quyển, 58-60) • Đường • Thật Xoa Nan Đà dịch • Q. 11, Tr. 336, Sh. 310 • 大寶積經 (十五) 文殊師利授記會 (文殊師利授記經)(三卷) (卷 58-60) (唐 實叉難陀譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (thập nhất) Xuất Hiện Quang Minh Hội** (5 quyển, 30-34) • Đường • Bồ Đề Lưu Chí dịch • Q. 11, Tr. 163, Sh. 310 • 大寶積經 (十一) 出現光明會 (五卷) (卷 30-34) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (thập nhị) Bồ Tát Tạng Hội (Đại Bồ Tát Tạng Kinh)** (20 quyển, 35-54) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 11, Tr. 195, Sh. 310 • 大寶積經 (十二) 菩薩藏會 (大菩薩藏經) (二十卷) (卷 35-54) (唐 玄奘譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (thập tam) Phật Vị A Nan Thuyết Xử Thai Hội** (quyển 55) • Đường • Bồ Đề Lưu Chí dịch • Q. 11, Tr. 322, Sh. 310 • 大寶積經 (十三) 佛為阿難說處胎會 (一卷) (卷 55) (唐 菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (thập thất) Phú Lô Na Hội (Bồ Tát Tạng Kinh)** (3 quyển, 77-79) • Hậu Tần • Cửu Ma La Thập dịch • Q. 11, Tr. 434, Sh. 310 • 大寶積經 (十七) 富樓那會 (菩薩藏經)(三卷) (卷 77-79) (後秦 鳩摩羅什譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (thập tứ) Phật Thuyết Nhập Thai Tạng Hội (Phật Vị Nan Đà Phát Xuất Gia Nhập Thai Kinh)** (2 quyển, 56-57) • Đường • Nghĩa Tịnh dịch • Q. 11, Tr. 326, Sh. 310 • 大寶積經 (十四) 佛說入胎藏會 (佛為難陀發出家入胎經) (二卷) (卷 56-57) (唐 義淨譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (thất) Bị Giáp Trang Nghiêm Hội** (5

quyển, 21-25) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 113, Sh. 310 ●大寶積經 (七)被甲莊嚴會 (五卷) (卷 21-25) (唐菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tứ Tịnh Cư Thiên Tử Hội (Bồ Tát Thuyết Mật Kinh)** (2 quyển, 15-16) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 11, Tr. 80, Sh. 310 ●大寶積經 (四)淨居天子會 (菩薩說夢經二卷) (二卷) (卷 15-16) (西晉竺法護譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tứ thập Tịnh Tín Đồng Nữ Hội** (quyển 111) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 623, Sh. 310 ●大寶積經 (四十)淨信童女會 (一卷) (卷 111) (唐菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tứ thập bát Thắng Man Phu Nhân Hội** (quyển 119) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 672, Sh. 310 ●大寶積經 (四十八)勝鬘夫人會 (一卷) (卷 119) (唐菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tứ thập cửu) Quảng Truyền Tiên Nhân Hội** (quyển 120) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 678, Sh. 310 ●大寶積經 (四十九)廣傳仙人會 (一卷) (卷 120) (唐菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tứ thập lục) Văn Thù Thuyết Bát Nhã Hội (Văn Thù Sư Lợi Sở Thuyết Ma Ha Bát Nhã Ba La Mật Kinh)** (2 quyển, 115-116) ●Lương ●Mạn Đà La Tiên dịch ●Q. 11, Tr. 650, Sh. 310 ●大寶積經 (四十六)文殊說般若會 (文殊師利所說摩訶般若波羅蜜經) (二卷) (卷 115-116) (梁曼陀羅仙譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tứ thập ngũ) Vô Tận Huệ Bồ Tát Hội** (quyển 115) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 648, Sh. 310 ●大寶積經 (四十五)無盡慧菩薩會 (一卷) (卷 115) (唐菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tứ thập nhất) Di Lạc Bồ Tát Văn Bát Pháp Hội** (quyển 111) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 627, Sh. 310 ●大寶積經 (四十一)彌勒菩薩問八法會 (一卷) (卷 111) (唐菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tứ thập nhị) Di Lạc Bồ Tát Sở Vấn Hội** (quyển 111) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 11, Tr. 628, Sh. 310 ●大寶積經 (四十二)彌勒菩薩所問會 (一卷) (卷 111) (唐菩提流志譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tứ thập tam) Phổ Minh Bồ Tát Hội (Đại**

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Bảo Tích Kinh** (quyển 112) ● không rõ người dịch ● Q. 11, Tr. 631, Sh. 310 ● 大寶積經 (四十三) 普明菩薩會 (大寶積經)(一卷) (卷 112) (失譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tứ thập thất) Bảo Kế Bồ Tát Hội (Bảo Kế Bồ Tát Sở Vấn Kinh** (2 quyển, 117-118) ● Tây Tấn ● Trúc Pháp Hộ dịch ● Q. 11, Tr. 657, Sh. 310 ● 大寶積經 (四十七) 寶髻菩薩會 (寶髻菩薩所問經) (二卷) (卷 117-118) (西晉 竺法護譯)

**Đại Bảo Tích Kinh, (tứ thập tứ) Bảo Lương Tự Hội (Bảo Lương Kinh** (2 quyển, 113-114) ● Bắc Lương ● Thích Đạo Cung dịch ● Q. 11, Tr. 638, Sh. 310 ● 大寶積經 (四十四) 寶梁聚會 (寶梁經)(二卷) (卷 113-114) (北涼 釋道龔譯)

**Đại Bát Nhã Ba La Mật Đa Kinh Bát Nhã Lý Thú Phân Thuật Tấn** (3 quyển) ● Đường ● Khuy Cơ soạn ● Q. 33, Tr. 25, Sh. 1695 ● 大般若波羅蜜多經般若理趣分述讚 (三卷) (唐 窺基撰)

**Đại Bát Nhã Ba La Mật Đa Kinh** (201-400) ● Đường ● Huyền Trang dịch ● Q. 6, Tr. 1, Sh. 220 ● 大般若波羅蜜多經 (第 201-400 卷) (唐 玄奘譯)

**Đại Bát Nhã Ba La Mật Đa Kinh** (401-600) ● Đường ● Huyền Trang dịch ● Q. 7, Tr. 1, Sh. 220 ● 大般若波羅蜜多經 (第 401-600 卷) (唐 玄奘譯)

**Đại Bát Nhã Ba La Mật Đa Kinh** (600 quyển) ● Đường ● Huyền Trang dịch ● Q. 5, Tr. 1, Sh. 220 ● 大般若波羅蜜多經 (600 卷) (第 1-200 卷) (唐 玄奘譯)

**Đại Bát Niết Bàn Kinh Huyền Nghĩa** (2 quyển) ● Tùy ● Quán Đảnh soạn ● Q. 38, Tr. 1, Sh. 1765 ● 大般涅槃經玄義 (二卷) (隋 灌頂撰)

**Đại Bát Niết Bàn Kinh Nghĩa Ký** (10 quyển) ● Tùy ● Huệ Viễn thuật ● Q. 37, Tr. 613, Sh. 1764 ● 大般涅槃經義記 (十卷) (隋 慧遠述)

**Đại Bát Niết Bàn Kinh Sớ** (33 quyển) ● Tùy ● Quán Đảnh soạn ● Q. 38, Tr. 41, Sh. 1767 ● 大般涅槃經疏 (三十三卷) (隋 灌頂撰)

**Đại Bát Niết Bàn Kinh Tập Giải** (71 quyển) ● Lương ● Bảo Lương và một số người khác sưu tập ● Q. 37, Tr. 377, Sh. 1763 ● 大般涅槃經集解 (七十一卷) (梁 寶亮等集)

**Đại Bát Niết Bàn Kinh** (3 quyển) ● Đông Tấn ● Pháp Hiền dịch ● Q.

1, Tr. 191, Sh. 7 • 大般涅槃經 (三卷) (東晉法顯譯)

**Đại Bát Niết Bàn Kinh** (36 quyển) • Tổng • Huệ Nghiêm và một số người khác y theo kinh Nê Hoàn thêm vào • Q. 12, Tr. 605, Sh. 375 • 大般涅槃經 (三十六卷) (宋慧嚴等依泥洹經加之)

**Đại Bát Niết Bàn Kinh** (40 quyển) • Bắc Lương • Đàm Vô Sâm dịch • Q. 12, Tr. 365, Sh. 374 • 大般涅槃經 (四十卷) (北涼曇無讖譯)

**Đại Bát Niết Bàn Kinh, Hậu Phần** (2 quyển) • Đường • Nhã Na Bạt Đà La dịch • Q. 12, Tr. 900, Sh. 377 • 大般涅槃經後分 (二卷) (唐若那跋陀羅譯)

**Đại Bi Khải Thỉnh** (1 quyển) • • Q. 85, Tr. 1295, Sh. 2843 • 大悲啟請 (一卷)

**Đại Bi Kinh** (5 quyển) • Cao Tê • Na Liên Đề Da Xá dịch • Q. 12, Tr. 945, Sh. 380 • 大悲經 (五卷) (高齊那連提耶舍譯)

**Đại Bi Tâm Đà La Ni Tu Hành Niệm tụng lược nghi** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 20, Tr. 126, Sh. 1066 • 大悲心陀羅尼修行念誦略儀 (一卷) (唐不空譯)

**Đại Biện Tà Chánh Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1410, Sh. 2893 • 大辯邪正經 (一卷)

**Đại Cát Nghĩa Thần Chú Kinh** (4 quyển) • Nguyên Ngụy • Đàm Diệu dịch • Q. 21, Tr. 568, Sh. 1335 • 大吉義神呪經 (四卷) (元魏曇曜譯)

**Đại Cát Tường Thiên Nữ Thập Nhị Khế Nhất Bách Bát Danh Vô Cấu Đại Thừa Kinh** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 21, Tr. 253, Sh. 1253 • 大吉祥天女十二契一百八名無垢大乘經 (一卷) (唐不空譯)

**Đại Chính Cú Vương Kinh** (2 quyển) • Tổng • Pháp Hiền dịch • Q. 1, Tr. 831, Sh. 45 • 大正句王經 (二卷) (宋法賢譯)

**Đại Chu San Định Chúng Kinh Mục Lục** (15 quyển) • Đường • Minh Thuyên và một số người khác cùng soạn • Q. 55, Tr. 372, Sh. 2153 • 大周刊定眾經目錄 (十五卷) (唐明佺等撰)

**Đại Danh Mục** (1 quyển) • Nhật Bản • Hiền Trí soạn • Q. 83, Tr. 833, Sh. 2671 • 大名目 (一卷) (日本顯智撰)

**Đại Diệu Kim Cang Đại Cam Lộ Quân Noa Lợi Diệm Man Xí Thạnh Phật Đảnh Kinh** (1 quyển) • Đường • Đạt Ma Tê Na

## Mục lục Đại Tạng Kinh

dịch ●Q. 19, Tr. 339, Sh. 965 ●大妙金剛大甘露軍拏利焰鬘熾盛佛頂經 (一卷) (唐達磨栖那譯)

**Đại Dược Xoa Nữ Hoan Hỷ Mẫu Tinh Ái Tử Thành Tụ Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 21, Tr. 286, Sh. 1260 ●大藥叉女歡喜母并愛子成就法 (一卷) (唐不空譯)

**Đại Đà La Ni Mật Pháp Trung Nhất Tụ Tâm Chú Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bảo Tư Duy dịch ●Q. 19, Tr. 315, Sh. 956 ●大陀羅尼末法中一字心呪經 (一卷) (唐寶思惟譯)

**Đại Đăng Quốc Sư Ngữ Lục** (3 quyển) ●Nhật Bản ●Tông Phong Diệu Siêu giảng nói, thị giả Tánh Trí và một số người khác ghi ●Q. 81, Tr. 191, Sh. 2566 ●大燈國師語錄 (三卷) (日本宗峰妙超語. 侍者性智等編)

**Đại Đường Cố Đại Đức Tặng Tư Không Đại Biện Chánh Quảng Trí Bất Không Tam Tạng Hành Trạng** (1 quyển) ●Đường ●Triệu Thiên soạn ●Q. 50, Tr. 292, Sh. 2056 ●大唐故大德贈司空大辨正廣智不空三藏行狀 (一卷) (唐趙遷撰)

**Đại Đường Cố Tam Tạng Huyền Trang Pháp Sư Hành Trạng** (1

quyển) ●Đường ●Minh Tường soạn ●Q. 50, Tr. 214, Sh. 2052 ●大唐故三藏玄奘法師行狀 (一卷) (唐冥詳撰)

**Đại Đường Đại Từ Ân Tụ Tam Tạng Pháp Sư Truyện** (10 quyển) ●Đường ●Huệ Lập viết, Ngạn Tông chú giải ●Q. 50, Tr. 220, Sh. 2053 ●大唐大慈恩寺三藏法師傳 (十卷) (唐慧立本, 彦棕箋)

**Đại Đường Nội Điển Lục** (10 quyển) ●Đường ●Đạo Tuyên soạn ●Q. 55, Tr. 219, Sh. 2149 ●大唐內典錄 (十卷) (唐道宣撰)

**Đại Đường Tây Vực Cầu Pháp Cao Tăng Truyện** (2 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh soạn ●Q. 51, Tr. 1, Sh. 2066 ●大唐西域求法高僧傳 (二卷) (唐義淨撰)

**Đại Đường Tây Vực Ký** (12 quyển) ●Đường ●Huyền Trang thuật, Biện Cơ soạn ●Q. 51, Tr. 867, Sh. 2087 ●大唐西域記 (十二卷) (唐玄奘述, 辯機撰)

**Đại Đường Thanh Long Tụ Tam Triều Cung Phụng Đại Đức Hành Trạng** (1 quyển) ●●●Q. 50, Tr. 294, Sh. 2057 ●大唐青龍寺三朝供奉大德行狀 (一卷)

**Đại Đường Trình Nguyên Tục**

**Khai Nguyên Thích Giáo Lục** (3 quyển) ●Đường ●Viên Chiêu tập ●Q. 55, Tr. 748, Sh. 2156 ●大唐貞元續開元釋教錄 (三卷) (唐圓照集)

**Đại Giác Thiên Sư Ngữ Lục** (3 quyển) ●Nhật Bản ●Lan Khê Đạo Long giảng nói, thị giả Viên Hiền và một số người khác ghi ●Q. 80, Tr. 46, Sh. 2547 ●大覺禪師語錄 (三卷) (日本蘭溪道隆語. 侍者圓顯等編)

**Đại Giám Thanh Quy** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Thanh Chuyết Chánh Trừng soạn ●Q. 81, Tr. 619, Sh. 2577 ●大鑑清規 (一卷) (日本清拙正澄撰)

**Đại Hàn Lâm Thánh Nan Noa Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Thiên dịch ●Q. 21, Tr. 908, Sh. 1392 ●大寒林聖難拏陀羅尼經 (一卷) (宋法天譯)

**Đại Hắc Thiên Thần Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Thần Khải ký ●Q. 21, Tr. 355, Sh. 1287 ●大黑天神法 (一卷) (唐神愷記)

**Đại Hoa Nghiêm Kinh Lược Sách** (1 quyển) ●Đường ●Trùng Quán thuật ●Q. 36, Tr. 701, Sh. 1737 ●大華嚴經略策 (一卷) (唐澄觀述)

**Đại Hoa Nghiêm Trường Giả Văn Phật Na La Diên Lục Kinh**

(1 quyển) ●Đường ●Bát Nhã và Lợi Ngôn dịch ●Q. 14, Tr. 853, Sh. 547 ●大花嚴長者問佛那羅延力經 (一卷) (唐般若共利言譯)

**Đại Hòa Thượng Phụng Vị Bình An Thành Thái Thượng Thiên Hoàng Quán Đảnh Văn** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Không Hải soạn ●Q. 78, Tr. 1, Sh. 2461 ●大和尚奉為平安城太上天皇灌頂文 (一卷) (日本空海撰)

**Đại Huệ Độ Kinh Tông Yếu** (1 quyển) ●Tân La ●Nguyên Hiều soạn ●Q. 33, Tr. 68, Sh. 1697 ●大慧度經宗要 (一卷) (新羅元曉撰)

**Đại Huệ Phổ Giác Thiên Sư Ngữ Lục** (30 quyển) ●Tống ●Uân Văn biên ●Q. 47, Tr. 811, Sh. 1998A ●大慧普覺禪師語錄 (三十卷) (宋蘊聞編)

**Đại Huệ Phổ Giác Thiên Sư Tông Môn Vũ Khố** (1 quyển) ●Tống ●Đạo Khiêm biên ●Q. 47, Tr. 943, Sh. 1998B ●大慧普覺禪師宗門武庫 (一卷) (宋道謙編)

**Đại Hư Không Tạng Bồ Tát Niệm Tụng Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 20, Tr. 603, Sh. 1146 ●大虛空藏菩薩念誦法 (一卷) (唐不空譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

)

**Đại Kim Cang Diệu Cao Sơn  
Lâu Các Đà La Ni** (1 quyển)

•Tống •Thi Hộ dịch •Q. 21, Tr. 928, Sh. 1415 •大金剛妙高山樓閣陀羅尼 (一卷) (宋施護譯)

**Đại Kim Sắc Khổng Tước Chú  
Vương Kinh** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 19, Tr. 477, Sh. 986 •大金色孔雀呪王經 (一卷) (失譯)

**Đại Kinh Yếu Nghĩa Sao Chú  
Giải** (1 quyển) • • •Q. 77, Tr. 553, Sh. 2440 •大經要義抄注解 (一卷)

**Đại Lạc Kim Cang Bất Không  
Chân Thật Tam Ma Da Kinh** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 8, Tr. 784, Sh. 243 •大樂金剛不空真實三麼耶經 (一卷) (唐不空譯)

**Đại Lạc Kim Cang Bất Không  
Chân Thật Tam Muội Đa Kinh  
Bát Nhã Ba La Mật Đa Lý Thú  
Thích** (2 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 19, Tr. 607, Sh. 1003 •大樂金剛不空真實三昧耶經般若波羅蜜多理趣釋 (二卷) (唐不空譯)

**Đại Lạc Kim Cang Tát Đỏa Tu  
Hành Thành Tụ Nghi Quỹ** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch

•Q. 20, Tr. 509, Sh. 1119 •大樂金剛薩埵修行成就儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Đại Lạc Kinh Hiền Nghĩa Sao** (3 quyển) •Nhật Bản •Tê Xiêm soạn •Q. 61, Tr. 617, Sh. 2239 •大樂經顯義抄 (三卷) (日本濟暹撰)

**Đại Lâu Thán Kinh** (6 quyển) •Tây Tấn •Pháp Lập và Pháp Cự cùng dịch •Q. 1, Tr. 277, Sh. 23 •大樓炭經 (六卷) (西晉法立共法炬譯)

**Đại Luân Kim Cang Tu Hành  
Tất Địa Thành Tụ Cập Cúng  
Đường Pháp** (1 quyển) • • •Q. 21, Tr. 166, Sh. 1231 •大輪金剛修行悉地成就及供養法 (一卷)

**Đại Minh Cao Tăng Truyện** (8 quyển) •Minh •Như Tĩnh soạn •Q. 50, Tr. 901, Sh. 2062 •大明高僧傳 (八卷) (明如惺撰)

**Đại Minh Độ Kinh** (6 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 8, Tr. 478, Sh. 225 •大明度經 (六卷) (吳支謙譯)

**Đại Mục Kiền Liên Minh Gian  
Cứu Mẫu Bién Văn Tinh Đồ** (1 quyển) • • •Q. 85, Tr. 1307, Sh. 2858 •大目乾連冥間救母變文并圖 (一卷)

**Đại Nguyên Đàm Nghĩa Văn Thư Sao** (1 quyển) ● ● ●Q. 83, Tr. 314, Sh. 2618 ●大原談義聞書鈔 (一卷)

**Đại Nguyên Thanh Minh Bác Sĩ Đồ** (1 quyển) ● ● ●Q. 84, Tr. 849, Sh. 2715 ●大原聲明博士圖 (一卷)

**Đại Nhật Kinh Chủ Di Nghĩa Sự** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Hựu Khoái ký ●Q. 77, Tr. 846, Sh. 2455 ●大日經主異義事 (一卷) (日本宥快記)

**Đại Nhật Kinh Cúng Đường Thứ Đệ Pháp Sớ Tư Ký** (8 quyển) ●Nhật Bản ●Hựu Phạm soạn ●Q. 60, Tr. 719, Sh. 2220 ●大日經供養次第法疏私記 (八卷) (日本宥範撰)

**Đại Nhật Kinh Cúng Đường Trì Tụng Bất Đồng** (7 quyển) ●Nhật Bản ●An Nhiên soạn ●Q. 75, Tr. 299, Sh. 2394 ●大日經供養持誦不同 (七卷) (日本安然撰)

**Đại Nhật Kinh Giáo Chủ Bản Địa Gia Trì Phân Biệt** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Cảo Bảo soạn ●Q. 77, Tr. 773, Sh. 2452 ●大日經教主本地加持分別 (一卷) (日本杲寶撰)

**Đại Nhật Kinh Giáo Chủ Nghĩa** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Đàm Tịch

soạn ●Q. 77, Tr. 851, Sh. 2457 ●大日經教主義 (一卷) (日本曇寂撰)

**Đại Nhật Kinh Khai Đề** (1 quyển – dị bản 5 quyển) ● ● ●Q. 58, Tr. 10, Sh. 2211 ●大日經開題 (一卷 – 異本五)

**Đại Nhật Kinh Khai Đề** (1 quyển – dị bản lục) ● ● ●Q. 58, Tr. 11, Sh. 2211 ●大日經開題 (一卷 – 異本六)

**Đại Nhật Kinh Khai Đề** (1 quyển – dị bản nhất) ● ● ●Q. 58, Tr. 3, Sh. 2211 ●大日經開題 (一卷 – 異本一)

**Đại Nhật Kinh Khai Đề** (1 quyển – dị bản tam) ● ● ●Q. 58, Tr. 6, Sh. 2211 ●大日經開題 (一卷 – 異本三)

**Đại Nhật Kinh Khai Đề** (1 quyển – dị bản tứ) ● ● ●Q. 58, Tr. 7, Sh. 2211 ●大日經開題 (一卷 – 異本四)

**Đại Nhật Kinh Khai Đề** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Không Hải soạn ●Q. 58, Tr. 1, Sh. 2211 ●大日經開題 (一卷) (日本空海撰)

**Đại Nhật Kinh Lược Khai Đề** (1 quyển – dị bản nhị) ● ● ●Q. 58, Tr. 4, Sh. 2211 ●大日經略開題 (一卷 – 異本二)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Đại Nhật Kinh Lược Nhiếp Niệm Tụng Tùy Hành Pháp** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 18, Tr. 176, Sh. 857 • 大日經略攝念誦隨行法 (一卷) (唐不空譯)

**Đại Nhật Kinh Sớ Chỉ Tâm Sao** (16 quyển) • Nhật Bản • Lại Du soạn • Q. 59, Tr. 571, Sh. 2217 • 大日經疏指心鈔 (十六卷) (日本賴瑜撰)

**Đại Nhật Kinh Sớ Diễn Áo Sao** (60 quyển) • Nhật Bản • Cảo Bảo soạn • Q. 59, Tr. 1, Sh. 2216 • 大日經疏演奧鈔 (六十卷) (日本杲寶撰)

**Đại Nhật Kinh Sớ Diệu Ấn Sao Khẩu Truyền** (10 quyển) • Nhật Bản • Hựu Phạm tuyển • Q. 58, Tr. 639, Sh. 2214 • 大日經疏妙印鈔口傳 (十卷) (日本宥範撰)

**Đại Nhật Kinh Sớ Diệu Ấn Sao** (80 quyển) • Nhật Bản • Hựu Phạm ký • Q. 58, Tr. 25, Sh. 2213 • 大日經疏妙印鈔 (八十卷) (日本宥範記)

**Đại Nhật Kinh Sớ Sao** (85 quyển) • Nhật Bản • Hựu Khoái tuyển • Q. 60, Tr. 1, Sh. 2218 • 大日經疏鈔 (八十五卷) (日本宥快撰)

**Đại Nhật Kinh Trì Tụng Thứ Đệ Nghi Quỹ** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 18, Tr. 181, Sh.

860 • 大日經持誦次第儀軌 (一卷) (失譯)

**Đại Nhật Kinh Trụ Tâm Phẩm Sớ Tư Ký** (16 quyển) • Nhật Bản • Tế Xiêm soạn • Q. 58, Tr. 685, Sh. 2215 • 大日經住心品疏私記 (十六卷) (日本濟暹撰)

**Đại Nhật Kinh Trụ Tâm Phẩm Sớ Tư Ký** (20 quyển) • Nhật Bản • Đàm Tịch soạn • Q. 60, Tr. 359, Sh. 2219 • 大日經住心品疏私記 (二十卷) (日本曇寂撰)

**Đại Nhật Như Lai Kiếm Ấn** (1 quyển) • • • Q. 18, Tr. 195A, Sh. 864 • 大日如來劍印 (一卷)

**Đại Niết Bàn Kinh Nghĩa Ký** (quyển đệ tứ) (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 294 B, Sh. 2764 • 大涅槃經義記卷第四 (一卷)

**Đại Oai Đẳng Quang Tiên Nhân Vấn Nghi Kinh** (1 quyển) • Tùy • Xà Na Quật Đa cùng một số người khác dịch • Q. 17, Tr. 883, Sh. 834 • 大威燈光仙人問疑經 (一卷) (隋闍那崛多等譯)

**Đại Oai Đức Đà La Ni Kinh** (20 quyển) • Tùy • Xà Na Quật Đa dịch • Q. 21, Tr. 755, Sh. 1341 • 大威德陀羅尼經 (二十卷) (隋闍那崛多譯)

**Đại Oai Lực Ô Xu Sắt Ma Minh**

**Vương Kinh** (3 quyển) ●Đường ●A Chất Đạt Tản dịch ●Q. 21, Tr. 142, Sh. 1227 ●大威力烏樞瑟摩明王經 (三卷) (唐阿質達霰譯)

**Đại Oai Nghi Thịnh Văn** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 1390, Sh. 2884 ●大威儀請問 (一卷)

**Đại Oai Nộ Ô Sô Sáp Ma Nghi Quỹ Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 21, Tr. 133, Sh. 1224 ●大威怒烏芻澀麼儀軌經 (一卷) (唐不空譯)

**Đại Oai Nộ Ô Sô Sáp Ma Nghi Quỹ Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 21, Tr. 135, Sh. 1225 ●大威怒烏芻澀麼儀軌經 (一卷) (唐不空譯)

**Đại Pháp Cổ Kinh** (2 quyển) ●Lưu Tông ●Cầu Na Bạt Đà La dịch ●Q. 9, Tr. 290, Sh. 270 ●大法鼓經 (二卷) (劉宋求那跋陀羅譯)

**Đại Pháp Cự Đà La Ni Kinh** (20 quyển) ●Tùy ●Xà Na Quật Đa dịch ●Q. 21, Tr. 661, Sh. 1340 ●大法炬陀羅尼經 (二十卷) (隋闍那崛多譯)

**Đại Phẩm Du Ý** (1 quyển) ●Trần ●Cát Tạng soạn ●Q. 33, Tr. 63, Sh. 1696 ●大品遊意 (一卷) (隋吉藏撰)

**Đại Phật Đảnh Đại Đà La Ni** (1 quyển) ● ● ●Q. 19, Tr. 102, Sh. 944B ●大佛頂大陀羅尼 (一卷)

**Đại Phật Đảnh Kinh Khai Đề** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Không Hải soạn ●Q. 61, Tr. 601, Sh. 2233 ●大佛頂經開題 (一卷) (日本空海撰)

**Đại Phật Đảnh Như Lai Mật Nhân Tu Chứng Liễu Nghĩa Chư Bồ Tát Vạn Hạnh Thủ Lăng Nghiêm Kinh** (10 quyển) ●Đường ●Bát Lạt Mật Đế dịch ●Q. 19, Tr. 105, Sh. 945 ●大佛頂如來密因修證了義諸菩薩萬行首楞嚴經 (十卷) (唐般刺蜜帝譯)

**Đại Phật Đảnh Như Lai Phóng Quang Tất Đát Đa Bát Đát La Đại Thần Lực Đô Nhiếp Nhất Thiết Chủ Vương Đà La Ni Kinh Đại Oai Đức Tối Thắng Kim Luân Tam Muội Chú Phẩm** (1 quyển) ● ● ●Q. 19, Tr. 180, Sh. 947 ●大佛頂如來放光悉怛多般怛羅大神力都攝一切呪王陀羅尼經大威德最勝金輪三昧呪品 (一卷)

**Đại Phật Đảnh Như Lai Phóng Quang Tất Đát Đa Bát Đát Ra Đà La Ni** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 100, Sh. 944A ●大佛頂如來放光悉怛

## Mục lục Đại Tạng Kinh

多鉢怛囉陀羅尼 (一卷) (唐不空譯)

**Đại Phật Đảnh Như Lai Phóng Quang Tất Đát Tha Bát Đát Ra Đà La Ni Khám Chú** (1 quyển) ● Nhật Bản ● Minh Giác soạn ● Q. 61, Tr. 606, Sh. 2235 ● 大佛頂如來放光悉怛他鉢怛囉陀羅尼勘註 (一卷) (日本明覺撰)

**Đại Phật Đảnh Quảng Tụ Đà La Ni Kinh** (5 quyển) ● không rõ người dịch ● Q. 19, Tr. 155, Sh. 946 ● 大佛頂廣聚陀羅尼經 (五卷) (失譯)

**Đại Phật Lược Sám** (1 quyển) ● ● Q. 85, Tr. 1293, Sh. 2841 ● 大佛略懺 (一卷)

**Đại Phiên Sa Châu Thích Môn Giáo Pháp Hòa Thượng Hồng Viên Tu Công Đức Ký** (1 quyển) ● ● ● Q. 85, Tr. 1322, Sh. 2862 ● 大蕃沙洲釋門教法和尚洪園修功德記 (一卷)

**Đại Phương Đẳng Đà La Ni Kinh** (4 quyển) ● Bắc Lương ● Pháp Chúng dịch ● Q. 21, Tr. 641, Sh. 1339 ● 大方等陀羅尼經 (四卷) (北涼法眾譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh Bồ Tát Niệm Phật Tam Muội Phần** (10 quyển) ● Tùy ● Đạt Ma Cấp Đa dịch ● Q. 13, Tr. 830, Sh.

415 ● 大方等大集經菩薩念佛三昧分 (十卷) (隋達磨笈多譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh Hiền Hộ Phần** (5 quyển) ● Tùy ● Xà Na Quật Đa dịch ● Q. 13, Tr. 872, Sh. 416 ● 大方等大集經賢護分 (五卷) (隋闍那崛多譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh** (60 quyển) ● Tùy ● Tăng Tụ hợp ● Q. 13, Tr. 1, Sh. 397 ● 大方等大集經 (六十卷) (隋僧就合)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh, (bát) Hư Không Tạng Phẩm** (5 quyển, 14-18) ● Bắc Lương ● Đàm Vô Sám dịch ● Q. 13, Tr. 93, Sh. 397 ● 大方等大集經 (八) 虛空藏品 (卷 14-18) (北涼曇無讖譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh, (cửu) Bảo Tràng Phần** (3 quyển, 19-21) ● Bắc Lương ● Đàm Vô Sám dịch ● Q. 13, Tr. 129, Sh. 397 ● 大方等大集經 (九) 寶幢分 (卷 19-21) (北涼曇無讖譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh, (lục) Vô Ngôn Bồ Tát Phẩm** (quyển 12) ● Bắc Lương ● Đàm Vô Sám dịch ● Q. 13, Tr. 74, Sh. 397 ● 大方等大集經 (六) 無言菩薩品 (卷 12) (北涼曇無讖

譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh,**  
(ngũ) **Hải Huệ Bồ Tát Phẩm** (4  
quyển, 8-11) •Bắc Lương •Đàm  
Vô Sám dịch •Q. 13, Tr. 46, Sh.  
397 •大方等大集經 (五)海慧  
菩薩品 (卷 8-11) (北涼曇無  
讖譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh,**  
(nhất) **Anh Lạc Phẩm** (quyển 1)  
•Bắc Lương •Đàm Vô Sám dịch  
•Q. 13, Tr. 1, Sh. 397 •大方等  
大集經 (一)瓔珞品 (卷 1) (北  
涼曇無讖譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh,**  
(nhị) **Đà La Ni Tự Tại Vương Bồ  
Tát Phẩm** (2 quyển, 5-6) •Bắc  
Lương •Đàm Vô Sám dịch •Q.  
13, Tr. 5, Sh. 397 •大方等大集  
經 (二)陀羅尼自在王菩薩品  
(卷 1-4) (北涼曇無讖譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh,**  
(tam) **Bảo Nữ Phẩm** (2 quyển, 5-  
6) •Bắc Lương •Đàm Vô Sám  
dịch •Q. 13, Tr. 28, Sh. 397 •大  
方等大集經 (三)寶女品 (卷  
5-6) (北涼曇無讖譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh,**  
(thập) **Hư Không Mục Phần** (3  
quyển, 22-24) •Bắc Lương •Đàm  
Vô Sám dịch •Q. 13, Tr. 173, Sh.  
397 •大方等大集經 (十)虛空  
目分 (卷 22-24) (北涼曇無

讖譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh,**  
(thập lục) **Tu Di Tạng Phần (Đại  
Thừa Đại Tập Tu Di Tạng Kinh  
Nhị Quyển** (2 quyển, 57-58) •Cao  
Tề •Na Liên Đề Da Xá dịch •Q.  
13, Tr. 381, Sh. 397 •大方等大  
集經 (十六)須彌藏分 (大乘  
大集須彌藏經二卷) (卷 57-  
58) (高齊那連提耶舍譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh,**  
(thập ngũ) **Nguyệt Tạng Phần  
(Đại Phương Đẳng Đại Tập  
Nguyệt Tạng Kinh)** (11 quyển,  
46-56) •Cao Tề •Na Liên Đề Da  
Xá dịch •Q. 13, Tr. 298, Sh. 397 •  
大方等大集經 (十五)月藏分  
(大方等大集月藏經十一卷)  
(卷 46-56) (高齊那連提耶  
舍譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh,**  
(thập nhất) **Bảo Kế Bồ Tát Phẩm**  
(2 quyển, 25-26) •Bắc Lương  
•Đàm Vô Sám dịch •Q. 13, Tr.  
175, Sh. 397 •大方等大集經 (十  
一)寶髻菩薩品 (卷 25-26)  
(北涼曇無讖譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh,**  
(thập nhị) **Vô Tận Ý Bồ Tát  
Phẩm (Vô Tận Ý Bồ Tát Kinh)**  
(4 quyển, 27-30) •Tống •Trí  
Nghiem và Bảo Vân dịch •Q. 13,  
Tr. 184, Sh. 397 •大方等大集  
經 (十二)無盡意菩薩品 (無

## Mục lục Đại Tạng Kinh

盡意菩薩經四卷) (卷 27-30)  
(宋 智嚴共寶雲譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh,**  
(thập tam) **Nhật Mật Phần** (3  
quyển, 31-33) ●Bác Lương ●Đàm Vô  
Sấm dịch ●Q. 13, Tr. 213, Sh.  
397 ●大方等大集經 (十三) 日  
密分 (卷 31-33) (北涼 曇無  
讖譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh,**  
(thập thất) **Thập Phương Bồ Tát  
Phẩm (Minh Độ Ngũ Thập Giáo  
Kế Kinh)** (2 quyển, 59-60) ●Cao  
Tề ●Na Liên Đề Da Xá dịch ●Q.  
13, Tr. 394, Sh. 397 ●大方等大  
集經 (十七) 十方菩薩品 (明  
度五十校計經二卷) (卷 59-  
60) (高齊 那連提耶舍譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh,**  
(thập tứ) **Nhật Tạng Phần (Đại  
Thừa Đại Phương Đẳng Nhật  
Tạng Kinh)** (12 quyển, 34-45)  
●Tùy ●Na Liên Đề Da Xá dịch  
●Q. 13, Tr. 233, Sh. 397 ●大方  
等大集經 (十四) 日藏分 (大  
乘大方等日藏經十二卷) (卷  
34-45) (隋 那連提耶舍譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh,**  
(thất) **Bát Khả Thuyết Bồ Tát  
Phẩm** (quyển 13) ●Bác Lương  
●Đàm Vô Sấm dịch ●Q. 13, Tr.  
83, Sh. 397 ●大方等大集經 (七)  
不可說菩薩品 (卷 13) (北涼  
曇無讖譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Tập Kinh,**  
(tứ) **Bát Tuần Bồ Tát Phẩm**  
(quyển 7) ●Bác Lương ●Đàm Vô  
Sấm dịch ●Q. 13, Tr. 40, Sh. 397  
●大方等大集經 (四) 不眇菩  
薩品 (卷 7) (北涼 曇無讖譯)

**Đại Phương Đẳng Đại Vân Kinh**  
**Thỉnh Vũ Phẩm Đệ Lục Thập  
Tứ** (1 quyển) ●Bác Chu ●Xà Na  
Da Xá dịch ●Q. 19, Tr. 500, Sh.  
992 ●大方等大雲經請雨品  
第六十四 (一卷) (北周 闍那  
耶舍譯)

**Đại Phương Đẳng Như Lai Tạng  
Kinh** (1 quyển) ●Đông Tấn ●Phật  
Đà Bạt Đà La dịch ●Q. 16, Tr.  
457, Sh. 666 ●大方等如來藏  
經 (一卷) (東晉 佛陀跋陀羅  
譯)

**Đại Phương Đẳng Vô Tướng  
Kinh** (6 quyển) ●Bác Lương  
●Đàm Vô Sấm dịch ●Q. 12, Tr.  
1077, Sh. 387 ●大方等無想經  
(六卷) (北涼 曇無讖譯)

**Đại Phương Quảng Bảo Khiếp  
Kinh** (3 quyển) ●Lưu Tống ●Cầu  
Na Bạt Đà La dịch ●Q. 14, Tr.  
466, Sh. 462 ●大方廣寶篋經 (三  
卷) (劉宋 求那跋陀羅譯)

**Đại Phương Quảng Bồ Tát Tạng  
Kinh Trung Văn Thù Sư Lợi  
Căn Bản Nhất Tự Đà La Ni  
Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bảo Tư

Duy dịch • Q. 20, Tr. 780, Sh. 1181 • 大方廣菩薩藏經中文殊師利根本一字陀羅尼經 (一卷) (唐寶思惟譯)

**Đại Phương Quảng Bồ Tát Tạng Văn Thù Sư Lợi Căn Bản Nghi Quỹ Kinh** (20 quyển) • Tổng • Thiên Túc Tai dịch • Q. 20, Tr. 835, Sh. 1191 • 大方廣菩薩藏文殊師利根本儀軌經 (二十卷) (宋天息災譯)

**Đại Phương Quảng Hoa Nghiêm Kinh Bất Tư Nghị Phật Cảnh Giới Phần** (1 quyển) • Đường • Đề Vân Bát Nhã dịch • Q. 10, Tr. 905, Sh. 300 • 大方廣華嚴經不思議佛境界分 (一卷) (唐提雲般若譯)

**Đại Phương Quảng Hoa Nghiêm Kinh Sư Huyền Phân Tê Thông Trí Phương Quỹ** (10 quyển) • Đường • Trí Nghiễm thuật • Q. 35, Tr. 13, Sh. 1732 • 大方廣佛華嚴經搜玄分齊通智方軌 (十卷) (唐智儼述)

**Đại Phương Quảng Hoa Nghiêm Thập Ác Phẩm Kinh** (1 quyển) • • Q. 85, Tr. 1359, Sh. 2875 • 大方廣華嚴十惡品經 (一卷)

**Đại Phương Quảng Mạn Thù Thất Lợi Đồng Chân Bồ Tát Hoa Nghiêm Bản Giáo Tán Diêm Mạn Đức Ca Phần Nộ Vương**

**Chân Ngôn A Tỳ Giá Lô Ca Nghi Quỹ Phẩm** (1 quyển) • • Q. 21, Tr. 77, Sh. 1216 • 大方廣曼殊室利童真菩薩華嚴本教讚闍曼德迦忿怒王真言阿毘遮嚕迦儀軌品 (一卷)

**Đại Phương Quảng Nhập Như Lai Trí Đức Bất Tư Nghị Kinh** (1 quyển) • Đường • Thật Xoa Nan Đà dịch • Q. 10, Tr. 924, Sh. 304 • 大方廣入如來智德不思議經 (一卷) (唐實叉難陀譯)

**Đại Phương Quảng Như Lai Bất Tư Nghị Cảnh Giới Kinh** (1 quyển) • Đường • Thật Xoa Nan Đà dịch • Q. 10, Tr. 909, Sh. 301 • 大方廣如來不思議境界經 (一卷) (唐實叉難陀譯)

**Đại Phương Quảng Như Lai Bí Mật Tạng Kinh** (2 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 17, Tr. 837, Sh. 821 • 大方廣如來祕密藏經 (二卷) (失譯)

**Đại Phương Quảng Như Lai Tạng Kinh** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 16, Tr. 460, Sh. 667 • 大方廣如來藏經 (一卷) (唐不空譯)

**Đại Phương Quảng Phật Hoa Nghiêm Kinh Cảm Ứng Truyện** (1 quyển) • Đường • Huệ Anh soạn, Hồ U Trinh biên tập • Q. 51,

## Mục lục Đại Tạng Kinh

Tr. 173, Sh. 2074 • 大方廣佛華嚴經感應傳 (一卷) (唐 惠英撰, 胡幽貞纂)

**Đại Phương Quảng Phật Hoa Nghiêm Kinh Kim Sư Tử Chương** (1 quyển) • Đường • Pháp Tạng soạn, Tống – Thừa Thiên chú • Q. 45, Tr. 667, Sh. 1881 • 大方廣佛華嚴經金師子章 (一卷) (唐 法藏撰. 宋 承遷註)

**Đại Phương Quảng Phật Hoa Nghiêm Kinh Nguyên Hành Quán Môn Cốt Mục** (2 quyển) • Đường • Trạm Nhiên soạn • Q. 36, Tr. 1049, Sh. 1742 • 大方廣佛華嚴經願行觀門骨目 (二卷) (唐 湛然撰)

**Đại Phương Quảng Phật Hoa Nghiêm Kinh Nhập Pháp Giới Phẩm** (1 quyển) • Đường • Địa Bà Ha La dịch • Q. 10, Tr. 876, Sh. 295 • 大方廣佛華嚴經入法界品 (一卷) (唐 地婆訶羅譯)

**Đại Phương Quảng Phật Hoa Nghiêm Kinh Nhập Pháp Giới Phẩm Đôn Chứng Tỳ Lô Giá Na Pháp Thân Tự Luân Du Già Nghi Quỹ** (1 quyển) • • • Q. 19, Tr. 709, Sh. 1020 • 大方廣佛花嚴經入法界品頓證毘盧遮那法身字輪瑜伽儀軌 (一卷)

**Đại Phương Quảng Phật Hoa**

**Nghiêm Kinh Nhập Pháp Giới Phẩm Tứ Thập Nhị Tự Quán Môn** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 19, Tr. 707, Sh. 1019 • 大方廣佛華嚴經入法界品四十二字觀門 (一卷) (唐 不空譯)

**Đại Phương Quảng Phật Hoa Nghiêm Kinh Phổ Hiền Bồ Tát Hạnh Nguyện Vương Phẩm** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1454, Sh. 2908 • 大方廣佛華嚴經普賢菩薩行願王品 (一卷)

**Đại Phương Quảng Phật Hoa Nghiêm Kinh Sớ** (60 quyển) • Đường • Trùng Quán soạn • Q. 35, Tr. 503, Sh. 1735 • 大方廣佛華嚴經疏 (六十卷) (唐 澄觀撰)

**Đại Phương Quảng Phật Hoa Nghiêm Kinh Trung Quyền Quyền Đại Ý Lược Tự** (1 quyển) • Đường • Lý Thông Huyền tạo • Q. 36, Tr. 1008, Sh. 1740 • 大方廣佛華嚴經中卷卷大意略敘 (一卷) (唐 李通玄造)

**Đại Phương Quảng Phật Hoa Nghiêm Kinh Tu Từ Phần** (1 quyển) • Đường • Đề Vân Bát Nhã cùng một số người khác dịch • Q. 10, Tr. 959, Sh. 306 • 大方廣佛花嚴經修慈分 (一卷) (唐 提雲般若等譯)

**Đại Phương Quảng Phật Hoa Nghiêm Kinh Tỳ Sớ Diễn Nghĩa Sao** (90 quyển) • Đường • Trùng Quán thuật • Q. 36, Tr. 1, Sh. 1736 • 大方廣佛華嚴經隨疏演義鈔 (九十卷) (唐澄觀述)

**Đại Phương Quảng Phật Hoa Nghiêm Kinh** (40 quyển) • Đường • Bát Nhã dịch • Q. 10, Tr. 661, Sh. 293 • 大方廣佛華嚴經 (四十卷) (唐般若譯)

**Đại Phương Quảng Phật Hoa Nghiêm Kinh** (60 quyển) • Đông Tấn • Phật Đà Bạt Đà La dịch • Q. 9, Tr. 395, Sh. 278 • 大方廣佛華嚴經 (六十卷) (東晉佛跋陀羅譯)

**Đại Phương Quảng Phật Hoa Nghiêm Kinh** (80 quyển) • Đường • Thật Xoa Nan Đà dịch • Q. 10, Tr. 1, Sh. 279 • 大方廣佛華嚴經 (八十卷) (唐實叉難陀譯)

**Đại Phương Quảng Phật Viên Giác Tu Đa La Liễu Nghĩa Kinh** (1 quyển) • Đường • Phật Đà Đa La dịch • Q. 17, Tr. 913, Sh. 842 • 大方廣佛圓覺修多羅了義經 (一卷) (唐佛陀多羅譯)

**Đại Phương Quảng Phổ Hiền Sở Thuyết Kinh** (1 quyển) • Đường • Thật Xoa Nan Đà dịch • Q. 10, Tr. 883, Sh. 298 • 大方廣普賢

所說經 (一卷) (唐實叉難陀譯)

**Đại Phương Quảng Sư Tử Hống Kinh** (1 quyển) • Đường • Địa Bà Ha La dịch • Q. 17, Tr. 890, Sh. 836 • 大方廣師子吼經 (一卷) (唐地婆訶羅譯)

**Đại Phương Quảng Tam Giới Kinh** (3 quyển) • Bắc Lương • Đàm Vô Sâm dịch • Q. 11, Tr. 687, Sh. 311 • 大方廣三戒經 (三卷) (北涼曇無讖譯)

**Đại Phương Quảng Thập Luân Kinh** (8 quyển) • không rõ người dịch • Q. 13, Tr. 681, Sh. 410 • 大方廣十輪經 (八卷) (失譯)

**Đại Phương Quảng Tổng Trì Bảo Quang Minh Kinh** (5 quyển) • Tống • Pháp Thiên dịch • Q. 10, Tr. 884, Sh. 299 • 大方廣總持寶光明經 (五卷) (宋法天譯)

**Đại Phương Quảng Viên Giác Tu Đa La Liễu Nghĩa Kinh Lược Sớ Chú** (4 quyển) • Đường • Tông Mật thuật • Q. 39, Tr. 524, Sh. 1795 • 大方廣圓覺修多羅了義經略疏註 (四卷) (唐宗密述)

**Đại Phương Tiện Phật Báo Ân Kinh** (7 quyển) • không rõ người dịch • Q. 3, Tr. 124, Sh. 156

## Mục lục Đại Tạng Kinh

●**Đại Phương Tiện Phật Báo Ân Kinh** (七卷) (失譯)

●**Đại Sa Môn Bách Nhất Yết Ma Pháp** (1 quyển) ● ● ●Q. 23, Tr. 489, Sh. 1438 ●**Đại Sa Môn Bách Một Kỵ Pháp** (一卷)

●**Đại Số Bách Điều Đệ Tam Trưng** (10 quyển) ●**Nhật Bản** ●**Thánh Hiến** soạn ●Q. 79, Tr. 604, Sh. 2538 ●**Đại Sū Bách Điều Thứ Ba Trọng** (十卷) (日本 聖憲撰)

●**Đại Số Đàm Nghĩa** (10 quyển) ●**Nhật Bản** ●**Vân Sưởng** soạn ●Q. 79, Tr. 776, Sh. 2540 ●**Đại Sū Đàm Nghĩa** (十卷) (日本 運敞撰)

●**Đại Sử Chú Pháp Kinh** (1 quyển) ●**Đường** ●**Bồ Đề Lưu Chí** dịch ●Q. 21, Tr. 298, Sh. 1268 ●**Đại Sử Chú Pháp Kinh** (一卷) (唐 菩提流志譯)

●**Đại Tát Già Ni Càn Tử Sở Thuyết Kinh** (10 quyển) ●**Nguyên Ngụy** ●**Bồ Đề Lưu Chí** dịch ●Q. 9, Tr. 317, Sh. 272 ●**Đại Tát Già Ni Càn Tử Sở Thuyết Kinh** (十卷) (元魏 菩提流支譯)

●**Đại Tần Cảnh Lưu Hành Trung Quốc Bi Tụng** (1 quyển) ●**Đường** ●**Cảnh Tịnh** thuật ●Q. 54, Tr. 1289, Sh. 2144 ●**Đại Tần Cảnh Lưu Hành Trung Quốc Bi Tụng** (一卷) (唐 景淨述)

●**Đại Tập Đại Hư Không Tạng Bồ**

●**Tát Sở Vấn Kinh** (8 quyển) ●**Đường** ●**Bát Không** dịch ●Q. 13, Tr. 613, Sh. 404 ●**Đại Tập Đại Không Tạng Bồ Đề So Vấn Kinh** (八卷) (唐 不空譯)

●**Đại Tập Thí Dụ Vương Kinh** (2 quyển) ●**Tùy** ●**Xà Na Quật Đa** dịch ●Q. 13, Tr. 948, Sh. 422 ●**Đại Tập Thí Dụ Vương Kinh** (二卷) (隋 闍那崛多譯)

●**Đại Thánh Diệu Cát Tường Bồ Tát Bí Mật Bát Tự Đà La Ni Tu Hành Mạn Đà La Thứ Đệ Nghi Quỹ Pháp** (1 quyển) ●**Đường** ●**Bồ Đề Tiên** dịch ●Q. 20, Tr. 784, Sh. 1184 ●**Đại Thánh Diệu Cát Tường Bồ Tát Bí Mật Bát Tự Đà La Ni Tu Hành Mạn Đà La Thứ Đệ Nghi Quỹ Pháp** (一卷) (唐 菩提仙譯)

●**Đại Thánh Diệu Cát Tường Bồ Tát Thuyết Trụ Tai Giáo Lĩnh Pháp Luân** (1 quyển) ● ● ●Q. 19, Tr. 342, Sh. 966 ●**Đại Thánh Diệu Cát Tường Bồ Tát Thuyết Trụ Tai Giáo Lĩnh Pháp Luân** (一卷)

●**Đại Thánh Hoan Hỷ Song Thân Đại Tự Tại Thiên Tỳ Na Dạ Ca Vương Quy Y Niệm Tụng Cúng Dường Pháp** (1 quyển) ●**Đường** ●**Thiện Vô Úy** dịch ●Q. 21, Tr. 303, Sh. 1270 ●**Đại Thánh Hoan Hỷ Song Thân Đại Tự Tại Thiên Tỳ Na Dạ Ca Vương Quy Y Niệm Tụng Cúng Dường Pháp** (一卷) (唐 善無畏譯)

**Đại Thánh Hoan Hỷ Song Thân Tỳ Na Dạ Ca Thiên Hình Tượng Phẩm Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Cảnh Sát tập ●Q. 21, Tr. 323, Sh. 1274 ●大聖歡喜雙身毘那夜迦天形像品儀軌 (一卷) (唐憬瑟集)

**Đại Thánh Thiên Hoan Hỷ Song Thân Tỳ Na Dạ Ca Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 21, Tr. 296, Sh. 1266 ●大聖天歡喜雙身毘那夜迦法 (一卷) (唐不空譯)

**Đại Thánh Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát Phật Sát Công Đức Trang Nghiêm Kinh** (3 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 11, Tr. 902, Sh. 319 ●大聖文殊師利菩薩佛刹功德莊嚴經 (三卷) (唐不空譯)

**Đại Thánh Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát Tán Phật Pháp Thân Lễ** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 20, Tr. 936, Sh. 1195 ●大聖文殊師利菩薩讚佛法身禮 (一卷) (唐不空譯)

**Đại Thắng Kim Cang Phật Đảnh Niệm tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Kim Cang Trí dịch ●Q. 19, Tr. 410, Sh. 980 ●大勝金剛佛頂念誦儀軌 (一卷) (唐金剛智譯)

**Đại Thọ Khẩn Na La Vương Sở**

**Vấn Kinh** (4 quyển) ●Diêu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 15, Tr. 367, Sh. 625 ●大樹緊那羅王所問經 (四卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Đại Thông Phương Quảng Sám Hối Diệt Tội Trang Nghiêm Thành Phật Kinh** (3 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 1338, Sh. 2871 ●大通方廣懺悔滅罪莊嚴成佛經 (三卷)

**Đại Thông Thiên Sư Ngũ Lục** (6 quyển) ●Nhật Bản ●Ngu Trung Chu Cập giảng nói, các vị thị giả ghi ●Q. 81, Tr. 46, Sh. 2563 ●大通禪師語錄 (六卷) (日本愚中周及語. 侍者某甲編)

**Đại Thừa A Tỳ Đạt Ma Tập Tập Luận** (16 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 31, Tr. 694, Sh. 1606 ●大乘阿毘達磨雜集論 (十六卷) (唐玄奘譯)

**Đại Thừa A Tỳ Đạt Ma Tập Luận** (7 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 31, Tr. 663, Sh. 1605 ●大乘阿毘達磨集論 (七卷) (唐玄奘譯)

**Đại Thừa Bách Pháp Minh Môn Luận Giải** (2 quyển) ●Đường ●Khuy Cơ chú giải Minh – Phổ Tần tu chỉnh thêm vào ●Q. 44, Tr. 46, Sh. 1836 ●大乘百法明門論解 (二卷) (唐, 窺基註解)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

---

, 明, 普泰增修)

**Đại Thừa Bách Pháp Minh Môn Luận Khai Tông Nghĩa Ký** (1 quyển) ●Đường ●Đàm Khoáng soạn ●Q. 85, Tr. 1046, Sh. 2810 ●大乘百法明門論開宗義記 (一卷) (唐曇曠撰)

**Đại Thừa Bách Pháp Minh Môn Luận Khai Tông Nghĩa Ký Tự Thích** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 1065, Sh. 2811 ●大乘百法明門論開宗義記序釋 (一卷)

**Đại Thừa Bách Pháp Minh Môn Luận Khai Tông Nghĩa Quyết** (1 quyển) ●Đường ●Đàm Khoáng soạn ●Q. 85, Tr. 1068, Sh. 2812 ●大乘百法明門論開宗義決 (一卷) (唐曇曠撰)

**Đại Thừa Bách Pháp Minh Môn Luận Sớ** (2 quyển) ●Đường ●Đại Thừa Quang soạn ●Q. 44, Tr. 52, Sh. 1837 ●大乘百法明門論疏 (二卷) (唐大乘光撰)

**Đại Thừa Bách Pháp Minh Môn Luận** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 31, Tr. 855, Sh. 1614 ●大乘百法明門論 (一卷) (唐玄奘譯)

**Đại Thừa Bách Phước Trang Nghiêm Tướng Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Địa Bà Ha La dịch ●Q. 16, Tr. 330, Sh. 662 ●大乘百福莊嚴相經 (一卷) (唐地婆訶

羅譯)

**Đại Thừa Bách Phước Tướng Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Địa Bà Ha La dịch ●Q. 16, Tr. 328, Sh. 661 ●大乘百福相經 (一卷) (唐地婆訶羅譯)

**Đại Thừa Bản Sanh Tâm Địa Quán Kinh** (8 quyển) ●Đường ●Bát Nhã dịch ●Q. 3, Tr. 291, Sh. 159 ●大乘本生心地觀經 (八卷) (唐般若譯)

**Đại Thừa Bảo Nguyệt Đồng Tử Vấn Pháp Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 14, Tr. 108, Sh. 437 ●大乘寶月童子問法經 (一卷) (宋施護譯)

**Đại Thừa Bảo Vân Kinh** (7 quyển) ●Lương ●Mạn Đà La Tiên và Tăng Già Bà La dịch ●Q. 16, Tr. 241, Sh. 659 ●大乘寶雲經 (七卷) (梁曼陀羅仙共僧伽婆羅譯)

**Đại Thừa Bảo Yếu Nghĩa Luận** (10 quyển) ●Tống ●Pháp Hộ cùng một số người khác dịch ●Q. 32, Tr. 49, Sh. 1635 ●大乘寶要義論 (十卷) (宋法護等譯)

**Đại Thừa Bắc Tông Luận** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 1281, Sh. 2836 ●大乘北宗論 (一卷)

**Đại Thừa Bi Phân Đà Lợi Kinh** (8 quyển) ● ●không rõ người dịch

●Q. 3, Tr. 233, Sh. 158 ●大乘悲分陀利經 (八卷) (失譯)

**Đại Thừa Biên Chiếu Quang Minh Tạng Vô Tự Pháp Môn Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Địa Bà Ha La tái dịch ●Q. 17, Tr. 874, Sh. 830 ●大乘遍照光明藏無字法門經 (一卷) (唐地婆訶羅再譯)

**Đại Thừa Chánh Quán Lược Tư Ký** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Trần Hải ký ●Q. 70, Tr. 195, Sh. 2298 ●大乘正觀略私記 (一卷) (日本珍海記)

**Đại Thừa Chỉ Quán Pháp Môn** (4 quyển) ●Trần ●Huệ Tư thuyết ●Q. 46, Tr. 641, Sh. 1924 ●大乘止觀法門 (四卷) (陳慧思說)

**Đại Thừa Chưởng Trân Luận** (2 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 30, Tr. 268, Sh. 1578 ●大乘掌珍論 (二卷) (唐玄奘譯)

**Đại Thừa Du Già Kim Cang Tánh Hải Mạn Thù Thất Lợi Thiên Tý Thiên Bát Đại Giáo Vương Kinh** (10 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 20, Tr. 724, Sh. 1177A ●大乘瑜伽金剛性海曼殊室利千臂千鉢大教王經 (十卷) (唐不空譯)

**Đại Thừa Duy Thức Luận** (1

quyển) ●Trần ●Chân Đế dịch ●Q. 31, Tr. 70, Sh. 1589 ●大乘唯識論 (一卷) (陳真諦譯)

**Đại Thừa Duyên Sanh Luận** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 32, Tr. 486, Sh. 1653 ●大乘緣生論 (一卷) (唐不空譯)

**Đại Thừa Đại Tập Địa Tạng Thập Luân Kinh** (10 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 13, Tr. 721, Sh. 411 ●大乘大集地藏十輪經 (十卷) (唐玄奘譯)

**Đại Thừa Đảnh Vương Kinh** (1 quyển) ●Lương ●Nguyệt Bà Thủ Na dịch ●Q. 14, Tr. 597, Sh. 478 ●大乘頂王經 (一卷) (梁月婆首那譯)

**Đại Thừa Đạo Dự Kinh Tùy Thính Sớ Quyết** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 556, Sh. 2783 ●大乘稻苧經隨聽疏決 (一卷)

**Đại Thừa Đạo Dự Kinh Tùy Thính Sớ** (1 quyển) ●Đường ●Pháp Thành soạn ●Q. 85, Tr. 543, Sh. 2782 ●大乘稻苧經隨聽疏 (一卷) (唐法成撰)

**Đại Thừa Đồng Tánh Kinh** (2 quyển) ●Bắc Chu ●Xà Na Da Xá dịch ●Q. 16, Tr. 640, Sh. 673 ●大乘同性經 (二卷) (北周闍那耶舍譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Đại Thừa Già Da Sơn Đảnh Kinh** (1 quyển) • Đường • Bồ Đề Lưu Chí dịch • Q. 14, Tr. 489, Sh. 467 • 大乘伽耶山頂經 (一卷) (唐菩提流志譯)

**Đại Thừa Hiện Thức Kinh** (2 quyển) • Đường • Địa Bà Ha La dịch • Q. 12, Tr. 178, Sh. 347 • 大乘顯識經 (二卷) (唐地婆訶羅譯)

**Đại Thừa Huyền Luận** (5 quyển) • Tùy • Cát Tạng soạn • Q. 45, Tr. 15, Sh. 1853 • 大乘玄論 (五卷) (隋吉藏撰)

**Đại Thừa Huyền Vấn Đáp** (12 quyển) • Nhật Bản • Trân Hải sao • Q. 70, Tr. 569, Sh. 2303 • 大乘玄問答 (十二卷) (日本珍海抄)

**Đại Thừa Khai Tâm Hiện Tánh Đốn Ngộ Chân Tông Luận** (1 quyển) • Đường • Huệ Quang thích • Q. 85, Tr. 1278, Sh. 2835 • 大乘開心顯性頓悟真宗論 (一卷) (唐慧光釋)

**Đại Thừa Khởi Tín Luận Biệt Ký** (2 quyển) • Tân La • Nguyên Hiếu soạn • Q. 44, Tr. 226, Sh. 1845 • 大乘起信論別記 (二卷) (新羅元曉撰)

**Đại Thừa Khởi Tín Luận Liệt Vông Sớ** (6 quyển) • Minh • Trí Húc thuật • Q. 44, Tr. 422, Sh.

1850 • 大乘起信論裂網疏 (六卷) (明智旭述)

**Đại Thừa Khởi Tín Luận Lược thuật** (2 quyển) • Đường • Đàm Khoáng soạn • Q. 85, Tr. 1089, Sh. 2813 • 大乘起信論略述 (二卷) (唐曇曠撰)

**Đại Thừa Khởi Tín Luận Nghĩa Ký Biệt Ký** (1 quyển) • Đường • Pháp Tạng soạn • Q. 44, Tr. 287, Sh. 1847 • 大乘起信論義記別記 (一卷) (唐法藏撰)

**Đại Thừa Khởi Tín Luận Nghĩa Ký** (5 quyển) • Đường • Pháp Tạng soạn • Q. 44, Tr. 240, Sh. 1846 • 大乘起信論義記 (五卷) (唐法藏撰)

**Đại Thừa Khởi Tín Luận Nghĩa Sớ** (4 quyển) • Tùy • Huệ Viễn soạn • Q. 44, Tr. 175, Sh. 1843 • 大乘起信論義疏 (四卷) (隋慧遠撰)

**Đại Thừa Khởi Tín Luận Nội Nghĩa Lược Tham Ký** (1 quyển) • Tân La • Thái Hiền tác • Q. 44, Tr. 409, Sh. 1849 • 大乘起信論內義略探記 (一卷) (新羅太賢作)

**Đại Thừa Khởi Tín Luận Quảng Thích quyển đệ tam, tứ, ngũ** (3 quyển) • Đường • Đàm Khoáng soạn • Q. 85, Tr. 1121, Sh. 2814 • 大乘起信論廣釋卷第三、

四、五 (三卷) (唐曇曠撰)

**Đại Thừa Khởi Tín Luận** (1 quyển) • Lương • Chân Đế dịch • Q. 32, Tr. 575, Sh. 1666 • 大乘起信論 (一卷) (梁真諦譯)

**Đại Thừa Khởi Tín Luận** (2 quyển) • Đường • Thật Xoa Nan Đà dịch • Q. 32, Tr. 583, Sh. 1667 • 大乘起信論 (二卷) (唐實叉難陀譯)

**Đại Thừa Kim Cang Kế Châu Bồ Tát Tu Hành Phần** (1 quyển) • Đường • Bồ Đề Lưu Chí dịch • Q. 20, Tr. 563, Sh. 1130 • 大乘金剛髻珠菩薩修行分 (一卷) (唐菩提流志譯)

**Đại Thừa Kinh Toán Yếu Nghĩa** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1183, Sh. 2817 • 大乘經纂要義 (一卷)

**Đại Thừa Lục Tình Sám Hối** (1 quyển) • Tân La • Nguyên Hiểu soạn • Q. 45, Tr. 921, Sh. 1908 • 大乘六情懺悔 (一卷) (新羅元曉撰)

**Đại Thừa Ly Văn Tự Phổ Quang Minh Tạng Kinh** (1 quyển) • Đường • Địa Bà Ha La dịch • Q. 17, Tr. 872, Sh. 829 • 大乘離文字普光明藏經 (一卷) (唐地婆訶羅譯)

**Đại Thừa Lý Thú Lục Ba La**

**Mật Đa Kinh** (10 quyển) • Đường • Bát Nhã dịch • Q. 8, Tr. 865, Sh. 261 • 大乘理趣六波羅蜜多經 (十卷) (唐般若譯)

**Đại Thừa Mật Nghiêm Kinh** (3 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 16, Tr. 747, Sh. 682 • 大乘密嚴經 (三卷) (唐不空譯)

**Đại Thừa Mật Nghiêm Kinh** (3 quyển) • Đường • Địa Bà Ha La dịch • Q. 16, Tr. 723, Sh. 681 • 大乘密嚴經 (三卷) (唐地婆訶羅譯)

**Đại Thừa Nghĩa Chương** (26 quyển) • Tùy • Huệ Viễn soạn • Q. 44, Tr. 465, Sh. 1851 • 大乘義章 (二十六卷) (隋慧遠撰)

**Đại Thừa Ngũ Uẩn Luận** (1 quyển) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 31, Tr. 848, Sh. 1612 • 大乘五蘊論 (一卷) (唐玄奘譯)

**Đại Thừa Nhập Đạo Thứ Đệ Khai Quyết** (1 quyển) • Đường • Đàm Khoáng soạn • Q. 85, Tr. 1206, Sh. 2823 • 大乘入道次第開決 (一卷) (唐曇曠撰)

**Đại Thừa Nhập Đạo Thứ Đệ** (1 quyển) • Đường • Trí Châu soạn • Q. 45, Tr. 449, Sh. 1864 • 大乘入道次第 (一卷) (唐智周撰)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Đại Thừa Nhập Lăng Già Kinh** (7 quyển) • Đường • Thật Xoa Nan Đà dịch • Q. 16, Tr. 587, Sh. 672 • 大乘入楞伽經 (七卷) (唐實叉難陀譯)

**Đại Thừa Nhất Thiết Pháp Tướng Huyền Luận** (2 quyển) • Nhật Bản • Cơ Biện soạn • Q. 71, Tr. 151, Sh. 2316 • 大乘一切法相玄論 (二卷) (日本基辨撰)

**Đại Thừa Nhị Thập Nhị Vấn Bản** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1184, Sh. 2818 • 大乘二十二問本 (一卷)

**Đại Thừa Nhị Thập Tụng Luận** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 30, Tr. 256, Sh. 1576 • 大乘二十頌論 (一卷) (宋施護譯)

**Đại Thừa Pháp Hữu Luận** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 30, Tr. 254, Sh. 1574 • 大乘破有論 (一卷) (宋施護譯)

**Đại Thừa Pháp Giới Vô Sai Biệt Luận Sớ Tinh Tự** (1 quyển) • Đường • Pháp Tạng soạn • Q. 44, Tr. 61, Sh. 1838 • 大乘法界無差別論疏并序 (一卷) (唐法藏撰)

**Đại Thừa Pháp Giới Vô Sai Biệt Luận** (1 quyển) • Đường • Đề Vân Bát Nhã cùng một số người khác

dịch • Q. 31, Tr. 892, Sh. 1626 • 大乘法界無差別論 (一卷) (唐提雲般若等譯)

**Đại Thừa Pháp Giới Vô Sai Biệt Luận** (1 quyển) • Đường • Đề Vân Bát Nhã dịch • Q. 31, Tr. 894, Sh. 1627 • 大乘法界無差別論 (一卷) (唐提雲般若譯)

**Đại Thừa Pháp Tướng Nghiên Thần Chương** (5 quyển) • Nhật Bản • Hộ Mạng soạn • Q. 71, Tr. 1, Sh. 2309 • 大乘法相研神章 (五卷) (日本護命撰)

**Đại Thừa Pháp Uyển Nghĩa Lâm Chương Sư Tử Hống Sao** (22 quyển) • Nhật Bản • Cơ Biện soạn • Q. 71, Tr. 473, Sh. 2323 • 大乘法苑義林章師子吼鈔 (二十二卷) (日本基辨撰)

**Đại Thừa Pháp Uyển Nghĩa Lâm Chương** (7 quyển) • Đường • Khuy Cơ soạn • Q. 45, Tr. 245, Sh. 1861 • 大乘法苑義林章 (七卷) (唐窺基撰)

**Đại Thừa Phương Quảng Mạn Thù Thất Lợi Bồ Tát Hoa Nghiêm Bản Giáo Diêm Mạn Đức Ca Phần Nộ Vương Chân Ngôn Đại Oai Đức Nghi Quỹ Phẩm** (1 quyển) • • • Q. 21, Tr. 76, Sh. 1215 • 大乘方廣曼殊室利菩薩華嚴本教閻曼德迦忿怒王真言大威德儀軌

品 (一卷)

**Đại Thừa Phương Quảng Tổng Trì Kinh** (1 quyển) • Tùy • Tỳ Ni Đa Lưu Chi dịch • Q. 9, Tr. 379, Sh. 275 • 大乘方廣總持經 (一卷) (隋 毘尼多流支譯)

**Đại Thừa Quảng Bách Luận Thích Luận** (10 quyển) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 30, Tr. 187, Sh. 1571 • 大乘廣百論釋論 (十卷) (唐 玄奘譯)

**Đại Thừa Quảng Ngũ Uẩn Luận** (1 quyển) • Đường • Địa Bà Ha La dịch • Q. 31, Tr. 850, Sh. 1613 • 大乘廣五蘊論 (一卷) (唐 地婆訶羅譯)

**Đại Thừa Tam Luận Đại Nghĩa Sao** (4 quyển) • Nhật Bản • Huyền Duệ tập • Q. 70, Tr. 117, Sh. 2296 • 大乘三論大義鈔 (四卷) (日本 玄叡集)

**Đại Thừa Tam Tụ Sám Hối Kinh** (1 quyển) • Tùy • Xà Na Quật Đa và Cấp Đa cùng một số người khác dịch • Q. 24, Tr. 1091, Sh. 1493 • 大乘三聚懺悔經 (一卷) (隋 闍那崛多共笈多等譯)

**Đại Thừa Tập Bồ Tát Học Luận** (25 quyển) • Tống • Pháp Hộ cùng một số người khác dịch • Q. 32, Tr. 75, Sh. 1636 • 大乘集菩薩學論 (二十五卷) (宋 法護等譯)

**Đại Thừa Thành Nghiệp Luận** (1 quyển) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 31, Tr. 781, Sh. 1609 • 大乘成業論 (一卷) (唐 玄奘譯)

**Đại Thừa Tịnh Độ Tán** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1266, Sh. 2828 • 大乘淨土讚 (一卷)

**Đại Thừa Trang Nghiêm Kinh Luận** (13 quyển) • Đường • Ba La Phả Mật Đa La dịch • Q. 31, Tr. 589, Sh. 1604 • 大乘莊嚴經論 (十三卷) (唐 波羅頗蜜多羅譯)

**Đại Thừa Trung Quán Thích Luận** (9 quyển) • Tống • Duy Tịnh cùng một số người khác dịch • Q. 30, Tr. 136, Sh. 1567 • 大乘中觀釋論 (九卷) (宋 惟淨等譯)

**Đại Thừa Tu Hành Bồ Tát Hạnh Môn Chư Kinh Yếu Tập** (3 quyển) • Đường • Trí Nghiêm dịch • Q. 17, Tr. 935, Sh. 847 • 大乘修行菩薩行門諸經要集 (三卷) (唐 智嚴譯)

**Đại Thừa Tứ Pháp Kinh Luận Quảng Thích Khai Quyết Ký** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 559, Sh. 2785 • 大乘四法經論廣釋開決記 (一卷)

**Đại Thừa Tứ Pháp Kinh Thích Sao** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 557, Sh. 2784 • 大乘四法經釋抄 (

## Mục lục Đại Tạng Kinh

一卷)

**Đại Thừa Tứ Pháp Kinh Thích** (1 quyển) ● ● ● Q. 26, Tr. 363, Sh. 1535 ● 大乘四法經釋 (一卷)

**Đại Thừa Tứ Pháp Kinh** (1 quyển) ● Đường ● Địa Bà Ha La dịch ● Q. 17, Tr. 708, Sh. 772 ● 大乘四法經 (一卷) (唐地婆訶羅譯)

**Đại Thừa Tứ Pháp Kinh** (1 quyển) ● Đường ● Thật Xoa Nan Đà dịch ● Q. 17, Tr. 709, Sh. 774 ● 大乘四法經 (一卷) (唐實叉難陀譯)

**Đại Thừa Tứ Trai Nhật** (1 quyển) ● ● ● Q. 85, Tr. 1299, Sh. 2849 ● 大乘四齋日 (一卷)

**Đại Thừa Viên Giới Hiển Chánh Luận** (1 quyển) ● Nhật Bản ● Tông Giác biên ● Q. 74, Tr. 130, Sh. 2360 ● 大乘圓戒顯正論 (一卷) (日本宗覺編)

**Đại Thừa Vô Lượng Thọ Kinh** (1 quyển) ● ● không rõ người dịch ● Q. 19, Tr. 82, Sh. 936 ● 大乘無量壽經 (一卷) (失譯)

**Đại Thừa Vô Sanh Phương Tiện Môn** (1 quyển) ● ● ● Q. 85, Tr. 1273, Sh. 2834 ● 大乘無生方便門 (一卷)

**Đại Thừa Xá Lê Sa Đảm Ma Kinh** (1 quyển) ● Tống ● Thi Hộ

dịch ● Q. 16, Tr. 821, Sh. 711 ● 大乘舍黎娑擔摩經 (一卷) (宋施護譯)

**Đại Thừa Yếu Ngữ** (1 quyển) ● ● ● Q. 85, Tr. 1205, Sh. 2822 ● 大乘要語 (一卷)

**Đại Tông Địa Huyền Văn Bản Luận** (20 quyển) ● Trần ● Chân Đé dịch ● Q. 32, Tr. 668, Sh. 1669 ● 大宗地玄文本論 (二十卷) (陳真諦譯)

**Đại Tông Triều Tạng Tư Không Đại Biện Chánh Quảng Trí Tam Tạng Hòa Thượng Biểu Chế Tập** (6 quyển) ● Đường ● Viên Chiêu tập ● Q. 52, Tr. 826, Sh. 2120 ● 代宗朝贈司空大辯正廣智三藏和尚表制集 (六卷) (唐圓照集)

**Đại Tông Tăng Sử Lược** (3 quyển) ● Tống ● Tân Ninh soạn ● Q. 54, Tr. 234, Sh. 2126 ● 大宋僧史略 (三卷) (宋贊寧撰)

**Đại Trang Nghiêm Luận Kinh** (15 quyển) ● Hậu Tần ● Cưu Ma La Thập dịch ● Q. 4, Tr. 257, Sh. 201 ● 大莊嚴論經 (十五卷) (後秦鳩摩羅什譯)

**Đại Trang Nghiêm Luận Kinh** (15 quyển) ● Hậu Tần ● Cưu Ma La Thập dịch ● Q. 4, Tr. 257, Sh. 201 ● 大莊嚴論經 (十五卷) (後秦鳩摩羅什譯)

**Đại Trang Nghiêm Pháp Môn Kinh** (2 quyển) •Tùy •Na Liên Đề Da Xá dịch •Q. 17, Tr. 825, Sh. 818 •大莊嚴法門經 (二卷) (隋 那連提耶舍譯)

**Đại Trí Độ Luận** (100 quyển) – Bồ Tát Long Thọ tạo •Hậu Tần •Cưu Ma La Thập dịch •Q. 25, Tr. 57, Sh. 1509 •大智度論 (一百卷) (後秦 鳩摩羅什譯)

**Đại Trưng Phu Luận** (2 quyển) •Bắc Lương •Đạo Thái dịch •Q. 30, Tr. 256, Sh. 1577 •大丈夫論 (二卷) (北涼 道泰譯)

**Đại Tùy Cầu Đà La Ni Khám Chú** (1 quyển) •Nhật Bản •Minh Giác soạn •Q. 61, Tr. 747, Sh. 2242 •大隨求陀羅尼勘註 (一卷) (日本 明覺撰)

**Đại Tùy Cầu Tức Đắc Đại Đà La Ni Minh Vương Sám Hối Pháp** (1 quyển) •••Q. 20, Tr. 649, Sh. 1156A •大隨求即得大陀羅尼明王懺悔法 (一卷)

**Đại Từ Đại Bi Cứu Khổ Quán Thế Âm Tự Tại Bồ Tát Quảng Đại Viên Mãn Vô Ngại Tự Tại Thanh Cảnh Đại Bi Tâm Đà La Ni** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 20, Tr. 498B, Sh. 1113 •大慈大悲救苦觀世音自在菩薩廣大圓滿無礙自在青頸大悲心陀羅尼 (一卷) (唐

不空譯)

**Đại Tỳ Kheo Tam Thiên Oai Nghi** (2 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 24, Tr. 912, Sh. 1470 •大比丘三千威儀 (二卷) (後漢 安世高譯)

**Đại Tỳ Lô Giá Na Kinh A Xà Lê Chân Thật Trí Phẩm Trung A Xà Lê Trụ A Tự Quán Môn** (1 quyển) •Đường •Duy Cận thuật •Q. 18, Tr. 193, Sh. 863 •大毘盧遮那經阿闍梨真實智品中阿闍梨住阿字觀門 (一卷) (唐 惟謹述)

**Đại Tỳ Lô Giá Na Kinh Chỉ Quy** (1 quyển) •Nhật Bản •Viên Trân soạn •Q. 58, Tr. 12, Sh. 2212 •大毘盧遮那經指歸 (一卷) (日本 圓珍撰)

**Đại Tỳ Lô Giá Na Kinh Cúng Dường Thứ Đệ Pháp Sớ** (2 quyển) •Đường •Bất Khả Tư Nghị soạn •Q. 39, Tr. 790, Sh. 1797 •大毘盧遮那經供養次第法疏 (二卷) (唐 不可思議撰)

**Đại Tỳ Lô Giá Na Kinh Quảng Đại Nghi Quỹ** (3 quyển) •Đường •Thiện Vô Úy dịch •Q. 18, Tr. 90, Sh. 851 •大毘盧遮那經廣大儀軌 (三卷) (唐 善無畏譯)

**Đại Tỳ Lô Giá Na Lược Yếu Túc Tật Môn Ngũ Chi Niệm tụng**

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Pháp** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 18, Tr. 177, Sh. 858 •大毘盧遮那略要速疾門五支念誦法 (一卷) (失譯)

**Đại Tỳ Lô Giá Na Phật Nhân Tu Hành Nghi Quỹ** (1 quyển) •Đường •Nhật Hạnh ký •Q. 19, Tr. 411, Sh. 981 •大毘盧遮那佛眼修行儀軌 (一卷) (唐一行記)

**Đại Tỳ Lô Giá Na Phật Thuyết Yếu Lược Niệm Tụng Kinh** (1 quyển) •Đường •Bồ Đề Kim Cang dịch •Q. 18, Tr. 55, Sh. 849 •大毘盧遮那佛說要略念誦經 (一卷) (唐菩提金剛譯)

**Đại Tỳ Lô Giá Na Thành Đạo Kinh Tâm Mục** (1 quyển) • •Q. 58, Tr. 21, Sh. 2212 •大毘盧遮那成道經心目 (一卷)

**Đại Tỳ Lô Giá Na Thành Phật Kinh Sớ** (20 quyển) •Đường •Nhật Hạnh ký •Q. 39, Tr. 579, Sh. 1796 •大毘盧遮那成佛經疏 (二十卷) (唐一行記)

**Đại Tỳ Lô Giá Na Thành Phật Thần Biến Gia Trì Kinh** (7 quyển) •Đường •Thiện Vô Úy Nhật Hạnh dịch •Q. 18, Tr. 1, Sh. 848 •大毘盧遮那成佛神變加持經 (七卷) (唐善無畏一行譯)

**Đại Tỳ Lô Giá Na Thành Phật**

**Thần Biến Gia Trì Kinh Liên Hoa Thai Tạng Bi Sanh Mạn Đà La Quảng Đại Thành Tựu Nghi Quỹ Cúng Dường Phương Tiện Hội** (2 quyển) •Đường •Pháp Toàn tập •Q. 18, Tr. 108, Sh. 852 •大毘盧遮那成佛神變加持經蓮華胎藏悲生曼荼羅廣大成就儀軌供養方便會 (二卷) (唐法全集)

**Đại Tỳ Lô Giá Na Thành Phật Thần Biến Gia Trì Kinh Lược Thị Thất Chi Niệm Tụng Tuy Hành Pháp** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 18, Tr. 174, Sh. 856 •大毘盧遮那成佛神變加持經略示七支念誦隨行法 (一卷) (唐不空譯)

**Đại Tỳ Lô Giá Na Thành Phật Thần Biến Gia Trì Kinh Liên Hoa Thai Tạng Bi Sanh Mạn Đà La Quảng Đại Thành Tựu Nghi Quỹ** (2 quyển) bản khác • •Q. 18, Tr. 127, Sh. 852 •大毘盧舍那成佛神變加持經蓮華胎藏悲生曼荼羅廣大成就儀軌 (二卷) 別本

**Đại Tỳ Lô Giá Na Thành Phật Thần Biến Gia Trì Kinh Liên Hoa Thai Tạng Bồ Đề Tràng Tiêu Xí Phổ Thông Chân Ngôn Tạng Quảng Đại Thành Tựu Du Già** (3 quyển) •Đường •Pháp Toàn tập •Q. 18, Tr. 143, Sh. 853

●大毘盧遮那成佛神變加持經蓮華胎藏菩提幢標幟普通真言藏廣大成就瑜伽 (三卷) (唐法全集)

**Đại Vân Kinh Kì Vũ Đản Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 492, Sh. 990 ●大雲經祈雨壇法 (一卷) (唐不空譯)

**Đại Vân Kinh Thỉnh Vũ Phẩm Đệ Lục Thập Tứ** (1 quyển) ●Bắc Chu ●Xà Na Da Xá dịch ●Q. 19, Tr. 506, Sh. 993 ●大雲經請雨品第六十四 (一卷) (北周闍那耶舍譯)

**Đại Vân Luân Thỉnh Vũ Kinh** (2 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 484, Sh. 989 ●大雲輪請雨經 (二卷) (唐不空譯)

**Đại Vân Luân Thỉnh Vũ Kinh** (2 quyển) ●Tùy ●Na Liên Đề Da Xá dịch ●Q. 19, Tr. 493, Sh. 991 ●大雲輪請雨經 (二卷) (隋那連提耶舍譯)

**Đại Vân Vô Tưởng Kinh** (9 quyển) ●Diêu Tần ●Trúc Phật Niệm dịch ●Q. 12, Tr. 1107, Sh. 388 ●大雲無想經 (九卷) (姚秦竺佛念譯)

**Đàm Châu Quy Sơn Linh Hựu Thiên Sư Ngữ Lục** (1 quyển) ●Minh ●Ngữ Phong Viên Tín,

Quách Ngung Chi ghi ●Q. 47, Tr. 577, Sh. 1989 ●潭州為山靈祐禪師語錄 (一卷) (明語風圓信·郭凝之編)

**Đàm Vô Đức Luật Bộ Tập Yết Ma** (1 quyển) ●Tào Ngụy ●Khang Tăng Khải dịch ●Q. 22, Tr. 1041, Sh. 1432 ●曇無德律部雜羯磨 (一卷) (曹魏康僧鎧譯)

**Đảnh Luân Vương Đại Mạn Đà La Quán Đảnh Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Biện Hoàng tập ●Q. 19, Tr. 327, Sh. 959 ●頂輪王大曼荼羅灌頂儀軌 (一卷) (唐□弘集)

**Đạo An Pháp Sư Niệm Phật Tán Văn** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 1269, Sh. 2830B ●道安法師念佛讚文 (一卷)

**Đạo An Pháp Sư Niệm Phật Tán** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 1268, Sh. 2830A ●道安法師念佛讚 (一卷)

**Đạo Địa Kinh** (1 quyển) ●Hậu Hán ●An Thế Cao dịch ●Q. 15, Tr. 230, Sh. 607 ●道地經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Đạo Hành Bát Nhã Kinh** (10 quyển) ●Hậu Hán ●Chi Lô Ca Sám dịch ●Q. 8, Tr. 425, Sh. 224 ●道行般若經 (十卷) (後漢支婁迦讖譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Đạo Tuyên Luật Sư Cảm Thông Lục** (1 quyển) • Đường • Đạo Tuyên soạn • Q. 52, Tr. 435, Sh. 2107 • 道宣律師感通錄 (一卷) (唐道宣撰)

**Đạt Ma Đa La Thiên Kinh** (2 quyển) • Đông Tấn • Phật Đà Bạt Đà La dịch • Q. 15, Tr. 300, Sh. 618 • 達摩多羅禪經 (二卷) (東晉佛陀跋陀羅譯)

**Đắc Đạo Thê Đẳng Tích Trọng Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 17, Tr. 724, Sh. 785 • 得道梯橙錫杖經 (一卷) (失譯)

**Đắc Vô Cấu Nữ Kinh** (1 quyển) • Nguyên Ngụy • Cù Đàm Bát Nhã Lưu Chi dịch • Q. 12, Tr. 97, Sh. 339 • 得無垢女經 (一卷) (元魏瞿曇般若流支譯)

**Đăng Chỉ Nhân Duyên Kinh** (1 quyển) • Diêu Tần • Cưu Ma La Thập dịch • Q. 16, Tr. 808, Sh. 703 • 燈指因緣經 (一卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Đẳng Mục Bồ Tát Sở Vấn Tam Muội Kinh** (3 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 10, Tr. 574, Sh. 288 • 等目菩薩所問三昧經 (三卷) (西晉竺法護譯)

**Đẳng Tập Chúng Đức Tam Muội Kinh** (3 quyển) • Tây Tấn

• Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 12, Tr. 973, Sh. 381 • 等集眾德三昧經 (三卷) (西晉竺法護譯)

**Đề Bà Bồ Tát Phá Lăng Già Kinh Trung Ngoại Đạo Tiểu Thừa Tứ Tông Luận** (1 quyển) • Hậu Ngụy • Bồ Đề Lưu Chi dịch • Q. 32, Tr. 155, Sh. 1639 • 提婆菩薩破楞伽經中外道小乘四宗論 (一卷) (後魏菩提流支譯)

**Đề Bà Bồ Tát Thích Lăng Già Kinh Trung Ngoại Đạo Tiểu Thừa Niết Bàn Luận** (2 quyển) • Hậu Ngụy • Bồ Đề Lưu Chi dịch • Q. 32, Tr. 156, Sh. 1640 • 提婆菩薩釋楞伽經中外道小乘涅槃論 (二卷) (後魏菩提流支譯)

**Đề Bà Bồ Tát Truyện** (1 quyển) • Diêu Tần • Cưu Ma La Thập dịch • Q. 50, Tr. 186, Sh. 2048 • 提婆菩薩傳 (一卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Đề Lý Tam Muội Da Bất Động Tôn Oai Nộ Vương Sư Giả Niệm Tụng Pháp** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 21, Tr. 7, Sh. 1200 • 底哩三昧耶不動尊威怒王使者念誦法 (一卷) (唐不空譯)

**Đề Lý Tam Muội Da Bất Động Tôn Thánh Giả Niệm Tụng Bí**

**Mật Pháp** (3 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 21, Tr. 13, Sh. 1201 ●底哩三昧耶不動尊聖者念誦祕密法 (三卷) (唐不空譯)

**Đệ Nhất Nghĩa Pháp Thắng Kinh** (1 quyển) ●Nguyễn Ngụy ●Cù Đàm Bát Nhã Lưu Chi dịch ●Q. 17, Tr. 879, Sh. 833 ●第一義法勝經 (一卷) (元魏瞿曇般若流支譯)

**Đệ Tử Tử Phục Sanh Kinh** (1 quyển) ●Lưu Tống ●Thư Cừ Kinh Thanh dịch ●Q. 17, Tr. 868, Sh. 826 ●弟子死復生經 (一卷) (劉宋沮渠京聲譯)

**Địa Tạng Bồ Tát Bản Nguyên Kinh** (2 quyển) ●Đường ●Thật Xoa Nan Đà dịch ●Q. 13, Tr. 777, Sh. 412 ●地藏菩薩本願經 (二卷) (唐實叉難陀譯)

**Địa Tạng Bồ Tát Kinh** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 1455, Sh. 2909 ●地藏菩薩經 (一卷)

**Địa Tạng Bồ Tát Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Du Bà Ca La dịch ●Q. 20, Tr. 652, Sh. 1158 ●地藏菩薩儀軌 (一卷) (唐輸婆迦羅譯)

**Địa Tạng Bồ Tát Thập Trai Nhật** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 1300, Sh. 2850 ●地藏菩薩十齋日 (一卷)

**Địa Trì Nghĩa Ký quyển đệ tứ** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 947, Sh. 2803 ●地持義記卷第四 (一卷)

**Định Tông Luận** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Liên Cương soạn ●Q. 74, Tr. 313, Sh. 2369 ●定宗論 (一卷) (日本蓮剛撰)

**Đô Biểu Như Ý Ma Ni Chuyên Luân Thánh Vương Thứ Đệ Niệm Tụng Bí Mật Tối Yêu Lược Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Giải Thoát Sư Tử dịch ●Q. 20, Tr. 217, Sh. 1089 ●都表如意摩尼轉輪聖王次第念誦祕密最要略法 (一卷) (唐解脫師子譯)

**Đô Bộ Đà La Ni Mục** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 18, Tr. 898, Sh. 903 ●都部陀羅尼目 (一卷) (唐不空譯)

**Độ Chư Phật Cảnh Giới Trí Quang Nghiêm Kinh** (1 quyển) ●●không rõ người dịch ●Q. 10, Tr. 912, Sh. 302 ●度諸佛境界智光嚴經 (一卷) (失譯)

**Độ Nhất Thiết Chư Cảnh Giới Trí Nghiêm Kinh** (1 quyển) ●Lương ●Tăng Già Bà La cùng một số người khác dịch ●Q. 12, Tr. 250, Sh. 358 ●度一切諸境界智嚴經 (一卷) (梁僧伽婆羅等譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

---

**Độ Thế Phẩm Kinh** (6 quyển)  
●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch  
●Q. 10, Tr. 617, Sh. 292 ●度世  
品經 (六卷) (西晉竺法護譯)

**Độc Am Độc Ngữ** (1 quyển)  
●Nhật Bản ●Độc Am Huyền  
Quang soạn ●Q. 82, Tr. 559, Sh.  
2597 ●獨菴獨語 (一卷) (日本  
獨菴玄光撰)

**Độc Thư Nhị Thập Nhị Tắc** (1  
quyển) ●Nhật Bản ●Giới Định  
soạn ●Q. 79, Tr. 819, Sh. 2542 ●  
讀書二十二則 (一卷) (日本  
戒定撰)

**Đôn Hoàng Lục** (1 quyển) ● ●  
●Q. 51, Tr. 997, Sh. 2091 ●燉煌  
錄 (一卷)

**Đông Đại Tự Giới Đàn Viện Thọ  
Giới Thức** (1 quyển) ●Nhật Bản  
●Thật Phạm soạn ●Q. 74, Tr. 26,  
Sh. 2350 ●東大寺戒壇院受戒  
式 (一卷) (日本實範撰)

**Đông Đại Tự Thọ Giới Phương  
Quỹ** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Pháp  
Tân soạn ●Q. 74, Tr. 21, Sh. 2349  
●東大寺受戒方軌 (一卷) (日  
本法進撰)

**Đông Lâm Ngữ Lục** (4 quyển)  
●Nhật Bản ●Vạn Sơn Đạo Bạch  
giảng nói, môn đệ Trạm Đường và  
một số người khác cùng ghi ●Q.  
82, Tr. 571, Sh. 2598 ●東林語錄  
(四卷) (日本卍山道白語)

門人湛堂等編)

**Đông Mạn Đồ La Sao** (3 quyển)  
●Nhật Bản ●Giác Siêu soạn ●Q.  
75, Tr. 718, Sh. 2401 ●東曼荼羅  
抄 (三卷) (日本覺超撰)

**Đông Phương Tối Thắng Đăng  
Vương Đà La Ni Kinh** (1 quyển)  
●Tùy ●Xà Na Quật Đa dịch ●Q.  
21, Tr. 866, Sh. 1353 ●東方最勝  
燈王陀羅尼經 (一卷) (隋闍  
那崛多譯)

**Đông Phương Tối Thắng Đăng  
Vương Như Lai Kinh** (1 quyển)  
●Tùy ●Xà Na Quật Đa cùng một  
số người khác dịch ●Q. 21, Tr.  
868, Sh. 1354 ●東方最勝燈王  
如來經 (一卷) (隋闍那崛多  
等譯)

**Đông Vực Truyền Đăng Mục  
Lục** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Vĩnh  
Siêu tập ●Q. 55, Tr. 1145, Sh.  
2183 ●東域傳燈目錄 (一卷) (日  
本永超集)

**Đồng Tử Kinh Niệm tụng Pháp**  
(1 quyển) ●Đường ●Thiện Vô Úy  
dịch ●Q. 19, Tr. 742, Sh. 1028 ●  
童子經念誦法 (一卷) (唐善  
無畏譯)

**Đức Nhất Vị Quyết Đáp Thích** (1  
quyển) ●Nhật Bản ●Cảo Bảo soạn  
●Q. 77, Tr. 873, Sh. 2460 ●德一  
未決答釋 (一卷) (日本杲寶  
撰)

**Đương Ma Mạn Đồ La Cúng Thức** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Chứng Không ký ●Q. 83, Tr. 381, Sh. 2622 ●當麻曼荼羅供式 (一卷) (日本證空記)

**Đường Chiêu Đề Tự Giới Đàn Biệt Thọ Giới Thức** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Huệ Quang soạn ●Q. 74, Tr. 32, Sh. 2351 ●唐招提寺戒壇別受戒式 (一卷) (日本惠光撰)

**Đường Đại Tiên Phước Tự Cổ Tự Chủ Phiên Kinh Đại Đức Pháp Tạng Hòa Thượng Truyền** (1 quyển) ●Tân La ●Thôi Trí Viên soạn ●Q. 50, Tr. 280, Sh. 2054 ●唐大薦福寺故寺主翻經大德法藏和尚傳 (一卷) (新羅崔致遠撰)

**Đường Hộ Pháp Sa Môn Pháp Lâm Biệt Truyền** (3 quyển) ●Đường ●Ngạn Tông soạn ●Q. 50, Tr. 198, Sh. 2051 ●唐護法沙門法琳別傳 (三卷) (唐彦琮撰)

**Đường Phạm Lương Ngũ Song Đối Tập** (1 quyển) ●Đường ●Tăng Đạt Đa Nghiệt Đa và Ba La Cù Na Di Xả Sa sưu tập ●Q. 54, Tr. 1241, Sh. 2136 ●唐梵兩語雙對集 (一卷) (唐僧怛多藥多, 波羅瞿那彌捨沙集)

**Đường Phạm Phiên Đối Tự Âm**

**Bát Nhã Ba La Mật Đa Tâm Kinh** (1 quyển) ●●●Q. 8, Tr. 851, Sh. 256 ●唐梵翻對字音般若波羅蜜多心經 (一卷)

**Đường Phạm Văn Tự** (1 quyển) ●Đường ●Toàn Chân sưu tập ●Q. 54, Tr. 1216, Sh. 2134 ●唐梵文字 (一卷) (唐全真集)

G

**Gia Cú Linh Nghiệm Phật Đảnh Tôn Thắng Đà La Ni Ký** (1 quyển) •Đường •Võ Triệt thuật •Q. 19, Tr. 386, Sh. 974C •加句靈驗佛頂尊勝陀羅尼記 (一卷) (唐武徹述)

**Già Da Sơn Đảnh Kinh** (1 quyển) •Nguyên Ngụy •Bồ Đề Lưu Chi dịch •Q. 14, Tr. 483, Sh. 465 •伽耶山頂經 (一卷) (元魏菩提流支譯)

**Già Đà Kim Cang Chân Ngôn** (1 quyển) • • •Q. 21, Tr. 202, Sh. 1241 •伽馱金剛真言 (一卷)

**Giá Na Nghiệp An Lập Thảo** (13 quyển) •Nhật Bản •Nhân Không soạn •Q. 77, Tr. 195, Sh. 2416 •遮那業安立草 (十三卷) (日本仁空撰)

**Giá Na Nghiệp Học Tắc** (1 quyển) •Nhật Bản •Giác Thiên soạn •Q. 77, Tr. 273, Sh. 2419 •遮那業學則 (一卷) (日本覺千撰)

**Giải Mê Hiền Trí Thành Bi Thập Minh Luận** (1 quyển) •Đường •Lý Thông Huyền soạn •Q. 45, Tr. 767, Sh. 1888 •解迷顯智成悲十明論 (一卷) (唐

李通玄撰)

**Giải Quyển Luận** (1 quyển) •Trần •Chân Đế dịch •Q. 31, Tr. 883, Sh. 1620 •解捲論 (一卷) (陳真諦譯)

**Giải Thâm Mật Kinh** (5 quyển) •Đường •Huyền Trang dịch •Q. 16, Tr. 688, Sh. 676 •解深密經 (五卷) (唐玄奘譯)

**Giải Thoát Đạo Luận** (12 quyển) •Lương •Tăng Già Bà La dịch •Q. 32, Tr. 399, Sh. 1648 •解脫道論 (十二卷) (梁僧伽婆羅譯)

**Giải Thoát Giới Kinh** (1 quyển) •Nguyên Ngụy •Bát Nhã Lưu Chi dịch •Q. 24, Tr. 659, Sh. 1460 •解脫戒經 (一卷) (元魏般若流支譯)

**Giảng Viện Học Đường Thông Quy** (1 quyển) •Nhật Bản •Thật Đạo Huệ Nhân soạn •Q. 83, Tr. 534, Sh. 2643 •講院學堂通規 (一卷) (日本實道惠仁撰)

**Giảng Tam Thế Phần Nộ Minh Vương Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) •Đường •Bát Không dịch •Q. 21, Tr. 41, Sh. 1210 •降三世忿怒明王念誦儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Giáo Giới Tân Học Tỳ Kheo Hành Hộ Luật Nghi** (1 quyển)

•Đường •Đạo Tuyên thuật •Q.  
45, Tr. 869, Sh. 1897 •教誡新學  
比丘行護律儀 (一卷) (唐道  
宣述)

**Giáo Quán Cương Tông** (1  
quyển) •Minh •Trí Húc thuật •Q.  
46, Tr. 936, Sh. 1939 •教觀綱宗  
(一卷) (明智旭述)

**Giáo Thời Tránh Luận** (1 quyển)  
•Nhật Bản •An Nhiên soạn •Q.  
75, Tr. 362 B, Sh. 2395 •教時諍  
論 (一卷) (日本安然撰)

**Giáo Thời Tránh** (1 quyển)  
•Nhật Bản •An Nhiên soạn •Q.  
75, Tr. 355A, Sh. 2395 •教時諍  
(一卷) (日本安然撰)

**Giáo Vương Kinh Khai Đề** (1  
quyển) •Nhật Bản •Không Hải  
soạn •Q. 61, Tr. 5, Sh. 2222 •教  
王經開題 (一卷) (日本空海  
撰)

**Giới Luật Truyền Lai Ký** (3  
quyển) •Nhật Bản •Phong An  
soạn •Q. 74, Tr. 1, Sh. 2347 •戒  
律傳來記 (三卷) (日本豐安  
撰)

**Giới Sơ Tâm Học Nhân Văn** (1  
quyển) •Cao Ly •Tri Nột soạn  
•Q. 48, Tr. 1004 B, Sh. 2019 •誠  
初心學人文 (一卷) (高麗知  
訥撰)

## H

**Ha Lợi Đế Mẫu Chân Ngôn Kinh** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 21, Tr. 289, Sh. 1261 • 訶利帝母真言經 (一卷) (唐不空譯)

**Hà Da Yết Rị Bà Quán Thế Âm Bồ Tát Thọ Pháp Đàn** (1 quyển) • • • Q. 20, Tr. 171, Sh. 1074 • 何耶揭唎婆觀世音菩薩受法壇 (一卷)

**Hà Da Yết Rị Bà Tượng Pháp** (1 quyển) • • • Q. 20, Tr. 170, Sh. 1073 • 何耶揭唎婆像法 (一卷)

**Hải Ấn Tam Muội Luận** (1 quyển) • Tân La • Minh Hiếu thuật • Q. 45, Tr. 773, Sh. 1889 • 海印三昧論 (一卷) (新羅明晶述)

**Hải Đông Cao Tăng Truyện** (2 quyển) • Cao Ly • Giác Huân soạn • Q. 50, Tr. 1015, Sh. 2065 • 海東高僧傳 (二卷) (高麗覺訓撰)

**Hán Quang Loại Tụ** (4 quyển) • Nhật Bản • Trung Tâm ký • Q. 74, Tr. 373, Sh. 2371 • 漢光類聚 (四卷) (日本忠尋記)

**Hành Lâm Sao** (82 quyển) • Nhật

Bản • Tĩnh Nhiên soạn • Q. 76, Tr. 1, Sh. 2409 • 行林抄 (八十二卷) (日本靜然撰)

**Hành Pháp Can Diệp Sao** (3 quyển) • Nhật Bản • Đạo Phạm ký • Q. 78, Tr. 879, Sh. 2502 • 行法肝葉鈔 (三卷) (日本道範記)

**Hạnh Tâm Sao** (5 quyển) • Nhật Bản • Hiến Thâm giảng nói, Thân Khoái ghi • Q. 78, Tr. 717, Sh. 2498 • 幸心鈔 (五卷) (日本憲深口, 親快記)

**Hắc Cốc Thượng Nhân Ngữ Đăng Lục** (15 quyển) • Nhật Bản • Nguyên Không soạn, Liễu Huệ Đạo Quang sưu tập • Q. 83, Tr. 105, Sh. 2611 • 黑谷上人語燈錄 (十五卷) (日本源空撰. 了惠道光輯)

**Hậu Tạo Chỉ** (1 quyển) • Nhật Bản • Nguyên Hải ký • Q. 78, Tr. 258, Sh. 2483 • 厚造紙 (一卷) (日本元海記)

**Hậu Thế Vật Ngữ Văn Thư** (1 quyển) • • • Q. 83, Tr. 916, Sh. 2676 • 後世物語聞書 (一卷)

**Hậu Xuất A Di Đà Phật kệ** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 12, Tr. 364, Sh. 373 • 後出阿彌陀佛偈 (一卷) (失譯)

**Hiền Kiếp Kinh** (8 quyển) • Tây

Tân • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 14, Tr. 1, Sh. 425 • **賢劫經 (八卷)** (西晉竺法護譯)

**Hiền Kiếp Thập Lục Tôn** (1 quyển) • • • Q. 18, Tr. 339, Sh. 881 • **賢劫十六尊 (一卷)**

**Hiền Ngũ Kinh** (13 quyển) • Nguyên Ngụy • Huệ Giác cùng một số người khác dịch • Q. 4, Tr. 349, Sh. 202 • **賢愚經 (十三卷)** (元魏慧覺等譯)

**Hiền Thánh Tập Già Đà Nhất Bách tụng** (1 quyển) • Tống • Thiên Túc Tai dịch • Q. 32, Tr. 773, Sh. 1686 • **賢聖集伽陀一百頌 (一卷)** (宋天息災譯)

**Hiền Chánh Lưu Nghĩa Sao** (2 quyển) • Nhật Bản • Chân Huệ soạn • Q. 83, Tr. 841, Sh. 2673 • **顯正流義鈔 (二卷)** (日本真慧撰)

**Hiền Dương Đại Giới Luận** (8 quyển) • Nhật Bản • Viên Nhân soạn • Q. 74, Tr. 661, Sh. 2380 • **顯揚大戒論 (八卷)** (日本圓仁撰)

**Hiền Dương Thánh Giáo Luận tụng** (1 quyển) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 31, Tr. 583, Sh. 1603 • **顯揚聖教論頌 (一卷)** (唐玄奘譯)

**Hiền Dương Thánh Giáo Luận**

(20 quyển) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 31, Tr. 480, Sh. 1602 • **顯揚聖教論 (二十卷)** (唐玄奘譯)

**Hiền Giới Luận** (3 quyển) • Nhật Bản • Tỏi Trùng soạn • Q. 74, Tr. 589, Sh. 2376 • **顯戒論 (三卷)** (日本最澄撰)

**Hiền Mật Bất Đồng tụng** (1 quyển) • Nhật Bản • Giác Tông soạn • Q. 79, Tr. 1, Sh. 2510 • **顯密不同頌 (一卷)** (日本覺鏞撰)

**Hiền Mật Sai Biệt Vấn Đáp** (2 quyển) • Nhật Bản • Tế Xiêm soạn • Q. 77, Tr. 477, Sh. 2435 • **顯密差別問答 (二卷)** (日本濟暹撰)

**Hiền Mật Viên Thông Thành Phật Tâm Yếu Tập** (2 quyển) • Liêu • Đạo Chân tập • Q. 46, Tr. 989, Sh. 1955 • **顯密圓通成佛心要集 (二卷)** (遼道□集)

**Hiền Thức Luận** (1 quyển) • Trần • Chân Đế dịch • Q. 31, Tr. 878, Sh. 1618 • **顯識論 (一卷)** (陳真諦譯)

**Hiền Tịnh Độ Chân Thật Giáo Hành Chứng Văn Loại** (6 quyển) • Nhật Bản • Thân Loan soạn • Q. 83, Tr. 589, Sh. 2646 • **顯淨土真實教行證文類 (六卷)** (日本親鸞撰)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Hiển Vô Biên Phật Độ Công Đức Kinh** (1 quyển) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 10, Tr. 591, Sh. 289 • 顯無邊佛土功德經 (一卷) (唐玄奘譯)

**Hiện Báo Đương Thọ Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1409, Sh. 2892 • 現報當受經 (一卷)

**Hiện Tại Hiện Kiếp Thiên Phật Danh Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 14, Tr. 376, Sh. 447 • 現在賢劫千佛名經 (一卷) (失譯)

**Hiện Tại Hiện Kiếp Thiên Phật Danh Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 14, Tr. 383, Sh. 447 • 現在賢劫千佛名經 (一卷) (失譯)

**Hiện Tại Thập Phương Thiên Ngũ Bách Phật Danh Tịnh Tập Phật Đồng Hiệu** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1446, Sh. 2905 • 現在十方千五百佛名並雜佛同號 (一卷)

**Hiệp Bộ Kim Quang Minh Kinh** (8 quyển) • Tùy • Bảo Quý hiệp • Q. 16, Tr. 359, Sh. 664 • 合部金光明經 (八卷) (隋寶貴合)

**Hiệp Chú Ba La Mật Đa Tâm Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 169, Sh. 2747 • 挾註波羅蜜多心經 (一卷)

**Hiệp Chú Thắng Man Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 278, Sh. 2763 • 挾注勝鬘經 (一卷)

**Hoa Nghiêm Diễn Nghĩa Sao Toàn Thích** (38 quyển) • Nhật Bản • Trạm Duệ soạn • Q. 57, Tr. 49, Sh. 2205 • 華嚴演義鈔纂釋 (三十八卷) (日本湛叡撰)

**Hoa Nghiêm Du Tâm Pháp Giới Ký** (1 quyển) • Đường • Pháp Tạng soạn • Q. 45, Tr. 641, Sh. 1877 • 華嚴遊心法界記 (一卷) (唐法藏撰)

**Hoa Nghiêm Du Ý** (1 quyển) • Tùy • Cát Tạng soạn • Q. 35, Tr. 1, Sh. 1731 • 華嚴遊意 (一卷) (隋吉藏撰)

**Hoa Nghiêm Kinh Chỉ Quy** (1 quyển) • Đường • Pháp Tạng thuật • Q. 45, Tr. 589, Sh. 1871 • 華嚴經旨歸 (一卷) (唐法藏述)

**Hoa Nghiêm Kinh Chương** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 205, Sh. 2753 • 華嚴經章 (一卷)

**Hoa Nghiêm Kinh Minh Pháp Phẩm Nội Lập Tam Bảo Chương** (2 quyển) • Đường • Pháp Tạng thuật • Q. 45, Tr. 613, Sh. 1874 • 華嚴經明法品內立三寶章 (二卷) (唐法藏述)

**Hoa Nghiêm Kinh Nghĩa Hải**

**Bách Môn** (1 quyển) ●Đường ●Pháp Tạng thuật ●Q. 45, Tr. 627, Sh. 1875 ●華嚴經義海百門 (一卷) (唐法藏述)

**Hoa Nghiêm Kinh Nghĩa Ký** quyển **Đệ Nhất** (1 quyển) ●Hậu Ngụy ●Huệ Quang soạn ●Q. 85, Tr. 234, Sh. 2756 ●華嚴經義記卷第一 (一卷) (後魏慧光撰)

**Hoa Nghiêm Kinh Nội Chương Môn Đẳng Ly Khổng Mục Chương** (4 quyển) ●Đường ●Trí Nghiễm tập ●Q. 45, Tr. 536, Sh. 1870 ●華嚴經內章門等離孔目章 (四卷) (唐智儼集)

**Hoa Nghiêm Kinh Quan Mạch Nghĩa Ký** (1 quyển) ●Đường ●Pháp Tạng soạn ●Q. 45, Tr. 656, Sh. 1879 ●華嚴經關脈義記 (一卷) (唐法藏撰)

**Hoa Nghiêm Kinh Sớ** quyển **đệ tam** (1 quyển) ●Tân La ●Nguyên Hiều soạn ●Q. 85, Tr. 234, Sh. 2757 ●華嚴經疏卷第三 (一卷) (新羅元曉撰)

**Hoa Nghiêm Kinh Sớ** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 217, Sh. 2755 ●華嚴經疏 (一卷)

**Hoa Nghiêm Kinh Tâm Đà La Ni** (1 quyển) ●●không rõ người dịch ●Q. 19, Tr. 709, Sh. 1021 ●華嚴經心陀羅尼 (一卷) (失

譯)

**Hoa Nghiêm Kinh Tham Huyền Ký** (20 quyển) ●Đường ●Pháp Tạng thuật ●Q. 35, Tr. 107, Sh. 1733 ●華嚴經探玄記 (二十卷) (唐法藏述)

**Hoa Nghiêm Kinh Truyện Ký** (5 quyển) ●Đường ●Pháp Tạng tập ●Q. 51, Tr. 153, Sh. 2073 ●華嚴經傳記 (五卷) (唐法藏集)

**Hoa Nghiêm Kinh Văn Nghĩa Cương Mục** (1 quyển) ●Đường ●Pháp Tạng thuật ●Q. 35, Tr. 492, Sh. 1734 ●華嚴經文義綱目 (一卷) (唐法藏述)

**Hoa Nghiêm Kinh Vấn Đáp** (2 quyển) ●Đường ●Pháp Tạng thuật ●Q. 45, Tr. 598, Sh. 1873 ●華嚴經問答 (二卷) (唐法藏述)

**Hoa Nghiêm Luận Thảo** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Cảnh Nhã soạn ●Q. 72, Tr. 62, Sh. 2329 ●華嚴論草 (一卷) (日本景雅撰)

**Hoa Nghiêm Lược Sớ** quyển **Đệ Tam** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 207, Sh. 2754 ●華嚴略疏卷第三 (一卷)

**Hoa Nghiêm Ngũ Giáo Chỉ Quán** (1 quyển) ●Tùy ●Đỗ Thuận thuyết ●Q. 45, Tr. 509, Sh. 1867 ●華嚴五教止觀 (一卷) (隋杜順說

## Mục lục Đại Tạng Kinh

)

**Hoa Nghiêm Ngũ Giáo Chương Bất Thâm** (20 quyển) • Nhật Bản • Thật Anh soạn • Q. 73, Tr. 177, Sh. 2343 • 華嚴五教章不審 (二十卷) (日本實英撰)

**Hoa Nghiêm Ngũ Giáo Chương Chỉ Sự** (6 quyển) • Nhật Bản • Thọ Linh thuật • Q. 72, Tr. 201, Sh. 2337 • 華嚴五教章指事 (六卷) (日本壽靈述)

**Hoa Nghiêm Ngũ Giáo Chương Danh Mục** (3 quyển) • • • Q. 72, Tr. 280, Sh. 2338 • 華嚴五教章名目 (三卷)

**Hoa Nghiêm Ngũ Giáo Chương Diễn Bí Sao** (5 quyển) • Nhật Bản • Phổ Tịch soạn • Q. 73, Tr. 623, Sh. 2345 • 華嚴五教章衍祕鈔 (五卷) (日本普寂撰)

**Hoa Nghiêm Ngũ Giáo Chương Khuông Chân Sao** (10 quyển) • Nhật Bản • Phụng Đàm soạn • Q. 73, Tr. 301, Sh. 2344 • 華嚴五教章匡真鈔 (十卷) (日本鳳潭撰)

**Hoa Nghiêm Ngũ Giáo Chương Kiến Văn Sao** (8 quyển) • Nhật Bản • Linh Ba ký • Q. 73, Tr. 75, Sh. 2342 • 華嚴五教章見聞鈔 (八卷) (日本靈波記)

**Hoa Nghiêm Ngũ Giáo Chương**

**Thâm Ý Sao** (10 quyển) • Nhật Bản • Thánh Thuyên soạn • Q. 73, Tr. 1, Sh. 2341 • 華嚴五教章深意鈔 (十卷) (日本聖詮撰)

**Hoa Nghiêm Ngũ Giáo Chương Vấn Đáp Sao** (15 quyển) • Nhật Bản • Thâm Thừa soạn • Q. 72, Tr. 617, Sh. 2340 • 華嚴五教章問答抄 (十五卷) (日本審乘撰)

**Hoa Nghiêm Ngũ Thập Yếu Vấn Đáp** (2 quyển) • Đường • Trí Nghiêm tập • Q. 45, Tr. 519, Sh. 1869 • 華嚴五十要問答 (二卷) (唐智儼集)

**Hoa Nghiêm Nhất Thừa Giáo Nghĩa Phân Tề Chương** (4 quyển) • Đường • Pháp Tạng thuật • Q. 45, Tr. 477, Sh. 1866 • 華嚴一乘教義分齊章 (四卷) (唐法藏述)

**Hoa Nghiêm Nhất Thừa Nghĩa Tư Ký** (1 quyển) • Nhật Bản • Tăng Xuân soạn • Q. 72, Tr. 14, Sh. 2327 • 華嚴一乘義私記 (一卷) (日本增春撰)

**Hoa Nghiêm Nhất Thừa Pháp Giới Đồ** (1 quyển) • Tân La • Nghĩa Tương soạn • Q. 45, Tr. 711, Sh. 1887A • 華嚴一乘法界圖 (一卷) (新羅義湘撰)

**Hoa Nghiêm Nhất Thừa Thành Phật Diệu Nghĩa** (1 quyển) • Tân

La •Kiến Đăng Chi tập •Q. 45, Tr. 775, Sh. 1890 •華嚴一乘成佛妙義 (一卷) (新羅 見登之集)

**Hoa Nghiêm Nhất Thừa Thập Huyền Môn** (1 quyển) •Tùy •Đỗ Thuận thuyết, Đường - Trí Nghiễm soạn •Q. 45, Tr. 514, Sh. 1868 •華嚴一乘十玄門 (一卷) (隋 杜順說. 唐 智儼撰)

**Hoa Nghiêm Pháp Giới Huyền Cảnh** (2 quyển) •Đường •Trùng Quán thuật •Q. 45, Tr. 672, Sh. 1883 •華嚴法界玄鏡 (二卷) (唐 澄觀述)

**Hoa Nghiêm Phát Bồ Đề Tâm Chương** (1 quyển) •Đường •Pháp Tạng thuật •Q. 45, Tr. 650, Sh. 1878 •華嚴發菩提心章 (一卷) (唐 法藏述)

**Hoa Nghiêm Phật Quang Tam Muội Quán Bí Bảo Tạng** (2 quyển) •Nhật Bản •Cao Biện tập •Q. 72, Tr. 87, Sh. 2332 •華嚴佛光三昧觀 祕寶藏 (二卷) (日本 高辨集)

**Hoa Nghiêm Quan Mạch Nghĩa Ký** (1 quyển) - biệt bản •••Q. 45, Tr. 659, Sh. 1879 •華嚴關脈義記 (一卷) 別本

**Hoa Nghiêm Sách Lâm** (1 quyển) •Đường •Pháp Tạng thuật •Q. 45, Tr. 597, Sh. 1872 •華嚴策林 (

一卷) (唐 法藏述)

**Hoa Nghiêm Tín Chứng Nghĩa** (1 quyển) •Nhật Bản •Cao Biện ký •Q. 72, Tr. 69, Sh. 2330 •華嚴信種義 (一卷) (日本 高辨記)

**Hoa Nghiêm Tông Chứng Tánh Nghĩa Sao** (1 quyển) •Nhật Bản •Thân Viên soạn •Q. 72, Tr. 46, Sh. 2328 •華嚴宗種性義抄 (一卷) (日本 親圓撰)

**Hoa Nghiêm Tông Chương Sớ Tinh Nhân Minh Lục** (1 quyển) •Nhật Bản •Viên Siêu lục •Q. 55, Tr. 1132, Sh. 2177 •華嚴宗章疏并因明錄 (一卷) (日本 圓超錄)

**Hoa Nghiêm Tông Đại Yếu Sao** (1 quyển) •Nhật Bản •Thật Hoằng soạn •Q. 72, Tr. 189, Sh. 2334 •華嚴宗大要抄 (一卷) (日本 實弘撰)

**Hoa Nghiêm Tông Hương Huân Sao** (7 quyển) •Nhật Bản •Tông Tánh soạn •Q. 72, Tr. 100, Sh. 2333 •華嚴宗香薰抄 (七卷) (日本 宗性撰)

**Hoa Nghiêm Tông Nhất Thừa Khai Tâm Luận** (6 quyển) •Nhật Bản •Phổ Cơ soạn •Q. 72, Tr. 1, Sh. 2326 •華嚴宗一乘開心論 (六卷) (日本 普機撰)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Hoa Nghiêm Tông Sở Lập Ngũ Giáo Thập Tông Đại Ý Lược Sao** (1 quyển) ● ● ● Q. 72, Tr. 197, Sh. 2336 ● 華嚴宗所立五教十宗大意略抄 (一卷)

**Hoa Nghiêm Tông Yếu Nghĩa** (1 quyển) ● Nhật Bản ● Ngưng Nhiên thuật ● Q. 72, Tr. 190, Sh. 2335 ● 華嚴宗要義 (一卷) (日本凝然述)

**Hoa Nghiêm Tu Thiền Quán Chiếu Nhập Giải Thoát Môn Nghĩa** (2 quyển) ● Nhật Bản ● Cao Biện thuật ● Q. 72, Tr. 74, Sh. 2331 ● 華嚴修禪觀照入解脫門義 (二卷) (日本高辨述)

**Hoa Sơn Viện Gia Tứ Thập Bát Vấn Đáp** (1 quyển) ● Nhật Bản ● Đạo Giáo Hiến Ý soạn ● Q. 83, Tr. 490, Sh. 2633 ● 華山院家四十八問答 (一卷) (日本道教顯意撰)

**Hòa Bồ Tát Giới Văn** (1 quyển) ● ● ● Q. 85, Tr. 1300, Sh. 2851 ● 和菩薩戒文 (一卷)

**Hỏa Hồng Cúng Dường Nghi Quỹ** (1 quyển) ● ● ● Q. 18, Tr. 934, Sh. 913 ● 火□供養儀軌 (一卷)

**Hỏa Hồng Quỹ Biệt Lục** (1 quyển) ● ● ● Q. 18, Tr. 936, Sh. 914 ● 火吽軌別錄 (一卷)

**Hoang Điền Tùy Bút** (4 quyển) ● Nhật Bản ● Chi Nguyệt Huệ Ấn soạn ● Q. 82, Tr. 685, Sh. 2603 ● 荒田隨筆 (四卷) (日本指月慧印撰)

**Hoàng Bá Đoạn Tế Thiền Sư Uyển Lăng Lục** (1 quyển) ● Đường ● Bùi Hưu tập ● Q. 48, Tr. 384, Sh. 2012B ● 黃檗斷際禪師宛陵錄 (一卷) (唐裴休集)

**Hoàng Bá Sơn Đoạn Tế Thiền Sư Truyền Tâm Pháp Yếu** (1 quyển) ● Đường ● Bùi Hưu tập ● Q. 48, Tr. 379, Sh. 2012A ● 黃檗山斷際禪師傳心法要 (一卷) (唐裴休集)

**Hoàng Bá Thanh Quy** (1 quyển) ● Nhật Bản ● Ân Nguyên Long Kỳ giảng nói, pháp tôn Tánh Đôn cùng một số người khác ghi ● Q. 82, Tr. 766, Sh. 2607 ● 黃檗清規 (一卷) (日本隱元隆琦語, 法孫性激等編)

**Hoàng Đế Giáng Đản Nhật Ư Lân Đức Điện Giảng Đại Phương Quảng Phật Hoa Nghiêm Kinh Huyền Nghĩa Nhất Bộ** (1 quyển) ● Đường ● Tĩnh Cư soạn ● Q. 36, Tr. 1064, Sh. 1743 ● 皇帝降誕日於麟德殿講大方廣佛華嚴經玄義一部 (一卷) (唐靜居撰)

**Hoàng Long Huệ Nam Thiền Sư Ngữ Lục** (1 quyển) • Tổng • Huệ Tuyên tập • Q. 47, Tr. 629, Sh. 1993 • 黃龍慧南禪師語錄 (一卷) (宋惠泉集)

**Hoàng Thái Tử Thánh Đức Phụng Tán** (1 quyển) • • • Q. 83, Tr. 669, Sh. 2653 • 皇太子聖德奉讚 (一卷)

**Hoàng Thái Tử Thánh Đức Phụng Tán** (1 quyển) – dị bản • Nhật Bản • Thân Loan soạn • Q. 83, Tr. 669, Sh. 2653 • 皇太子聖德奉讚 (一卷 – 異本) (日本親鸞撰)

**Hoành Xuyên Thủ Lăng Nghiêm Viện Nhị Thập Ngũ Tam Muội Khởi Thỉnh** (1 quyển) • Nhật Bản • Nguyên Tín soạn • Q. 84, Tr. 878, Sh. 2724 • 橫川首楞嚴院二十五三昧起請 (一卷) (日本源信撰)

**Hoành Xuyên Thủ Lăng Nghiêm Viện Nhị Thập Ngũ Tam Muội Thức** (1 quyển) • Nhật Bản • Nguyên Tín soạn • Q. 84, Tr. 876, Sh. 2723 • 橫川首楞嚴院二十五三昧式 (一卷) (日本源信撰)

**Hoàng Minh Tập** (14 quyển) • Lương • Tăng Hựu soạn • Q. 52, Tr. 1, Sh. 2102 • 弘明集 (十四卷) (梁僧祐撰)

**Hoàng Tán Pháp Hoa Truyền** (10 quyển) • Đường • Huệ Tường soạn • Q. 51, Tr. 12, Sh. 2067 • 弘贊法華傳 (十卷) (唐惠詳撰)

**Hoàng Trí Thiền Sư Quảng Lục** (9 quyển) • Tổng • Các vị thị giả cùng ghi lại • Q. 48, Tr. 1, Sh. 2001 • 宏智禪師廣錄 (九卷) (宋侍者等編)

**Học Đạo Dụng Tâm Tập** (1 quyển) • Nhật Bản • Đạo Nguyên soạn • Q. 82, Tr. 2, Sh. 2581 • 學道用心集 (一卷) (日本道元撰)

**Hòa An Quốc Ngữ** (7 quyển) • Nhật Bản • Bạch Ân Huệ Hạc giảng nói • Q. 81, Tr. 511, Sh. 2574 • 槐安國語 (七卷) (日本白隱慧鶴語)

**Hồ Huyệt Lục** (2 quyển) • Nhật Bản • Ngô Khê Tông Đôn giảng nói, các vị môn nhân cùng ghi lại • Q. 81, Tr. 313, Sh. 2570 • 虎穴錄 (二卷) (日本悟溪宗頓語, 門人某等編)

**Hộ Ma Khẩu Quyết** (1 quyển) • Nhật Bản • Lại Du soạn • Q. 79, Tr. 89, Sh. 2532 • 護摩口決 (一卷) (日本賴瑜撰)

**Hộ Mạng Pháp Môn Thần Chú Kinh** (1 quyển) • Đường • Bồ Đề Lưu Chí dịch • Q. 20, Tr. 584, Sh.

## Mục lục Đại Tạng Kinh

1139 ● 護命法門神呪經 (一卷) (唐 菩提流志譯)

**Hộ Mạng Phóng Sanh Quỹ Nghi Pháp** (1 quyển) ● Đường ● Nghĩa Tịnh soạn ● Q. 45, Tr. 902, Sh. 1901 ● 護命放生軌儀法 (一卷) (唐 義淨撰)

**Hộ Pháp Luận** (1 quyển) ● Tông ● Trương Thương Anh thuật ● Q. 52, Tr. 637, Sh. 2114 ● 護法論 (一卷) (宋 張商英述)

**Hộ Thân Mạng Kinh** (1 quyển) ● ● Q. 85, Tr. 1325, Sh. 2865 ● 護身命經 (一卷)

**Hộ Thân Mạng Kinh** (1 quyển) ● ● Q. 85, Tr. 1326, Sh. 2866 ● 護身命經 (一卷)

**Hồi Hướng Văn** (1 quyển) ● ● Q. 85, Tr. 1299, Sh. 2848 ● 回向文 (一卷)

**Hồi Tránh Luận** (1 quyển) ● Hậu Ngụy ● Tỳ Mục Trí Tiên và Cù Đàm Lưu Chi dịch ● Q. 32, Tr. 13, Sh. 1631 ● 迴諍論 (一卷) (後魏 毘目智仙共瞿曇流支譯)

**Hồng Ca Đà Dã Nghi Quỹ** (3 quyển) ● Đường ● Kim Cang Trí dịch ● Q. 21, Tr. 233, Sh. 1251 ● 吽迦陀野儀軌 (三卷) (唐 金剛智譯)

**Hồng Tụ Nghĩa** (1 quyển) ● Nhật Bản ● Không Hải soạn ● Q. 77, Tr.

404, Sh. 2430 ● 吽字義 (一卷) (日本 空海撰)

**Huệ Thượng Bồ Tát Văn Đại Thiện Quyền Kinh** (2 quyển) ● Tây Tấn ● Trúc Pháp Hộ dịch ● Q. 12, Tr. 156, Sh. 345 ● 慧上菩薩問大善權經 (二卷) (西晉 竺法護譯)

**Huệ Vận Luật Sư Thư Mục Lục** (1 quyển) ● Nhật Bản ● Huệ Vận soạn ● Q. 55, Tr. 1089, Sh. 2168B ● 惠運律師書目錄 (一卷) (日本 惠運撰)

**Huệ Vận Thiên Sư Tương Lai Giáo Pháp Mục Lục** (1 quyển) ● Nhật Bản ● Huệ Vận soạn ● Q. 55, Tr. 1087A, Sh. 2168 ● 惠運禪師將來教法目錄 (一卷) (日本 惠運撰)

**Huệ Viễn Ngoại Truyện** (1 quyển) ● ● Q. 85, Tr. 1314, Sh. 2859 ● 惠遠外傳 (一卷)

**Huyền Bí Sao** (4 quyển) ● Nhật Bản ● Thật Vận soạn ● Q. 78, Tr. 376, Sh. 2486 ● 玄祕抄 (四卷) (日本 實運撰)

**Huyền Tông Triều Phiên Kinh Tam Tạng Thiện Vô Úy Tạng Hồng Lô Khanh Hành Trạng** (1 quyển) ● Đường ● Lý Hoa soạn ● Q. 50, Tr. 290, Sh. 2055 ● 玄宗朝翻經三藏善無畏贈鴻臚卿行狀 (一卷) (唐 李華撰)

**Huyền Sư Bạt Đà Thần Chú Kinh** (bản khác – 1 quyển) • Đông Tấn • Trúc Đàm Vô Lan dịch • Q. 21, Tr. 902, Sh. 1378B • 幻師跋陀神呪經 (別本– 1卷) (東晉竺曇無蘭譯)

**Hư Đường Hòa Thượng Ngũ Lục** (10 quyển) • Tống • Diệu Nguyên biên • Q. 47, Tr. 984, Sh. 2000 • 虛堂和尚語錄 (十卷) (宋妙源編)

**Hư Không Dựng Bồ Tát Kinh** (2 quyển) • Tùy • Xà Na Quật Đa dịch • Q. 13, Tr. 667, Sh. 408 • 虛空孕菩薩經 (二卷) (隋闍那崛多譯)

**Hư Không Tạng Bồ Tát Kinh** (1 quyển) • Diêu Tần • Phật Đà Da Xá dịch • Q. 13, Tr. 647, Sh. 405 • 虛空藏菩薩經 (一卷) (姚秦佛陀耶舍譯)

**Hư Không Tạng Bồ Tát Năng Mãn Chư Nguyên Tồi Thắng Tâm Đà La Ni Cầu Văn Trì Pháp** (1 quyển) • Đường • Thiện Vô Úy dịch • Q. 20, Tr. 601, Sh. 1145 • 虛空藏菩薩能滿諸願最勝心陀羅尼求聞持法 (一卷) (唐善無畏譯)

**Hư Không Tạng Bồ Tát Thần Chú Kinh** (1 quyển) • Tống • Đàm Ma Mật Đa dịch • Q. 13, Tr. 662, Sh. 407 • 虛空藏菩薩神呪經 (

一卷) (宋曇摩蜜多譯)

**Hư Không Tạng Bồ Tát Văn Thất Phật Đà La Ni Chú Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 21, Tr. 561, Sh. 1333 • 虛空藏菩薩問七佛陀羅尼呪經 (一卷) (失譯)

**Hưng Thiên Hộ Quốc Luận** (3 quyển) • Nhật Bản • Vinh Tây soạn • Q. 80, Tr. 1, Sh. 2543 • 興禪護國論 (三卷) (日本榮西撰)

**Hương Vương Bồ Tát Đà La Ni Chú Kinh** (1 quyển) • Đường • Nghĩa Tịnh dịch • Q. 20, Tr. 651, Sh. 1157 • 香王菩薩陀羅尼呪經 (一卷) (唐義淨譯)

**Hữu Đức Nữ Sở Vấn Đại Thừa Kinh** (1 quyển) • Đường • Bồ Đề Lưu Chí dịch • Q. 14, Tr. 940, Sh. 568 • 有德女所問大乘經 (一卷) (唐菩提流志譯)

**Hữu Ký** (1 quyển) • Nhật Bản • Thủ Giác Thân Vương soạn • Q. 78, Tr. 601, Sh. 2491 • 右記 (一卷) (日本守覺親王撰)

**Hữu Nhiễu Phật Tháp Công Đức Kinh** (1 quyển) • Đường • Thất Xoa Nan Đà dịch • Q. 16, Tr. 801, Sh. 700 • 右繞佛塔功德經 (一卷) (唐實叉難陀譯)

**Hữu Tông Thất Thập Ngũ Pháp**

## Mục lục Đại Tạng Kinh

---

Ký (3 quyển) • Nhật Bản • Tông  
Trình soạn • Q. 71, Tr. 895, Sh.  
2325 • 有宗七十五法記 (三  
卷) (日本宗禎撰)

# K

**Kiên Lao Địa Thiên Nghi Quỹ** (1 quyển) •Đường •Thiền Vô Úy dịch •Q. 21, Tr. 354, Sh. 1286 •堅牢地天儀軌 (一卷) (唐善無畏譯)

**Kiên Đà Quốc Vương Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 14, Tr. 774, Sh. 506 •犍陀國王經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Kiên Trĩ Phạm Tán** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 32, Tr. 770, Sh. 1683 •犍稚梵讚 (一卷) (宋法賢譯)

**Kiến Đào Lục** (4 quyển) •Nhật Bản •Đại Hưu Tông Lâm giảng nói, các tỷ kheo đời sau ghi •Q. 81, Tr. 412, Sh. 2572 •見桃錄 (四卷) (日本大休宗林語. 遠孫比丘某等編)

**Kiến Khang Phổ Thuyết** (1 quyển) •Nhật Bản •Diện Sơn Thụy Phương giảng nói, môn nhân Bản Mãnh... cùng một số người khác ghi •Q. 82, Tr. 721, Sh. 2604 •建康普說 (一卷) (日本面山瑞芳語. 門人本猛等編)

**Kiến Lập Mạn Đà La Cập Giản Trạch Địa Pháp** (1 quyển)

•Đường •Huệ Lâm tập •Q. 18, Tr. 926, Sh. 911 •建立曼荼羅及揀擇地法 (一卷) (唐慧琳集)

**Kiến Lập Mạn Đà La Hộ Ma Nghi Quỹ** (1 quyển) • • •Q. 18, Tr. 929, Sh. 912 •建立曼荼羅護摩儀軌 (一卷)

**Kim Cang Ánh - Quyển Thượng** (1 quyển) •Đường •Bảo Đạt tập •Q. 85, Tr. 52, Sh. 2734 •金剛曠卷上 (一卷) (唐寶達集)

**Kim Cang Bát Nhã Ba La Mật Kinh Chú Giải** (1 quyển) •Minh •Tông Lạc Như Khí cùng chú giải •Q. 33, Tr. 228, Sh. 1703 •金剛般若波羅蜜經註解 (一卷) (明宗泐如□同註)

**Kim Cang Bát Nhã Ba La Mật Kinh Khai Đề** (1 quyển) •Nhật Bản •Không Hải soạn •Q. 57, Tr. 1, Sh. 2201 •金剛般若波羅蜜經開題 (一卷) (日本空海撰)

**Kim Cang Bát Nhã Ba La Mật Kinh Luận** (3 quyển) •Nguyên Ngụy •Bồ Đề Lưu Chi dịch •Q. 25, Tr. 781, Sh. 1511 •金剛般若波羅蜜經論 (三卷) (元魏菩提流支譯)

**Kim Cang Bát Nhã Ba La Mật Kinh Luận** (3 quyển) •Tùy •Đạt Ma Cập Đa dịch •Q. 25, Tr. 766,

## Mục lục Đại Tạng Kinh

Sh. 1510 • 金剛般若波羅蜜經論 (三卷) (隋 達磨笈多譯)

**Kim Cang Bát Nhã Ba La Mật Kinh Pháp Thủ Trước Bất Hoại Giả Danh Luận** (2 quyển) • Đường • Địa Bà Ha La cùng một số người khác dịch • Q. 25, Tr. 887, Sh. 1515 • 金剛般若波羅蜜經破取著不壞假名論 (二卷) (唐 地婆訶羅等譯)

**Kim Cang Bát Nhã Ba La Mật Kinh Truyện Ngoại Truyện - quyển hạ** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 154, Sh. 2742 • 金剛般若波羅蜜經傳外傳卷下 (一卷)

**Kim Cang Bát Nhã Ba La Mật Kinh** (1 quyển) • Diêu Tần • Cửu Ma La Thập dịch • Q. 8, Tr. 748, Sh. 235 • 金剛般若波羅蜜經 (一卷) (姚秦 鳩摩羅什譯)

**Kim Cang Bát Nhã Ba La Mật Kinh** (1 quyển) • Nguyên Ngụy • Bồ Đề Lưu Chi dịch • Q. 8, Tr. 752, Sh. 236 • 金剛般若波羅蜜經 (一卷) (元魏 菩提流支譯)

**Kim Cang Bát Nhã Ba La Mật Kinh** (1 quyển) • Nguyên Ngụy • Bồ Đề Lưu Chi dịch • Q. 8, Tr. 757, Sh. 236 • 金剛般若波羅蜜經 (一卷) (元魏 菩提流支譯)

**Kim Cang Bát Nhã Ba La Mật**

**Kinh** (1 quyển) • Trần • Chân Đê dịch • Q. 8, Tr. 762, Sh. 237 • 金剛般若波羅蜜經 (一卷) (陳真諦譯)

**Kim Cang Bát Nhã Kinh Chỉ Tán** (2 quyển) • Đường • Đàm Khoáng soạn • Q. 85, Tr. 66, Sh. 2735 • 金剛般若經旨贊 (二卷) (唐 曇曠撰)

**Kim Cang Bát Nhã Kinh Hiệp Chú** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 132, Sh. 2739 • 金剛般若經挾註 (一卷)

**Kim Cang Bát Nhã Kinh Sơ Luận Toàn Yếu** (2 quyển) • Đường • Tông Mật thuật, Tông - Tử Tuyên Trị định • Q. 33, Tr. 154, Sh. 1701 • 金剛般若經疏論纂要 (二卷) (唐 宗密述, 宋 子璿治定)

**Kim Cang Bát Nhã Kinh Sơ** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 141, Sh. 2741 • 金剛般若經疏 (一卷)

**Kim Cang Bát Nhã Kinh Sơ** (1 quyển) • Tùy • Trí Khải thuyết • Q. 33, Tr. 75, Sh. 1698 • 金剛般若經疏 (一卷) (隋 智顛說)

**Kim Cang Bát Nhã Kinh Tán Thuật** (2 quyển) • Đường • Khuy Cơ soạn • Q. 33, Tr. 124, Sh. 1700 • 金剛般若經贊述 (二卷) (唐 窺基撰)

**Kim Cang Bát Nhã Kinh Y Thiên Thân Bồ Tát Luận Tán Lược Thích Tản Bản Nghĩa Ký – quyển thượng** (1 quyển) • Đường • Tri Ân soạn • Q. 85, Tr. 109, Sh. 2736 • 金剛般若經依天親菩薩論贊略釋秦本義記卷上 (一卷) (唐知恩撰)

**Kim Cang Bát Nhã Luận Hội Thích** (3 quyển) • Đường • Khuy Cơ soạn • Q. 40, Tr. 719, Sh. 1816 • 金剛般若論會釋 (三卷) (唐窺基撰)

**Kim Cang Bát Nhã Luận** (2 quyển) • Tùy • Đạt Ma Cấp Đa dịch • Q. 25, Tr. 757, Sh. 1510 • 金剛般若論 (二卷) (隋達磨笈多譯)

**Kim Cang Bát Nhã Nghĩa Ký** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 137, Sh. 2740 • 金剛般若義記 (一卷)

**Kim Cang Bát Nhã Sớ** (4 quyển) • Tùy • Cát Tạng soạn • Q. 33, Tr. 84, Sh. 1699 • 金剛般若疏 (四卷) (隋吉藏撰)

**Kim Cang Bí Mật Thiện Môn Đà La Ni Chú Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 20, Tr. 581, Sh. 1138 • 金剛祕密善門陀羅尼呪經 (一卷) (失譯)

**Kim Cang Bí Mật Thiện Môn Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 20, Tr. 583, Sh.

1138 • 金剛祕密善門陀羅尼經 (一卷) (失譯)

**Kim Cang Châm Luận** (1 quyển) • Tống • Pháp Thiên dịch • Q. 32, Tr. 169, Sh. 1642 • 金剛針論 (一卷) (宋法天譯)

**Kim Cang Dược Xoa Sân Nộ Vương Túc Tai Đại Oai Thân Nghiệm Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) • Đường • Kim Cang Trí dịch • Q. 21, Tr. 98, Sh. 1220 • 金剛藥叉瞋怒王息災大威神驗念誦儀軌 (一卷) (唐金剛智譯)

**Kim Cang Đảnh Du Già Hàng Tam Thế Thành Tựu Cực Thâm Mật Môn** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 21, Tr. 39, Sh. 1209 • 金剛頂瑜伽降三世成就極深密門 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đảnh Du Già Hộ Ma Nghi Quỹ** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 18, Tr. 916, Sh. 908 • 金剛頂瑜伽護摩儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đảnh Du Già Hộ Ma Nghi Quỹ** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 18, Tr. 920, Sh. 909 • 金剛頂瑜伽護摩儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đảnh Du Già Kim Cang Tát Đỏa Ngũ Bí Mật Tu**

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Hành Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 20, Tr. 535, Sh. 1125 •金剛頂瑜伽金剛薩埵五祕密修行念誦儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đánh Du Già Lược Thuật Tam Thập Thất Tôn Tâm Yếu** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 18, Tr. 291, Sh. 871 •金剛頂瑜伽略述三十七尊心要 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đánh Du Già Lý Thú Bát Nhã Kinh** (1 quyển) •Đường •Kim Cang Trí dịch •Q. 8, Tr. 778, Sh. 241 •金剛頂瑜伽理趣般若經 (一卷) (唐金剛智譯)

**Kim Cang Đánh Du Già Niệm Châu Kinh** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 17, Tr. 727, Sh. 789 •金剛頂瑜伽念珠經 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đánh Du Già Tam Thập Thất Tôn Lễ** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 18, Tr. 337, Sh. 879 •金剛頂瑜伽三十七尊禮 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đánh Du Già Tam Thập Thất Tôn Xuất Sanh Nghĩa** (1 quyển) •Đường •Bất Không

dịch •Q. 18, Tr. 297, Sh. 872 •金剛頂瑜伽三十七尊出生義 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đánh Du Già Tha Hóa Tự Tại Thiên Lý Thú Hội Phổ Hiền Tu Hành Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 20, Tr. 523, Sh. 1122 •金剛頂瑜伽他化自在天理趣會普賢修行念誦儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đánh Du Già Thanh Cảnh Đại Bi Vương Quán Tự Tại Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) •Đường •Kim Cang Trí dịch •Q. 20, Tr. 490, Sh. 1112 •金剛頂瑜伽青頸大悲王觀自在念誦儀軌 (一卷) (唐金剛智譯)

**Kim Cang Đánh Du Già Thiên Thủ Thiên Nhân Quán Tự Tại Bồ Tát Tu Hành Nghi Quỹ Kinh** (2 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 20, Tr. 72, Sh. 1056 •金剛頂瑜伽千手千眼觀自在菩薩修行儀軌經 (二卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đánh Du Già Tối Thắng Bí Mật Thành Phật Tùy Cầu Tức Đắc Thần Biến Gia Trì Thành Tự Đà La Ni nghi quỹ** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 20, Tr. 644, Sh. 1155 •金剛頂瑜伽最勝祕密成佛隨求

即得神變加持成就陀羅尼儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đảnh Du Già Trung Lược Xuất Niệm Tụng Kinh** (4 quyển) ●Đường ●Kim Cang Trí dịch ●Q. 18, Tr. 223, Sh. 866 ●金剛頂瑜伽中略出念誦經 (四卷) (唐金剛智譯)

**Kim Cang Đảnh Du Già Trung Phát A Nậu Đa La Tam Miệu Tam Bồ Đề Tâm Luận Bí Thích** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Tông soạn ●Q. 70, Tr. 1, Sh. 2291 ●金剛頂瑜伽中發阿耨多羅三藐三菩提心論祕釋 (一卷) (日本覺鏞撰)

**Kim Cang Đảnh Du Già Trung Phát A Nậu Đa La Tam Miệu Tam Bồ Đề Tâm Luận** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 32, Tr. 572, Sh. 1665 ●金剛頂瑜伽中發阿耨多羅三藐三菩提心論 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đảnh Du Già Tu Tập Tỳ Lô Giá Na Tam Ma Địa Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Kim Cang Trí dịch ●Q. 18, Tr. 326, Sh. 876 ●金剛頂瑜伽修習毗盧遮那三摩地法 (一卷) (唐金剛智譯)

**Kim Cang Đảnh Đại Giáo Vương Kinh Sớ** (7 quyển) ●Nhật Bản ●Viên Nhân soạn ●Q. 61, Tr.

7, Sh. 2223 ●金剛頂大教王經疏 (七卷) (日本圓仁撰)

**Kim Cang Đảnh Đại Giáo Vương Kinh Tư Ký** (19 quyển) ●Nhật Bản ●Đàm Tịch soạn ●Q. 61, Tr. 117, Sh. 2225 ●金剛頂大教王經私記 (十九卷) (日本曇寂撰)

**Kim Cang Đảnh Hàng Tam Thế Đại Nghi Quỹ Pháp Vương Giáo Trung Quán Tự Tại Bồ Tát Tâm Chân Ngôn Nhất Thiết Như Lai Liên Hoa Đại Mạn Noa La Phẩm** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 20, Tr. 30, Sh. 1040 ●金剛頂降三世大儀軌法王教中觀自在菩薩心真言一切如來蓮華大曼拏羅品 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đảnh Kinh Du Già Quán Tự Tại Vương Như Lai Tu Hành Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Kim Cang Trí dịch ●Q. 19, Tr. 75, Sh. 932 ●金剛頂經瑜伽觀自在王如來修行法 (一卷) (唐金剛智譯)

**Kim Cang Đảnh Kinh Du Già Thập Bát Hội Chỉ Quy** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 18, Tr. 284, Sh. 869 ●金剛頂經瑜伽十八會指歸 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đảnh Kinh Du Già**

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát Cúng Đường Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 20, Tr. 716, Sh. 1175 ●金剛頂經瑜伽文殊師利菩薩供養儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đảnh Kinh Du Già Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 20, Tr. 705, Sh. 1171 ●金剛頂經瑜伽文殊師利菩薩法 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đảnh Kinh Đa La Bồ Tát Niệm Tụng Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 20, Tr. 454, Sh. 1102 ●金剛頂經多羅菩薩念誦法 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đảnh Kinh Đại Du Già Bí Mật Tâm Địa Pháp Môn Nghĩa Quyết** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không soạn ●Q. 39, Tr. 808, Sh. 1798 ●金剛頂經大瑜伽祕密心地法門義訣 (一卷) (唐不空撰)

**Kim Cang Đảnh Kinh Kệ Thích** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Lại Tôn soạn ●Q. 61, Tr. 114, Sh. 2224 ●金剛頂經偈釋 (一卷) (日本賴尊撰)

**Kim Cang Đảnh Kinh Khai Đề** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Không Hải soạn ●Q. 61, Tr. 1, Sh. 2221 ●金

剛頂經開題 (一卷) (日本空海撰)

**Kim Cang Đảnh Kinh Kim Cang Giới Đại Đạo Tràng Tỳ Lô Giá Na Như Lai Tự Thọ Dụng Thân Nội Chứng Trí Quyển Thuộc Pháp Thân Dị Danh Phật Tối Thượng Thừa Bí Mật Tam Ma Địa Lễ Sám Văn** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 18, Tr. 335, Sh. 878 ●金剛頂經金剛界大道場毗盧遮那如來自受用身內證智眷屬法身異名佛最上乘祕密三摩地禮懺文 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đảnh Kinh Liên Hoa Bộ Tâm Niệm Tụng Thứ Đệ Sa Thái** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Tông soạn ●Q. 79, Tr. 27, Sh. 2518 ●金剛頂經蓮花部心念誦次第沙汰 (一卷) (日本覺鏞撰)

**Kim Cang Đảnh Kinh Mạn Thù Thất Lợi Bồ Tát Ngũ Tự Tâm Đà La Ni Phẩm** (1 quyển) ●Đường ●Kim Cang Trí dịch ●Q. 20, Tr. 710, Sh. 1173 ●金剛頂經曼殊室利菩薩五字心陀羅尼品 (一卷) (唐金剛智譯)

**Kim Cang Đảnh Kinh Nhất Tự Đảnh Luân Vương Nghi Quỹ Âm Nghĩa** (1 quyển) ●●●Q. 19, Tr. 327, Sh. 958 ●金剛頂經一字頂輪王儀軌音義 (一卷)

**Kim Cang Đảnh Kinh Quán Tự Tại Vương Như Lai Tu Hành Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 72, Sh. 931 ●金剛頂經觀自在王如來修行法 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đảnh Kinh Tỳ Lô Giá Na Nhất Bách Bát Tôn Pháp Thân Khế Ấn** (1 quyển) ●Đường ●Thiện Vô Úy và Nhất Hạnh dịch ●Q. 18, Tr. 331, Sh. 877 ●金剛頂經毗盧遮那一百八尊法身契印 (一卷) (唐善無畏, 一行譯)

**Kim Cang Đảnh Liên Hoa Bộ Tâm Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 18, Tr. 299, Sh. 873 ●金剛頂蓮華部心念誦儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đảnh Nhất Thiết Như Lai Chân Thật Nhiếp Đại Thừa Hiện Chứng Đại Giáo Vương Kinh** (3 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 18, Tr. 207, Sh. 865 ●金剛頂一切如來真實攝大乘現證大教王經 (三卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đảnh Nhất Thiết Như Lai Chân Thật Nhiếp Đại Thừa Hiện Chứng Đại Giáo Vương Kinh** (2 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 18, Tr. 310, Sh.

874 ●金剛頂一切如來真實攝大乘現證大教王經 (二卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đảnh Nhất Tự Đảnh Luân Vương Du Già Nhất Thiết Thời Xứ Niệm Tụng Thành Phật Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 320, Sh. 957 ●金剛頂一字頂輪王瑜伽一切時處念誦成佛儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đảnh Phát Bồ Đề Tâm Luận Tư Sao** (4 quyển) ●Nhật Bản ●Té Xiêm soạn ●Q. 70, Tr. 5, Sh. 2292 ●金剛頂發菩提心論私抄 (四卷) (日本濟暹撰)

**Kim Cang Đảnh Phổ Hiền Du Già Đại Giáo Vương Kinh Đại Lạc Bất Không Kim Cang Tát Đỏa Nhất Thiết Thời Phương Thành Tự Nghi** (1 quyển) ●●●Q. 20, Tr. 521, Sh. 1121 ●金剛頂普賢瑜伽大教王經大樂不空金剛薩埵一切時方成就儀 (一卷)

**Kim Cang Đảnh Siêu Thắng Tam Giới Kinh Thuyết Văn Thủ Ngũ Tự Chân Ngôn Thắng Tướng** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 20, Tr. 709, Sh. 1172 ●金剛頂超勝三界經說文殊五字真言勝相 (一卷) (唐不空譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Kim Cang Đánh Thắng Sơ Du Già Kinh Trung Lược Xuất Đại Lạc Kim Cang Tát Đỏa Niệm Tụng Nghi** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 20, Tr. 513, Sh. 1120A • 金剛頂勝初瑜伽經中略出大樂金剛薩埵念誦儀 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đánh Thắng Sơ Du Già Phổ Hiền Bồ Tát Niệm Tụng Pháp** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 20, Tr. 528, Sh. 1123 • 金剛頂勝初瑜伽普賢菩薩念誦法 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Đánh Tông Bồ Đề Tâm Luận Khẩu Quyết** (1 quyển) • Nhật Bản • Vinh Tây ký • Q. 70, Tr. 29, Sh. 2293 • 金剛頂宗菩提心論口決 (一卷) (日本榮西記)

**Kim Cang Đánh Tông Cương Khái** (1 quyển) • Nhật Bản • Cảo Bảo soạn • Q. 77, Tr. 766, Sh. 2451 • 金剛頂宗綱概 (一卷) (日本杲寶撰)

**Kim Cang Đồng Tử Trì Niệm Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 21, Tr. 133, Sh. 1224 • 金剛童子持念經 (一卷) (失譯)

**Kim Cang Giới Cứu Hội Mật Ký** (1 quyển) • Nhật Bản • Nguyên

Cảo soạn • Q. 78, Tr. 71, Sh. 2471 • 金剛界九會密記 (一卷) (日本元杲撰)

**Kim Cang Giới Đại Pháp Đối Thọ Ký** (8 quyển) • Nhật Bản • An Nhiên ký • Q. 75, Tr. 116, Sh. 2391 • 金剛界大法對受記 (八卷) (日本安然記)

**Kim Cang Giới Thứ Đệ Sinh Khởi** (1 quyển) • Nhật Bản • Tối Viên soạn • Q. 75, Tr. 809, Sh. 2406 • 金剛界次第生起 (一卷) (日本最圓撰)

**Kim Cang Giới Tịnh Địa ký** (1 quyển) • Nhật Bản • Viên Nhân soạn • Q. 75, Tr. 23, Sh. 2386 • 金剛界淨地記 (一卷) (日本圓仁撰)

**Kim Cang Khủng Bố Tập Hội Phương Quảng Quỹ Nghi Quán Tự Tại Bồ Tát Tam Thế Tối Thắng Tâm Minh Vương Kinh** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 20, Tr. 9, Sh. 1033 • 金剛恐怖集會方廣軌儀觀自在菩薩三世最勝心明王經 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Kinh Sớ** (1 quyển) • • Q. 85, Tr. 120, Sh. 2737 • 金剛經疏 (一卷)

**Kim Cang Kinh Sớ** (1 quyển) • • Q. 85, Tr. 129, Sh. 2738 • 金剛經疏 (一卷)

**Kim Cang Kinh Toán Yếu San Định Ký** (7 quyển) • Tổng • Từ Tuyên lục • Q. 33, Tr. 170, Sh. 1702 • 金剛經纂要刊定記 (七卷) (宋子璿錄)

**Kim Cang Năng Đoạn Bát Nhã Ba La Mật Kinh** (1 quyển) • Tùy • Cấp Đa dịch • Q. 8, Tr. 766, Sh. 238 • 金剛能斷般若波羅蜜經 (一卷) (隋芟多譯)

**Kim Cang Phong Lôu Các Nhất Thiết Du Già Du Kỳ Kinh** (2 quyển) • Đường • Kim Cang Trí dịch • Q. 18, Tr. 253, Sh. 867 • 金剛峰樓閣一切瑜伽瑜祇經 (二卷) (唐金剛智譯)

**Kim Cang Phong Lôu Các Nhất Thiết Du Già Kỳ Kinh Tu Hành Pháp** (3 quyển) • Nhật Bản • An Nhiên thuật • Q. 61, Tr. 485, Sh. 2228 • 金剛峰樓閣一切瑜伽祇經修行法 (三卷) (日本安然述)

**Kim Cang Quang Diệm Chỉ Phong Vũ Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Bồ Đề Lưu Chí dịch • Q. 19, Tr. 728, Sh. 1027 • 金剛光焰止風雨陀羅尼經 (一卷) (唐菩提流志譯)

**Kim Cang Quang Diệm Chỉ Phong Vũ Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Bồ Đề Lưu Chí dịch • Q. 19, Tr. 735, Sh. 1027 •

金剛光焰止風雨陀羅尼經 (一卷) (唐菩提流志譯)

**Kim Cang Tam Mật Sao** (5 quyển) • Nhật Bản • Giác Siêu soạn • Q. 75, Tr. 658, Sh. 2400 • 金剛三密抄 (五卷) (日本覺超撰)

**Kim Cang Tam Muội Kinh Luận** (3 quyển) • Tân La • Nguyên Hiếu thuật • Q. 34, Tr. 961, Sh. 1730 • 金剛三昧經論 (三卷) (新羅元曉述)

**Kim Cang Tam Muội Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 9, Tr. 365, Sh. 273 • 金剛三昧經 (一卷) (失譯)

**Kim Cang Tát Đỏa Thuyết Tần Na Dạ Ca Thiên Thành Tựu Nghi Quỹ Kinh** (4 quyển) • Tổng • Pháp Hiền dịch • Q. 21, Tr. 306, Sh. 1272 • 金剛薩埵說頻那夜迦天成就儀軌經 (四卷) (宋法賢譯)

**Kim Cang Thọ Mạng Đà La Ni Kinh Pháp** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 20, Tr. 576, Sh. 1134A • 金剛壽命陀羅尼經法 (一卷) (唐不空譯)

**Kim Cang Thọ Mạng Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 20, Tr. 577, Sh. 1134B • 金剛壽命陀羅尼經 (一卷) (唐不空譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Kim Cang Thọ Mạng Đà La Ni Niệm Tụng Pháp** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 20, Tr. 575, Sh. 1133 •金剛壽命陀羅尼念誦法 (一卷) (唐 不空譯)

**Kim Cang Thủ Quang Minh Quán Đánh Kinh Tối Thắng Lập Ấn Thánh Vô Động Tôn Đại Oai Nộ Vương Niệm Tụng Nghi Quỹ Pháp Phẩm** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 21, Tr. 1, Sh. 1199 •金剛手光明灌頂經最勝立印聖無動尊大威怒王念誦儀軌法品 (一卷) (唐 不空譯)

**Kim Cang Thượng Vị Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Nguyên Ngụy •Phật Đà Phiến Đa dịch •Q. 21, Tr. 850, Sh. 1344 •金剛上味陀羅尼經 (一卷) (元魏 佛陀扇多譯)

**Kim Cang Tiên Luận** (10 quyển) •Ngụy •Bồ Đề Lưu Chi dịch •Q. 25, Tr. 798, Sh. 1512 •金剛仙論 (十卷) (元魏 菩提流支譯)

**Kim Cang Tội Toái Đà La Ni** (1 quyển) •Tống •Từ Hiền dịch •Q. 21, Tr. 931, Sh. 1416 •金剛摧碎陀羅尼 (一卷) (宋 慈賢譯)

**Kim Cang Tràng Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Tùy •Xà Na Quật Đa dịch •Q. 21, Tr. 854, Sh. 1345 •

金剛場陀羅尼經 (一卷) (隋 闍那崛多譯)

**Kim Cang Ty** (1 quyển) •Đường •Trạm Nhiên thuật •Q. 46, Tr. 781, Sh. 1932 •金剛錚 (一卷) (唐 湛然述)

**Kim Cang Vương Bồ Tát Bí Mật Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 20, Tr. 570, Sh. 1132 •金剛王菩薩祕密念誦儀軌 (一卷) (唐 不空譯)

**Kim Giới Phát Huệ Sao** (3 quyển) •Nhật Bản •Lại Du ký •Q. 79, Tr. 98, Sh. 2533 •金界發惠抄 (三卷) (日本 賴瑜記)

**Kim Hữu Đà-La-Ni Kinh** (1 quyển) • • •Q. 85, Tr. 1455, Sh. 2910 •金有陀羅尼經 (一卷)

**Kim Lăng Thanh Lương Viện Văn Ích Thiền Sư Ngữ Lục** (1 quyển) •Minh •Ngữ Phong Viên Tín, Quách Ngung Chi cùng ghi chép •Q. 47, Tr. 588, Sh. 1991 •金陵清涼院文益禪師語錄 (一卷) (明 語風圓信·郭凝之編)

**Kim Luân Vương Phật Đánh Yếu Lược Niệm Tụng Pháp** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 19, Tr. 189, Sh. 948 •金輪王佛頂要略念誦法 (一卷) (

唐不空譯)

**Kim Quang Minh Kinh Huyền Nghĩa Thập Di Ký** (6 quyển) • Tổng • Trí Lễ thuật • Q. 39, Tr. 12, Sh. 1784 • 金光明經玄義拾遺記 (六卷) (宋知禮述)

**Kim Quang Minh Kinh Huyền Nghĩa** (1 quyển) • Tùy • Trí Khải thuyết, Quán Đảnh ghi chép • Q. 39, Tr. 1, Sh. 1783 • 金光明經玄義 (一卷) (隋智顛說, 灌頂錄)

**Kim Quang Minh Kinh Sơ** (1 quyển) • Tùy • Cát Tạng soạn • Q. 39, Tr. 160, Sh. 1787 • 金光明經疏 (一卷) (隋吉藏撰)

**Kim Quang Minh Kinh Văn Cú Ký** (12 quyển) • Tổng • Trí Lễ thuật • Q. 39, Tr. 83, Sh. 1786 • 金光明經文句記 (十二卷) (宋知禮述)

**Kim Quang Minh Kinh Văn Cú** (6 quyển) • Tùy • Trí Khải thuyết, Quán Đảnh ghi chép • Q. 39, Tr. 46, Sh. 1785 • 金光明經文句 (六卷) (隋智顛說. 灌頂錄)

**Kim Quang Minh Kinh** (4 quyển) • Bắc Lương • Đàm Vô Sám dịch • Q. 16, Tr. 335, Sh. 663 • 金光明經 (四卷) (北涼曇無讖譯)

**Kim Quang Minh Sám Pháp Bồ**

**Trợ Nghi** (1 quyển) • Tống • Tuân Thức tập • Q. 46, Tr. 957, Sh. 1945 • 金光明懺法補助儀 (一卷) (宋遵式集)

**Kim Quang Minh Tỏi Thắng Sám Nghi** (1 quyển) • Tống • Trí Lễ tập • Q. 46, Tr. 961, Sh. 1946 • 金光明最勝懺儀 (一卷) (宋知禮集)

**Kim Quang Minh Tỏi Thắng Vương Kinh Chú Thích** (10 quyển) • Nhật Bản • Minh Nhật tập • Q. 56, Tr. 717, Sh. 2197 • 金光明最勝王經註釋 (十卷) (日本明一集)

**Kim Quang Minh Tỏi Thắng Vương Kinh Huyền Xu** (10 quyển) • Nhật Bản • Nguyễn Hiệu cùng một số người khác sưu tập • Q. 56, Tr. 483, Sh. 2196 • 金光明最勝王經玄樞 (十卷) (日本願曉等集)

**Kim Quang Minh Tỏi Thắng Vương Kinh Sơ** (10 quyển) • Đường • Huệ Chiêu soạn • Q. 39, Tr. 175, Sh. 1788 • 金光明最勝王經疏 (十卷) (唐慧沼撰)

**Kim Quang Minh Tỏi Thắng Vương Kinh** (10 quyển) • Đường • Nghĩa Tịnh dịch • Q. 16, Tr. 403, Sh. 665 • 金光明最勝王經 (十卷) (唐義淨譯)

**Kim Sắc Đồng Tử Nhân Duyên**

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Kinh** (12 quyển) • Tổng • Duy Tịnh cùng một số người khác dịch • Q. 14, Tr. 865, Sh. 550 • 金色童子因緣經 (十二卷) (宋 惟淨等譯)

**Kim Sắc Vương Kinh** (1 quyển) • Đông Ngụy • Cù Đàm Bát Nhã Lưu Chi dịch • Q. 3, Tr. 388, Sh. 162 • 金色王經 (一卷) (東魏 瞿曇般若流支譯)

**Kim Sư Tử Chương Khám Văn** (1 quyển) • Nhật Bản • Cảnh Nhã soạn • Q. 73, Tr. 715, Sh. 2346 • 金師子章勘文 (一卷) (日本 景雅撰)

**Kim Sư Tử Chương Vân Gian Loại Giải** (1 quyển) • Đường • Pháp Tạng soạn, Tông – Tịnh Nguyên thuật • Q. 45, Tr. 663, Sh. 1880 • 金師子章雲間類解 (一卷) (唐 法藏撰. 宋 淨源述)

**Kim Thất Thập Luận** (3 quyển) • Trần • Chân Đế dịch • Q. 54, Tr. 1245, Sh. 2137 • 金七十論 (三卷) (陳 真諦譯)

**Khai Mục Sao** (2 quyển) • Nhật Bản • Nhật Liên soạn • Q. 84, Tr. 208, Sh. 2689 • 開目抄 (二卷) (日本 日蓮撰)

**Khai Nguyên Thích Giáo Lục Lược Xuất** (5 quyển) • Đường • Trí Thắng soạn • Q. 55, Tr. 724,

Sh. 2155 • 開元釋教錄略出 (五卷) (唐 智昇撰)

**Khai Nguyên Thích Giáo Lục** (20 quyển) • Đường • Trí Thắng soạn • Q. 55, Tr. 477, Sh. 2154 • 開元釋教錄 (二十卷) (唐 智昇撰)

**Khai Nguyên Tự Cầu Đắc Kinh Sớ Ký Đẳng Mục Lục** (1 quyển) • Nhật Bản • Viên Trân soạn • Q. 55, Tr. 1092, Sh. 2169 • 開元寺求得經疏記等目錄 (一卷) (日本 圓珍撰)

**Khai Tâm Sao** (3 quyển) • Nhật Bản • Cảo Bảo soạn • Q. 77, Tr. 736, Sh. 2450 • 開心抄 (三卷) (日本 杲寶撰)

**Khẩu Truyền Sao** (3 quyển) • Nhật Bản • Giác Như Tông Chiêu soạn • Q. 83, Tr. 738, Sh. 2663 • 口傳鈔 (三卷) (日本 覺如宗昭撰)

**Khê Lam Thập Diệp Tập** (116 quyển) • Nhật Bản • Quang Tông soạn • Q. 76, Tr. 503, Sh. 2410 • 溪嵐拾葉集 (一百十六卷) (日本 光宗撰)

**Khí Phác Luận** (3 quyển) • Nhật Bản • Thác Hà thuật • Q. 84, Tr. 6, Sh. 2681 • 器朴論 (三卷) (日本 託何述)

**Không Tước Kinh Âm Nghĩa** (3

quyển) ●Nhật Bản ●Quán Tĩnh soạn ●Q. 61, Tr. 755, Sh. 2244 ●孔雀經音義 (三卷) (日本觀靜撰)

**Khổng Tước Kinh Chân Ngôn Đẳng Phạm Bản** (3 quyển) ● ● ●Q. 19, Tr. 441, Sh. 983B ●孔雀經真言等梵本 (三卷)

**Khổng Tước Vương Chú Kinh** (1 quyển) ●Diêu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 19, Tr. 481, Sh. 988 ●孔雀王呪經 (一卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Khổng Tước Vương Chú Kinh** (2 quyển) ●Lương ●Tăng Già Bà La dịch ●Q. 19, Tr. 446, Sh. 984 ●孔雀王呪經 (二卷) (梁僧伽婆羅譯)

**Khởi Thế Kinh** (10 quyển) ●Tùy ●Xà Na Quật Đa cùng một số người khác dịch ●Q. 1, Tr. 310, Sh. 24 ●起世經 (十卷) (隋闍那崛多等譯)

**Khởi Thế Nhân Bản Kinh** (10 quyển) ●Tùy ●Đạt Ma Cấp Đa dịch ●Q. 1, Tr. 365, Sh. 25 ●起世因本經 (十卷) (隋達摩笈多譯)

**Khởi Tín Luận Chú** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 1174, Sh. 2815 ●起信論註 (一卷)

**Khởi Tín Luận Sao Xuất** (2

quyển) ●Nhật Bản ●Tôn Biện soạn ●Q. 69, Tr. 535, Sh. 2283 ●起信論抄出 (二卷) (日本尊辨撰)

**Khởi Tín Luận Sớ Bút Tước Ký** (20 quyển) ●Tống ●Tử Tuyên lục ●Q. 44, Tr. 297, Sh. 1848 ●起信論疏筆削記 (二十卷) (宋子璿錄)

**Khởi Tín Luận Sớ** (2 quyển) ●Tân La ●Nguyên Hiếu soạn ●Q. 44, Tr. 202, Sh. 1844 ●起信論疏 (二卷) (新羅元曉撰)

**Khuyến Phát Bồ Đề Tâm Tập** (3 quyển) ●Đường ●Huệ Chiêu soạn ●Q. 45, Tr. 375, Sh. 1862 ●勸發菩提心集 (三卷) (唐慧沼撰)

**Khuyến Phát Chư Vương Yêu Kệ** (1 quyển) ●Tống ●Tăng Già Bạt Ma dịch ●Q. 32, Tr. 748, Sh. 1673 ●勸發諸王要偈 (一卷) (宋僧伽跋摩譯)

**Khuyến Phát Tụng** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Tông soạn ●Q. 79, Tr. 53, Sh. 2526 ●勸發頌 (一卷) (日本覺鏞撰)

**Khuyến Thiện Kinh** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 1462, Sh. 2916 ●勸善經 (一卷)

**Kinh Luật Dị Tướng** (50 quyển) ●Lương ●Bảo Xương cùng một số

## **Mục lục Đại Tạng Kinh**

---

người khác sưu tập ●Q. 53, Tr. 1,  
Sh. 2121 ●經律異相 (五十卷)  
(梁寶唱等集)

**Kỳ Đặc Tỏi Thắng Kim Luân  
Phật Đảnh Niệm Tụng Nghi Quỹ  
Pháp Yếu** (1 quyển) ● ●không rõ  
người dịch ●Q. 19, Tr. 190, Sh.  
949 ●奇特最勝金輪佛頂念  
誦儀軌法要 (一卷) (失譯)

**Kỳ Nguyệt Văn** (1 quyển) ● ●  
●Q. 85, Tr. 1298, Sh. 2846 ●祈願  
文 (一卷)

**Kỳ Nguyệt Văn** (1 quyển) ● ●  
●Q. 85, Tr. 1298, Sh. 2847 ●祈願  
文 (一卷)

**L**

**La Phạ Noa Thuyết Cứu Liệu Tiểu Nhi Tật Bệnh Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 21, Tr. 491, Sh. 1330 •囉嚩拏說救療小兒疾病經 (一卷) (宋法賢譯)

**La Vân Nhân Nhục Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Pháp Cự dịch •Q. 14, Tr. 769, Sh. 500 •羅云忍辱經 (一卷) (西晉法炬譯)

**Lạc Anh Lạc Trang Nghiêm Phương Tiện Phẩm Kinh** (1 quyển) •Diêu Tần •Đàm Ma Da Xá dịch •Q. 14, Tr. 930, Sh. 566 •樂瓔珞莊嚴方便品經 (一卷) (姚秦曇摩耶舍譯)

**Lạc Bang Di Cảo** (2 quyển) •Tống •Tông Hiếu biên •Q. 47, Tr. 231B, Sh. 1969 •樂邦遺稿 (二卷) (宋宗曉編)

**Lạc Bang Văn Loại** (5 quyển) •Tống •Tông Hiếu biên •Q. 47, Tr. 148A, Sh. 1969 •樂邦文類 (五卷) (宋宗曉編)

**Lạc Dương Già Lam Ký** (5 quyển) •Nguyên Ngụy •Dương Huyền Chi soạn •Q. 51, Tr. 999, Sh. 2092 •洛陽伽藍記 (五卷)

(元魏楊銜之撰)

**Lam Sơn Bạt Đội Hòa Thượng Ngũ Lục** (6 quyển) •Nhật Bản •Bạt Đội Đắc Thắng giảng nói •Q. 80, Tr. 563, Sh. 2558 •鹽山拔隊和尚語錄 (六卷) (日本拔隊得勝語)

**Lão Tử Hóa Hộ Kinh** • • •Q. 54, Tr. 1266, Sh. 2139 •老子化胡經

**Lãng Già A Bạt Đa La Bảo Kinh Chú Giải** (8 quyển) •Minh •Tông Lạc, Như Khí cùng chú giải •Q. 39, Tr. 343, Sh. 1789 •楞伽阿跋多羅寶經註解 (八卷) (明宗泐如□同註)

**Lãng Già A Bạt Đa La Bảo Kinh** (4 quyển) •Lưu Tống •Cầu Na Bạt Đà La dịch •Q. 16, Tr. 479, Sh. 670 •楞伽阿跋多羅寶經 (四卷) (劉宋求那跋陀羅譯)

**Lãng Già Sư Tư Ký** (1 quyển) •Đường •Tịnh Giác tập •Q. 85, Tr. 1283, Sh. 2837 •楞伽師資記 (一卷) (唐淨覺集)

**Lập Chánh An Quốc Luận** (1 quyển) •Nhật Bản •Nhật Liên soạn •Q. 84, Tr. 203, Sh. 2688 •立正安國論 (一卷) (日本日蓮撰)

**Lễ Pháp Hoa Kinh Nghi Thức** (1 quyển) • • •Q. 46, Tr. 956, Sh.

## Mục lục Đại Tạng Kinh

- 1944 • 禮法華經儀式 (一卷)  
**Lễ Sám Văn** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1303, Sh. 2854 • 禮懺文 (一卷)
- Lễ Sám Văn** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1304, Sh. 2855 • 禮懺文 (一卷)
- Lễ Sám Văn** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1305, Sh. 2856 • 禮懺文 (一卷)
- Lịch Đại Pháp Bảo Ký** (1 quyển) • • • Q. 51, Tr. 179, Sh. 2075 • 歷代法寶記 (一卷)
- Lịch Đại Tam Bảo Ký** (15 quyển) • Tuy • Phí Trường Phòng soạn • Q. 49, Tr. 22, Sh. 2034 • 歷代三寶紀 (十五卷) (隋 費長房撰)
- Liên Hoa Bộ Tâm Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 18, Tr. 322, Sh. 875 • 蓮華部心念誦儀軌 (一卷) (失譯)
- Liên Hoa Diện Kinh** (2 quyển) • Tuy • Na Liên Đề Da Xá dịch • Q. 12, Tr. 1070, Sh. 386 • 蓮華面經 (二卷) (隋 那連提耶舍譯)
- Liên Hoa Thai Tạng Giới Nghi Quỹ Giải Thích** (3 quyển) • Nhật Bản • Chân Hưng tập • Q. 61, Tr. 565, Sh. 2231 • 蓮華胎藏界儀軌解釋 (三卷) (日本 真興集)
- Liên Môn Học Tác** (1 quyển) • Nhật Bản • Đại Huyền soạn • Q. 83, Tr. 319, Sh. 2619 • 蓮門學則 (一卷) (日本 大玄撰)
- Liên Như Thượng Nhân Ngữ Nhất Đại Ký Văn Thư** (1 quyển) • • • Q. 83, Tr. 809, Sh. 2669 • 蓮如上人御一代記聞書 (一卷)
- Liên Như Thượng Nhân Ngữ Văn** (5 quyển) • Nhật Bản • Viên Như Quang Dung biên • Q. 83, Tr. 771, Sh. 2668 • 蓮如上人御文 (五卷) (日本 圓如光融編)
- Liệt Thời Tác Pháp** (1 quyển) • • • Q. 77, Tr. 269, Sh. 2418 • 例時作法 (一卷)
- Liễu Bản Sanh Tử Kinh** (1 quyển) • Ngô • Chi Khiêm dịch • Q. 16, Tr. 815, Sh. 708 • 了本生死經 (一卷) (吳 支謙譯)
- Liễu Nhân Quyết** (48 quyển) • Nhật Bản • Liễu Huệ soạn • Q. 77, Tr. 139, Sh. 2414 • 了因決 (四十八卷) (日本 了惠撰)
- Linh Nham Tự Hòa Thượng Thỉnh Lai Pháp Môn Đạo Cụ Đăng Mục Lục** (1 quyển) • Nhật Bản • Viên Hạnh soạn • Q. 55, Tr. 1071, Sh. 2164 • 靈巖寺和尚請來法門道具等目錄 (一卷) (

日本圓行撰)

**Long Thọ Bồ Tát Khuyến Giới Vương Tụng** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 32, Tr. 751, Sh. 1674 ●龍樹菩薩勸誡王頌 (一卷) (唐義淨譯)

**Long Thọ Bồ Tát Truyện** (1 quyển) ●Diêu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 50, Tr. 184, Sh. 2047 ●龍樹菩薩傳 (一卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Long Thọ Bồ Tát Truyện** (1 quyển) ●Diêu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 50, Tr. 185, Sh. 2047 ●龍樹菩薩傳 (一卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Long Thọ Bồ Tát Vị Thiên Đà Ca Vương Thuyết Pháp Yếu Kê** (1 quyển) ●Tống ●Cầu Na Bạt Ma dịch ●Q. 32, Tr. 745, Sh. 1672 ●龍樹菩薩為禪陀迦王說法要偈 (一卷) (宋求那跋摩譯)

**Long Thọ Ngũ Minh Luận** (2 quyển) ● ● ●Q. 21, Tr. 956, Sh. 1420 ●龍樹五明論 (二卷)

**Long Thư Tăng Quảng Tịnh Độ Văn** (12 quyển) ●Tống ●Vương Nhật Hưu soạn ●Q. 47, Tr. 251, Sh. 1970 ●龍舒增廣淨土文 (十二卷) (宋王日休撰)

**Long Vương Huynh Đệ Kinh** (1

quyển) ●Ngô ●Chi Khiêm dịch ●Q. 15, Tr. 131, Sh. 597 ●龍王兄弟經 (一卷) (吳支謙譯)

**Lô Chí Trưởng Giả Nhân Duyên Kinh** (1 quyển) ● ●không rõ người dịch ●Q. 14, Tr. 821, Sh. 539 ●盧至長者因緣經 (一卷) (失譯)

**Lộc Mẫu Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 3, Tr. 455, Sh. 182 ●鹿母經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Luật Giới Bản Sớ** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 616, Sh. 2788 ●律戒本疏 (一卷)

**Luật Giới Bản Sớ** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 644, Sh. 2789 ●律戒本疏 (一卷)

**Luật Nhị Thập Nhị Minh Liễu Luận** (1 quyển) ●Trần ●Chân Đê dịch ●Q. 24, Tr. 665, Sh. 1461 ●律二十二明了論 (一卷) (陳真諦譯)

**Luật Sao Đệ Tam quyển Thủ Quyết** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 719, Sh. 2796 ●律抄第三卷手決 (一卷)

**Luật Sao** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 683, Sh. 2794 ●律抄 (一卷)

**Luật Tạp Sao** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 653, Sh. 2790 ●律雜抄 (一卷)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Luật Tông Chương Sớ** (1 quyển)  
●Nhật Bản ●Vinh Ôn lục ●Q. 55, Tr. 1144, Sh. 2182 ●律宗章疏 (一卷) (日本 榮穩錄)

**Luật Tông Cương Yếu** (2 quyển)  
●Nhật Bản ●Ngung Nhiên thuật ●Q. 74, Tr. 5, Sh. 2348 ●律宗綱要 (二卷) (日本 凝然述)

**Luật Tông Hành Sự Mục Tâm Sao** (3 quyển) ●Nhật Bản ●Nhẫn Tiên soạn ●Q. 74, Tr. 107, Sh. 2359 ●律宗行事目心鈔 (三卷) (日本 忍仙撰)

**Luật Tướng Cảm Thông Truyền** (1 quyển) ●Đường ●Đạo Tuyên soạn ●Q. 45, Tr. 874, Sh. 1898 ●律相感通傳 (一卷) (唐 道宣撰)

**Lục Bồ Tát Diệt Đương Tụng Trì Kinh** (1 quyển) ●●không rõ người dịch ●Q. 14, Tr. 752, Sh. 491 ●六菩薩亦當誦持經 (一卷) (失譯)

**Lục Diệu Pháp Môn** (1 quyển)  
●Tùy ●Trí Khải thuyết ●Q. 46, Tr. 549, Sh. 1917 ●六妙法門 (一卷) (隋 智顛說)

**Lục Độ Tập Kinh** (8 quyển)  
●Ngô ●Khang Tăng Hội dịch ●Q. 3, Tr. 1, Sh. 152 ●六度集經 (八卷) (吳 康僧會譯)

**Lục Môn Đà La Ni Kinh Luận** (1

quyển) ●●không rõ người dịch ●Q. 21, Tr. 878, Sh. 1361 ●六門陀羅尼經論 (一卷) (失譯)

**Lục Môn Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 21, Tr. 878, Sh. 1360 ●六門陀羅尼經 (一卷) (唐 玄奘譯)

**Lục Môn Giáo Thụ Tập Định Luận** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 31, Tr. 774, Sh. 1607 ●六門教授習定論 (一卷) (唐 義淨譯)

**Lục Ngoại Kinh Đẳng Mục Lục** (1 quyển) ●●●Q. 55, Tr. 1112, Sh. 2175 ●錄外經等目錄 (一卷)

**Lục Thập Tụng Như Lý Luận** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 30, Tr. 254, Sh. 1575 ●六十頌如理論 (一卷) (宋 施護譯)

**Lục Thú Luân Hồi Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Nhật Xung cùng một số người khác dịch ●Q. 17, Tr. 455, Sh. 726 ●六趣輪迴經 (一卷) (宋 日稱等譯)

**Lục Tổ Đại Sư Duyên Ký Ngoại Ký** (1 quyển) ●Đường ●Pháp Hải tập ●Q. 48, Tr. 362, Sh. 2008 (phần phụ) ●附 - 六祖大師緣記外記 (一卷) (唐 法海集)

**Lục Tổ Đại Sư Pháp Bảo Đàn**

**Kinh** (1 quyển) ●Nguyên ●Tông Bảo biên ●Q. 48, Tr. 345, Sh. 2008 ●六祖大師法寶壇經 (一卷) (元宗寶編)

**Lục Tự Đại Đà La Ni Chú Kinh** (1 quyển) ●●không rõ người dịch ●Q. 20, Tr. 43, Sh. 1046 ●六字大陀羅尼呪經 (一卷) (失譯)

**Lục Tự Thần Chú Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 20, Tr. 779, Sh. 1180 ●六字神呪經 (一卷) (唐菩提流志譯)

**Lục Tự Thần Chú Vương Kinh** (1 quyển) ●●không rõ người dịch ●Q. 20, Tr. 41, Sh. 1045 ●六字神呪王經 (一卷) (失譯)

**Lư Sơn Ký** (5 quyển) ●Tống ●Trần Thuần Dụ soạn ●Q. 51, Tr. 1024, Sh. 2095 ●廬山記 (五卷) (宋陳舜俞撰)

**Lư Sơn Liên Tông Bảo Giám** (10 quyển) ●Nguyên ●Phổ Độ biên ●Q. 47, Tr. 302, Sh. 1973 ●廬山蓮宗寶鑑 (十卷) (元普度編)

**Lục Trang Nghiêm Tam Muội Kinh** (3 quyển) ●Tùy ●Na Liên Đề Da Xá dịch ●Q. 15, Tr. 711, Sh. 647 ●力莊嚴三昧經 (三卷) (隋那連提耶舍譯)

**Lược Luận An Lạc Tịnh Độ**

**Nghĩa** (1 quyển) ●Hậu Ngụy ●Đàm Loan soạn ●Q. 47, Tr. 1, Sh. 1957 ●略論安樂淨土義 (一卷) (後魏曇鸞撰)

**Lược Minh Bát Nhã Mạc Hậu Nhất Tụng Tán Thuật** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh thuật ●Q. 40, Tr. 783, Sh. 1817 ●略明般若末後一頌讚述 (一卷) (唐義淨述)

**Lược Pháp Hoa Tam Muội Bồ Trợ Nghi** (1 quyển) ●●●Q. 46, Tr. 956, Sh. 1943 ●略法華三昧補助儀 (一卷)

**Lược Tân Kinh Luận Niệm Phật Pháp Môn Vãng Sanh Tịnh Độ Tập** (3 quyển, nhưng nay chỉ còn lại 1 quyển thượng) ●Đường ●Huệ Nhật soạn ●Q. 85, Tr. 1236, Sh. 2826 ●略新經論念佛法門往生淨土集 - 卷上 (一卷) (唐慧日撰)

**Lược Thích Tân Hoa Nghiêm Kinh Tu Hành Thứ Đệ Quyết Nghi Luận** (4 quyển) ●Đường ●Lý Thông Huyền soạn ●Q. 36, Tr. 1011, Sh. 1741 ●略釋新華嚴經修行次第決疑論 (四卷) (唐李通玄撰)

**Lược Thuật Kim Cang Đảnh Du Già Phân Biệt Thánh Vị Tu Chứng Pháp Môn** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 18,

## Mục lục Đại Tạng Kinh

Tr. 287, Sh. 870 ●略述金剛頂  
瑜伽分別聖位修證法門 (一  
卷) (唐 不空譯)

**Lược Thuật Pháp Tướng Nghĩa**  
(3 quyển) ●Nhật Bản ●Văn Chứng  
soạn ●Q. 71, Tr. 121, Sh. 2315 ●  
略述法相義 (三卷) (日本 聞  
證撰)

**Lương Kinh Tự Ký** (1 quyển) ● ●  
●Q. 51, Tr. 1024, Sh. 2094 ●梁京  
寺記 (一卷)

**Lương Triều Phó Đại Sĩ Tụng  
Kim Cang Kinh** (1 quyển) ● ●  
●Q. 85, Tr. 1, Sh. 2732 ●梁朝傅  
大士頌金剛經 (一卷)

**Lưỡng Bộ Đại Pháp Tương  
Thừa Sư Tư Phó Pháp Ký** (2  
quyển) ●Đường ●Hải Vân ký ●Q.  
51, Tr. 783, Sh. 2081 ●兩部大法  
相承師資付法記 (二卷) (唐  
海雲記)

**Lưỡng Quyển Vô Lượng Thọ  
Kinh Tông Yếu** (1 quyển) ●Tân  
La ●Nguyên Hiểu soạn ●Q. 37, Tr.  
125, Sh. 1747 ●兩卷無量壽經  
宗要 (一卷) (新羅 元曉撰)

**Lượng Xứ Khinh Trọng Nghi** (2  
quyển) ●Đường ●Đạo Tuyên tập  
●Q. 45, Tr. 839, Sh. 1895 ●量處  
輕重儀 (二卷) (唐 道宣緝)

**Lưu Tô Thượng Nhân Cá Điều  
Danh Mục** (1 quyển) ●Nhật Bản

●Chứng Không soạn ●Q. 83, Tr.  
405, Sh. 2626 ●流祖上人箇條  
名目 (一卷) (日本 證空撰)

**Lý Cầu Huệ Bồ Tát Sở Vấn Lễ  
Phật Pháp Kinh** (1 quyển)  
●Đường ●Na Đề dịch ●Q. 14, Tr.  
698, Sh. 487 ●離垢慧菩薩所  
問禮佛法經 (一卷) (唐 那提  
譯)

**Lý Môn Luận Thuật Ký** (1  
quyển) ●Đường ●Thần Thái soạn  
●Q. 44, Tr. 77, Sh. 1839 ●理門  
論述記 (一卷) (唐 神泰撰)

**Lý Thú Kinh Chủng Tử Thích** (1  
quyển) ●Nhật Bản ●Giác Tông  
soạn ●Q. 61, Tr. 615, Sh. 2238 ●  
理趣經種子釋 (一卷) (日本  
覺鏞撰)

**Lý Thú Kinh Khai Đề** (1 quyển)  
● ● ●Q. 61, Tr. 611, Sh. 2236 ●理  
趣經開題 (一卷)

**Lý Thú Kinh Khai Đề** (1 quyển)  
● ● ●Q. 61, Tr. 612, Sh. 2236 ●理  
趣經開題 (一卷)

**Lý Thú Kinh Khai Đề** (1 quyển)  
●Nhật Bản ●Không Hải soạn ●Q.  
61, Tr. 611, Sh. 2236 ●理趣經開  
題 (一卷) (日本 空海撰)

**Lý Thú Thích Bí Yếu Sao** (12  
quyển) ●Nhật Bản ●Cảo Bảo  
thuyết, Hiền Bảo ghi ●Q. 61, Tr.  
657, Sh. 2241 ●理趣釋祕要鈔

(十二卷) (日本 杲寶說, 賢寶  
記)

**Lý Thú Thích Trọng Thích Ký**  
(1 quyển) ● ● ● Q. 61, Tr. 640, Sh.  
2240 ● 理趣釋重釋記 (一卷)

## M

**Ma Đăng Già Kinh** (2 quyển)  
•Ngô •Trúc Luật Viêm và Chi  
Khiêm cùng dịch •Q. 21, Tr. 399,  
Sh. 1300 •摩登伽經 (二卷) (吳竺律炎, 支謙共譯)

**Ma Ha Bát Nhã Ba La Mật Đại Minh Chú Kinh** (1 quyển) •Diêu Tần •Cưu Ma La Thập dịch •Q. 8, Tr. 847, Sh. 250 •摩訶般若波羅蜜大明呪經 (一卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Ma Ha Bát Nhã Ba La Mật Kinh** (27 quyển) •Hậu Tần •Cưu Ma La Thập dịch •Q. 8, Tr. 217, Sh. 223 •摩訶般若波羅蜜經 (二十七卷) (後秦鳩摩羅什譯)

**Ma Ha Bát Nhã Sao Kinh** (5 quyển) •Tiền Tần •Đàm Ma Tỳ và Trúc Phật Niệm dịch •Q. 8, Tr. 508, Sh. 226 •摩訶般若鈔經 (五卷) (前秦曇摩蜚共竺佛念譯)

**Ma Ha Chỉ Quán** (20 quyển)  
•Tùy •Trí Khải thuyết •Q. 46, Tr. 1, Sh. 1911 •摩訶止觀 (二十卷) (隋智顛說)

**Ma Ha Ma Da Kinh** (2 quyển)  
•Tiêu Tê •Đàm Cảnh dịch •Q. 12, Tr. 1005, Sh. 383 •摩訶摩耶

經 (二卷) (蕭齊曇景譯)

**Ma Ha Phệ Thất La Mật Na Dã Đê Bà Yết La Xà Đà La Ni Nghi Quĩ** (1 quyển) •Đường •Bát Nhã Chước Yết La dịch •Q. 21, Tr. 219, Sh. 1246 •摩訶吠室囉末那野提婆喝囉闍陀羅尼儀軌 (一卷) (唐般若斫羯囉譯)

**Ma Ha Tăng Kỳ Luật Đại Tỳ Kheo Giới Bản** (1 quyển) •Đông Tấn •Phật Đà Bạt Đà La dịch •Q. 22, Tr. 549, Sh. 1426 •摩訶僧祇律大比丘戒本 (一卷) (東晉佛陀跋陀羅譯)

**Ma Ha Tăng Kỳ Luật** (40 quyển)  
•Đông Tấn •Phật Đà Bạt Đà La và Pháp Hiền dịch •Q. 22, Tr. 227, Sh. 1425 •摩訶僧祇律 (四十卷) (東晉佛陀跋陀羅共法顯譯)

**Ma Ha Tăng Kỳ Tỳ Kheo Ni Giới Bản** (1 quyển) •Đông Tấn •Pháp Hiền và Giác Hiền dịch •Q. 22, Tr. 556, Sh. 1427 •摩訶僧祇比丘尼戒本 (一卷) (東晉法顯共覺賢譯)

**Ma Ha Tỳ Lô Giá Na Như Lai Định Huệ Quân Đẳng Nhập Tam Muội Da Thân Song Thân Đại Thánh Hoan Hỷ Thiên Bồ Tát Tu Hành Bí Pháp Nghi Quĩ** (1 quyển) •Đường •Bát Không dịch

●Q. 21, Tr. 305, Sh. 1271 ●摩訶毘盧遮那如來定惠均等入三昧耶身雙身大聖歡喜天菩薩修行祕法儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Ma Hê Thủ La Đại Tự Tại Thiên Vương Thần Thông Hóa Sinh Kỹ Nghệ Thiên Nữ Niệm Tụng Pháp** (1 quyển) ●●●Q. 21, Tr. 340, Sh. 1280 ●摩醯首羅大自在天王神通化生伎藝天女念誦法 (一卷)

**Ma Hê Thủ La Thiên Pháp Yếu** (1 quyển) ●●●Q. 21, Tr. 339, Sh. 1279 ●摩醯首羅天法要 (一卷)

**Ma Lợi Chi Bồ Tát Lực Niệm Tụng Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Bát Không dịch ●Q. 21, Tr. 285, Sh. 1258 ●摩利支菩薩略念誦法 (一卷) (唐不空譯)

**Ma Lợi Chi Thiên Nhất Ấn Pháp** (1 quyển) ●●●Q. 21, Tr. 285, Sh. 1259 ●摩利支天一印法 (一卷)

**Ma Ni Giáo Hạ Bộ Tán** (1 quyển) ●●●Q. 54, Tr. 1270, Sh. 2140 ●摩尼教下部讚 (一卷)

**Ma Ni Quang Phật Giáo Pháp Nghi Lực** (1 quyển) ●Đường ●Phát Đa Đản dịch ●Q. 54, Tr. 1279A, Sh. 2141 ●摩尼光佛教法儀略 (一卷) (唐拂多誕譯)

)

**Mã Đầu Quán Âm Tâm Đà La Ni** (1 quyển) ●●●Q. 20, Tr. 170 B, Sh. 1072 ●馬頭觀音心陀羅尼 (一卷)

**Mã Minh Bồ Tát Đại Thần Lực Vô Tỷ Nghiệm Pháp Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Kim Cang Trí dịch ●Q. 20, Tr. 674, Sh. 1166 ●馬鳴菩薩大神力無比驗法念誦儀軌 (一卷) (唐金剛智譯)

**Mã Minh Bồ Tát Truyện** (1 quyển) ●Hậu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 50, Tr. 183, Sh. 2046 ●馬鳴菩薩傳 (一卷) (後秦鳩摩羅什譯)

**Mạn Đồ La Bát Giảng Luận Nghĩa Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Chúng Không soạn ●Q. 83, Tr. 383, Sh. 2623 ●曼荼羅八講論義抄 (一卷) (日本證空撰)

**Mạn Thù Sư Lợi Bồ Tát Chú Tạng Trung Nhất Tự Chú Vương Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 20, Tr. 781, Sh. 1182 ●曼殊師利菩薩呪藏中一字呪王經 (一卷) (唐義淨譯)

**Mạn Thù Thất Lợi Bồ Tát Cát Tường Già Đà** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 20, Tr. 938, Sh. 1196 ●曼殊室利菩薩吉祥

## Mục lục Đại Tạng Kinh

伽陀 (一卷) (宋 法賢譯)

**Mạn Thù Thất Lợi Chú Tạng Trung Giáo Lượng Số Châu Công Đức Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 17, Tr. 726, Sh. 787 ●曼殊室利呪藏中校量數珠功德經 (一卷) (唐 義淨譯)

**Mạn Thù Thất Lợi Diệm Man Đức Ca Vạn Ái Bí Thuật Như Ý Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Nhật Hạnh soạn ●Q. 21, Tr. 97, Sh. 1219 ●曼殊室利 焰曼德迦萬愛祕術如意法 (一卷) (唐 一行撰)

**Mạn Thù Thất Lợi Đồng Tử Bồ Tát Ngũ Tự Du Già Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 20, Tr. 723, Sh. 1176 ●曼殊室利童子菩薩五字瑜伽法 (一卷) (唐 不空譯)

**Mạt Đại Niệm Phật Thọ Thủ Ấn** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Biện A Thánh Quang soạn ●Q. 83, Tr. 269, Sh. 2613 ●末代念佛授手印 (一卷) (日本 辨阿聖光撰)

**Mạt Đăng Sao (Nhật Bản) Nhật Bản Tùng Giác Biên** ●●●Q. 83, Tr. 711, Sh. 2659 ●末燈鈔 (日本) (日本 從覺編)

**Mạt Lợi Chi Đề Bà Hoa Man Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bất

Không dịch ●Q. 21, Tr. 255, Sh. 1254 ●末利支提婆華鬘經 (一卷) (唐 不空譯)

**Mật Am Hòa Thượng Ngũ Lục** (1 quyển) ●Tống ●Sùng Nhạc, Liễu Ngộ cùng một số người khác ghi ●Q. 47, Tr. 957, Sh. 1999 ●密菴和尚語錄 (一卷) (宋 崇岳 · 了悟等編)

**Mật Chú Viên Nhân Vãng Sanh Tập** (1 quyển) ●Hạ ●Trí Quảng và một số người khác sưu tập ●Q. 46, Tr. 1007, Sh. 1956 ●密呪圓因往生集 (一卷) (夏 智廣等集)

**Mật Nghiêm Tịnh Độ Lược Quán** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Tông soạn ●Q. 79, Tr. 22, Sh. 2515 ●密嚴淨土略觀 (一卷) (日本 覺鏞撰)

**Mật Nghiêm Viện Phát Lộ Sám Hối Văn** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Tông soạn ●Q. 79, Tr. 53, Sh. 2527 ●密嚴院發露懺悔文 (一卷) (日本 覺鏞撰)

**Mật Tích Lực Sĩ Đại Quyền Thần Vương Kinh Kệ Tụng** (1 quyển) ●Nguyên ●Quản Chủ Bát soạn ●Q. 32, Tr. 777, Sh. 1688 ●密跡力士大權神王經偈頌 (一卷) (元 管主八撰)

**Mâu Lê Mạn Đà La Chú Kinh** (1 quyển) ●●●không rõ người dịch

●Q. 19, Tr. 657, Sh. 1007 ●牟梨  
曼陀羅呪經 (一卷) (失譯)

**Minh Bản Sao** (13 quyển) ●Nhật  
Bản ●Trinh Khánh soạn ●Q. 69,  
Tr. 417, Sh. 2281 ●明本抄 (十  
三卷) (日本 貞慶撰)

**Minh Báo Ký** (3 quyển) ●Đường  
●Đường Lâm soạn ●Q. 51, Tr.  
787, Sh. 2082 ●冥報記 (三卷) (唐  
唐臨撰)

**Minh Giác Thiền Sư Ngữ Lục** (6  
quyển) ●Tống ●Duy Cái Trúc biên  
●Q. 47, Tr. 669, Sh. 1996 ●明覺  
禪師語錄 (六卷) (宋 惟蓋竺  
編)

**Minh Phật Pháp Căn Bản Bi** (1  
quyển) ●Đường ●Trí Huệ Luân  
thuật ●Q. 46, Tr. 988, Sh. 1954 ●  
明佛法根本碑 (一卷) (唐 智  
慧輪述)

**Minh Yếu Sao** (5 quyển) ●Nhật  
Bản ●Trinh Khánh soạn ●Q. 69,  
Tr. 508, Sh. 2282 ●明要抄 (五  
卷) (日本 貞慶撰)

**Mộng Song Quốc Sư Ngữ Lục** (3  
quyển) ●Nhật Bản ●Mộng Song  
Sơ Thạch giảng nói, thị giả Bản  
Nguyên và một số người khác  
cùng ghi ●Q. 80, Tr. 449, Sh. 2555  
●夢窓國師語錄 (三卷) (日  
本 夢窓疎石語, 侍者本元等  
編)

## N, O, Ô

**Na La Diên Thiên Cộng A Tu La Vương Đẩu Chiến Pháp** (1 quyển) • Đường • Bảo Tư Duy dịch • Q. 21, Tr. 342, Sh. 1281 • 那羅延天共阿修羅王鬥戰法 (一卷) (唐寶思惟譯)

**Na Tiên Tỳ Kheo Kinh** (2 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 32, Tr. 694, Sh. 1670A • 那先比丘經 (二卷) (失譯)

**Na Tiên Tỳ Kheo Kinh** (3 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 32, Tr. 703, Sh. 1670B • 那先比丘經 (三卷) (失譯)

**Nam Hải Ký Quy Nội Pháp Truyện** (4 quyển) • Đường • Nghĩa Tịnh soạn • Q. 54, Tr. 204, Sh. 2125 • 南海寄歸內法傳 (四卷) (唐義淨撰)

**Nam Nhạc Tổng Thắng Tập** (3 quyển) • Tống • Trần Điền Phu soạn • Q. 51, Tr. 1055, Sh. 2097 • 南嶽總勝集 (三卷) (宋陳田夫撰)

**Nam Nhạc Tư Đại Thiên Sư Lập Thệ Nguyện Văn** (1 quyển) • Trần • Huệ Tư soạn • Q. 46, Tr. 786, Sh. 1933 • 南嶽思大禪師立誓願文 (一卷) (陳慧思撰)

**Nam Thiên Trúc Quốc Bồ Đề Đạt Ma Sư Quán Môn** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1270, Sh. 2832 • 南天竺國菩提達摩禪師觀門 (一卷)

**Nam Tông Đôn Giáo Tỏi Thượng Đại Thừa Ma Ha Bát Nhã Ba La Mật Kinh Lục Tổ Huệ Năng Đại Sư Ư Thiệu Châu Đại Phạm Tự Thí Pháp Đàn Kinh** (1 quyển) • Đường • Pháp Hải tập • Q. 48, Tr. 337, Sh. 2007 • 南宗頓教最上大乘摩訶般若波羅蜜經六祖惠能大師於韶州大梵寺施法壇經 (一卷) (唐法海集)

**Nam Viện Quốc Sư Ngũ Lục** (3 quyển) • Nhật Bản • Quy Am Tô Viên giảng nói, thị giả Huệ Chân và một số người khác cùng ghi • Q. 80, Tr. 285, Sh. 2552 • 南院國師語錄 (三卷) (日本規庵祖圓語. 侍者慧真等編)

**Nan Di Nhị Đạo Huyết Mạch Đồ Luận** (1 quyển) • Nhật Bản • Đạo Giáo Hiển Ý ký • Q. 83, Tr. 488, Sh. 2632 • 難易二道血脈圖論 (一卷) (日本道教顯意記)

**Nan Nhĩ Kế Thấp Phạ La Thiên Thuyết Chi Luân Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Hiển dịch • Q. 21, Tr. 463, Sh. 1312 • 難儻計濕嚙囉天說支輪經 (一卷) (宋法賢譯)

**Năng Đoạn Kim Cang Bát Nhã Ba La Mật Đa Kinh Luận Thích** (3 quyển) • Đường • Nghĩa Tịnh dịch • Q. 25, Tr. 875, Sh. 1513 • 能斷金剛般若波羅蜜多經論釋 (三卷) (唐義淨譯)

**Năng Đoạn Kim Cang Bát Nhã Ba La Mật Đa Kinh Luận Tụng** (1 quyển) • Đường • Nghĩa Tịnh dịch • Q. 25, Tr. 885, Sh. 1514 • 能斷金剛般若波羅蜜多經論頌 (一卷) (唐義淨譯)

**Năng Hiện Trung Biên Huệ Nhật Luận** (4 quyển) • Đường • Huệ Chiêu soạn • Q. 45, Tr. 408, Sh. 1863 • 能顯中邊慧日論 (四卷) (唐慧沼撰)

**Năng Tịnh Nhất Thiết Nhân Tật Bệnh Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 21, Tr. 490, Sh. 1324 • 能淨一切眼疾病陀羅尼經 (一卷) (唐不空譯)

**Ngạ Quỷ Báo ứng Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 17, Tr. 560, Sh. 746 • 餓鬼報應經 (一卷) (失譯)

**Ngân Sắc Nữ Kinh** (1 quyển) • Nguyên Ngụy • Phật Đà Phiến Đa dịch • Q. 3, Tr. 450, Sh. 179 • 銀色女經 (一卷) (元魏佛陀扇多譯)

**Nghĩa Đường Hòa Thượng Ngũ**

**Lục** (4 quyển) • Nhật Bản • Nghĩa Đường Chu Tín giảng nói, môn đệ Trung Viên cùng một số người khác ghi • Q. 80, Tr. 508, Sh. 2556 • 義堂和尚語錄 (四卷) (日本義堂周信語. 門人中圓等編)

**Nghĩa Vân Hòa Thượng Ngũ Lục** (2 quyển) • Nhật Bản • Nghĩa Vân giảng nói, thị giả Viên Tông cùng một số người khác ghi • Q. 82, Tr. 460, Sh. 2591 • 義雲和尚語錄 (二卷) (日本義雲語. 侍者圓宗等編)

**Nghiệp Thành Tựu Luận** (1 quyển) • Nguyên Ngụy • Tỳ Mục Trí Tiên dịch • Q. 31, Tr. 777, Sh. 1608 • 業成就論 (一卷) (元魏毘目智仙譯)

**Ngoại Đạo Vấn Thánh Đại Thừa Pháp Vô Ngã Nghĩa Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Thiên dịch • Q. 17, Tr. 934, Sh. 846 • 外道問聖大乘法無我義經 (一卷) (宋法天譯)

**Ngọc Da Kinh** (1 quyển) • Đông Tấn • Trúc Đàm Vô Lan dịch • Q. 2, Tr. 865, Sh. 143 • 玉耶經 (一卷) (東晉竺曇無蘭譯)

**Ngọc Da Nữ Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 2, Tr. 864, Sh. 142 • 玉耶女經 (一卷) (失譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Ngu Ngốc Sao** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Thân Loan soạn ●Q. 83, Tr. 647, Sh. 2648 ●愚禿鈔 (二卷) (日本親鸞撰)

**Ngu Yêu Sao** (3 quyển) ●Nhật Bản ●Quang Vân Minh Tú soạn ●Q. 83, Tr. 535, Sh. 2644 ●愚要鈔 (三卷) (日本光雲明秀撰)

**Ngũ Âm Thí Dụ Kinh** (1 quyển) ●Hậu Hán ●An Thế Cao dịch ●Q. 2, Tr. 501, Sh. 105 ●五陰譬喻經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Ngũ Bộ Can Tâm Ký** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Chân Tế soạn ●Q. 78, Tr. 37, Sh. 2467 ●五部肝心記 (一卷) (日本真濟撰)

**Ngũ Bộ Đà La Ni Vấn Đáp Kệ Tán Tông Bí Luận** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Không Hải soạn ●Q. 78, Tr. 9, Sh. 2464 ●五部陀羅尼問答偈讚宗祕論 (一卷) (日本空海撰)

**Ngũ Đại Hư Không Tạng Bồ Tát Tốc Tật Đại Thần Nghiệm Bí Mật Thức Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Kim Cang Trí dịch ●Q. 20, Tr. 607, Sh. 1149 ●五大虛空藏菩薩速疾大神驗祕密式經 (一卷) (唐金剛智譯)

**Ngũ Gia Tham Tường Yêu Lộ Môn** (5 quyển) ●Nhật Bản ●Đông Lãnh Viên Từ biên ●Q. 81, Tr.

605, Sh. 2576 ●五家參祥要路門 (五卷) (日本東嶺圓慈編)

**Ngũ Giáo Chương Thông Lộ Ký** (52 quyển) ●Nhật Bản ●Ngung Nhiên thuật ●Q. 72, Tr. 295, Sh. 2339 ●五教章通路記 (五十二卷) (日本凝然述)

**Ngũ Khổ Chương Cú Kinh** (1 quyển) ●Đông Tấn ●Trúc Đàm Vô Lan dịch ●Q. 17, Tr. 543, Sh. 741 ●五苦章句經 (一卷) (東晉竺曇無蘭譯)

**Ngũ Luân Cửu Tự Minh Bí Mật Thích** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Tông soạn ●Q. 79, Tr. 11, Sh. 2514 ●五輪九字明祕密釋 (一卷) (日本覺鏞撰)

**Ngũ Mẫu Tử Kinh** (1 quyển) ●Ngô ●Chi Khiêm dịch ●Q. 14, Tr. 906, Sh. 555 ●五母子經 (一卷) (吳支謙譯)

**Ngũ Mẫu Tử Kinh** (1 quyển) ●Ngô ●Chi Khiêm dịch ●Q. 14, Tr. 907, Sh. 555 ●五母子經 (一卷) (吳支謙譯)

**Ngũ Môn Thiền Kinh Yêu Dụng Pháp** (1 quyển) ●Lưu Tống ●Đàm Ma Mật Đa dịch ●Q. 15, Tr. 325, Sh. 619 ●五門禪經要用法 (一卷) (劉宋曇摩蜜多譯)

**Ngũ Phần Giới Bản** (1 quyển)

●Lưu Tống ●Phật Đà Thập cùng một số người khác dịch ●Q. 22, Tr. 200, Sh. 1422 ●五分戒本 (一卷) (劉宋 佛陀什等譯)

**Ngũ Phần Tỳ Kheo Ni Giới Bản** (1 quyển) ●Lương ●Minh Huy tập ●Q. 22, Tr. 206, Sh. 1423 ●五分比丘尼戒本 (一卷) (梁 明徽集)

**Ngũ Phật Đảnh Tam Muội Đà La Ni Kinh** (4 quyển) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 19, Tr. 263, Sh. 952 ●五佛頂三昧陀羅尼經 (四卷) (唐 菩提流志譯)

**Ngũ Phương Tiện Niệm Phật Môn** (1 quyển) ●Tùy ●Trí Khải soạn ●Q. 47, Tr. 81, Sh. 1962 ●五方便念佛門 (一卷) (隋 智顛撰)

**Ngũ Sự Tỳ Bà Sa Luận** (2 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 28, Tr. 989, Sh. 1555 ●五事毘婆沙論 (二卷) (唐 玄奘譯)

**Ngũ Tâm Nghĩa Lược Ký** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Thanh Phạm sao ●Q. 71, Tr. 272, Sh. 2318 ●五心義略記 (二卷) (日本 清範抄)

**Ngũ Thiên Ngũ Bách Phật Danh Thần Chú Trừ Chướng Diệt Tội Kinh** (8 quyển) ●Tùy ●Xà Na Quật Đa dịch ●Q. 14, Tr. 318, Sh.

443 ●五千五百佛名神呪除障滅罪經 (八卷) (隋 闍那崛多譯)

**Ngũ Tự Đà La Ni tụng** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 20, Tr. 713, Sh. 1174 ●五字陀羅尼頌 (一卷) (唐 不空譯)

**Ngũ Tướng Thành Thân Nghĩa Văn Đáp Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Té Xiêm soạn ●Q. 78, Tr. 104, Sh. 2474 ●五相成身義問答抄 (一卷) (日本 濟暹撰)

**Ngũ Tướng Thành Thân Tư Ký** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Siêu ký ●Q. 75, Tr. 783, Sh. 2403 ●五相成身私記 (一卷) (日本 覺超記)

**Ngụy Thư Luận** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Cung Úy thuật ●Q. 78, Tr. 915, Sh. 2509 ●偽書論 (一卷) (日本 恭畏述)

**Nguyên Nhân Luận** (1 quyển) ●Đường ●Tông Mật thuật ●Q. 45, Tr. 707, Sh. 1886 ●原人論 (一卷) (唐 宗密述)

**Nguyên Văn** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Tối Trùng soạn ●Q. 74, Tr. 135, Sh. 2361 ●願文 (一卷) (日本 最澄撰)

**Nguyệt Chu Hòa Thượng Di Lục** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Nguyệt Chu Tông Hồ giảng nói, thị giả

## Mục lục Đại Tạng Kinh

---

Tào Nguyên biên ●Q. 82, Tr. 549, Sh. 2596 ●月舟和尚遺錄 (二卷) (日本 月舟宗胡語. 侍者曹源編)

Nguyệt Đăng Tam Muội Kinh (10 quyển) ●Cao Tề ●Na Liên Đề Da Xá dịch ●Q. 15, Tr. 549, Sh. 639 ●月燈三昧經 (十卷) (高齊 那連提耶舍譯)

Nguyệt Pha Thiên Sư Ngũ Lục (4 quyển) ●Nhật Bản ●Nguyệt Pha Đạo Ấn giảng nói, thị giả Nguyên Trạm cùng một số người khác ghi ●Q. 82, Tr. 521, Sh. 2595 ●月坡禪師語錄 (四卷) (日本 月坡道印語. 侍者元湛等編)

Ngư Sơn Mục Lục (2 quyển) ●Nhật Bản ●Tông Khoái soạn ●Q. 84, Tr. 843, Sh. 2714 ●魚山目錄 (二卷) (日本 宗快撰)

Ngư Sơn Thanh Minh Tập (1 quyển) ● ● ●Q. 84, Tr. 813, Sh. 2712 ●魚山聲明集 (一卷)

Ngư Sơn Tư Sao (2 quyển) ●Nhật Bản ●Trường Huệ soạn ●Q. 84, Tr. 825, Sh. 2713 ●魚山私鈔 (二卷) (日本 長惠撰)

Ngư Chú Kim Cang Bát Nhã Ba La Mật Kinh Tuyên Diễn (2 quyển) ●Đường ●Đạo Nhân soạn ●Q. 85, Tr. 8, Sh. 2733 ●御注金剛般若波羅蜜經宣演 (二卷) (唐 道胤撰)

Ngự Di Cáo (1 quyển) ●Nhật Bản ●Không Hải soạn ●Q. 77, Tr. 408, Sh. 2431 ●御遺告 (一卷) (日本 空海撰)

Ngự Giảng Văn Thư (1 quyển) ●Nhật Bản ●Nhật Hương soạn ●Q. 84, Tr. 340, Sh. 2700 ●御講聞書 (一卷) (日本 日向撰)

Ngự Ký (1 quyển) ●Nhật Bản ●Thủ Giác Thân Vương soạn ●Q. 78, Tr. 610, Sh. 2493 ●御記 (一卷) (日本 守覺親王撰)

Ngự Nghĩa Khẩu Truyền (2 quyển) ●Nhật Bản ●Nhật Hưng soạn ●Q. 84, Tr. 301, Sh. 2699 ●御義口傳 (二卷) (日本 日興撰)

Ngự Thỉnh Lai Mục Lục (1 quyển) ●Nhật Bản ●Không Hải soạn ●Q. 55, Tr. 1060, Sh. 2161 ●御請來目錄 (一卷) (日本 空海撰)

Ngự Tục Tánh Ngự Văn (1 quyển) ●Nhật Bản ●Liên Như Kiêm Thọ soạn ●Q. 83, Tr. 832, Sh. 2670 ●御俗姓御文 (一卷) (日本 蓮如兼壽撰)

Nhân Bản Dục Sanh Kinh Chú (1 quyển) ●Đông Tấn ●Đạo An soạn ●Q. 33, Tr. 1, Sh. 1693 ●人本欲生經註 (一卷) (東晉 道安撰)

**Nhân Duyên Tâm Luận Tụng Nhân Duyên Tâm Luận Thích** (1 quyển) ● ● ● Q. 32, Tr. 490, Sh. 1654 ● 因緣心論頌、因緣心論釋 (一卷)

**Nhân Duyên Tâm Thích Luận Khai Quyết Ký** (1 quyển) ● ● ● Q. 85, Tr. 1178, Sh. 2816 ● 因緣心釋論開決記 (一卷)

**Nhân Minh Chánh Lý Môn Luận Bản** (1 quyển) ● Đường ● Huyền Trang dịch ● Q. 32, Tr. 1, Sh. 1628 ● 因明正理門論本 (一卷) (唐玄奘譯)

**Nhân Minh Chánh Lý Môn Luận** (1 quyển) ● Đường ● Nghĩa Tịnh dịch ● Q. 32, Tr. 6, Sh. 1629 ● 因明正理門論 (一卷) (唐義淨譯)

**Nhân Minh Đại Số Dung Quán Sao** (9 quyển) ● Nhật Bản ● Cơ Biện soạn ● Q. 69, Tr. 1, Sh. 2272 ● 因明大疏融貫鈔 (九卷) (日本基辨撰)

**Nhân Minh Đại Số Lý Thư** (6 quyển) ● Nhật Bản ● Minh Thuyên trước ● Q. 69, Tr. 167, Sh. 2274 ● 因明大疏裏書 (六卷) (日本明詮著)

**Nhân Minh Đại Số Sao** (41 quyển) ● Nhật Bản ● Tạng Tuấn soạn ● Q. 68, Tr. 437, Sh. 2271 ● 因明大疏抄 (四十一卷) (日

本藏俊撰)

**Nhân Minh Đại Số Tứ Chung Tương Vi Sao** (1 quyển) ● Nhật Bản ● Trần Hải ký ● Q. 69, Tr. 402, Sh. 2280 ● 因明大疏四種相違抄 (一卷) (日本珍海記)

**Nhân Minh Đại Số** (3 quyển) ● Nhật Bản ● Minh Thuyên soạn ● Q. 69, Tr. 151, Sh. 2273 ● 因明大疏 (三卷) (日本明詮撰)

**Nhân Minh Luận Số Minh Đăng Sao** (12 quyển) ● Nhật Bản ● Phổ Châu soạn ● Q. 68, Tr. 201, Sh. 2270 ● 因明論疏明燈抄 (十二卷) (日本普珠撰)

**Nhân Minh Luận Số Tứ Tương Vi Lược Chú Thích** (3 quyển) ● Nhật Bản ● Nguyễn Tín soạn ● Q. 69, Tr. 291, Sh. 2276 ● 因明論疏四相違略註釋 (三卷) (日本源信撰)

**Nhân Minh Nghĩa Đoạn** (1 quyển) ● Đường ● Huệ Chiêu soạn ● Q. 44, Tr. 143, Sh. 1841 ● 因明義斷 (一卷) (唐慧沼撰)

**Nhân Minh Nhập Chánh Lý Luận Nghĩa Toán Yếu** (1 quyển) ● Đường ● Huệ Chiêu tập ● Q. 44, Tr. 158, Sh. 1842 ● 因明入正理論義纂要 (一卷) (唐慧沼集)

**Nhân Minh Nhập Chánh Lý**

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Luận Sớ** (3 quyển) ●Đường ●Khuy Cơ soạn ●Q. 44, Tr. 91, Sh. 1840 ●因明入正理論疏 (三卷) (唐窺基撰)

**Nhân Minh Nhập Chánh Lý Luận** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 32, Tr. 11, Sh. 1630 ●因明入正理論 (一卷) (唐玄奘譯)

**Nhân Minh Toàn Yếu Lược Ký** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Chân Hưng tập ●Q. 69, Tr. 393, Sh. 2279 ●因明纂要略記 (一卷) (日本真興集)

**Nhân Minh Tứ Chủng Tương Vi Lược Tư Ký** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Chân Hưng tập ●Q. 69, Tr. 339, Sh. 2277 ●因明四種相違略私記 (二卷) (日本真興集)

**Nhân Minh Tứ Chủng Tương Vi Tư Ký** (3 quyển) ●Nhật Bản ●Quán Lý ký ●Q. 69, Tr. 242, Sh. 2275 ●因明四種相違私記 (三卷) (日本觀理記)

**Nhân Thiên Nhân Mục** (6 quyển) ●Tống ●Trí Chiêu tập ●Q. 48, Tr. 300, Sh. 2006 ●人天眼目 (六卷) (宋智昭集)

**Nhân Vương Bát Nhã Đà La Ni Thích** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 522, Sh. 996 ●仁王般若陀羅尼釋 (一卷) (唐不空譯)

**Nhân Vương Bát Nhã Kinh Sớ** (6 quyển) ●Tùy ●Cát Tạng soạn ●Q. 33, Tr. 314, Sh. 1707 ●仁王般若經疏 (六卷) (隋吉藏撰)

**Nhân Vương Bát Nhã Niệm Tụng Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 519, Sh. 995 ●仁王般若念誦法 (一卷) (唐不空譯)

**Nhân Vương Bát Nhã Thật Tướng Luận** quyển đệ nhị (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 160, Sh. 2744 ●仁王般若實相論卷第二 (一卷)

**Nhân Vương Hộ Quốc Bát Nhã Ba La Mật Đa Kinh Đà La Ni Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 513, Sh. 994 ●仁王護國般若波羅蜜多經陀羅尼念誦儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Nhân Vương Hộ Quốc Bát Nhã Ba La Mật Đa Kinh Sớ** (7 quyển) ●Đường ●Lương Bôn thuật ●Q. 33, Tr. 429, Sh. 1709 ●仁王護國般若波羅蜜多經疏 (七卷) (唐良賁述)

**Nhân Vương Hộ Quốc Bát Nhã Ba La Mật Đa Kinh** (2 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 8, Tr. 834, Sh. 246 ●仁王護國般若波羅蜜多經 (二卷) (唐不空譯)

**Nhân Vương Hộ Quốc Bát Nhã Kinh Sớ** (5 quyển) •Tùy •Trí Khải thuyết Quán Đảnh ký •Q. 33, Tr. 253, Sh. 1705 •仁王護國般若經疏 (五卷) (隋 智顛說灌頂記)

**Nhân Vương Kinh Khai Đề** (1 quyển) •Nhật Bản •Không Hải soạn •Q. 56, Tr. 827, Sh. 2200 •仁王經開題 (一卷) (日本 空海撰)

**Nhân Vương Kinh Sớ** (1 quyển) •••Q. 85, Tr. 166, Sh. 2745 •仁王經疏 (一卷)

**Nhân Vương Kinh Sớ** (6 quyển) •Đường •Viên Trắc soạn •Q. 33, Tr. 359, Sh. 1708 •仁王經疏 (六卷) (唐 圓測撰)

**Nhập A Tỳ Đạt Ma Luận** (2 quyển) •Đường •Huyền Trang dịch •Q. 28, Tr. 980, Sh. 1554 •入阿毘達磨論 (二卷) (唐 玄奘譯)

**Nhập Bồ Tát Đường Thuyết Kệ Văn Đẳng** (1 quyển) •••Q. 85, Tr. 1301, Sh. 2852 •入布薩堂說偈文等 (一卷)

**Nhập Chân Ngôn Môn Trụ Như Thật Kiến Giảng Diễn Pháp Hoa Lực Nghi** (2 quyển) •Nhật Bản •Viên Trân soạn •Q. 56, Tr. 189, Sh. 2192 •入真言門住如實見講演法華略儀 (二卷) (日本

圓珍撰)

**Nhập Đại Thừa Luận** (2 quyển) •Bắc Lương •Đạo Thái cùng một số người khác dịch •Q. 32, Tr. 36, Sh. 1634 •入大乘論 (二卷) (北涼 道泰等譯)

**Nhập Định Bất Định Ấn Kinh** (1 quyển) •Đường •Nghĩa Tịnh dịch •Q. 15, Tr. 706, Sh. 646 •入定不定印經 (一卷) (唐 義淨譯)

**Nhập Đường Tân Cầu Thánh Giáo Mục Lục** (1 quyển) •Nhật Bản •Viên Nhân soạn •Q. 55, Tr. 1078, Sh. 2167 •入唐新求聖教目錄 (一卷) (日本 圓仁撰)

**Nhập Lăng Già Kinh** (10 quyển) •Nguyên Ngụy •Bồ Đề Lưu Chi dịch •Q. 16, Tr. 514, Sh. 671 •入楞伽經 (十卷) (元魏 菩提流支譯)

**Nhập Lăng Già Tâm Huyền Nghĩa** (1 quyển) •Đường •Pháp Tạng soạn •Q. 39, Tr. 425, Sh. 1790 •入楞伽心玄義 (一卷) (唐 法藏撰)

**Nhập Pháp Giới Thể Tánh Kinh** (1 quyển) •Tùy •Xà Na Quật Đa dịch •Q. 12, Tr. 234, Sh. 355 •入法界體性經 (一卷) (隋 闍那崛多譯)

**Nhập Xuất Nhị Môn Kệ Tụng** (1

## Mục lục Đại Tạng Kinh

quyển) • Nhật Bản • Thân Loan soạn • Q. 83, Tr. 654, Sh. 2649 • 入出二門偈頌 (一卷) (日本親鸞撰)

**Nhất Bách Ngũ Thập Tán Phật Tụng** (1 quyển) • Đường • Nghĩa Tịnh dịch • Q. 32, Tr. 758, Sh. 1680 • 一百五十讚佛頌 (一卷) (唐義淨譯)

**Nhất Kế Văn Thù Sư Lợi Đồng Tử Đà La Ni Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) • Đường • Kim Cang Phước Thọ dịch • Q. 20, Tr. 782, Sh. 1183 • 一髻文殊師利童子陀羅尼念誦儀軌 (一卷) (唐金剛福壽譯)

**Nhất Niệm Đa Niệm Phân Biệt Sự** (1 quyển) • Nhật Bản • Long Khoan tác • Q. 83, Tr. 919, Sh. 2677 • 一念多念分別事 (一卷) (日本隆寬作)

**Nhất Niệm Đa Niệm Văn Ý** (1 quyển) • Nhật Bản • Thân Loan soạn • Q. 83, Tr. 694, Sh. 2657 • 一念多念文意 (一卷) (日本親鸞撰)

**Nhất Sơn Quốc Sư Ngũ Lục** (2 quyển) • Nhật Bản • Nhất Sơn Nhất Ninh giảng nói, thị giả Liễu Chân và một số người khác cùng ghi • Q. 80, Tr. 311, Sh. 2553 • 一山國師語錄 (二卷) (日本一山一寧語. 侍者了真等編)

**Nhất Thâu Lô Ca Luận** – Long Thọ Bồ Tát tạo (1 quyển) • Hậu Ngụy • Cù Đàm Bát Nhã Lưu Chi dịch • Q. 30, Tr. 253, Sh. 1573 • 壹輸盧迦論 – 龍樹菩薩造 (一卷) (後魏瞿曇般若留支譯)

**Nhất Thiết Bí Mật Tối Thượng Danh Nghĩa Đại Giáo Vương Nghi Quỹ** (2 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 18, Tr. 536, Sh. 888 • 一切祕密最上名義大教王儀軌 (二卷) (宋施護譯)

**Nhất Thiết Kinh Âm Nghĩa** (100 quyển) • Đường • Huệ Lâm soạn • Q. 54, Tr. 311, Sh. 2128 • 一切經音義 (一百卷) (唐慧琳撰)

**Nhất Thiết Như Lai Chánh Pháp Bí Mật Khiếp Ấn Tâm Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 19, Tr. 715, Sh. 1023 • 一切如來正法祕密篋印心陀羅尼經 (一卷) (宋施護譯)

**Nhất Thiết Như Lai Đại Bí Mật Vương Vị Tăng Hữu Tối Thượng Vi Diệu Đại Mạn Noa La Kinh** (5 quyển) • Tống • Thiên Túc Tai dịch • Q. 18, Tr. 541, Sh. 889 • 一切如來大祕密王未曾有最上微妙大曼拏羅經 (五卷) (宋天息災譯)

**Nhất Thiết Như Lai Tâm Bí Mật Toàn Thân Xá Lợi Bảo Khiếp Ấn Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 710, Sh. 1022 ●一切如來心祕密全身舍利寶篋印陀羅尼經 (一卷) (唐不空譯)

**Nhất Thiết Như Lai Tâm Bí Mật Toàn Thân Xá Lợi Bảo Khiếp Ấn Đà La Ni Kinh** (1 quyển – bản khác) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 712, Sh. 1022 ●一切如來心祕密全身舍利寶篋印陀羅尼經 (一卷) 別本 (唐不空譯)

**Nhất Thiết Như Lai Thuyết Phật Đảnh Luân Vương Nhất Bách Bát Danh Tán** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 19, Tr. 330, Sh. 960 ●一切如來說佛頂輪王一百八名讚 (一卷) (宋施護譯)

**Nhất Thiết Trí Quang Minh Tiên Nhân Từ Tâm Nhân Duyên Bất Thực Nhục Kinh** (1 quyển) ●không rõ người dịch ●Q. 3, Tr. 457, Sh. 183 ●一切智光明仙人慈心因緣不食肉經 (一卷) (失譯)

**Nhất Thừa Nghĩa Tư Ký** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Trân Hải soạn ●Q. 70, Tr. 637, Sh. 2304 ●一乘義私記 (一卷) (日本珍海撰)

**Nhất Thừa Phật Tánh Huệ Nhật Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Tông Pháp Sư soạn ●Q. 70, Tr. 173, Sh. 2297 ●一乘佛性慧日抄 (一卷) (日本宗法師撰)

**Nhất Thừa Yếu Quyết** (3 quyển) ●Nhật Bản ●Nguyên Tín soạn ●Q. 74, Tr. 327, Sh. 2370 ●一乘要決 (三卷) (日本源信撰)

**Nhất Tự Đảnh Luân Vương Du Già Quán Hành Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 313, Sh. 955 ●一字頂輪王瑜伽觀行儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Nhất Tự Đảnh Luân Vương Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) ●●Q. 19, Tr. 310B, Sh. 954 ●一字頂輪王念誦儀軌 (一卷)

**Nhất Tự Đảnh Luân Vương Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 307, Sh. 954A ●一字頂輪王念誦儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Nhất Tự Kỳ Đặc Phật Đảnh Kinh** (3 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 285, Sh. 953 ●一字奇特佛頂經 (三卷) (唐不空譯)

**Nhất Tự Phật Đảnh Luân Vương Kinh** (5 quyển) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 19, Tr.

## Mục lục Đại Tạng Kinh

224, Sh. 951 • 一字佛頂輪王經 (五卷) (唐 菩提流志譯)

**Nhật Bản Quốc Thừa Hòa Ngũ Niên Nhập Đường Cầu Pháp Mục Lục** (1 quyển) • Nhật Bản • Viên Nhân soạn • Q. 55, Tr. 1074, Sh. 2165 • 日本國承和五年入唐求法目錄 (一卷) (日本 圓仁撰)

**Nhật Bản Tỳ Kheo Viên Trân Nhập Đường Cầu Pháp Mục Lục** (1 quyển) • Nhật Bản • Viên Trân soạn • Q. 55, Tr. 1097, Sh. 2172 • 日本比丘圓珍入唐求法目錄 (一卷) (日本 圓珍撰)

**Nhật Quang Bồ Tát Nguyệt Quang Bồ Tát Đà La Ni** (1 quyển) • • • Q. 20, Tr. 660, Sh. 1160 • 日光菩薩月光菩薩陀羅尼 (一卷)

**Nhị Đế Nghĩa** (3 quyển) • Tùy • Cát Tạng soạn • Q. 45, Tr. 77, Sh. 1854 • 二諦義 (三卷) (隋 吉藏撰)

**Nhị Quyển Sao** (2 quyển) • Nhật Bản • Lương Biền soạn • Q. 71, Tr. 109, Sh. 2314 • 二卷鈔 (二卷) (日本 良遍撰)

**Nhiếp Đại Thừa Giảng Sớ quyển đệ ngũ, đệ thất** (2 quyển) • • • Q. 85, Tr. 982, Sh. 2805 • 攝大乘講疏卷第五. 第七 (二卷)

**Nhiếp Đại Thừa Luận Bản** (3 quyển) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 31, Tr. 132, Sh. 1594 • 攝大乘論本 (三卷) (唐 玄奘譯)

**Nhiếp Đại Thừa Luận Chương quyển đệ nhất** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1011, Sh. 2807 • 攝大乘論章卷第一 (一卷)

**Nhiếp Đại Thừa Luận Chương quyển đệ tứ** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1036, Sh. 2809 • 攝大乘論章卷第四 (一卷)

**Nhiếp Đại Thừa Luận Lược Sớ** (5 quyển) • Nhật Bản • Phổ Tịch soạn • Q. 68, Tr. 120, Sh. 2269 • 攝大乘論略疏 (五卷) (日本 普寂撰)

**Nhiếp Đại Thừa Luận Sao** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 999, Sh. 2806 • 攝大乘論抄 (一卷)

**Nhiếp Đại Thừa Luận Thích Luận** (10 quyển) • Tùy • Cấp Đa và Hành Cự cùng một số người khác dịch • Q. 31, Tr. 271, Sh. 1596 • 攝大乘論釋論 (十卷) (隋 笈多共行炬等譯)

**Nhiếp Đại Thừa Luận Thích** (10 quyển) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 31, Tr. 321, Sh. 1597 • 攝大乘論釋 (十卷) (唐 玄奘譯)

**Nhiếp Đại Thừa Luận Thích** (10 quyển) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 31, Tr. 380, Sh. 1598 • 攝大乘論釋 (十卷) (唐玄奘譯)

**Nhiếp Đại Thừa Luận Thích** (15 quyển) • Trần • Chân Đế dịch • Q. 31, Tr. 152, Sh. 1595 • 攝大乘論釋 (十五卷) (陳真諦譯)

**Nhiếp Đại Thừa Luận** (2 quyển) • Hậu Ngụy • Phật Đà Phiến Đa dịch • Q. 31, Tr. 97, Sh. 1592 • 攝大乘論 (二卷) (後魏佛陀扇多譯)

**Nhiếp Đại Thừa Luận** (3 quyển) • Trần • Chân Đế dịch • Q. 31, Tr. 113, Sh. 1593 • 攝大乘論 (三卷) (陳真諦譯)

**Nhiếp Đại Tỳ Lô Giá Na Thành Phật Thân Biến Gia Trì Kinh Nhập Liên Hoa Thai Tạng Hải Hội Bi Sanh Mạn Đồ La Quảng Đại Niệm Tụng Nghi Quỹ Cúng Dường Phương Tiện Hội** (3 quyển) • Đường • Du Bà Ca La dịch • Q. 18, Tr. 65, Sh. 850 • 攝大毗盧遮那成佛神變加持經入蓮華胎藏海會悲生曼荼羅廣大念誦儀軌供養方便會 (三卷) (唐輸婆迦羅譯)

**Nhiếp Luận Chương – quyển đệ nhất** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr.

1022, Sh. 2808 • 攝論章卷第一 (一卷)

**Nhiếp Vô Ngại Đại Bi Tâm Đại Đà La Ni Kinh Kế Nhất Pháp Trung Xuất Vô Lượng Nghĩa Nam Phương Mãn Nguyên Bồ Đà Lạc Hải Hội Ngũ Bộ Chư Tôn Đẳng Hoàng Thệ Lực Phương Vị Cập Oai Nghi Hình Sắc Cháp Trì Tam Ma Đa Tiêu Xí Mạn Đồ La Nghi Quỹ** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 20, Tr. 129, Sh. 1067 • 攝無礙大悲心大陀羅尼經計一法中出無量義南方滿願補陀落海會五部諸尊等弘誓力方位及威儀形色執持三摩耶標幟曼荼羅儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Nhụy Hý Đa Kinh** (3 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 18, Tr. 760, Sh. 897 • 蕤呬耶經 (三卷) (唐不空譯)

**Như Lai Nhị Chứng Hội Hướng Văn** (1 quyển) • Nhật Bản • Thân Loan soạn • Q. 83, Tr. 677, Sh. 2655 • 如來二種迴向文 (一卷) (日本親鸞撰)

**Như Lai Phương Tiện Thiện Xảo Chú Kinh** (1 quyển) • Tùy • Xà Na Quật Đa dịch • Q. 21, Tr. 565, Sh. 1334 • 如來方便善巧呪經 (一卷) (隋闍那崛多譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Như Lai Sư Tử Hống Kinh** (1 quyển) • Nguyên Ngụy • Phật Đà Phiên Đa dịch • Q. 17, Tr. 888, Sh. 835 • 如來師子吼經 (一卷) (元魏 佛陀扇多譯)

**Như Lai Tại Kim Quan Chúc Lỵ Thanh Tịnh Trang Nghiêm Kính Phước Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1361, Sh. 2877 • 如來在金棺囑累清淨莊嚴敬福經 (一卷)

**Như Lai Thành Đạo Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1405, Sh. 2890 • 如來成道經 (一卷)

**Như Lai Thị Giáo Thắng Quân Vương Kinh** (1 quyển) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 14, Tr. 786, Sh. 515 • 如來示教勝軍王經 (一卷) (唐 玄奘譯)

**Như Lai Trang Nghiêm Trí Huệ Quang Minh Nhập Nhất Thiết Phật Cảnh Giới Kinh** (2 quyển) • Nguyên Ngụy • Đàm Ma Lưu Chi dịch • Q. 12, Tr. 239, Sh. 357 • 如來莊嚴智慧光明入一切佛境界經 (二卷) (元魏 曇摩流支譯)

**Như Pháp Kinh Hiện Tu Tác Pháp** (1 quyển) • Nhật Bản • Tông Khoái soạn • Q. 84, Tr. 890, Sh. 2730 • 如法經現修作法 (一卷) (日本 宗快撰)

**Như Thật Luận Phản Chất Nạn**

**Phẩm** (1 quyển) • Trần • Chân Đê dịch • Q. 32, Tr. 28, Sh. 1633 • 實論反質難品 (一卷) (陳真諦譯)

**Như Thuyết Tu Hành Sao** (1 quyển) • Nhật Bản • Nhật Liên soạn • Q. 84, Tr. 289, Sh. 2697 • 如說修行抄 (一卷) (日本 日蓮撰)

**Như Tịnh Hòa Thượng Ngũ Lục** (2 quyển) • Tống • Văn Tố biên • Q. 48, Tr. 121, Sh. 2002 • 如淨和尚語錄 (二卷) (宋 文素編)

**Như Ý Bảo Châu Chuyển Luân Bí Mật Hiện Thân Thành Phật Kim Luân Chú Vương Kinh** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 19, Tr. 330, Sh. 961 • 如意寶珠轉輪秘密現身成佛金輪呪王經 (一卷) (唐 不空譯)

**Như Ý Luân Bồ Tát Quán Môn Nghĩa Chú Bí Quyết** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 20, Tr. 215, Sh. 1088 • 如意輪菩薩觀門義注祕訣 (一卷) (失譯)

**Như Ý Luân Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Bồ Đề Lưu Chí dịch • Q. 20, Tr. 188, Sh. 1080 • 如意輪陀羅尼經 (一卷) (唐 菩提流志譯)

**Ni Càn Tử Vấn Vô Ngã Nghĩa**

**Kinh** (1 quyển) •Tống •Nhật Xung dịch •Q. 32, Tr. 172, Sh. 1643 •尼乾子問無我義經 (一卷) (宋日稱譯)

**Ni Yết Ma** (3 quyển) •Đường •Hoài Tố tập •Q. 40, Tr. 538, Sh. 1810 •尼羯磨 (三卷) (唐懷素集)

**Niệm Phật Cảnh** (2 quyển) •Đường •Đạo Cảnh và Thiện Đạo cùng sưu tập •Q. 47, Tr. 120, Sh. 1966 •念佛鏡 (二卷) (唐道鏡, 善道共集)

**Niệm Phật Tam Muội Bảo Vương Luận** (3 quyển) •Đường •Phi Tích soạn •Q. 47, Tr. 134, Sh. 1967 •念佛三昧寶王論 (三卷) (唐飛錫撰)

**Niệm Phật Tam Muội Pháp Ngữ** (1 quyển) •Nhật Bản •Chân Thanh soạn •Q. 77, Tr. 279, Sh. 2421 •念佛三昧法語 (一卷) (日本真盛撰)

**Niệm tụng Kết Hộ Pháp Phổ Thông Chư Bộ** (1 quyển) •Đường •Kim Cang Trí thuật •Q. 18, Tr. 900, Sh. 904 •念誦結護法普通諸部 (一卷) (唐金剛智述)

**Niết Bàn Huyền Nghĩa Phát Nguyên Cơ Yếu** (4 quyển) •Tống •Trí Viên thuật •Q. 38, Tr. 15, Sh. 1766 •涅槃玄義發源機要 (

四卷) (宋智圓述)

**Niết Bàn Kinh Bản Hữu Kim Vô Kệ Luận** (1 quyển) •Trần •Chân Đế dịch •Q. 26, Tr. 281, Sh. 1528 •涅槃經本有今無偈論 (一卷) (陳真諦譯)

**Niết Bàn Kinh Du Ý** (31 quyển) •Tùy •Cát Tạng soạn •Q. 38, Tr. 230, Sh. 1768 •涅槃經遊意 (三十一卷) (隋吉藏撰)

**Niết Bàn Kinh Nghĩa Ký** (1 quyển) • • •Q. 85, Tr. 280A, Sh. 2764 •涅槃經義記 (一卷)

**Niết Bàn Kinh Sớ** (1 quyển) • • •Q. 85, Tr. 304, Sh. 2765 •涅槃經疏 (一卷)

**Niết Bàn Luận** (1 quyển) •Nguyên Ngụy •Đạt Ma Bô Đề dịch •Q. 26, Tr. 277, Sh. 1527 •涅槃論 (一卷) (元魏達磨菩提譯)

**Niết Bàn Tông Yếu** (1 quyển) •Tân La •Nguyên Hiếu soạn •Q. 38, Tr. 239, Sh. 1769 •涅槃宗要 (一卷) (新羅元曉撰)

**Nữ Viện Ngự Thư** (2 quyển) •Nhật Bản •Chứng Không soạn •Q. 83, Tr. 395, Sh. 2624 •女院御書 (二卷) (日本證空撰)

**Oánh Sơn Thanh Quy** (2 quyển) •Nhật Bản •Oánh Sơn Thiệu Căn soạn •Q. 82, Tr. 423, Sh. 2589 •

## Mục lục Đại Tạng Kinh

---

瑩山清規 (二卷) (日本 瑩山  
紹瑾撰)

**Ô Sô Sáp Minh Vương Nghi Quỹ**  
**Phạn Tự** (1 quyển) • • • Q. 21,  
Tr. 141, Sh. 1226 • 烏芻澀明王  
儀軌梵字 (一卷)

**Ôn Thất Kinh Nghĩa Ký** (1  
quyển) • Tùy • Huệ Viễn soạn • Q.  
39, Tr. 512, Sh. 1793 • 溫室經義  
記 (一卷) (隋 慧遠撰)

**Ôn Thất Kinh Sớ** (1 quyển)  
• Đường • Huệ Tịnh soạn • Q. 85,  
Tr. 536, Sh. 2780 • 溫室經疏 (  
一卷) (唐 慧淨撰)

P

- Phá Tà Luận** (2 quyển) ●Đường ●Pháp Lâm soạn ●Q. 52, Tr. 474, Sh. 2109 ●破邪論 (二卷) (唐法琳撰)
- Phạm Chí Át Ba La Diên Vấn Chủng Tôn Kinh** (1 quyển) ●Đông Tấn ●Trúc Đàm Vô Lan dịch ●Q. 1, Tr. 876, Sh. 71 ●梵志頌波羅延問種尊經 (一卷) (東晉竺曇無蘭譯)
- Phạm Ma Du Kinh** (1 quyển) ●Ngô ●Chi Khiêm dịch ●Q. 1, Tr. 883, Sh. 76 ●梵摩渝經 (一卷) (吳支謙譯)
- Phạm Thiên Hỏa La Cửu Diệu** (1 quyển) ● ● ●Q. 21, Tr. 459, Sh. 1311 ●梵天火羅九曜 (一卷)
- Phạm Thiên Trạch Địa Pháp** (1 quyển) ● ● ●Q. 18, Tr. 924, Sh. 910 ●梵天擇地法 (一卷)
- Phạm Võng Giới Bản Sơ Nhật Châu Sao** (50 quyển) ●Nhật Bản ●Ngung Nhiên thuật ●Q. 62, Tr. 4, Sh. 2247 ●梵網戒本疏日珠鈔 (五十卷) (日本凝然述)
- Phạm Võng Kinh Bồ Tát Giới Bản Sơ** (6 quyển) ●Đường ●Pháp Tạng soạn ●Q. 40, Tr. 602, Sh. 1813 ●梵網經菩薩戒本疏 (
- 六卷) (唐法藏撰)
- Phạm Võng Kinh Cổ Thuật Ký** (3 quyển) ●Tân La ●Thái Hiền tập ●Q. 40, Tr. 689, Sh. 1815 ●梵網經古述記 (三卷) (新羅太賢集)
- Phạm Võng Kinh Khai Đề** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Không Hải soạn ●Q. 62, Tr. 1, Sh. 2246 ●梵網經開題 (一卷) (日本空海撰)
- Phạm Võng Kinh Thuật Ký quyển đệ nhất** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 727, Sh. 2797 ●梵網經述記卷第一 (一卷)
- Phạm Võng Kinh** (2 quyển) ●Hậu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 24, Tr. 997, Sh. 1484 ●梵網經 (二卷) (後秦鳩摩羅什譯)
- Phạn Học Tân Lương Tổng Mục Lục** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Tư Vân Âm Quang soạn ●Q. 84, Tr. 810, Sh. 2711 ●梵學津梁總目錄 (一卷) (日本慈雲飲光撰)
- Phạn Ngữ Tập Danh** (1 quyển) ●Đường ●Lễ Ngôn tập ●Q. 54, Tr. 1223, Sh. 2135 ●梵語雜名 (一卷) (唐禮言集)
- Phạn Ngữ Thiên Tự Văn** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh soạn ●Q. 54, Tr. 1190, Sh. 2133 ●梵語

## Mục lục Đại Tạng Kinh

千字文 (一卷) (唐 義淨撰)

**Phạn Ngữ Thiên Tự Văn** (1 quyển) • Đường • Nghĩa Tịnh soạn • Q. 54, Tr. 1197, Sh. 2133 • 梵語千字文 (一卷) (唐 義淨撰)

**Phạn Phục Nhật La Đà Đổ Tư Ký** (1 quyển) • Nhật Bản • Chân Hưng thuật • Q. 61, Tr. 590, Sh. 2232 • 梵嚙日羅馱覩私記 (一卷) (日本 真興述)

**Phạn Tự Tất Đàm Tự Mẫu Thích Nghĩa** (1 quyển) • Nhật Bản • Không Hải soạn • Q. 84, Tr. 361, Sh. 2701 • 梵字悉曇字母釋義 (一卷) (日本 空海撰)

**Pháp Cảnh Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An Huyền dịch • Q. 12, Tr. 15, Sh. 322 • 法鏡經 (一卷) (後漢 安玄譯)

**Pháp Cú Kinh Sớ** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1435, Sh. 2902 • 法句經疏 (一卷)

**Phật Thuyết Pháp Cú Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1432, Sh. 2901 • 法句經 (一卷)

**Pháp Cú Kinh** (2 quyển) • Ngô • Duy Kỳ Nan và một số người khác cùng dịch • Q. 4, Tr. 559, Sh. 210 • 法句經 (二卷) (吳 維祇難等譯)

**Pháp Cú Thí Dụ Kinh** (4 quyển) • Tây Tấn • Pháp Cự và Pháp Lập

cùng dịch • Q. 4, Tr. 575, Sh. 211 • 法句譬喻經 (四卷) (西晉 法炬共法立譯)

**Pháp Diễn Thiên Sư Ngũ Lục** (3 quyển) • Tống • Tài Lương và một số người khác cùng ghi • Q. 47, Tr. 649, Sh. 1995 • 法演禪師語錄 (三卷) (宋 才良等編)

**Pháp Giới Đồ Ký Tùng Tuỷ Lục** (4 quyển) • • • Q. 45, Tr. 716 B, Sh. 1887 • 法界圖記叢髓錄 (四卷)

**Pháp Giới Thứ Đệ Sơ Môn** (6 quyển) • Tùy • Trí Khải soạn • Q. 46, Tr. 664, Sh. 1925 • 法界次第初門 (六卷) (隋 智顛撰)

**Pháp Hải Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Pháp Cự dịch • Q. 1, Tr. 818, Sh. 34 • 法海經 (一卷) (西晉 法炬譯)

**Pháp Hoa Du Ý** (1 quyển) • Tùy • Cát Tạng soạn • Q. 34, Tr. 633, Sh. 1722 • 法華遊意 (一卷) (隋 吉藏撰)

**Pháp Hoa Huyền Luận** (10 quyển) • Tùy • Cát Tạng soạn • Q. 34, Tr. 361, Sh. 1720 • 法華玄論 (十卷) (隋 吉藏撰)

**Pháp Hoa Huyền Nghĩa Thích Sám** (20 quyển) • Đường • Tràm Nhiên thuật • Q. 33, Tr. 815, Sh. 1717 • 法華玄義釋籤 (二十

卷) (唐 湛然述)

**Pháp Hoa Huyền Tán Nghĩa Quyết** (1 quyển) ●Đường ●Huệ Chiêu soạn ●Q. 34, Tr. 854, Sh. 1724 ●法華玄贊義決 (一卷) (唐 慧沼撰)

**Pháp Hoa Khai Đề** (1 quyển) ●●●Q. 56, Tr. 183, Sh. 2190 ●法華開題 (一卷)

**Pháp Hoa Khai Thị Sao** (28 quyển) ●Nhật Bản ●Trinh Khánh soạn ●Q. 56, Tr. 255, Sh. 2195 ●法華開示抄 (二十八卷) (日本 貞慶撰)

**Pháp Hoa Kinh An Lạc Hạnh Nghĩa** ●Trần ●Huệ Tư thuyết ●Q. 46, Tr. 697, Sh. 1926 ●法華經安樂行義 (一卷) (陳 慧思說)

**Pháp Hoa Kinh Bí Thích** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Tông soạn ●Q. 56, Tr. 184, Sh. 2191 ●法華經祕釋 (一卷) (日本 覺鏤撰)

**Pháp Hoa Kinh Khai Đề** (1 quyển) ●●●Q. 56, Tr. 175, Sh. 2190 ●法華經開題 (一卷)

**Pháp Hoa Kinh Khai Đề** (1 quyển) ●●●Q. 56, Tr. 179, Sh. 2190 ●法華經開題 (一卷)

**Pháp Hoa Kinh Khai Đề** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Không Hải soạn ●Q. 56, Tr. 172, Sh. 2190 ●

法華經開題 (一卷) (日本 空海撰)

**Pháp Hoa Kinh Mật Hiệu** (1 quyển) ●●●Q. 56, Tr. 182, Sh. 2190 ●法華經密號 (一卷)

**Pháp Hoa Kinh Nghĩa Ký** (8 quyển) ●Lương ●Pháp Vân soạn ●Q. 33, Tr. 572, Sh. 1715 ●法華經義記 (八卷) (梁 法雲撰)

**Pháp Hoa Kinh Sớ** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 180, Sh. 2749 ●法華經疏 (一卷)

**Pháp Hoa Kinh Sớ** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 189, Sh. 2750 ●法華經疏 (一卷)

**Pháp Hoa Kinh Sớ** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 194, Sh. 2751 ●法華經疏 (一卷)

**Pháp Hoa Kinh Thích** (1 quyển) ●●●Q. 56, Tr. 177, Sh. 2190 ●法華經釋 (一卷)

**Pháp Hoa Luận Sớ** (3 quyển) ●Tùy ●Cát Tạng soạn ●Q. 40, Tr. 785, Sh. 1818 ●法華論疏 (三卷) (隋 吉藏撰)

**Pháp Hoa Lược Bí Thích** (1 quyển) ●●●Q. 56, Tr. 183, Sh. 2190 ●法華略祕釋 (一卷)

**Pháp Hoa Lược Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Minh Nhất soạn ●Q. 56, Tr. 129, Sh. 2188 ●法華略抄

## Mục lục Đại Tạng Kinh

(一卷) (日本 明一撰)

**Pháp Hoa Mạn Đà La Oai Nghi Hình Sắc Pháp Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 602, Sh. 1001 ●法華曼荼羅威儀形色法經 (一卷) (唐 不空譯)

**Pháp Hoa Nghĩa Ký quyển Đệ Tam** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 170, Sh. 2748 ●法華義記卷第三 (一卷)

**Pháp Hoa Nghĩa Sớ** (12 quyển) ●Tùy ●Cát Tạng soạn ●Q. 34, Tr. 451, Sh. 1721 ●法華義疏 (十二卷) (隋 吉藏撰)

**Pháp Hoa Nghĩa Sớ** (4 quyển) ●Nhật Bản ●Thánh Đức Thái Tử soạn ●Q. 56, Tr. 64, Sh. 2187 ●法華義疏 (四卷) (日本 聖德太子撰)

**Pháp Hoa Sám Pháp** (1 quyển) ● ● ●Q. 77, Tr. 265, Sh. 2417 ●法華懺法 (一卷)

**Pháp Hoa Tam Muội Hành Sự Vận Tướng Bồ Trợ Nghi** (1 quyển) ●Đường ●Trạm Nhiên soạn ●Q. 46, Tr. 955, Sh. 1942 ●法華三昧行事運想補助儀 (一卷) (唐 湛然撰)

**Pháp Hoa Tam Muội Sám Nghi** (1 quyển) ●Tùy ●Trí Khải soạn ●Q. 46, Tr. 949, Sh. 1941 ●法華

三昧懺儀 (一卷) (隋 智顛撰)

**Pháp Hoa Thập La Sát Pháp** (1 quyển) ● ● ●Q. 21, Tr. 377, Sh. 1292 ●法華十羅刹法 (一卷)

**Pháp Hoa Thủ Yếu Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Nhật Liên thuật ●Q. 84, Tr. 278, Sh. 2693 ●法華取要抄 (一卷) (日本 日蓮述)

**Pháp Hoa Tông Yếu** (1 quyển) ●Tân La ●Nguyên Hiếu soạn ●Q. 34, Tr. 870, Sh. 1725 ●法華宗要 (一卷) (新羅 元曉撰)

**Pháp Hoa Truyện Ký** (10 quyển) ●Đường ●Tăng Tường soạn ●Q. 51, Tr. 48, Sh. 2068 ●法華傳記 (十卷) (唐 僧詳撰)

**Pháp Hoa Trường Giảng Hội Thúc** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Tối Trùng soạn ●Q. 74, Tr. 247, Sh. 2363 ●法華長講會式 (二卷) (日本 最澄撰)

**Pháp Hoa Văn Cú Ký** (30 quyển) ●Đường ●Trạm Nhiên thuật ●Q. 34, Tr. 151, Sh. 1719 ●法華文句記 (三十卷) (唐 湛然述)

**Pháp Hoa Văn Đáp** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 199, Sh. 2752 ●法華問答 (一卷)

**Pháp Môn Danh Nghĩa Tập** (1 quyển) ●Đường ●Lý Sư Chánh

soạn ●Q. 54, Tr. 195, Sh. 2124 ●  
法門名義集 (一卷) (唐 李師  
政撰)

**Pháp Quán Kinh** (1 quyển) ●Tây  
Tán ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 15,  
Tr. 240, Sh. 611 ●法觀經 (一卷  
) (西晉 竺法護譯)

**Pháp Tập Yếu Tụng Kinh** (4  
quyển) ●Tống ●Thiên Túc Tai  
dịch ●Q. 4, Tr. 777, Sh. 213 ●法  
集要頌經 (四卷) (宋 天息災  
譯)

**Pháp Trí Di Biên Quán Tâm Nhi  
Bách Vấn** (1 quyển) ●Tống ●Kế  
Trung tập ●Q. 46, Tr. 828, Sh.  
1935 ●法智遺編觀心二百問  
(一卷) (宋 繼忠集)

**Pháp Tướng Đăng Minh ký** (1  
quyển) ●Nhật Bản ●Tàm An tập  
●Q. 71, Tr. 48, Sh. 2310 ●法相  
燈明記 (一卷) (日本 慚安集  
)

**Pháp Tướng Tông Chương Sớ** (1  
quyển) ●Nhật Bản ●Bình Tô lục  
●Q. 55, Tr. 1138, Sh. 2180 ●法相  
宗章疏 (一卷) (日本 平祚錄  
)

**Pháp Tướng Tông Hiền Nghĩa  
Lược Vấn Đáp** – quyển đệ tứ (1  
quyển) ●Nhật Bản ●Trọng Toán  
soạn ●Q. 71, Tr. 419, Sh. 2320 ●  
法相宗賢義略問答卷第四 (一  
卷) (日本 仲算撰)

**Pháp Uyển Châu Lâm** (100  
quyển) ●Đường ●Đạo Thế soạn  
●Q. 53, Tr. 269, Sh. 2122 ●法苑  
珠林 (一百卷) (唐 道世撰)

**Pháp Uyển Nghĩa Cảnh** (6  
quyển) ●Nhật Bản ●Thiện Châu  
thuật ●Q. 71, Tr. 165, Sh. 2317 ●  
法苑義鏡 (六卷) (日本 善珠  
述)

**Pháp Vương Kinh** (1 quyển) ●●  
●Q. 85, Tr. 1384, Sh. 2883 ●法王  
經 (一卷)

**Phát Bồ Đề Tâm Kinh Luận** (2  
quyển) ●Hậu Tần ●Cưu Ma La  
Thập dịch ●Q. 32, Tr. 508, Sh.  
1659 ●發菩提心經論 (二卷) (一  
後秦 鳩摩羅什譯)

**Phát Giác Tịnh Thân Tâm Kinh**  
(2 quyển) ●Tùy ●Xà Na Quật Đa  
dịch ●Q. 12, Tr. 43, Sh. 327 ●發  
覺淨身心經 (二卷) (隋 闍那  
崛多譯)

**Phân Biệt Công Đức Luận** (5  
quyển) ●●không rõ người dịch  
●Q. 25, Tr. 30, Sh. 1507 ●分別  
功德論 (五卷) (失譯)

**Phân Biệt Duyên Khởi Sơ Thắng  
Pháp Môn Kinh** (2 quyển)  
●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q.  
16, Tr. 837, Sh. 717 ●分別緣起  
初勝法門經 (二卷) (唐 玄奘  
譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Phân Biệt Nghiệp Báo Lược Kinh** (1 quyển) •Lưu Tống •Tăng Già Bát Ma dịch •Q. 17, Tr. 446, Sh. 723 •分別業報略經 (一卷) (劉宋僧伽跋摩譯)

**Phân Biệt Thiện Ác Báo Ứng Kinh** (2 quyển) •Tống •Thiên Túc Tai dịch •Q. 1, Tr. 895, Sh. 81 •分別善惡報應經 (二卷) (宋天息災譯)

**Phân Dương Vô Đức Thiền Sư Ngũ Lục** (3 quyển) •Tống •Sở Viên tập •Q. 47, Tr. 594, Sh. 1992 •汾陽無德禪師語錄 (三卷) (宋楚圓集)

**Phân Tân Vương Vân Kinh** (2 quyển) •Nguyên Ngụy •Cù Đàm Bát Nhã Lưu Chi dịch •Q. 13, Tr. 935, Sh. 421 •奮迅王問經 (二卷) (元魏瞿曇般若流支譯)

**Phật Thuyết Phân Biệt Duyên Sanh Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Thiên dịch •Q. 16, Tr. 844, Sh. 718 •佛說分別緣生經 (一卷) (宋法天譯)

**Phật Bản Hạnh Kinh** (7 quyển) •Tống •Thích Bảo Vân dịch •Q. 4, Tr. 54, Sh. 193 •佛本行經 (七卷) (宋釋寶雲譯)

**Phật Bản Hạnh Tập Kinh** (60 quyển) •Tùy •Xà Na Quật Đa dịch •Q. 3, Tr. 655, Sh. 190 •佛本行集經 (六十卷) (隋闍那

崛多譯)

**Phật Cát Tường Đức Tán** (3 quyển) •Tống •Thi Hộ dịch •Q. 32, Tr. 762, Sh. 1681 •佛吉祥德讚 (三卷) (宋施護譯)

**Phật Chế Tỳ Kheo Lục Vật Đồ** (1 quyển) •Đường •Nguyên Chiếu soạn •Q. 45, Tr. 896, Sh. 1900 •佛制比丘六物圖 (一卷) (唐元照撰)

**Phật Chiếu Thiền Sư Ngũ Lục** (2 quyển) •Nhật Bản •Bạch Vân Huệ Hiểu giảng nói, đệ tử Hy Bạch và một số người khác cùng ghi •Q. 80, Tr. 27, Sh. 2546 •佛照禪師語錄 (二卷) (日本白雲慧曉語, 嗣法希白等輯)

**Phật Di Giáo Kinh Luận Sớ Tiết Yếu** (1 quyển) •Tống •Tịnh Nguyên tiết yếu, Minh – Châu Hoằng chú giải thêm •Q. 40, Tr. 844, Sh. 1820 •佛遺教經論疏節要 (一卷) (宋淨源節要, 明株宏補註)

**Phật Diệt Độ Hậu Quan Liệm Táng Tổng Kinh** (1 quyển) •không rõ người dịch •Q. 12, Tr. 1114, Sh. 392 •佛滅度後棺斂葬送經 (一卷) (失譯)

**Phật Đảnh Đại Bạch Tán Cái Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Nguyên •Sa La Ba dịch •Q. 19, Tr. 401, Sh. 976 •佛頂大白傘蓋陀羅

尼經 (一卷) (元 沙囉巴譯)

**Phật Đảnh Phóng Vô Cầu Quang Minh Nhập Phổ Môn Quán Sát Nhất Thiết Như Lai Tâm Đà La Ni Kinh** (2 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 19, Tr. 721, Sh. 1025 ●佛頂放無垢光明入普門觀察一切如來心陀羅尼經 (二卷) (宋 施護譯)

**Phật Đảnh Quốc Sư Ngũ Lục** (5 quyển) ●Nhật Bản ●Nhật Ty Văn Thủ giảng nói, Văn Quang biên ●Q. 81, Tr. 136, Sh. 2565 ●佛頂國師語錄 (五卷) (日本 一絲文守語. 文光編)

**Phật Đảnh Tôn Thắng Đà La Ni** (1 quyển) ●●●Q. 19, Tr. 384, Sh. 974B ●佛頂尊勝陀羅尼 (一卷)

**Phật Đảnh Tôn Thắng Đà La Ni Biệt Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Nhã Na dịch ●Q. 19, Tr. 396, Sh. 974F ●佛頂尊勝陀羅尼別法 (一卷) (唐 若那譯)

**Phật Đảnh Tôn Thắng Đà La Ni Chân Ngôn** (1 quyển) ●●●Q. 19, Tr. 389, Sh. 974E ●佛頂尊勝陀羅尼真言 (一卷)

**Phật Đảnh Tôn Thắng Đà La Ni Chú Nghĩa** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 388, Sh. 974D ●佛頂尊勝陀羅尼注

義 (一卷) (唐 不空譯)

**Phật Đảnh Tối Thắng Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Địa Bà Ha La dịch ●Q. 19, Tr. 355, Sh. 969 ●佛頂最勝陀羅尼經 (一卷) (唐 地婆訶羅譯)

**Phật Đảnh Tôn Thắng Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Đỗ Hạnh Khải dịch ●Q. 19, Tr. 353, Sh. 968 ●佛頂尊勝陀羅尼經 (一卷) (唐 杜行顛譯)

**Phật Thuyết Phật Đảnh Tôn Thắng Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 19, Tr. 361, Sh. 971 ●佛說佛頂尊勝陀羅尼經 (一卷) (唐 義淨譯)

**Phật Đảnh Tôn Thắng Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Phật Đà Ba Lợi dịch ●Q. 19, Tr. 349, Sh. 967 ●佛頂尊勝陀羅尼經 (一卷) (唐 佛陀波利譯)

**Phật Đảnh Tôn Thắng Đà La Ni Kinh Giáo Tích Nghĩa Ký** (2 quyển) ●Đường ●Pháp Sùng thuật ●Q. 39, Tr. 1012, Sh. 1803 ●佛頂尊勝陀羅尼經教跡義記 (二卷) (唐 法崇述)

**Phật Đảnh Tôn Thắng Đà La Ni Niệm tụng Nghi Quỹ Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 364, Sh. 972 ●佛頂尊勝陀羅尼念誦儀軌法 (一

## Mục lục Đại Tạng Kinh

卷) (唐 不空譯)

**Phật Đảnh Tôn Thắng Tâm Pháp Địa Ngục Chuyển Nghiệp Chương Xuất Tam Giới Bí Mật Đà La Ni** (1 quyển) ●Đường ●Thiện Vô Úy dịch ●Q. 18, Tr. 914, Sh. 907 ●佛頂尊勝心破地獄轉業障出三界祕密陀羅尼 (一卷) (唐 善無畏譯)

**Phật Đảnh Tôn Thắng Tâm Pháp Địa Ngục Chuyển Nghiệp Chương Xuất Tam Giới Bí Mật Tam Thân Phật Quả Tam Chủng Tất Địa Chân Ngôn Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Thiện Vô Úy dịch ●Q. 18, Tr. 912, Sh. 906 ●佛頂尊勝心破地獄轉業障出三界祕密三身佛果三種悉地真言儀軌 (一卷) (唐 善無畏譯)

**Phật Địa Kinh Luận** (7 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 26, Tr. 291, Sh. 1530 ●佛地經論 (七卷) (唐 玄奘譯)

**Phật Hoa Nghiêm Nhập Như Lai Đức Trí Bất Tư Nghị Cảnh Giới Kinh** (2 quyển) ●Tùy ●Xà Na Quật Đa dịch ●Q. 10, Tr. 917, Sh. 303 ●佛華嚴入如來德智不思議境界經 (二卷) (隋 闍那崛多譯)

**Phật Thuyết Tôn Thượng Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp

Hộ dịch ●Q. 1, Tr. 886, Sh. 77 ●佛說尊上經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Khai Giải Phạm Chí A Bát Kinh** (1 quyển) ●Ngô ●Chi Khiêm dịch ●Q. 1, Tr. 259, Sh. 20 ●佛開解梵志阿毘經 (一卷) (吳 支謙譯)

**Phật Lâm Niết Bàn Ký Pháp Trụ Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 12, Tr. 1112, Sh. 390 ●佛臨涅槃記法住經 (一卷) (唐 玄奘譯)

**Phật Mẫu Bát Nê Hoàn Kinh** (1 quyển) ●Lưu Tống ●Huệ Giản dịch ●Q. 2, Tr. 869, Sh. 145 ●佛母般泥洹經 (一卷) (劉宋 慧簡譯)

**Phật Mẫu Bát Nhã Ba La Mật Đa Viên Tập Yếu Nghĩa Luận** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ cùng một số người khác dịch ●Q. 25, Tr. 912, Sh. 1518 ●佛母般若波羅蜜多圓集要義論 (一卷) (宋 施護等譯)

**Phật Mẫu Bát Nhã Ba La Mật Đa Viên Tập Yếu Nghĩa Thích Luận** (4 quyển) ●Tống ●Thi Hộ cùng một số người khác dịch ●Q. 25, Tr. 900, Sh. 1517 ●佛母般若波羅蜜多圓集要義釋論 (四卷) (宋 施護等譯)

**Phật Mẫu Đại Khổng Tước**

**Minh Vương Kinh** (3 quyển)  
 ●Đường ●Bát Không dịch ●Q. 19, Tr. 415, Sh. 982 ●佛母大孔雀明王經 (三卷) (唐不空譯)

**Phật Mẫu Kinh** (1 quyển) ● ●  
 ●Q. 85, Tr. 1463, Sh. 2919 ●佛母經 (一卷)

**Phật Ngũ Bách Đệ Tử Tự Thuyết Bản Khởi Kinh** (1 quyển)  
 ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 4, Tr. 190, Sh. 199 ●佛五百弟子自說本起經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Ngũ Kinh** (1 quyển)  
 ●Nguyên Ngụy ●Bồ Đề Lưu Chi dịch ●Q. 17, Tr. 878, Sh. 832 ●佛語經 (一卷) (元魏菩提流支譯)

**Phật Nhập Niết Bàn Mật Tích Kim Cang Lục Sĩ Ai Luyến Kinh** (1 quyển) ● ●không rõ người dịch ●Q. 12, Tr. 1116, Sh. 394 ●佛入涅槃密跡金剛力士哀戀經 (一卷) (失譯)

**Phật Nhất Bách Bát Danh Tán** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Thiên dịch ●Q. 32, Tr. 757, Sh. 1679 ●佛一百八名讚 (一卷) (宋法天譯)

**Phật Quang Quốc Sư Ngũ Lục** (10 quyển) ●Nhật Bản ●Tứ Nguyên Tổ Nguyên giảng nói, thị giả Nhất Chân và một số người

khác cùng ghi ●Q. 80, Tr. 129, Sh. 2549 ●佛光國師語錄 (十卷) (日本子元祖元語. 侍者一真等編)

**Phật Quả Viên Ngô Thiên Sư Bích Nham Lục** (10 quyển)  
 ●Tống ●Trọng Hiền tụng cổ, Khắc Cần bình xướng ●Q. 48, Tr. 139, Sh. 2003 ●佛果園悟禪師碧巖錄 (十卷) (宋重顯頌古, 克勤評唱)

**Phật Quốc Thiên Sư Ngũ Lục** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Cao Phong Hiền Nhật giảng nói, thị giả Diệu Hoàn và một số người khác cùng ghi ●Q. 80, Tr. 257, Sh. 2551 ●佛國禪師語錄 (二卷) (日本高鋒顯日語. 侍者妙環等編)

**Phật Sở Hành Tán** (5 quyển)  
 ●Bắc Lương ●Đàm Vô Sâm dịch ●Q. 4, Tr. 1, Sh. 192 ●佛所行讚 (五卷) (北涼曇無讖譯)

**Phật Tam Thân Tán** (1 quyển)  
 ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 32, Tr. 757, Sh. 1678 ●佛三身讚 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Tánh Hải Tạng Trí Huệ Giải Thoát Phá Tâm Tướng Kinh** (2 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 1391, Sh. 2885 ●佛性海藏智慧解脫破心相經 (二卷)

**Phật Tánh Luận** (4 quyển) ●Trần ●Chân Đế dịch ●Q. 31, Tr. 787,

## Mục lục Đại Tạng Kinh

Sh. 1610 • 佛性論 (四卷) (陳真諦譯)

**Phật Tạng Kinh** (3 quyển) • Diêu Tần • Cựu Ma La Thập dịch • Q. 15, Tr. 782, Sh. 653 • 佛藏經 (三卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Phật Tâm Kinh Phẩm Diệc Thông Đại Tùy Cầu Đà La Ni** (2 quyển) • Đường • Bồ Đề Lưu Chí dịch • Q. 19, Tr. 2, Sh. 920 • 佛心經品亦通大隨求陀羅尼 (二卷) (唐菩提流志譯)

**Phật Trị Thân Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 17, Tr. 739, Sh. 795 • 佛治身經 (一卷) (失譯)

**Phật Thăng Đạo Lợi Thiên Vị Mẫu Thuyết Pháp Kinh** (3 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 17, Tr. 787, Sh. 815 • 佛昇忉利天為母說法經 (三卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thùy Bát Niết Bàn Lược Thuyết Giáo Giới Kinh** (1 quyển) • Diêu Tần • Cựu Ma La Thập dịch • Q. 12, Tr. 1110, Sh. 389 • 佛垂般涅槃略說教誡經 (一卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Phật A Tỳ Đàm Kinh Xuất Gia Tướng Phẩm** (2 quyển) • Tùy • Chân Đế dịch • Q. 24, Tr. 958, Sh. 1482 • 佛阿毘曇經出家相品 (二卷) (陳真諦譯)

**Phật Bát Nê Hoàn Kinh** (2 quyển) • Tây Tấn • Bạch Pháp Tổ dịch • Q. 1, Tr. 160, Sh. 5 • 佛般泥洹經 (二卷) (西晉白法祖譯)

**Phật Thuyết A Cựu Lưu Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 14, Tr. 804, Sh. 529 • 佛說阿鳩留經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết A Di Đà Kinh Nghĩa Sớ** (1 quyển) • Tống • Nguyên Chiêu thuật • Q. 37, Tr. 356, Sh. 1761 • 佛說阿彌陀經義疏 (一卷) (宋元照述)

**Phật Thuyết A Di Đà Kinh Sớ** (1 quyển) • Tân La • Nguyên Hiếu thuật • Q. 37, Tr. 348, Sh. 1759 • 佛說阿彌陀經疏 (一卷) (新羅元曉述)

**Phật Thuyết A Di Đà Kinh Sớ** (1 quyển) • Tống • Trí Viên thuật • Q. 37, Tr. 350, Sh. 1760 • 佛說阿彌陀經疏 (一卷) (宋智圓述)

**Phật Thuyết A Di Đà Kinh Yếu Giải** (1 quyển) • Minh • Trí Húc giải • Q. 37, Tr. 363, Sh. 1762 • 佛說阿彌陀經要解 (一卷) (明智旭解)

**Phật Thuyết A Di Đà Kinh** (1 quyển) • Diêu Tần • Cựu Ma La Thập dịch • Q. 12, Tr. 346, Sh. 366 • 佛說阿彌陀經 (一卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Phật Thuyết A Di Đà Tam Đa Tam Phật Tát Lâu Phật Đản Quá Độ Nhân Đạo Kinh** (2 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 12, Tr. 300, Sh. 362 •佛說阿彌陀三耶三佛薩樓佛檀過度人道經 (二卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết A Duy Việt Trí Giá Kinh** (3 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 9, Tr. 198, Sh. 266 •佛說阿惟越致遮經 (三卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết A Hàm Chánh Hạnh Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 2, Tr. 883, Sh. 151 •佛說阿含正行經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết A La Hán Cụ Đức Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 2, Tr. 831, Sh. 126 •佛說阿羅漢具德經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết A Na Luật Bát Niệm Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •Chi Diệu dịch •Q. 1, Tr. 835, Sh. 46 •佛說阿那律八念經 (一卷) (後漢支曜譯)

**Phật Thuyết A Nan Đà Mục Khur Ni Ha Ly Đà Lân Ni Kinh** (1 quyển) •Nguyên Ngụy •Phật Đà Phiến Đa dịch •Q. 19, Tr. 692, Sh. 1015 •佛說阿難陀目佉尼呵

離陀鄰尼經 (一卷) (元魏佛馱扇多譯)

**Phật Thuyết A Nan Đồng Học Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 2, Tr. 874, Sh. 149 •佛說阿難同學經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết A Nan Phân Biệt Kinh** (1 quyển) •Phục Tàn •Pháp Kiên dịch •Q. 14, Tr. 758, Sh. 495 •佛說阿難分別經 (一卷) (伏秦法堅譯)

**Phật Thuyết A Nan Tứ Sự Kinh** (1 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 14, Tr. 756, Sh. 493 •佛說阿難四事經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết A Nan Vấn Sự Phật Cát Hung Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 14, Tr. 753, Sh. 492 •佛說阿難問事佛吉凶經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết A Nậu Phong Kinh** (1 quyển) •Đông Tấn •Trúc Đàm Vô Lan dịch •Q. 1, Tr. 853, Sh. 58 •佛說阿耨風經 (一卷) (東晉竺曇無蘭譯)

**Phật Thuyết A Tốc Đạt Kinh** (1 quyển) •Lưu Tống •Cầu Na Bạt Đà La dịch •Q. 2, Tr. 863, Sh. 141 •佛說阿速達經 (一卷) (劉宋求那跋陀羅譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Phật Thuyết A Xà Thế Vương Kinh** (2 quyển) •Hậu Hán •Chi Lô Ca Sám dịch •Q. 15, Tr. 389, Sh. 626 •佛說阿闍世王經 (二卷) (後漢 支婁迦讖譯)

**Phật Thuyết A Xà Thế Vương Nữ A Thuật Đạt Bồ Tát Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 12, Tr. 83, Sh. 337 •佛說阿闍王女阿術達菩薩經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết An Trạch Đà La Ni Chú Kinh** (1 quyển) • • •Q. 19, Tr. 744, Sh. 1029 •佛說安宅陀羅尼呪經 (一卷)

**Phật Thuyết An Trạch Thần Chú Kinh** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 21, Tr. 911, Sh. 1394 •佛說安宅神呪經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Át Đa Hòa Đa Kỳ Kinh** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 17, Tr. 543, Sh. 740 •佛說頰多和多耆經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Ba Tư Nặc Vương Thái Hậu Băng Trần Thổ Bội Thân Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Pháp Cự dịch •Q. 2, Tr. 545, Sh. 122 •佛說波斯匿王太后崩塵土全身經 (一卷) (西晉 法炬譯)

**Phật Thuyết Bà La Môn Tử**

**Mạng Chung Ái Niệm Bất Ly Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 1, Tr. 915, Sh. 91 •佛說婆羅門子命終愛念不離經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Bà La Môn Tử Tử Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 2, Tr. 854, Sh. 131 •佛說婆羅門避死經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Bách Phật Kinh** (1 quyển) •Tùy •Na Liên Đề Da Xá dịch •Q. 14, Tr. 354, Sh. 444 •佛說百佛經 (一卷) (隋 那連提耶舍譯)

**Phật Thuyết Bạch Y Kim Tràng Nhị Bà La Môn Duyên Khởi Kinh** (3 quyển) •Tống •Thi Hộ cùng một số người khác dịch •Q. 1, Tr. 216, Sh. 10 •佛說白衣金幢二婆羅門緣起經 (三卷) (宋 施護等譯)

**Phật Thuyết Bản Tướng Y Trí Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 1, Tr. 819, Sh. 36 •佛說本相猗致經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Bào Thai Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 11, Tr. 886, Sh. 317 •佛說胞胎經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Bảo Đới Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tổng • Thi Hộ dịch • Q. 21, Tr. 898, Sh. 1377 • 佛說寶帶陀羅尼經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Bảo Hiền Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tổng • Pháp Hiền dịch • Q. 21, Tr. 353, Sh. 1285 • 佛說寶賢陀羅尼經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Bảo Như Lai Tam Muội Kinh** (2 quyển) • Đông Tấn • Kỳ Đa Mật dịch • Q. 15, Tr. 518, Sh. 637 • 佛說寶如來三昧經 (二卷) (東晉祇多蜜譯)

**Phật Thuyết Bảo Sanh Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tổng • Thi Hộ dịch • Q. 21, Tr. 926, Sh. 1412 • 佛說寶生陀羅尼經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Bảo Tạng Thần Đại Minh Mạn Noa La Nghi Quỹ Kinh** (2 quyển) • Tổng • Pháp Thiên dịch • Q. 21, Tr. 343, Sh. 1283 • 佛說寶藏神大明曼拏羅儀軌經 (二卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Bảo Tích Tam Muội Văn Thủ Sư Lợi Bồ Tát Văn Pháp Thân Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An Thế Cao dịch • Q. 12, Tr. 237, Sh. 356 • 佛說寶積三昧文殊師利菩薩問法身

經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Bảo Võng Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 14, Tr. 78, Sh. 433 • 佛說寶網經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Bảo Vũ Kinh** (10 quyển) • Đường • Đạt Ma Lưu Chi dịch • Q. 16, Tr. 283, Sh. 660 • 佛說寶雨經 (十卷) (唐達摩流支譯)

**Phật Thuyết Báo Ân Phụng Bồn Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 16, Tr. 780, Sh. 686 • 佛說報恩奉盆經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Bát Bộ Phật Danh Kinh** (1 quyển) • Nguyên Ngụy • Cù Đàm Bát Nhã Lưu Chi dịch • Q. 14, Tr. 74, Sh. 429 • 佛說八部佛名經 (一卷) (元魏瞿曇般若流支譯)

**Phật Thuyết Bát Cát Tường Thần Chú Kinh** (1 quyển) • Ngô • Chi Khiêm dịch • Q. 14, Tr. 72, Sh. 427 • 佛說八吉祥神呪經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Bát Chánh Đạo Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An Thế Cao dịch • Q. 2, Tr. 504, Sh. 112 • 佛說八正道經 (一卷) (後漢安世高譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Phật Thuyết Bát Chu Tam Muội Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •Chi Lô Ca Sám dịch •Q. 13, Tr. 897, Sh. 417 •佛說般舟三昧經 (一卷) (後漢 支婁迦讖譯)

**Phật Thuyết Bát Chung Trưởng Dưỡng Công Đức Kinh** (1 quyển) •Tống •Thi Hộ cùng một số người khác dịch •Q. 24, Tr. 1104, Sh. 1498 •佛說八種長養功德經 (一卷) (宋 施護等譯)

**Phật Thuyết Bát Dương Thần Chú Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 14, Tr. 73, Sh. 428 •佛說八陽神呪經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Bát Đại Bồ Tát Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 14, Tr. 751, Sh. 490 •佛說八大菩薩經 (一卷) (宋 法賢譯)

**Phật Thuyết Bát Đại Linh Tháp Danh Hiệu Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 32, Tr. 773, Sh. 1685 •佛說八大靈塔名號經 (一卷) (宋 法賢譯)

**Phật Thuyết Bát Đại Nhân Giác Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 17, Tr. 715, Sh. 779 •佛說八大人覺經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Bát Lan Na Xa Phạ Lý Đại Đà La Ni Kinh** (1 quyển)

•Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 21, Tr. 904, Sh. 1384 •佛說鉢蘭那賒嚩哩大陀羅尼經 (一卷) (宋 法賢譯)

**Phật Thuyết Bát Nhã Ba La Mật Đa Tâm Kinh Tán** (1 quyển) •Đường •Viên Trắc soạn •Q. 33, Tr. 542, Sh. 1711 •佛說般若波羅蜜多心經贊 (一卷) (唐 圓測撰)

**Phật Thuyết Bát Quan Trai Kinh** (1 quyển) •Lưu Tống •Thư Cừ Kinh Thanh dịch •Q. 1, Tr. 913, Sh. 89 •佛說八關齋經 (一卷) (劉宋 沮渠京聲譯)

**Phật Thuyết Bát Sư Kinh** (1 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 14, Tr. 965, Sh. 581 •佛說八師經 (一卷) (吳 支謙譯)

**Phật Thuyết Bát Vô Hạ Hữu Hạ Kinh** (1 quyển) •Đường •Nghĩa Tịnh dịch •Q. 17, Tr. 590, Sh. 756 •佛說八無暇有暇經 (一卷) (唐 義淨譯)

**Phật Thuyết Bạt Trừ Tội Chương Chú Vương Kinh** (1 quyển) •Đường •Nghĩa Tịnh dịch •Q. 21, Tr. 913, Sh. 1396 •佛說拔除罪障呪王經 (一卷) (唐 義淨譯)

**Phật Thuyết Bắc Đầu Thất Tinh Diên Mạng Kinh** (1 quyển) • •Q. 21, Tr. 425, Sh. 1307 •佛說

北斗七星延命經 (一卷)

**Phật Thuyết Bàn Cùng Lão Công Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Huệ Giản dịch • Q. 17, Tr. 742, Sh. 797 • 佛說貧窮老公經 (一卷) (劉宋慧簡譯)

**Phật Thuyết Bàn Cùng Lão Công Kinh** (bản khác - 1 quyển) • Lưu Tống • Huệ Giản dịch • Q. 17, Tr. 743, Sh. 797 • 佛說貧窮老公經 (別本-1卷) (劉宋慧簡譯)

**Phật Thuyết Bất Bạch Tán Cái Tổng Trì Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Nguyên • Chân Trí cùng một số người khác dịch • Q. 19, Tr. 404, Sh. 977 • 佛說不白傘蓋總持陀羅尼經 (一卷) (元真智等譯)

**Phật Thuyết Bất Không Quyển Sách Đà La Ni Nghi Quỹ Kinh** (2 quyển) • Đường • A Mục Khư dịch • Q. 20, Tr. 432, Sh. 1098 • 佛說不空罽索陀羅尼儀軌經 (二卷) (唐阿目佉譯)

**Phật Thuyết Bất Tăng Bất Giảm Kinh** (1 quyển) • Nguyên Ngụy • Bồ Đề Lưu Chi dịch • Q. 16, Tr. 466, Sh. 668 • 佛說不增不減經 (一卷) (元魏菩提流支譯)

**Phật Thuyết Bất Tư Nghị Công Đức Chư Phật Sở Hộ Niệm Kinh**

(2 quyển) • không rõ người dịch • Q. 14, Tr. 356, Sh. 445 • 佛說不思議功德諸佛所護念經 (二卷) (失譯)

**Phật Thuyết Bất Tự Thủ Ý Kinh** (1 quyển) • Ngô • Chi Khiêm dịch • Q. 2, Tr. 502, Sh. 107 • 佛說不自守意經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Bộ Ma Túc Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Cầu Na Bạt Đà La dịch • Q. 1, Tr. 913, Sh. 90 • 佛說鞞摩肅經 (一卷) (劉宋求那跋陀羅譯)

**Phật Thuyết Bí Mật Bát Danh Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Hiền dịch • Q. 21, Tr. 884, Sh. 1366 • 佛說祕密八名陀羅尼經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Bí Mật Tam Muội Đại Giáo Vương Kinh** (4 quyển) • Tống • Thi Hộ cùng một số người khác dịch • Q. 18, Tr. 446, Sh. 883 • 佛說祕密三昧大教王經 (四卷) (宋施護等譯)

**Phật Thuyết Bí Mật Tướng Kinh** (3 quyển) • Tống • Thi Hộ cùng một số người khác dịch • Q. 18, Tr. 463, Sh. 884 • 佛說祕密相經 (三卷) (宋施護等譯)

**Phật Thuyết Bí Số Ca Thi Ca Thập Pháp Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Thiên dịch • Q. 24,

## Mục lục Đại Tạng Kinh

Tr. 956, Sh. 1480 • 佛說苾芻迦尸迦十法經 (一卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Bí Số Ngũ Pháp Kinh** (1 quyển) • Tổng • Pháp Thiên dịch • Q. 24, Tr. 955, Sh. 1479 • 佛說苾芻五法經 (一卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Biên Chiếu Bát Nhã Ba La Mật Kinh** (1 quyển) • Tổng • Thi Hộ dịch • Q. 8, Tr. 781, Sh. 242 • 佛說遍照般若波羅蜜經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Bình Sa Vương Ngũ Nguyên Kinh** (1 quyển) • Ngô • Chi Khiêm dịch • Q. 14, Tr. 779, Sh. 511 • 佛說萍沙王五願經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Bồ Tát Bản Hạnh Kinh** (3 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 3, Tr. 108, Sh. 155 • 佛說菩薩本行經 (三卷) (失譯)

**Phật Thuyết Bồ Tát Bản Nghiệp Kinh** (1 quyển) • Ngô • Chi Khiêm dịch • Q. 10, Tr. 446, Sh. 281 • 佛說菩薩本業經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Bồ Tát Đầu Thân Tự Ngạ Hồ Khởi Thập Nhân Duyên Kinh** (1 quyển) • Bắc Lương • Pháp Thạnh dịch • Q. 3, Tr. 424, Sh. 172 • 佛說菩薩投

身飴餓虎起塔因緣經 (一卷) (北涼法盛譯)

**Phật Thuyết Bồ Tát Hành Phương Tiện Cảnh Giới Thần Thông Biến Hóa Kinh** (3 quyển) • Lưu Tống • Cầu Na Bạt Đà La dịch • Q. 9, Tr. 300, Sh. 271 • 佛說菩薩行方便境界神通變化經 (三卷) (劉宋求那跋陀羅譯)

**Phật Thuyết Bồ Tát Nội Giới Kinh** (1 quyển) • Tổng • Cầu Na Bạt Ma dịch • Q. 24, Tr. 1028, Sh. 1487 • 佛說菩薩內戒經 (一卷) (宋求那跋摩譯)

**Phật Thuyết Bồ Tát Nội Tập Lục Ba La Mật Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • Nghiêm Phật Điều dịch • Q. 17, Tr. 714, Sh. 778 • 佛說菩薩內習六波羅蜜經 (一卷) (後漢嚴佛調譯)

**Phật Thuyết Bồ Tát Thập Trụ Kinh** (1 quyển) • Đông Tấn • Kỳ Đa Mật dịch • Q. 10, Tr. 456, Sh. 284 • 佛說菩薩十住經 (一卷) (東晉祇多蜜譯)

**Phật Thuyết Bồ Tát Thệ Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Bạch Pháp Tổ dịch • Q. 14, Tr. 803, Sh. 528 • 佛說菩薩逝經 (一卷) (西晉白法祖譯)

**Phật Thuyết Bồ Tát Thiêm Tử Kinh** (1 quyển) • • không rõ

người dịch ●Q. 3, Tr. 436, Sh. 174  
●佛說菩薩睽子經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Bồ Tát Tu Hành Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Bách Pháp Tổ dịch ●Q. 12, Tr. 63, Sh. 330 ●佛說菩薩修行經 (一卷) (西晉白法祖譯)

**Phật Thuyết Bồ Tát Tu Hành Tứ Pháp Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Địa Bà Ha La dịch ●Q. 17, Tr. 708, Sh. 773 ●佛說菩薩修行四法經 (一卷) (唐地婆訶羅譯)

**Phật Thuyết Bồ Thí Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 16, Tr. 812, Sh. 705 ●佛說布施經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Bột Kinh Sao** (1 quyển) ●Ngô ●Chi Khiêm dịch ●Q. 17, Tr. 729, Sh. 790 ●佛說字經抄 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Ca Diếp Cấm Giới Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thư Cừ Kinh Thanh dịch ●Q. 24, Tr. 912, Sh. 1469 ●佛說迦葉禁戒經 (一卷) (宋沮渠京聲譯)

**Phật Thuyết Cam Lộ Kinh Đà La Ni Chú** (1 quyển) ●●●Q. 21, Tr. 468, Sh. 1316 ●佛說甘露經陀羅尼呪 (一卷)

**Phật Thuyết Cấp Cô Trương**

**Giả Nữ Đắc Độ Nhân Duyên Kinh** (3 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 2, Tr. 845, Sh. 130 ●佛說給孤長者女得度因緣經 (三卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Câu Chi La Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 21, Tr. 905, Sh. 1385 ●佛說俱枳羅陀羅尼經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Câu Lợi Già La Đại Long Thắng Ngoại Đạo Phục Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●●●Q. 21, Tr. 37, Sh. 1206 ●佛說俱利伽羅大龍勝外道伏陀羅尼經 (一卷)

**Phật Thuyết Câu Dục Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Pháp Cự dịch ●Q. 1, Tr. 839, Sh. 49 ●佛說求欲經 (一卷) (西晉法炬譯)

**Phật Thuyết Chánh Cung Kính Kinh** (1 quyển) ●Nguyên Ngụy ●Phật Đà Phiến Đa dịch ●Q. 24, Tr. 1102, Sh. 1496 ●佛說正恭敬經 (一卷) (元魏佛陀扇多譯)

**Phật Thuyết Chế Cầu Kinh** (1 quyển) ●Ngô ●Chi Khiêm dịch ●Q. 4, Tr. 799, Sh. 214 ●佛說獠狗經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Chiêm Bà Tỳ Kheo Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Pháp Cự dịch ●Q. 1, Tr. 862, Sh. 64 ●

## Mục lục Đại Tạng Kinh

佛說瞻婆比丘經 (一卷) (西晉法炬譯)

**Phật Thuyết Chiên Đà Việt Quốc Vương Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Thư Cù Kinh Thanh dịch • Q. 14, Tr. 791, Sh. 518 • 佛說旃陀越國王經 (一卷) (劉宋沮渠京聲譯)

**Phật Thuyết Chiên Đà Hương Thân Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Hiền dịch • Q. 21, Tr. 906, Sh. 1387 • 佛說梅檀香身陀羅尼經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Chiên Đà Thọ Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 17, Tr. 750, Sh. 805 • 佛說梅檀樹經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Chú Mục Kinh** (1 quyển) • • • Q. 21, Tr. 491, Sh. 1328 • 佛說呪目經 (一卷)

**Phật Thuyết Chú Thời Khí Bệnh Kinh** (1 quyển) • • • Q. 21, Tr. 491, Sh. 1326 • 佛說呪時氣病經 (一卷)

**Phật Thuyết Chú Tiểu Nhi Kinh** (1 quyển) • • • Q. 21, Tr. 491, Sh. 1329 • 佛說呪小兒經 (一卷)

**Phật Thuyết Chú Xỉ Kinh** (1 quyển) • Đông Tấn • Trúc Đàm Vô Lan dịch • Q. 21, Tr. 491, Sh. 1327

• 佛說呪齒經 (一卷) (東晉竺曇無蘭譯)

**Phật Thuyết Chúng Hứa Ma Ha Đê Kinh** (13 quyển) • Tống • Pháp Hiền dịch • Q. 3, Tr. 932, Sh. 191 • 佛說眾許摩訶帝經 (十三卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Chuyển Hữu Kinh** (1 quyển) • Nguyên Ngụy • Phật Đà Phiên Đa dịch • Q. 14, Tr. 949, Sh. 576 • 佛說轉有經 (一卷) (元魏佛陀扇多譯)

**Phật Thuyết Chuyển Nữ Thân Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Đàm Ma Mật Đa dịch • Q. 14, Tr. 915, Sh. 564 • 佛說轉女身經 (一卷) (劉宋曇摩蜜多譯)

**Phật Thuyết Chuyển Pháp Luân Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An Thế Cao dịch • Q. 2, Tr. 503, Sh. 109 • 佛說轉法輪經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Chư Đức Phước Điền Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Pháp Cự và Pháp Lập cùng dịch • Q. 16, Tr. 777, Sh. 683 • 佛說諸德福田經 (一卷) (西晉法立法炬共譯)

**Phật Thuyết Chư Hành Hữu Vi Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Thiên dịch • Q. 17, Tr. 600, Sh. 758 • 佛說諸行有為經 (一卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Chư Pháp Bản Kinh** (1 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 1, Tr. 855, Sh. 59 •佛說諸法本經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Chư Pháp Bản Vô Kinh** (3 quyển) •Tùy •Xà Na Quật Đa dịch •Q. 15, Tr. 761, Sh. 651 •佛說諸法本無經 (三卷) (隋闍那崛多譯)

**Phật Thuyết Chư Pháp Dũng Vương Kinh** (1 quyển) •Lưu Tống •Đàm Ma Mật Đa dịch •Q. 17, Tr. 846, Sh. 822 •佛說諸法勇王經 (一卷) (劉宋曇摩蜜多譯)

**Phật Thuyết Chư Phật Kinh** (1 quyển) •Tống •Thi Hộ dịch •Q. 14, Tr. 112, Sh. 439 •佛說諸佛經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Cổ Lai Thế Thời Kinh** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 1, Tr. 829, Sh. 44 •佛說古來世時經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Cù Đàm Di Ký Quả Kinh** (1 quyển) •Lưu Tống •Huệ Giản dịch •Q. 1, Tr. 856, Sh. 60 •佛說瞿曇彌記果經 (一卷) (劉宋慧簡譯)

**Phật Thuyết Cự Lực Trưởng Giả Sở Vấn Đại Thừa Kinh** (3 quyển) •Lưu Tống •Trí Cát

Tường cùng một số người khác dịch •Q. 14, Tr. 829, Sh. 543 •佛說巨力長者所問大乘經 (三卷) (劉宋智吉祥等譯)

**Phật Thuyết Cửu Hoành Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 2, Tr. 883 B, Sh. 150 •佛說九橫經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Cửu Lộc Kinh** (1 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 3, Tr. 453, Sh. 181 •佛說九鹿經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Cửu Sắc Lộc Kinh** (1 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 3, Tr. 452, Sh. 181 •佛說九色鹿經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Cứu Bạt Diệm Khẩu Ngạ Quỷ Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 21, Tr. 464, Sh. 1313 •佛說救拔焰口餓鬼陀羅尼經 (一卷) (唐不空譯)

**Phật Thuyết Cứu Diệm Nhiên Ngạ Quỷ Đà La Ni Thần Chú Kinh** (1 quyển) •Đường •Thật Xoa Nan Đà dịch •Q. 21, Tr. 465, Sh. 1314 •佛說救面然餓鬼陀羅尼神呪經 (一卷) (唐實叉難陀譯)

**Phật Thuyết Cự Thành Dụ Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 16, Tr. 829, Sh. 715

## Mục lục Đại Tạng Kinh

●佛說舊城喻經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Đa Kỳ Kinh** (1 quyển) ●Lưu Tống ●Thư Cừ Kinh Thanh dịch ●Q. 14, Tr. 829, Sh. 542 ●佛說耶祇經 (一卷) (劉宋沮渠京聲譯)

**Phật Thuyết Di Lạc Bồ Tát Phát Nguyên Vương Kệ** (1 quyển) ●Thanh ●Công Bố Tra Bồ dịch ●Q. 20, Tr. 600, Sh. 1144 ●佛說彌勒菩薩發願王偈 (一卷) (清工布查布譯)

**Phật Thuyết Di Lạc Đại Thành Phật Kinh** (1 quyển) ●Diêu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 14, Tr. 428, Sh. 456 ●佛說彌勒大成佛經 (一卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Phật Thuyết Di Lạc Hạ Sanh Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 14, Tr. 421, Sh. 453 ●佛說彌勒下生經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Di Lạc Hạ Sanh Thành Phật Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 14, Tr. 426, Sh. 455 ●佛說彌勒下生成佛經 (一卷) (唐義淨譯)

**Phật Thuyết Di Lạc Hạ Sanh Thành Phật Kinh** (1 quyển) ●Hậu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q.

14, Tr. 423, Sh. 454 ●佛說彌勒下生成佛經 (一卷) (後秦鳩摩羅什譯)

**Phật Thuyết Di Lạc Lai Thời Kinh** (1 quyển) ●●không rõ người dịch ●Q. 14, Tr. 434, Sh. 457 ●佛說彌勒來時經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Di Nhật Ma Ni Bảo Kinh** (1 quyển) ●Hậu Hán ●Chi Lô Ca Sâm dịch ●Q. 12, Tr. 189, Sh. 350 ●佛說遺日摩尼寶經 (一卷) (後漢支婁迦讖譯)

**Phật Thuyết Diêm Vương Ngũ Thiên Sứ Giả Kinh** (1 quyển) ●Lưu Tống ●Huệ Giản dịch ●Q. 1, Tr. 828, Sh. 43 ●佛說閻王五天使者經 (一卷) (劉宋慧簡譯)

**Phật Thuyết Diêm Thọ Diệu Môn Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 20, Tr. 587, Sh. 1140 ●佛說延壽妙門陀羅尼經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Diễm Đạo Tục Nghiệp Kinh** (1 quyển) ●Phục Tấn ●Thánh Kiên dịch ●Q. 17, Tr. 834, Sh. 820 ●佛說演道俗業經 (一卷) (伏秦聖堅譯)

**Phật Thuyết Diệt Thập Phương Minh Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 14, Tr. 105, Sh. 435 ●佛說滅十方冥

經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Diệt Trừ Ngũ  
Nghịch Tội Đại Đà La Ni Kinh** (1  
quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch  
•Q. 21, Tr. 915, Sh. 1399 •佛說  
滅除五逆罪大陀羅尼經 (一  
卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Diệu Cát Tường Bồ  
Tát Đà La Ni** (1 quyển) •Tống  
•Pháp Hiền dịch •Q. 20, Tr. 807,  
Sh. 1186 •佛說妙吉祥菩薩陀  
羅尼 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Diệu Cát Tường Bồ  
Tát Sở Vấn Đại Thừa Pháp Loa  
Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp  
Hiền dịch •Q. 14, Tr. 516, Sh. 473  
•佛說妙吉祥菩薩所問大乘法  
螺經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Diệu Cát Tường Du  
Già Đại Giáo Kim Cang Bồ La  
Phạ Luân Quán Tướng Thành  
Tự Nghi Quỹ Kinh** (1 quyển)  
•Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 21,  
Tr. 203, Sh. 1242 •佛說妙吉祥  
瑜伽大教金剛陪囉嚩輪觀  
想成就儀軌經 (一卷) (宋法  
賢譯)

**Phật Thuyết Diệu Cát Tường  
Tối Thắng Căn Bản Đại Giáo  
Kinh** (3 quyển) •Tống •Pháp  
Hiền dịch •Q. 21, Tr. 81, Sh. 1217  
•佛說妙吉祥最勝根本大教  
經 (三卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Diệu Sắc Đà La Ni  
Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp  
Hiền dịch •Q. 21, Tr. 905, Sh.  
1386 •佛說妙色陀羅尼經 (一  
卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Diệu Sắc Vương  
Nhân Duyên Kinh** (1 quyển)  
•Đường •Nghĩa Tịnh dịch •Q. 3,  
Tr. 390, Sh. 163 •佛說妙色王  
因緣經 (一卷) (唐義淨譯)

**Phật Thuyết Du Già Đại Giáo  
Vương Kinh** (5 quyển) •Tống  
•Pháp Hiền dịch •Q. 18, Tr. 559,  
Sh. 890 •佛說瑜伽大教王經 (五  
卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Dục Tượng Công  
Đức Kinh** (1 quyển) •Đường  
•Bảo Tư Duy dịch •Q. 16, Tr.  
798, Sh. 697 •佛說浴像功德  
經 (一卷) (唐寶思惟譯)

**Phật Thuyết Duy Ma Cật Kinh**  
(2 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch  
•Q. 14, Tr. 519, Sh. 474 •佛說  
維摩詰經 (二卷) (吳支謙譯  
)

**Phật Thuyết Duyên Bản Trí  
Kinh** (1 quyển) • không rõ  
người dịch •Q. 1, Tr. 820, Sh. 37  
•佛說緣本致經 (一卷) (失  
譯)

**Phật Thuyết Dược Sư Như Lai  
Bản Nguyện Kinh** (1 quyển)  
•Tùy •Đạt Ma Cấp Đa dịch •Q.

## Mục lục Đại Tạng Kinh

---

14, Tr. 401, Sh. 449 •佛說藥師如來本願經 (一卷) (隋 達摩笈多譯)

**Phật Thuyết Đà Lân Ni Bát Kinh** (1 quyển) •Đông Tấn •Trúc Đàm Vô Lan dịch •Q. 21, Tr. 865, Sh. 1352 •佛說陀鄰尼鉢經 (一卷) (東晉 竺曇無蘭譯)

**Phật Thuyết Đại A Di Đà Kinh** (2 quyển) •Tống •Vương Nhật Hưu giáo tập •Q. 12, Tr. 326, Sh. 364 •佛說大阿彌陀經 (二卷) (宋 王日休校輯)

**Phật Thuyết Đại Ái Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 21, Tr. 902, Sh. 1379 •佛說大愛陀羅尼經 (一卷) (宋 法賢譯)

**Phật Thuyết Đại Ái Đạo Bát Nê Hoàn Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Bách Pháp Tổ dịch •Q. 2, Tr. 867, Sh. 144 •佛說大愛道般泥洹經 (一卷) (西晉 白法祖譯)

**Phật Thuyết Đại An Ban Thủ Ý Kinh** (2 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 15, Tr. 163, Sh. 602 •佛說大安般守意經 (二卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Đại Bát Nê Hoàn Kinh** (6 quyển) •Đông Tấn •Pháp Hiền dịch •Q. 12, Tr. 853, Sh. 376 •佛說大般泥洹經 (六卷) (

東晉 法顯譯)

**Phật Thuyết Đại Bi Không Trí Kim Cang Đại Giáo Vương Nghi Quĩ Kinh** (5 quyển) •Tống •Pháp Hộ dịch •Q. 18, Tr. 587, Sh. 892 •佛說大悲空智金剛大教王儀軌經 (五卷) (宋 法護譯)

**Phật Thuyết Đại Ca Diếp Bản Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 14, Tr. 760, Sh. 496 •佛說大迦葉本經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Đại Ca Diếp Văn Đại Bảo Tích Chánh Pháp Kinh** (5 quyển) •Tống •Thi Hộ dịch •Q. 12, Tr. 200, Sh. 352 •佛說大迦葉問大寶積正法經 (五卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Đại Cát Tường Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 21, Tr. 903, Sh. 1381 •佛說大吉祥陀羅尼經 (一卷) (宋 法賢譯)

**Phật Thuyết Đại Cát Tường Thiên Nữ Thập Nhị Danh Hiệu Kinh** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 21, Tr. 252, Sh. 1252A •佛說大吉祥天女十二名號經 (一卷) (唐 不空譯)

**Phật Thuyết Đại Cát Tường Thiên Nữ Thập Nhị Danh Hiệu**

**Kinh** (bản khác - 1 quyển)  
 ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 21, Tr. 252, Sh. 1252B ●佛說大吉祥天女十二名號經 (別本 - 1卷) (唐不空譯)

**Phật Thuyết Đại Hộ Minh Đại Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Thiên dịch ●Q. 20, Tr. 44, Sh. 1048 ●佛說大護明大陀羅尼經 (一卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Đại Không Trước Chú Vương Kinh** (3 quyển)  
 ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 19, Tr. 459, Sh. 985 ●佛說大孔雀呪王經 (三卷) (唐義淨譯)

**Phật Thuyết Đại Không Trước Minh Vương Họa Tượng Đàn Tràng Nghi Quỹ** (1 quyển)  
 ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 439, Sh. 983A ●佛說大孔雀明王畫像壇場儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Phật Thuyết Đại Kiên Cố Bà La Môn Duyên Khởi Kinh** (2 quyển)  
 ●Tống ●Thi Hộ và một số người khác cùng dịch ●Q. 1, Tr. 207, Sh. 8 ●佛說大堅固婆羅門緣起經 (二卷) (宋施護等譯)

**Phật Thuyết Đại Kim Cang Hương Đà La Ni Kinh** (1 quyển)  
 ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 21, Tr. 917, Sh. 1401 ●佛說大金剛香陀羅尼經 (一卷) (宋施護譯)

)

**Phật Thuyết Đại Kim Sắc Không Trước Chú Vương Kinh** (1 quyển)  
 ●●không rõ người dịch ●Q. 19, Tr. 479, Sh. 987 ●佛說大金色孔雀呪王經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Đại Luân Kim Cang Tổng Trì Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●●không rõ người dịch ●Q. 21, Tr. 161, Sh. 1230 ●佛說大輪金剛總持陀羅尼經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Đại Ma Lý Chi Bồ Tát Kinh** (7 quyển) ●Tống ●Thiên Túc Tai dịch ●Q. 21, Tr. 262, Sh. 1257 ●佛說大摩里支菩薩經 (七卷) (宋天息災譯)

**Phật Thuyết Đại Ngư Sự Kinh**  
 ●Đông Tấn ●Trúc Đàm Vô Lan dịch ●Q. 4, Tr. 800, Sh. 216 ●佛說大魚事經 (東晉竺曇無蘭譯)

**Phật Thuyết Đại Oai Đức Kim Luân Phật Đảnh Xí Thạnh Quang Như Lai Tiêu Trừ Nhất Thiết Tai Nạn Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●●không rõ người dịch ●Q. 19, Tr. 338, Sh. 964 ●佛說大威德金輪佛頂熾盛光如來消除一切災難陀羅尼經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Đại Phổ Hiền Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●●không

## Mục lục Đại Tạng Kinh

rõ người dịch •Q. 21, Tr. 884, Sh. 1367 •佛說大普賢陀羅尼經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Đại Phương Đẳng Đảnh Vương Kinh** (1 quyển)  
•Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch  
•Q. 14, Tr. 588, Sh. 477 •佛說大方等頂王經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Đại Phương Đẳng Tu Đa La Vương Kinh** (1 quyển)  
•Hậu Ngụy •Bồ Đề Lưu Chi dịch  
•Q. 14, Tr. 948, Sh. 575 •佛說大方等修多羅王經 (一卷) (後魏菩提流支譯)

**Phật Thuyết Đại Phương Quảng Bồ Tát Thập Địa Kinh** (1 quyển)  
•Nguyên Ngụy •Cát Ca Dạ dịch  
•Q. 10, Tr. 963, Sh. 308 •佛說大方廣菩薩十地經 (一卷) (元魏吉迦夜譯)

**Phật Thuyết Đại Phương Quảng Mạn Thù Thất Lợi Kinh** (1 quyển)  
•Đường •Bất Không dịch  
•Q. 20, Tr. 450, Sh. 1101 •佛說大方廣曼殊室利經 (一卷) (唐不空譯)

**Phật Thuyết Đại Phương Quảng Thiện Xảo Phương Tiện Kinh** (4 quyển)  
•Tống •Thi Hộ dịch •Q. 12, Tr. 166, Sh. 346 •佛說大方廣善巧方便經 (四卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Đại Phương Quảng Vị Tăng Hữu Kinh Thiện Xảo Phương Tiện Phẩm** (1 quyển)  
•Tống •Thi Hộ dịch •Q. 17, Tr. 931, Sh. 844 •佛說大方廣未曾有經善巧方便品 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Đại Sanh Nghĩa Kinh** (1 quyển)  
•Tống •Thi Hộ dịch •Q. 1, Tr. 844, Sh. 52 •佛說大生義經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Đại Tam Ma Nhạ Kinh** (1 quyển)  
•Tống •Pháp Thiên dịch •Q. 1, Tr. 258, Sh. 19 •佛說大三摩惹經 (一卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Đại Tập Hội Chánh Pháp Kinh** (5 quyển)  
•Tống •Thi Hộ dịch •Q. 13, Tr. 976, Sh. 424 •佛說大集會正法經 (五卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Đại Tập Pháp Môn Kinh** (2 quyển)  
•Tống •Thi Hộ dịch •Q. 1, Tr. 226, Sh. 12 •佛說大集法門經 (二卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Đại Thất Bảo Đà La Ni Kinh** (1 quyển)  
•không rõ người dịch •Q. 21, Tr. 885, Sh. 1368 •佛說大七寶陀羅尼經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Bát Đại**

**Mạn Noa La Kinh** (1 quyển)  
•Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 20, Tr. 676, Sh. 1168A •佛說大乘八大曼拏羅經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Bát Tu Nghị Thần Thông Cảnh Giới Kinh** (3 quyển) •Tống •Thi Hộ dịch •Q. 17, Tr. 922, Sh. 843 •佛說大乘不思議神通境界經 (三卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Bồ Tát Tạng Chánh Pháp Kinh** (40 quyển) •Tống •Pháp Hộ cùng một số người khác dịch •Q. 11, Tr. 781, Sh. 316 •佛說大乘菩薩藏正法經 (四十卷) (宋法護等譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Đại Phương Quảng Phật Quan Kinh** (2 quyển) •Tống •Pháp Hộ dịch •Q. 14, Tr. 110, Sh. 438 •佛說大乘大方廣佛冠經 (二卷) (宋法護等譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Đạo Dụ Kinh** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 16, Tr. 823, Sh. 712 •佛說大乘稻苳經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Giới Kinh** (1 quyển) •Tống •Thi Hộ dịch •Q. 24, Tr. 1104, Sh. 1497 •佛說大乘戒經 (一卷) (宋施

護譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Lưu Chuyển Chư Hữu Kinh** (1 quyển) •Đường •Nghĩa Tịnh dịch •Q. 14, Tr. 949, Sh. 577 •佛說大乘流轉諸有經 (一卷) (唐義淨譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Nhập Chư Phật Cảnh Giới Trí Quang Minh Trang Nghiêm Kinh** (5 quyển) •Tống •Pháp Hộ cùng một số người khác dịch •Q. 12, Tr. 253, Sh. 359 •佛說大乘入諸佛境界智光明莊嚴經 (五卷) (宋法護等譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Nhật Tử Vương Sở Vấn Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Thiên dịch •Q. 12, Tr. 72, Sh. 333 •佛說大乘日子王所問經 (一卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Phương Đẳng Yếu Huệ Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 12, Tr. 186, Sh. 348 •佛說大乘方等要慧經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Quán Tưởng Mạn Noa La Tịnh Chư Ác Thú Kinh** (2 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 19, Tr. 88, Sh. 939 •佛說大乘觀想曼拏羅淨諸惡趣經 (二卷) (宋法

## Mục lục Đại Tạng Kinh

---

賢譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Tạo Tượng Công Đức Kinh** (2 quyển) ●Đường ●Đề Vân Bát Nhã dịch ●Q. 16, Tr. 790, Sh. 694 ●佛說大乘造像功德經 (二卷) (唐提雲般若譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Thánh Cát Tường Trì Thế Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Thiên dịch ●Q. 20, Tr. 669, Sh. 1164 ●佛說大乘聖吉祥持世陀羅尼經 (一卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Thánh Vô Lượng Thọ Quyết Định Quang Minh Vương Như Lai Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Thiên dịch ●Q. 19, Tr. 85, Sh. 937 ●佛說大乘聖無量壽決定光明王如來陀羅尼經 (一卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Thập Pháp Kinh** (1 quyển) ●Lương ●Tăng Già Bà La dịch ●Q. 11, Tr. 764, Sh. 314 ●佛說大乘十法經 (一卷) (梁僧伽婆羅譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Thiện Kiến Biến Hóa Văn Thù Sư Lợi Vân Pháp Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thiên Túc Tai dịch ●Q. 14, Tr. 514, Sh. 472 ●佛說大乘善見變化文殊師利問法經 (一卷)

(宋天息災譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Trang Nghiêm Bảo Vương Kinh** (4 quyển) ●Tống ●Thiên Túc Tai dịch ●Q. 20, Tr. 47, Sh. 1050 ●佛說大乘莊嚴寶王經 (四卷) (宋天息災譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Trí Ân Kinh** (5 quyển) ●Tống ●Trí Cát Tường cùng một số người khác dịch ●Q. 15, Tr. 474, Sh. 634 ●佛說大乘智印經 (五卷) (宋智吉祥等譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Tùy Chuyển Tuyên Thuyết Chư Pháp Kinh** (3 quyển) ●Tống ●Thiệu Đức cùng một số người khác dịch ●Q. 15, Tr. 774, Sh. 652 ●佛說大乘隨轉宣說諸法經 (三卷) (宋紹德等譯)

**Phật Thuyết Đại Thừa Vô Lượng Thọ Trang Nghiêm Kinh** (3 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 12, Tr. 318, Sh. 363 ●佛說大乘無量壽莊嚴經 (三卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Đại Tịnh Pháp Môn Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 17, Tr. 817, Sh. 817 ●佛說大淨法門經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Đại Tự Tại Thiên Tử Nhân Địa Kinh** (1 quyển)

•Tống •Thi Hộ dịch •Q. 15, Tr. 127, Sh. 594 •佛說大自在天子因地經 (一卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Đại Ý Kinh** (1 quyển) •Lưu Tống •Cầu Na Bạt Đà La dịch •Q. 3, Tr. 446, Sh. 177 •佛說大意經 (一卷) (劉宋 求那跋陀羅譯)

**Phật Thuyết Đàn Đạc La Ma Du Thuật Kinh** (1 quyển) •Đông Tấn •Đàm Vô Lan dịch •Q. 21, Tr. 908, Sh. 1391 •佛說檀特羅麻油述經 (一卷) (東晉 曇無蘭譯)

**Phật Thuyết Đảnh Sanh Vương Cổ Sự Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Pháp Cự dịch •Q. 1, Tr. 822, Sh. 39 •佛說頂生王故事經 (一卷) (西晉 法炬譯)

**Phật Thuyết Đảnh Vương Nhân Duyên Kinh** (6 quyển) •Tống •Thi Hộ cùng một số người khác dịch •Q. 3, Tr. 393, Sh. 165 •佛說頂王因緣經 (六卷) (宋 施護等譯)

**Phật Thuyết Đạo Dụ Kinh** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 16, Tr. 816, Sh. 709 •佛說稻苧經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Đạo Thần Túc Vô Cực Biến Hóa Kinh** (4 quyển) •Tây Tấn •An Pháp Khâm dịch

•Q. 17, Tr. 799, Sh. 816 •佛說道神足無極變化經 (四卷) (西晉 安法欽譯)

**Phật Thuyết Đâu Điều Kinh** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 1, Tr. 887, Sh. 78 •佛說兜調經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Đâu Sa Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •Chi Lô Ca Sâm dịch •Q. 10, Tr. 445, Sh. 280 •佛說兜沙經 (一卷) (後漢 支婁迦讖譯)

**Phật Thuyết Đế Thích Bát Nhã Ba La Mật Đa Tâm Kinh** (1 quyển) •Tống •Thi Hộ dịch •Q. 8, Tr. 846, Sh. 249 •佛說帝釋般若波羅蜜多心經 (一卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Đế Thích Nham Bí Mật Thành Tụ Nghi Quỹ** (1 quyển) •Tống •Thi Hộ dịch •Q. 19, Tr. 95, Sh. 940 •佛說帝釋巖祕密成就儀軌 (一卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Đế Thích Sở Vấn Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 1, Tr. 246, Sh. 249 •佛說帝釋所問經 (一卷) (宋 法賢譯)

**Phật Thuyết Địa Tạng Bồ Tát Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • • •Q. 20, Tr. 655, Sh. 1159B •佛說地藏菩薩陀羅尼經 (一卷)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Phật Thuyết Độc Tử Kinh** (1 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 17, Tr. 754, Sh. 808 •佛說犢子經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Độn Chân Đà La Sở Vấn Như Lai Tam Muội Kinh** (3 quyển) •Hậu Hán •Chi Lô Ca Sâm dịch •Q. 15, Tr. 348, Sh. 624 •佛說佉真陀羅所問如來三昧經 (三卷) (後漢支婁迦讖譯)

**Phật Thuyết Đức Hộ Trưởng Giả Kinh** (2 quyển) •Tùy •Na Liên Đề Da Xá dịch •Q. 14, Tr. 840, Sh. 545 •佛說德護長者經 (二卷) (隋那連提耶舍譯)

**Phật Thuyết Đức Quang Thái Tử Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 3, Tr. 412, Sh. 170 •佛說德光太子經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Đương Lai Biến Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 12, Tr. 1118, Sh. 395 •佛說當來變經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Giải Hạ Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 1, Tr. 861, Sh. 63 •佛說解夏經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Giải Tiết Kinh** (1 quyển) •Tùy •Chân Đế dịch •Q.

16, Tr. 711, Sh. 677 •佛說解節經 (一卷) (陳真諦譯)

**Phật Thuyết Giải Ưu Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Thiên dịch •Q. 17, Tr. 749, Sh. 804 •佛說解憂經 (一卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Giám Vương Kinh** (1 quyển) •Lưu Tống •Thư Cừ Kinh Thanh dịch •Q. 14, Tr. 785, Sh. 514 •佛說諫王經 (一卷) (劉宋沮渠京聲譯)

**Phật Thuyết Giáo Lượng Nhất Thiết Phật Sát Công Đức Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 10, Tr. 592, Sh. 290 •佛說較量一切佛刹功德經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Giáo Lượng Số Châu Công Đức Kinh** (1 quyển) •Đường •Bảo Tư Duy dịch •Q. 17, Tr. 727, Sh. 788 •佛說校量數珠功德經 (一卷) (唐寶思惟譯)

**Phật Thuyết Giáo Lượng Thọ Mạng Kinh** (1 quyển) •Tống •Thiên Túc Tai dịch •Q. 17, Tr. 601, Sh. 759 •佛說較量壽命經 (一卷) (宋天息災譯)

**Phật Thuyết Giới Đức Hương Kinh** (1 quyển) •Đông Tấn •Trúc Đàm Vô Lan dịch •Q. 2, Tr. 507, Sh. 116 •佛說戒德香經 (一卷) (東晉竺曇無蘭譯)

**Phật Thuyết Giới Hương Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 2, Tr. 508, Sh. 117 •佛說戒香經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Giới Tiêu Tai Kinh** (1 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 24, Tr. 944, Sh. 1477 •佛說戒消災經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Hà Điều A Na Hàm Kinh** (1 quyển) •Đông Tấn •Trúc Đàm Vô Lan dịch •Q. 14, Tr. 821, Sh. 538 •佛說呵鵬阿那釅經 (一卷) (東晉竺曇無蘭譯)

**Phật Thuyết Hải Bát Đức Kinh** (1 quyển) •Hậu Tần •Cưu Ma La Thập dịch •Q. 1, Tr. 819, Sh. 35 •佛說海八德經 (一卷) (後秦鳩摩羅什譯)

**Phật Thuyết Hải Long Vương Kinh** (4 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 15, Tr. 131, Sh. 598 •佛說海龍王經 (四卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Hải Long Vương Thuyết Pháp Ấn Kinh** (1 quyển) •Đường •Nghĩa Tịnh dịch •Q. 15, Tr. 157, Sh. 599 •佛說海龍王說法印經 (一卷) (唐義淨譯)

**Phật Thuyết Hải Ý Bồ Tát Sở Vấn Tịnh Ấn Pháp Môn Kinh** (18 quyển) •Tống •Duy Tịnh cùng một số người khác dịch •Q.

13, Tr. 473, Sh. 400 •佛說海意菩薩所問淨印法門經 (十八卷) (宋惟淨等譯)

**Phật Thuyết Hàm Thủy Dụ Kinh** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 1, Tr. 811, Sh. 29 •佛說鹹水喻經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Hắc Thị Phạm Chí Kinh** (1 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 14, Tr. 967, Sh. 583 •佛說黑氏梵志經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Hằng Thủy Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Pháp Cự dịch •Q. 1, Tr. 817, Sh. 33 •佛說恒水經 (一卷) (西晉法炬譯)

**Phật Thuyết Hiền Giả Ngũ Phước Đức Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Bạch Pháp Tổ dịch •Q. 17, Tr. 714, Sh. 777 •佛說賢者五福德經 (一卷) (西晉白法祖譯)

**Phật Thuyết Hiền Thủ Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Thánh Kiên dịch •Q. 14, Tr. 943, Sh. 570 •佛說賢首經 (一卷) (西秦聖堅譯)

**Phật Thuyết Hiếu Tử Kinh** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 16, Tr. 780, Sh. 687 •佛說孝子經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Hoa Thủ Kinh** (10

## Mục lục Đại Tạng Kinh

quyển) •Diêu Tần •Cưu Ma La Thập dịch •Q. 16, Tr. 127, Sh. 657 •佛說華手經 (十卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Phật Thuyết Hoa Tích Đà La Ni Thần Chú Kinh** (1 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 21, Tr. 874, Sh. 1356 •佛說華積陀羅尼神呪經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Hoa Tích Lô Các Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Tông •Thi Hộ dịch •Q. 21, Tr. 877, Sh. 1359 •佛說花積樓閣陀羅尼經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Hoa Tụ Đà La Ni Chú Kinh** (1 quyển) •không rõ người dịch •Q. 21, Tr. 876, Sh. 1358 •佛說花聚陀羅尼呪經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Hoại Tướng Kim Cang Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Nguyên •Sa La Ba dịch •Q. 21, Tr. 932, Sh. 1417 •佛說壞相金剛陀羅尼經 (一卷) (元沙囉巴譯)

**Phật Thuyết Hoảng Đạo Quảng Hiền Tam Muội Kinh** (4 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 15, Tr. 488, Sh. 635 •佛說弘道廣顯三昧經 (四卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Hộ Chư Đồng Tử Đà La Ni Kinh** (1 quyển)

•Nguyên Ngụy •Bồ Đề Lưu Chi dịch •Q. 19, Tr. 741, Sh. 1028A •佛說護諸童子陀羅尼經 (一卷) (元魏菩提流支譯)

**Phật Thuyết Hộ Quốc Kinh** (1 quyển) •Tông •Pháp Hiền dịch •Q. 1, Tr. 872, Sh. 69 •佛說護國經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Hộ Quốc Tôn Giả Sở Vấn Đại Thừa Kinh** (4 quyển) •Tông •Thi Hộ dịch •Q. 12, Tr. 1, Sh. 321 •佛說護國尊者所問大乘經 (四卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Hộ Tịnh Kinh** (1 quyển) •không rõ người dịch •Q. 17, Tr. 564, Sh. 748 •佛說護淨經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Hồi Hương Luân Kinh** (1 quyển) •Đường •Thi La Đạt Ma dịch •Q. 19, Tr. 577, Sh. 998 •佛說迴向輪經 (一卷) (唐尸羅達摩譯)

**Phật Thuyết Huệ Ấn Tam Muội Kinh** (1 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 15, Tr. 460, Sh. 632 •佛說慧印三昧經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Huyền Sư Bạt Đà Sở Thuyết Thần Chú Kinh** (1 quyển) •Đông Tấn •Trúc Đàm Vô Lan dịch •Q. 21, Tr. 901, Sh. 1378A •佛說玄師颺陀所說神呪經 (一卷) (東晉竺曇無

蘭譯)

**Phật Thuyết Huyền Hóa Vãng Đại Du Già Giáo Thập Phần Nộ Minh Vương Đại Minh Quán Tưởng Nghi Quỹ Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 18, Tr. 583, Sh. 891 ●佛說幻化網大瑜伽教十忿怒明王大明觀想儀軌經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Huyền Sĩ Nhân Hiền Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 12, Tr. 31, Sh. 324 ●佛說幻士仁賢經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Hư Không Tạng Bồ Tát Đà La Ni** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 20, Tr. 607, Sh. 1148 ●佛說虛空藏菩薩陀羅尼 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Hư Không Tạng Bồ Tát Thần Chú Kinh** (1 quyển) ●không rõ người dịch ●Q. 13, Tr. 656, Sh. 406 ●佛說虛空藏菩薩神呪經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Hưng Khởi Hạnh Kinh** (2 quyển) ●Hậu Hán ●Khang Mạnh Tường dịch ●Q. 4, Tr. 163, Sh. 197 ●佛說興起行經 (二卷) (後漢康孟詳譯)

**Phật Thuyết Hy Hữu Giáo Lượng Công Đức Kinh** (1 quyển) ●Tùy ●Xà Na Quật Đa dịch ●Q.

16, Tr. 783, Sh. 690 ●佛說希有校量功德經 (一卷) (隋闍那崛多譯)

**Phật Thuyết Khai Giác Tự Tánh Bát Nhã Ba La Mật Đa Kinh** (4 quyển) ●Tống ●Duy Tịnh cùng một số người khác dịch ●Q. 8, Tr. 854, Sh. 260 ●佛說開覺自性般若波羅蜜多經 (四卷) (宋惟淨等譯)

**Phật Thuyết Khô Thọ Kinh** (1 quyển) ●không rõ người dịch ●Q. 17, Tr. 751, Sh. 806 ●佛說枯樹經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Khổ Âm Kinh** (1 quyển) ●không rõ người dịch ●Q. 1, Tr. 846, Sh. 53 ●佛說苦陰經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Khổ Âm Nhân Sự Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Pháp Cự dịch ●Q. 1, Tr. 849, Sh. 55 ●佛說苦陰因事經 (一卷) (西晉法炬譯)

**Phật Thuyết Kiên Cố Nữ Kinh** (1 quyển) ●Tùy ●Na Liên Đề Da Xá dịch ●Q. 14, Tr. 946, Sh. 574 ●佛說堅固女經 (一卷) (隋那連提耶舍譯)

**Phật Thuyết Kiên Ý Kinh** (1 quyển) ●Hậu Hán ●An Thế Cao dịch ●Q. 17, Tr. 534, Sh. 733 ●佛說堅意經 (一卷) (後漢安世高譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Phật Thuyết Kiến Chánh Kinh** (1 quyển) • Đông Tấn • Trúc Đàm Vô Lan dịch • Q. 17, Tr. 740, Sh. 796 • 佛說見正經 (一卷) (東晉竺曇無蘭譯)

**Phật Thuyết Kim Cang Bát Nhã Ba La Mật Kinh Lược Sớ** (2 quyển) • Đường • Trí Nghiễm thuật • Q. 33, Tr. 239, Sh. 1704 • 佛說金剛般若波羅蜜經略疏 (二卷) (唐智儼述)

**Phật Thuyết Kim Cang Hương Bồ Tát Đại Minh Thành Tựu Nghi Quỹ Kinh** (3 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 20, Tr. 691, Sh. 1170 • 佛說金剛香菩薩大明成就儀軌經 (三卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Kim Cang Thủ Bồ Tát Hàng Phục Nhất Thiết Bộ Đa Đại Giáo Vương Kinh** (3 quyển) • Tống • Pháp Thiên dịch • Q. 20, Tr. 548, Sh. 1129 • 佛說金剛手菩薩降伏一切部多大教王經 (三卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Kim Cang Tràng Trang Nghiêm Bát Nhã Ba La Mật Đa Giáo Trung Nhất Phần** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 18, Tr. 511, Sh. 886 • 佛說金剛場莊嚴般若波羅蜜多教中一分 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Kim Cương Tam**

**Muội Bản Tánh Thanh Tịnh Bất Hoại Bất Giảm Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 15, Tr. 697, Sh. 644 • 佛說金剛三昧本性清淨不壞不減經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Kim Diệu Đồng Tử Kinh** (1 quyển) • Tống • Thiên Túc Tai dịch • Q. 14, Tr. 850, Sh. 546 • 佛說金耀童子經 (一卷) (宋天息災譯)

**Phật Thuyết Kim Quang Vương Đồng Tử Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Hiền dịch • Q. 14, Tr. 853, Sh. 548 • 佛說金光王童子經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Kim Sắc Ca Na Bát Đê Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Kim Cang Trí dịch • Q. 21, Tr. 303, Sh. 1269 • 佛說金色迦那鉢底陀羅尼經 (一卷) (唐金剛智譯)

**Phật Thuyết Kim Thân Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 21, Tr. 928, Sh. 1414 • 佛說金身陀羅尼經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Kim Tỳ La Đồng Tử Oai Đức Kinh** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 21, Tr. 367, Sh. 1289 • 佛說金毘羅童子威德經 (一卷) (唐不空譯)

**Phật Thuyết La Ma Già Kinh** (3 quyển) • Tây Tần • Thánh Kiên dịch • Q. 10, Tr. 851, Sh. 294 • 佛說羅摩伽經 (三卷) (西秦 聖堅譯)

**Phật Thuyết Lạc Tướng Kinh** (1 quyển) • Tây Tần • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 1, Tr. 851, Sh. 56 • 佛說樂想經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Lạc Xoa Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Hiền dịch • Q. 21, Tr. 907, Sh. 1390 • 佛說洛叉陀羅尼經 (一卷) (宋 法賢譯)

**Phật Thuyết Lại Tra Hòa La Kinh** (1 quyển) • Ngô • Chi Khiêm dịch • Q. 1, Tr. 868, Sh. 68 • 佛說賴吒和羅經 (一卷) (吳 支謙譯)

**Phật Thuyết Lão Mẫu Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 14, Tr. 912, Sh. 561 • 佛說老母經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Lão Mẫu Nữ Lục Anh Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Cầu Na Bạt Đà La dịch • Q. 14, Tr. 912, Sh. 560 • 佛說老母女六英經 (一卷) (劉宋 求那跋陀羅譯)

**Phật Thuyết Lão Nữ Nhân Kinh** (1 quyển) • Ngô • Chi Khiêm dịch • Q. 14, Tr. 911, Sh. 559 • 佛說

老女人經 (一卷) (吳 支謙譯)

**Phật Thuyết Lăng Già Kinh Thiền Môn Tất Đàm Chương** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 536, Sh. 2779 • 佛說楞伽經禪門悉談章 (一卷) ( )

**Phật Thuyết Lập Thế A Tỳ Đàm Luận** (10 quyển) • Trần • Chân Đế dịch • Q. 32, Tr. 173, Sh. 1644 • 佛說立世阿毘曇論 (十卷) (陳 真諦譯)

**Phật Thuyết Lâu Các Chánh Pháp Cam Lộ Cổ Kinh** (1 quyển) • Tống • Thiên Túc Tai dịch • Q. 16, Tr. 811, Sh. 704 • 佛說樓閣正法甘露鼓經 (一卷) (宋 天息災譯)

**Phật Thuyết Lậu Phân Bố Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An Thế Cao dịch • Q. 1, Tr. 851, Sh. 57 • 佛說漏分布經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Liên Hoa Nhân Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 21, Tr. 926, Sh. 1411 • 佛說蓮華眼陀羅尼經 (一卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Liễu Nghĩa Bát Nhã Ba La Mật Đa Kinh** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 8, Tr. 845, Sh. 247 • 佛說了義般若波羅蜜多經 (一卷) (宋 施護譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Phật Thuyết Liệu Trí Bệnh Kinh** (1 quyển) • Đường • Nghĩa Tịnh dịch • Q. 21, Tr. 490, Sh. 1325 • 佛說療痔病經 (一卷) (唐義淨譯)

**Phật Thuyết Long Thí Bồ Tát Bản Khởi Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 14, Tr. 910, Sh. 558 • 佛說龍施菩薩本起經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Long Thí Nữ Kinh** (1 quyển) • Ngô • Chi Khiêm dịch • Q. 14, Tr. 909, Sh. 557 • 佛說龍施女經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Lộc Mẫu Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 3, Tr. 454, Sh. 182 • 佛說鹿母經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Luân Chuyển Ngũ Đạo Tội Phước Báo ứng Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Cầu Na Bạt Đà La dịch • Q. 17, Tr. 563, Sh. 747 • 佛說輪轉五道罪福報應經 (一卷) (劉宋求那跋陀羅譯)

**Phật Thuyết Luân Vương Thất Bảo Kinh** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 1, Tr. 821, Sh. 38 • 佛說輪王七寶經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Lục Đạo Già Đà**

**Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Thiên dịch • Q. 17, Tr. 452, Sh. 725 • 佛說六道伽陀經 (一卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Lục Tự Chú Vương Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 20, Tr. 38, Sh. 1044 • 佛說六字呪王經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Lục Tự Thần Chú Vương Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 20, Tr. 39, Sh. 1045 • 佛說六字神呪王經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Lục Sĩ Di Sơn Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 2, Tr. 857, Sh. 135 • 佛說力士移山經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Lược Giáo Giới Kinh** (1 quyển) • Đường • Nghĩa Tịnh dịch • Q. 17, Tr. 744, Sh. 799 • 佛說略教誡經 (一卷) (唐義淨譯)

**Phật Thuyết Lưu Ly Vương Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 14, Tr. 783, Sh. 513 • 佛說琉璃王經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Ly Cấu Thí Nữ Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 12, Tr. 89, Sh. 338 • 佛說離垢施女經 (一卷)

(西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Ly Thùy Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 1, Tr. 837, Sh. 47 • 佛說離睡經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Ma Đạt Quốc Vương Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Thư Cừ Kinh Thanh dịch • Q. 14, Tr. 792, Sh. 519 • 佛說摩達國王經 (一卷) (劉宋沮渠京聲譯)

**Phật Thuyết Ma Đăng Nữ Giải Hình Trung Lục Sự Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 14, Tr. 895, Sh. 552 • 佛說摩登女解形中六事經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Ma Đăng Nữ Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An Thế Cao dịch • Q. 14, Tr. 895, Sh. 551 • 佛說摩鄧女經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Ma Ha Ca Diếp Độ Bà Mẫu Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Cầu Na Bạt Đà La dịch • Q. 14, Tr. 761, Sh. 497 • 佛說摩訶迦葉度貧母經 (一卷) (劉宋求那跋陀羅譯)

**Phật Thuyết Ma Ha Diễn Bảo Nghiêm Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 12, Tr. 194, Sh. 351 • 佛說摩訶衍寶嚴經 (一

卷) (失譯)

**Phật Thuyết Ma Ha Sát Đầu Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Thánh Kiên dịch • Q. 16, Tr. 797, Sh. 696 • 佛說摩訶剎頭經 (一卷) (西秦聖堅譯)

**Phật Thuyết Ma Lợi Chi Thiên Bồ Tát Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 21, Tr. 259, Sh. 1255 • 佛說摩利支天菩薩陀羅尼經 (一卷) (唐不空譯)

**Phật Thuyết Ma Lợi Chi Thiên Đà La Ni chú Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 21, Tr. 261, Sh. 1256 • 佛說摩利支天陀羅尼呪經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Ma Lợi Chi Thiên Kinh** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 21, Tr. 260, Sh. 1255 • 佛說摩利支天經 (一卷) (唐不空譯)

**Phật Thuyết Ma Nghịch Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 15, Tr. 112, Sh. 589 • 佛說魔逆經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Ma Nhiễu Loạn Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 1, Tr. 864, Sh. 66 • 佛說魔嬈亂經 (一卷) (失譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Phật Thuyết Ma Ni La Đà Kinh** (1 quyển) • Đông Tấn • Trúc Đàm Vô Lan dịch • Q. 21, Tr. 910, Sh. 1393 • 佛說摩尼羅剎經 (一卷) (東晉竺曇無蘭譯)

**Phật Thuyết Mã Hữu Bát Thái Thí Nhân Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • Chi Diệu dịch • Q. 2, Tr. 507, Sh. 115 • 佛說馬有八態譬人經 (一卷) (後漢支曜譯)

**Phật Thuyết Mã Hữu Tam Tướng Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • Chi Diệu dịch • Q. 2, Tr. 506, Sh. 114 • 佛說馬有三相經 (一卷) (後漢支曜譯)

**Phật Thuyết Mạ Ý Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An Thế Cao dịch • Q. 17, Tr. 530, Sh. 732 • 佛說罵意經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Mãn Nguyện Tử Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 2, Tr. 502, Sh. 108 • 佛說滿願子經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Mạn Pháp Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Pháp Cự dịch • Q. 17, Tr. 542, Sh. 739 • 佛說慢法經 (一卷) (西晉法炬譯)

**Phật Thuyết Mạt La Vương Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Thư Cừ Kinh Thanh dịch • Q. 14, Tr. 791, Sh. 517 • 佛說末羅王經 (

一卷) (劉宋沮渠京聲譯)

**Phật Thuyết Mộc Hoạn Tử Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 17, Tr. 726, Sh. 786 • 佛說木槌子經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Mục Liên Sở Vấn Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Thiên dịch • Q. 24, Tr. 911, Sh. 1468 • 佛說目連所問經 (一卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Mục Liên Vấn Giới Luật Trung Ngũ Bách Kinh Trọng Sự** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 24, Tr. 972, Sh. 1483 • 佛說目連問戒律中五百輕重事 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Mục Liên Vấn Giới Luật Trung Ngũ Bách Kinh Trọng Sự** (2 quyển) • không rõ người dịch • Q. 24, Tr. 983, Sh. 1483 • 佛說目連問戒律中五百輕重經 (二卷) (失譯)

**Phật Thuyết Nại Nữ Kỳ Bà Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An Thế Cao dịch • Q. 14, Tr. 902, Sh. 554 • 佛說柰女耆婆經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Nại Nữ Kỳ Vực Nhân Duyên Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An Thế Cao dịch • Q. 14, Tr. 896, Sh. 553 • 佛說柰女祇域因緣經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Nan Đề Thích Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Pháp Cự dịch • Q. 2, Tr. 505, Sh. 113 • 佛說難提釋經 (一卷) (西晉法炬譯)

**Phật Thuyết Năng Đoạn Kim Cang Bát Nhã Ba La Mật Đa Kinh** (1 quyển) • Đường • Nghĩa Tịnh dịch • Q. 8, Tr. 771, Sh. 239 • 佛說能斷金剛般若波羅蜜多經 (一卷) (唐義淨譯)

**Phật Thuyết Nê Lê Kinh** (1 quyển) • Đông Tấn • Trúc Đàm Vô Lan dịch • Q. 1, Tr. 907, Sh. 86 • 佛說泥犁經 (一卷) (東晉竺曇無蘭譯)

**Phật Thuyết Nghĩ Dụ Kinh** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 1, Tr. 918, Sh. 95 • 佛說蟻喻經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Nghĩa Túc Kinh** (2 quyển) • Ngô • Chi Khiêm dịch • Q. 4, Tr. 174, Sh. 198 • 佛說義足經 (二卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Ngọc Da Nữ Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 2, Tr. 863, Sh. 142 • 佛說玉耶女經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Ngũ Đại Thí Kinh** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ cùng một số người khác dịch • Q. 16, Tr. 813, Sh. 706 • 佛說五大施經 (一卷) (宋施護等譯)

**Phật Thuyết Ngũ Khủng Bồ Thê Kinh** (1 quyển) • Tống • Thư Cừ Kinh Thanh dịch • Q. 24, Tr. 957, Sh. 1481 • 佛說五恐怖世經 (一卷) (宋沮渠京聲譯)

**Phật Thuyết Ngũ Thập Tụng Thánh Bát Nhã Ba La Mật Kinh** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 8, Tr. 845, Sh. 248 • 佛說五十頌聖般若波羅蜜經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Ngũ Uẩn Giai Không Kinh** (1 quyển) • Đường • Nghĩa Tịnh dịch • Q. 2, Tr. 499, Sh. 102 • 佛說五蘊皆空經 (一卷) (唐義淨譯)

**Phật Thuyết Ngũ Vô Phản Phúc Kinh** (1 quyển – bản khác) • Lưu Tống • Thư Cừ Kinh Thanh dịch • Q. 17, Tr. 573, Sh. 751 • 佛說五無返復經 (一卷) 別本 (劉宋沮渠京聲譯)

**Phật Thuyết Ngũ Vô Phản Phúc Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Thư Cừ Kinh Thanh dịch • Q. 17, Tr. 573, Sh. 751 • 佛說五無反復經 (一卷) (劉宋沮渠京聲譯)

**Phật Thuyết Ngũ Vô Phản Phúc Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Thư Cừ Kinh Thanh dịch • Q. 17, Tr. 574, Sh. 752 • 佛說五無返復經 (一卷) (劉宋沮渠京聲譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

---

)

**Phật Thuyết Ngũ Vương Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 14, Tr. 795, Sh. 523 • 佛說五王經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Nguyệt Dụ Kinh** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 2, Tr. 544, Sh. 121 • 佛說月喻經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Nguyệt Đăng Tam Muội Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Tiên Công dịch • Q. 15, Tr. 620, Sh. 640 • 佛說月燈三昧經 (一卷) (劉宋先公譯)

**Phật Thuyết Nguyệt Đăng Tam Muội Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Tiên Công dịch • Q. 15, Tr. 623, Sh. 641 • 佛說月燈三昧經 (一卷) (劉宋先公譯)

**Phật Thuyết Nguyệt Minh Bồ Tát Kinh** (1 quyển) • Ngô • Chi Khiêm dịch • Q. 3, Tr. 411, Sh. 169 • 佛說月明菩薩經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Nguyệt Quang Bồ Tát Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Hiền dịch • Q. 3, Tr. 406, Sh. 166 • 佛說月光菩薩經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Nguyệt Quang Đồng Tử Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 14,

Tr. 815, Sh. 534 • 佛說月光童子經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Nguyệt Thượng Nữ Kinh** (2 quyển) • Tùy • Xà Na Quật Đa dịch • Q. 14, Tr. 615, Sh. 480 • 佛說月上女經 (二卷) (隋闍那崛多譯)

**Phật Thuyết Nhân Bản Dục Sanh Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An Thế Cao dịch • Q. 1, Tr. 241, Sh. 14 • 佛說人本欲生經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Nhân Duyên Tăng Hộ Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 17, Tr. 565, Sh. 749 • 佛說因緣僧護經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Nhân Tiên Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Hiền dịch • Q. 1, Tr. 213, Sh. 9 • 佛說人仙經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Nhân Vương Bát Nhã Ba La Mật Kinh** (2 quyển) • Diêu Tần • Cưu Ma La Thập dịch • Q. 8, Tr. 825, Sh. 245 • 佛說仁王般若波羅蜜經 (二卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Phật Thuyết Nhân Vương Hộ Quốc Bát Nhã Ba La Mật Kinh Sớ Thần Bảo Ký** (4 quyển) • Tống • Thiện Nguyệt thuật • Q. 33, Tr. 286, Sh. 1706 • 佛說仁王護國

般若波羅蜜經疏神寶記 (四卷) (宋善月述)

**Phật Thuyết Nhập Vô Phân Biệt Pháp Môn Kinh** (1 quyển) •Tông •Thi Hộ dịch •Q. 15, Tr. 805, Sh. 654 •佛說入無分別法門經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Nhất Hương Xuất Sanh Bồ Tát Kinh** (1 quyển) •Tùy •Xà Na Quạt Đa dịch •Q. 19, Tr. 698, Sh. 1017 •佛說一向出生菩薩經 (一卷) (隋闍那崛多譯)

**Phật Thuyết Nhất Kế Tôn Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Đường •Bát Không dịch •Q. 20, Tr. 484, Sh. 1110 •佛說一髻尊陀羅尼經 (一卷) (唐不空譯)

**Phật Thuyết Nhất Thiết Chư Như Lai Tâm Quang Minh Gia Trì Phổ Hiền Bồ Tát Diên Mạng Kim Cang Tối Thắng Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Đường •Bát Không dịch •Q. 20, Tr. 579, Sh. 1136 •佛說一切諸如來心光明加持普賢菩薩延命金剛最勝陀羅尼經 (一卷) (唐不空譯)

**Phật Thuyết Nhất Thiết Công Đức Trang Nghiêm Vương Kinh** (1 quyển) •Đường •Nghĩa Tịnh dịch •Q. 21, Tr. 890, Sh. 1374 •佛說一切功德莊嚴王經 (一

卷) (唐義淨譯)

**Phật Thuyết Nhất Thiết Lưu Nhiếp Thủ Nhân Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 1, Tr. 813, Sh. 31 •佛說一切流攝守因經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Nhất Thiết Như Lai An Tượng Tam Muội Nghi Quỹ Kinh** (1 quyển) •Tông •Thi Hộ dịch •Q. 21, Tr. 933, Sh. 1418 •佛說一切如來安像三昧儀軌經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Nhất Thiết Như Lai Chân Thật Nhiếp Đại Thừa Hiện Chứng Tam Muội Đại Giáo Vương Kinh** (30 quyển) •Tông •Thi Hộ cùng một số người khác dịch •Q. 18, Tr. 341, Sh. 882 •佛說一切如來真實攝大乘現證三昧大教王經 (三十卷) (宋施護等譯)

**Phật Thuyết Nhất Thiết Như Lai Danh Hiệu Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Tông •Pháp Hiền dịch •Q. 21, Tr. 864, Sh. 1350 •佛說一切如來名號陀羅尼經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Nhất Thiết Như Lai Kim Cang Thọ Mạng Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Đường •Bát Không dịch •Q. 20, Tr. 578, Sh. 1135 •佛說一切如來金剛壽

## Mục lục Đại Tạng Kinh

命陀羅尼經 (一卷) (唐 不空譯)

**Phật Thuyết Nhất Thiết Như Lai Ô Sắt Nị Sa Tồi Thắng Tổng Trì Kinh** (1 quyển) •Tông •Pháp Thiên dịch •Q. 19, Tr. 407, Sh. 978 •佛說一切如來烏瑟膩沙最勝總持經 (一卷) (宋 法天譯)

**Phật Thuyết Nhất Thiết Như Lai Tam Nghiệp Tồi Thượng Bí Mật Đại Giáo Vương Kinh** (7 quyển) •Tông •Thi Hộ dịch •Q. 18, Tr. 469, Sh. 885 •佛說一切如來金剛三業最上祕密大教王經 (七卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Nhất Thiết Pháp Cao Vương Kinh** (1 quyển) •Nguyên Ngụy •Cù Đàm Bát Nhã Lưu Chi dịch •Q. 17, Tr. 852, Sh. 823 •佛說一切法高王經 (一卷) (元魏瞿曇般若流支譯)

**Phật Thuyết Nhất Thiết Phật Nhiếp Tương Ứng Đại Giáo Vương Kinh Thánh Quán Tự Tại Bồ Tát Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) •Tông •Pháp Hiền dịch •Q. 20, Tr. 64, Sh. 1051 •佛說一切佛攝相應大教王經聖觀自在菩薩念誦儀軌 (一卷) (宋 法賢譯)

**Phật Thuyết Nhu Thủ Bồ Tát Vô Thượng Thanh Tịnh Phân Vệ**

**Kinh** (2 quyển) •Tông •Tuồng Công dịch •Q. 8, Tr. 740, Sh. 234 •佛說濡首菩薩無上清淨分衛經 (二卷) (宋 翔公譯)

**Phật Thuyết Nhũ Quang Phật Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 17, Tr. 754, Sh. 809 •佛說乳光佛經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Như Huyền Tam Ma Địa Vô Lượng Ấn Pháp Môn Kinh** (3 quyển) •Tông •Thi Hộ và một số người khác cùng dịch •Q. 12, Tr. 357, Sh. 372 •佛說如幻三摩地無量印法門經 (三卷) (宋 施護等譯)

**Phật Thuyết Như Huyền Tam Muội Kinh** (2 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 12, Tr. 134, Sh. 342 •佛說如幻三昧經 (二卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Như Lai Bất Tur Nghị Bí Mật Đại Thừa Kinh** (20 quyển) •Tông •Pháp Hộ dịch •Q. 11, Tr. 704, Sh. 312 •佛說如來不思議祕密大乘經 (二十卷) (宋 法護譯)

**Phật Thuyết Như Lai Độc Chứng Tự Thệ Tam Muội Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 15, Tr. 346, Sh. 623 •佛說如來獨證自誓三昧經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Như Lai Hưng Hiền Kinh** (4 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 10, Tr. 592, Sh. 291 • 佛說如來興顯經 (四卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Như Lai Trí Ấn Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 15, Tr. 468, Sh. 633 • 佛說如來智印經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Như Ý Bảo Tổng Trì Vương Kinh** (1 quyển) • Tổng • Thi Hộ dịch • Q. 21, Tr. 920, Sh. 1404 • 佛說如意寶總持王經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Như Ý Luân Liên Hoa Tâm Như Lai Tu Hành Quán Môn Nghi** (1 quyển) • Tổng • Từ Hiền dịch • Q. 20, Tr. 220, Sh. 1090 • 佛說如意輪蓮華心如來修行觀門儀 (一卷) (宋慈賢譯)

**Phật Thuyết Như Ý Ma Ni Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tổng • Thi Hộ dịch • Q. 21, Tr. 919, Sh. 1403 • 佛說如意摩尼陀羅尼經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Như Ý Ngu Lê Đồng Nữ Kinh** (1 quyển – bản khác) • Đường • Bất Không dịch • Q. 21, Tr. 293, Sh. 1264 • 佛說穰麩梨童女經 (一卷) 別本 (唐不空譯)

**Phật Thuyết Ni Câu Đà Phạm Chí Kinh** (2 quyển) • Tống • Thi Hộ cùng một số người khác dịch • Q. 1, Tr. 222, Sh. 11 • 佛說尼拘陀梵志經 (二卷) (宋施護等譯)

**Phật Thuyết Nội Tạng Bách Bảo Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • Chi Lô Ca Sâm dịch • Q. 17, Tr. 751, Sh. 807 • 佛說內藏百寶經 (一卷) (後漢支婁迦讖譯)

**Phật Thuyết Nội Thân Quán Chương Cú Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 15, Tr. 239, Sh. 610 • 佛說內身觀章句經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Oanh Vũ Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Cầu Na Bạt Đà La dịch • Q. 1, Tr. 888, Sh. 79 • 佛說鸚鵡經 (一卷) (劉宋求那跋陀羅譯)

**Phật Thuyết Ôn Thất Tẩy Dục Chúng Tăng Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An Thế Cao dịch • Q. 16, Tr. 802, Sh. 701 • 佛說溫室洗浴眾僧經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Phạm Chí Kế Thủy Tịnh Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 1, Tr. 843, Sh. 51 • 佛說梵志計水淨經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Phạm Chí Nữ Thủ**

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Ý Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn  
• Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 14, Tr. 939, Sh. 567 • 佛說梵志女首  
意經 (一卷) (西晉竺法護譯  
)

**Phật Thuyết Phạm Giới Tội Báo  
Khinh Trọng Kinh** (1 quyển) • •  
• Q. 24, Tr. 911, Sh. 1467 • 佛說  
犯戒罪報輕重經 (一卷)

**Phật Thuyết Phạm Giới Tội Báo  
Khinh Trọng Kinh** (1 quyển)  
• Hậu Hán • An Thế Cao dịch • Q.  
24, Tr. 910, Sh. 1467 • 佛說犯戒  
罪報輕重經 (一卷) (後漢安  
世高譯)

**Phật Thuyết Phạm Ma Nạn  
Quốc Vương Kinh** (1 quyển) •  
• không rõ người dịch • Q. 14, Tr.  
794, Sh. 521 • 佛說梵摩難國  
王經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Phạm Võng Lục  
Thập Nhị Kiến Kinh** (1 quyển)  
• Ngô • Chi Khiêm dịch • Q. 1, Tr.  
264, Sh. 21 • 佛說梵網六十二  
見經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Pháp Ấn Kinh** (1  
quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q.  
2, Tr. 500, Sh. 104 • 佛說法印  
經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Pháp Diệt Tận  
Kinh** (1 quyển) • • không rõ  
người dịch • Q. 12, Tr. 1118, Sh.  
396 • 佛說法滅盡經 (一卷) (

失譯)

**Phật Thuyết Pháp Hoa Tam  
Muội Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống  
• Trí Nghiêm dịch • Q. 9, Tr. 285,  
Sh. 269 • 佛說法華三昧經 (一  
卷) (劉宋智嚴譯)

**Phật Thuyết Pháp Luật Tam  
Muội Kinh** (1 quyển) • Ngô • Chi  
Khiêm dịch • Q. 15, Tr. 458, Sh.  
631 • 佛說法律三昧經 (一卷)  
(吳支謙譯)

**Phật Thuyết Pháp Tập Danh Số  
Kinh** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ  
dịch • Q. 17, Tr. 660, Sh. 764 • 佛  
說法集名數經 (一卷) (宋施  
護譯)

**Phật Thuyết Pháp Tập Kinh** (6  
quyển) • Nguyên Ngụy • Bồ Đề  
Lưu Chi dịch • Q. 17, Tr. 609, Sh.  
761 • 佛說法集經 (六卷) (元  
魏菩提流支譯)

**Phật Thuyết Pháp Thân Kinh** (1  
quyển) • Tống • Pháp Hiền dịch  
• Q. 17, Tr. 699, Sh. 766 • 佛說  
法身經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Pháp Thọ Trần  
Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An  
Thế Cao dịch • Q. 17, Tr. 736, Sh.  
792 • 佛說法受塵經 (一卷) (後  
漢安世高譯)

**Phật Thuyết Pháp Thừa Nghĩa  
Quyết Định Kinh** (3 quyển)

●Tống ●Kim Tông Trì cùng một số người khác dịch ●Q. 17, Tr. 654, Sh. 763 ●佛說法乘義決定經 (三卷) (宋 金總持等譯)

**Phật Thuyết Pháp Thường Trụ Kinh** (1 quyển) ● ●không rõ người dịch ●Q. 17, Tr. 833, Sh. 819 ●佛說法常住經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Phát Bồ Đề Tâm Pháp Chư Ma Kinh** (2 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 17, Tr. 896, Sh. 838 ●佛說發菩提心破諸魔經 (二卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Phân Biệt Bồ Thi Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 1, Tr. 903, Sh. 84 ●佛說分別布施經 (一卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Phân Biệt Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 17, Tr. 541, Sh. 738 ●佛說分別經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Phân Biệt Thiện Ác Sở Khởi Kinh** (1 quyển) ●Hậu Hán ●An Thế Cao dịch ●Q. 17, Tr. 516, Sh. 729 ●佛說分別善惡所起經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Phật Ấn Tam Muội**

**Kinh** (1 quyển) ●Hậu Hán ●An Thế Cao dịch ●Q. 15, Tr. 343, Sh. 621 ●佛說佛印三昧經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Phật Danh Kinh** (12 quyển) ●Nguyên Ngụy ●Bồ Đề Lưu Chi dịch ●Q. 14, Tr. 114, Sh. 440 ●佛說佛名經 (十二卷) (元魏 菩提流支譯)

**Phật Thuyết Phật Danh Kinh** (30 quyển) ● ● ●Q. 14, Tr. 185, Sh. 441 ●佛說佛名經 (三十卷) ( )

**Phật Thuyết Phật Đại Tăng Đại Kinh** (1 quyển) ●Luu Tống ●Thư Cừ Kinh Thanh dịch ●Q. 14, Tr. 826, Sh. 541 ●佛說佛大僧大經 (一卷) (劉宋 沮渠京聲譯)

**Phật Thuyết Phật Địa Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 16, Tr. 720, Sh. 680 ●佛說佛地經 (一卷) (唐 玄奘譯)

**Phật Thuyết Phật Mẫu Bảo Đức Tạng Bát Nhã Ba La Mật Kinh** (3 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 8, Tr. 676, Sh. 229 ●佛說佛母寶德藏般若波羅蜜經 (三卷) (宋 法賢譯)

**Phật Thuyết Phật Mẫu Bát Nhã Ba La Mật Đa Đại Minh Quán Tướng Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 20, Tr.

## Mục lục Đại Tạng Kinh

614, Sh. 1152 • 佛說佛母般若波羅蜜多大明觀想儀軌 (一卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Phật Mẫu Xuất Sanh Tam Pháp Tạng Bát Nhã Ba La Mật Đa Kinh** (25 quyển) • Tổng • Thi Hộ dịch • Q. 8, Tr. 587, Sh. 228 • 佛說佛母出生三法藏般若波羅蜜多經 (二十五卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Phật Thập Lực Kinh** (1 quyển) • Tổng • Thi Hộ cùng một số người khác dịch • Q. 17, Tr. 718, Sh. 781 • 佛說佛十力經 (一卷) (宋 施護等譯)

**Phật Thuyết Phật Y Kinh** (1 quyển) • Ngô • Trúc Luật Viêm và Chi Việt cùng dịch • Q. 17, Tr. 737, Sh. 793 • 佛說佛醫經 (一卷) (吳 竺律炎共支越譯)

**Phật Thuyết Phóng Bát Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 15, Tr. 449, Sh. 629 • 佛說放鉢經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Phóng Ngưu Kinh** (1 quyển) • Hậu Tần • Cựu Ma La Thập dịch • Q. 2, Tr. 546, Sh. 123 • 佛說放牛經 (一卷) (後秦鳩摩羅什譯)

**Phật Thuyết Phổ Diệu Kinh** (8 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 3, Tr. 483, Sh. 186 • 佛說普曜經 (八卷) (西晉 竺法

護譯)

**Phật Thuyết Phổ Hiền Bồ Tát Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tổng • Pháp Thiên dịch • Q. 20, Tr. 541, Sh. 1127 • 佛說普賢菩薩陀羅尼經 (一卷) (宋 法天譯)

**Phật Thuyết Phổ Hiền Mạn Noa La Kinh** (1 quyển) • Tổng • Thi Hộ dịch • Q. 20, Tr. 539, Sh. 1126 • 佛說普賢曼拏羅經 (一卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Phổ Môn Phẩm Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 11, Tr. 770, Sh. 315 • 佛說普門品經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Phổ Môn Phẩm Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 11, Tr. 777, Sh. 315 • 佛說普門品經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Phổ Pháp Nghĩa Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An Thế Cao dịch • Q. 1, Tr. 922, Sh. 98 • 佛說普法義經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Phụ Mẫu Ân Nan Báo Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An Thế Cao dịch • Q. 16, Tr. 778, Sh. 684 • 佛說父母恩難報經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Phụ Nhân Ngô Cô Kinh** (1 quyển) ●Phục Tàn ●Thánh Kiên dịch ●Q. 14, Tr. 944, Sh. 571 ●佛說婦人遇辜經 (一卷) (伏秦 聖堅譯)

**Phật Thuyết Phúc Trung Nữ Thính Kinh** (1 quyển) ●Bắc Lương ●Đàm Vô Sâm dịch ●Q. 14, Tr. 914, Sh. 563 ●佛說腹中女聽經 (一卷) (北涼 曇無讖譯)

**Phật Thuyết Phục Dâm Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Pháp Cự dịch ●Q. 1, Tr. 863, Sh. 65 ●佛說伏姪經 (一卷) (西晉 法炬譯)

**Phật Thuyết Phước Lực Thái Tử Nhân Duyên Kinh** (4 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 3, Tr. 428, Sh. 173 ●佛說福力太子因緣經 (四卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Phương Đẳng Bát Nê Hoàn Kinh** (2 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 12, Tr. 912, Sh. 378 ●佛說方等般泥洹經 (二卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Quá Khứ Thế Phật Phân Vệ Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 3, Tr. 452, Sh. 180 ●佛說過去世佛分衛經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Quán Di Lạc Bồ**

**Tát Thượng Sanh Đâu Suất Thiên Kinh** (1 quyển) ●Lưu Tống ●Thư Cừ Kinh Thanh dịch ●Q. 14, Tr. 418, Sh. 452 ●佛說觀彌勒菩薩上生兜率天經 (一卷) (劉宋 沮渠京聲譯)

**Phật Thuyết Quán Dược Vương Dược Thượng Nhị Bồ Tát Kinh** (1 quyển) ●Lưu Tống ●Cương Lương Da Xá dịch ●Q. 20, Tr. 660, Sh. 1161 ●佛說觀藥王藥上二菩薩經 (一卷) (劉宋 曇良耶舍譯)

**Phật Thuyết Quán Đảnh Thất Vạn Nhị Thiên Thần Vương Hộ Tỳ Kheo Chú Kinh** (12 quyển) ●Đông Tấn ●Bạch Thi Lê Mật Đa La dịch ●Q. 21, Tr. 495, Sh. 1331 ●佛說灌頂七萬二千神王護比丘呪經 (十二卷) (東晉 帛尸梨蜜多羅譯)

**Phật Thuyết Quán Đảnh Vương Dụ Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ cùng một số người khác dịch ●Q. 4, Tr. 801, Sh. 218 ●佛說灌頂王喻經 (一卷) (宋 施護等譯)

**Phật Thuyết Quán Phật Tam Muội Hải Kinh** (10 quyển) ●Đông Tấn ●Phật Đà Bạt Đà La dịch ●Q. 15, Tr. 645, Sh. 643 ●佛說觀佛三昧海經 (十卷) (東晉 佛陀跋陀羅譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Phật Thuyết Quán Phổ Hiền Bồ Tát Hạnh Pháp Kinh Ký** (2 quyển) • Nhật Bản • Viên Trân soạn • Q. 56, Tr. 226, Sh. 2194 • 佛說觀普賢菩薩行法經記 (二卷) (日本圓珍撰)

**Phật Thuyết Quán Phổ Hiền Bồ Tát Hạnh Pháp Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Đàm Vô Mật Đa dịch • Q. 9, Tr. 389, Sh. 277 • 佛說觀普賢菩薩行法經 (一卷) (劉宋曇無蜜多譯)

**Phật Thuyết Quán Tây Phật Hình Tượng Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Pháp Cự dịch • Q. 16, Tr. 796, Sh. 695 • 佛說灌洗佛形像經 (一卷) (西晉法炬譯)

**Phật Thuyết Quán Tự Tại Bồ Tát Mẫu Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Hiền dịch • Q. 20, Tr. 506, Sh. 1117 • 佛說觀自在菩薩母陀羅尼經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Quán Tự Tại Bồ Tát Như Ý Tâm Đà La Ni Chú Kinh** (1 quyển) • Đường • Nghĩa Tịnh dịch • Q. 20, Tr. 196, Sh. 1081 • 佛說觀自在菩薩如意心陀羅尼呪經 (一卷) (唐義淨譯)

**Phật Thuyết Quán Tướng Phật Mẫu Bát Nhã Ba La Mật Đa Bồ**

**Tát Kinh** (1 quyển) • Tống • Thiên Túc Tai dịch • Q. 8, Tr. 854, Sh. 259 • 佛說觀想佛母般若波羅蜜多菩薩經 (一卷) (宋天息災譯)

**Phật Thuyết Quán Vô Lượng Thọ Phật Kinh Sớ** (1 quyển) • Tùy • Trí Khải thuyết • Q. 37, Tr. 186, Sh. 1750 • 佛說觀無量壽佛經疏 (一卷) (隋智顛說)

**Phật Thuyết Quán Vô Lượng Thọ Phật Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Cương Lương Da Xá dịch • Q. 12, Tr. 340, Sh. 365 • 佛說觀無量壽佛經 (一卷) (劉宋曷良耶舍譯)

**Phật Thuyết Quang Minh Đồng Tử Nhân Duyên Kinh** (4 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 14, Tr. 854, Sh. 549 • 佛說光明童子因緣經 (四卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Quảng Bác Nghiêm Tịnh Bất Thối Chuyển Luân Kinh** (6 quyển) • Lưu Tống • Trí Nghiêm dịch • Q. 9, Tr. 254, Sh. 268 • 佛說廣博嚴淨不退轉輪經 (六卷) (劉宋智嚴譯)

**Phật Thuyết Quần Ngu Thí Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Pháp Cự dịch • Q. 4, Tr. 800, Sh. 215 • 佛說群牛譬經 (一卷) (西晉法炬譯)

**Phật Thuyết Quỷ Tử Mẫu Kinh**

(1 quyển) • không rõ người dịch  
•Q. 21, Tr. 290, Sh. 1262 •佛說  
鬼子母經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Quỷ Vấn Mục Liên  
Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An  
Thế Cao dịch •Q. 17, Tr. 535, Sh.  
734 •佛說鬼問目連經 (一卷)  
(後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Quyết Định Nghĩa  
Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp  
Hiền dịch •Q. 17, Tr. 650, Sh. 762  
•佛說決定義經 (一卷) (宋  
法賢譯)

**Phật Thuyết Quyết Định Tổng  
Trì Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn  
•Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 17, Tr.  
770, Sh. 811 •佛說決定總持  
經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Quyết Định Tỳ Ni  
Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Đôn  
Hoàng Tam Tạng dịch •Q. 12, Tr.  
37, Sh. 325 •佛說決定毗尼經  
(一卷) (西晉 燉煌三藏譯)

**Phật Thuyết Sa Di Thập Giới  
Nghị Tắc Kinh** (1 quyển) •Tống  
•Thi Hộ dịch •Q. 24, Tr. 935, Sh.  
1473 •佛說沙彌十戒儀則經  
(一卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Sa Hạt Tỳ Kheo  
Công Đức Kinh** (1 quyển) •Tây  
Tấn •Pháp Cự dịch •Q. 14, Tr.  
770, Sh. 501 •佛說沙曷比丘  
功德經 (一卷) (西晉 法炬譯

)

**Phật Thuyết Sí Thanh Quang  
Đại Oai Đức Tiêu Tai Cát Tường  
Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Đường  
•Bất Không dịch •Q. 19, Tr. 337,  
Sh. 963 •佛說熾盛光大威德  
消災吉祥陀羅尼經 (一卷) (唐  
不空譯)

**Phật Thuyết Siêu Nhật Minh  
Tam Muội Kinh** (2 quyển) •Tây  
Tấn •Nhiếp Thừa Viễn dịch •Q.  
15, Tr. 531, Sh. 638 •佛說超日  
明三昧經 (二卷) (西晉 聶承  
遠譯)

**Phật Thuyết Số Kinh** (1 quyển)  
•Tây Tấn •Pháp Cự dịch •Q. 1,  
Tr. 875, Sh. 70 •佛說數經 (一  
卷) (西晉 法炬譯)

**Phật Thuyết Sơ Phần Thuyết  
Kinh** (2 quyển) •Tống •Thi Hộ  
dịch •Q. 14, Tr. 763, Sh. 498 •佛  
說初分說經 (二卷) (宋 施護  
譯)

**Phật Thuyết Sư Tử Phấn Tấn Bồ  
Tát Sở Vấn Kinh** (1 quyển) •  
không rõ người dịch •Q. 21, Tr.  
875, Sh. 1357 •佛說師子奮迅  
菩薩所問經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Sư Tử Tổ Đà Sa  
Vương Đoạn Nhục Kinh** (1  
quyển) •Đường •Trí Nghiêm dịch  
•Q. 3, Tr. 392, Sh. 164 •佛說師  
子素馱娑王斷肉經 (一卷) (

## Mục lục Đại Tạng Kinh

唐智嚴譯)

**Phật Thuyết Ta Vạt Năng Pháp Thiên Tử Thọ Tam Quy Y Hoạch Miễn Ác Đạo Kinh** (1 quyển) • Tổng • Pháp Thiên dịch • Q. 15, Tr. 129, Sh. 595 • 佛說嗟鞞曩法天子受三歸依獲免惡道經 (一卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Tà Kiến Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 1, Tr. 917, Sh. 93 • 佛說邪見經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Tác Phật Hình Tượng Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 16, Tr. 788, Sh. 692 • 佛說作佛形像經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Tam Chuyển Pháp Luân Kinh** (1 quyển) • Đường • Nghĩa Tịnh dịch • Q. 2, Tr. 504, Sh. 110 • 佛說三轉法輪經 (一卷) (唐義淨譯)

**Phật Thuyết Tam Ma Kiệt Kinh** (1 quyển) • Ngô • Trúc Luật Viêm dịch • Q. 2, Tr. 843, Sh. 129 • 佛說三摩竭經 (一卷) (吳竺律炎譯)

**Phật Thuyết Tam Phẩm Đệ Tử Kinh** (1 quyển) • Ngô • Chi Khiêm dịch • Q. 17, Tr. 700, Sh. 767 • 佛說三品弟子經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Tam Quy Ngũ Giới Từ Tâm Yểm Ly Công Đức Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 1, Tr. 878, Sh. 72 • 佛說三歸五戒慈心厭離功德經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Tam Thập Ngũ Phật Danh Lễ Sám Văn** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 12, Tr. 42, Sh. 326 • 佛說三十五佛名禮懺文 (一卷) (唐不空譯)

**Phật Thuyết Tạo Lập Hình Tượng Phước Báo Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 16, Tr. 788, Sh. 693 • 佛說造立形像福報經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Tạo Tháp Công Đức Kinh** (1 quyển) • Đường • Địa Bà Ha La dịch • Q. 16, Tr. 800, Sh. 699 • 佛說造塔功德經 (一卷) (唐地婆訶羅譯)

**Phật Thuyết Tạo Tháp Diên Mạng Công Đức Kinh** (1 quyển) • Đường • Bất Nhã dịch • Q. 19, Tr. 726, Sh. 1026 • 佛說造塔延命功德經 (一卷) (唐般若譯)

**Phật Thuyết Tạo Tượng Lượng Độ Kinh Giải** (1 quyển) • Thanh • Công Bô Tra Bô dịch giải • Q. 21, Tr. 936, Sh. 1419 • 佛說造像

量度經解 (一卷) (清 工布查布譯解)

**Phật Thuyết Tập Tạng Kinh** (1 quyển) • Đông Tấn • Pháp Hiền dịch • Q. 17, Tr. 557, Sh. 745 • 佛說雜藏經 (一卷) (東晉 法顯譯)

**Phật Thuyết Tát Bát Đa Tô Lý Du Nại Dã Kinh** (1 quyển) • Tông • Pháp Hiền dịch • Q. 1, Tr. 811, Sh. 30 • 佛說薩鉢多酥哩踰捺野經 (一卷) (宋 法賢譯)

**Phật Thuyết Tát La Quốc Vương Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 14, Tr. 793, Sh. 520 • 佛說薩羅國經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Tâm Minh Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 14, Tr. 942, Sh. 569 • 佛說心明經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Tân Tuế Kinh** (1 quyển) • Đông Tấn • Trúc Đàm Vô Lan dịch • Q. 1, Tr. 859, Sh. 62 • 佛說新歲經 (一卷) (東晉 竺曇無蘭譯)

**Phật Thuyết Tàn La Bà Sa La Vương Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Pháp Hiền dịch • Q. 1, Tr. 825, Sh. 41 • 佛說頻羅婆裘羅王經 (一卷) (劉宋 法賢譯)

**Phật Thuyết Tấn Học Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Thư Cừ Kinh Thanh dịch • Q. 17, Tr. 744, Sh. 798 • 佛說進學經 (一卷) (劉宋 沮渠京聲譯)

**Phật Thuyết Tế Chư Phương Đẳng Học Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 9, Tr. 374, Sh. 274 • 佛說濟諸方等學經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Thái Tử Hòa Hưu Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 12, Tr. 155, Sh. 344 • 佛說太子和休經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Thái Tử Loát Hộ Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 12, Tr. 153, Sh. 343 • 佛說太子刷護經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Thái Tử Mộ Phách Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An Thế Cao dịch • Q. 3, Tr. 408, Sh. 167 • 佛說太子慕魄經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Thái Tử Mộ Phách Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 3, Tr. 410, Sh. 168 • 佛說太子墓魄經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Thái Tử Thụy Ứng Bản Khởi Kinh** (2 quyển) • Ngô

## Mục lục Đại Tạng Kinh

---

●Chi Khiêm dịch ●Q. 3, Tr. 472, Sh. 185 ●佛說太子瑞應本起經 (二卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Thanh Tịnh Tâm Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ và một số người khác cùng dịch ●Q. 17, Tr. 749, Sh. 803 ●佛說清淨心經 (一卷) (宋施護等譯)

**Phật Thuyết Thành Cụ Quang Minh Định Ý Kinh** (1 quyển) ●Hậu Hán ●Chi Diệu dịch ●Q. 15, Tr. 451, Sh. 630 ●佛說成具光明定意經 (一卷) (後漢支曜譯)

**Phật Thuyết Thánh Bảo Tạng Thần Nghi Quĩ Kinh** (2 quyển) ●Tống ●Pháp Thiên dịch ●Q. 21, Tr. 349, Sh. 1284 ●佛說聖寶藏神儀軌經 (二卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Thánh Diệu Mẫu Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Pháp Thiên dịch ●Q. 21, Tr. 421, Sh. 1303 ●佛說聖曜母陀羅尼經 (一卷) (唐法天譯)

**Phật Thuyết Thánh Đa La Bồ Tát Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 20, Tr. 470, Sh. 1104 ●佛說聖多羅菩薩經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Thánh Đại Tổng Trì Vương Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 21, Tr. 888, Sh.

1371 ●佛說聖大總持王經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Thánh Lục Tự Đại Minh Vương Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 20, Tr. 44, Sh. 1047 ●佛說聖六字大明王陀羅尼經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Thánh Pháp Ấn Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 2, Tr. 500, Sh. 103 ●佛說聖法印經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Thánh Phật Mẫu Bát Nhã Ba La Mật Đa Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 8, Tr. 852, Sh. 257 ●佛說聖佛母般若波羅蜜多經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Thánh Phật Mẫu Tiểu Tự Bát Nhã Ba La Mật Đa Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thiên Túc Tai dịch ●Q. 8, Tr. 852, Sh. 258 ●佛說聖佛母小字般若波羅蜜多經 (一卷) (宋天息災譯)

**Phật Thuyết Thánh Quán Tự Tại Bồ Tát Bát Không Vương Bí Mật Tâm Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ cùng một số người khác dịch ●Q. 20, Tr. 443, Sh. 1099 ●佛說聖觀自在菩薩不空王祕密心陀羅尼

經 (一卷) (宋 施護等譯)

**Phật Thuyết Thánh Quán Tự Tại Bồ Tát Phạn Tán** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 20, Tr. 70, Sh. 1055 ●佛說聖觀自在菩薩梵讚 (一卷) (宋 法賢譯)

**Phật Thuyết Thánh Tối Thắng Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 21, Tr. 924, Sh. 1409 ●佛說聖最勝陀羅尼經 (一卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Thánh Tối Thượng Đăng Minh Như Lai Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 21, Tr. 872, Sh. 1355 ●佛說聖最上燈明如來陀羅尼經 (一卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Thánh Trang Nghiêm Đà La Ni Kinh** (2 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 21, Tr. 895, Sh. 1376 ●佛說聖莊嚴陀羅尼經 (二卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Thắng Nghĩa Không Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ và một số người khác cùng dịch ●Q. 15, Tr. 806, Sh. 655 ●佛說勝義空經 (一卷) (宋 施護等譯)

**Phật Thuyết Thắng Phan Anh Lạc Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 21, Tr. 925, Sh. 1410 ●佛說勝幡瓔珞

陀羅尼經 (一卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Thắng Quân Vương Sở Vấn Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 14, Tr. 789, Sh. 516 ●佛說勝軍王所問經 (一卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Thập Thâm Đại Hội Hương Kinh** (1 quyển) ●không rõ người dịch ●Q. 17, Tr. 867, Sh. 825 ●佛說甚深大迴向經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Thân Mao Hỷ Thu Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Duy Tịnh cùng một số người khác dịch ●Q. 17, Tr. 591, Sh. 757 ●佛說身毛喜豎經 (一卷) (宋 惟淨等譯)

**Phật Thuyết Thân Nhật Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 14, Tr. 817, Sh. 535 ●佛說申日經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Thập Bát Nê Lê Kinh** (1 quyển) ●Hậu Hán ●An Thế Cao dịch ●Q. 17, Tr. 528, Sh. 731 ●佛說十八泥犁經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Thập Bát Tý Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 20, Tr. 507, Sh. 1118 ●佛說十八臂陀羅尼經 (一卷) (宋 法賢譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

---

**Phật Thuyết Thập Cát Tường Kinh** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 14, Tr. 77, Sh. 432 •佛說十吉祥經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Thập Chi Cư Sĩ Bát Thành Nhân Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 1, Tr. 916, Sh. 92 •佛說十支居士八城人經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Thập Địa Kinh** (9 quyển) •Đường •Thi La Đạt Ma dịch •Q. 10, Tr. 535, Sh. 287 •佛說十地經 (九卷) (唐尸羅達摩譯)

**Phật Thuyết Thập Hiệu Kinh** (1 quyển) •Tống •Thiên Túc Tai dịch •Q. 17, Tr. 719, Sh. 782 •佛說十號經 (一卷) (宋天息災譯)

**Phật Thuyết Thập Lực Kinh** (1 quyển) •Đường •Vật Đề Đề Tê Ngu dịch •Q. 17, Tr. 715, Sh. 780 •佛說十力經 (一卷) (唐勿提提犀魚譯)

**Phật Thuyết Thập Nhất Diện Quán Thế Âm Thần Chú Kinh** (1 quyển) •Bắc Chu •Da Xá Quật Đa dịch •Q. 20, Tr. 149, Sh. 1070 •佛說十一面觀世音神呪經 (一卷) (北周耶舍崛多譯)

**Phật Thuyết Thập Nhất Tướng**

**Tư Niệm Như Lai Kinh** (1 quyển) •Lưu Tống •Cầu Na Bạt Đà La dịch •Q. 2, Tr. 861, Sh. 138 •佛說十一想思念如來經 (一卷) (劉宋求那跋陀羅譯)

**Phật Thuyết Thập Nhị Du Kinh** (1 quyển) •Đông Tấn •Ca Lưu Đà Già dịch •Q. 4, Tr. 146, Sh. 195 •佛說十二遊經 (一卷) (東晉迦留陀伽譯)

**Phật Thuyết Thập Nhị Đầu Đà Kinh** (1 quyển) •Lưu Tống •Cầu Na Bạt Đà La dịch •Q. 17, Tr. 720, Sh. 783 •佛說十二頭陀經 (一卷) (劉宋求那跋陀羅譯)

**Phật Thuyết Thập Nhị Phật Danh Thần Chú Giáo Lượng Công Đức Trừ Chướng Diệt Tội Kinh** (1 quyển) •Tùy •Xà Na Quật Đa dịch •Q. 21, Tr. 860, Sh. 1348 •佛說十二佛名神呪校量功德除障滅罪經 (一卷) (隋闍那崛多譯)

**Phật Thuyết Thất Câu Chi Phật Mẫu Chuẩn Đề Đại Minh Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Đường •Kim Cang Trí dịch •Q. 20, Tr. 173, Sh. 1075 •佛說七俱胝佛母准提大明陀羅尼經 (一卷) (唐金剛智譯)

**Phật Thuyết Thất Câu Chi Phật Mẫu Tâm Đại Chuẩn Đề Đà La**

**Ni Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Địa Bà Ha La dịch ●Q. 20, Tr. 185, Sh. 1077 ●佛說七俱胝佛母心大准提陀羅尼經 (一卷) (唐地婆訶羅譯)

**Phật Thuyết Thất Nữ Kinh** (1 quyển) ●Ngô ●Chi Khiêm dịch ●Q. 14, Tr. 907, Sh. 556 ●佛說七女經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Thất Phật Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Thiên dịch ●Q. 1, Tr. 150, Sh. 2 ●佛說七佛經 (一卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Thất Tri Kinh** (1 quyển) ●Ngô ●Chi Khiêm dịch ●Q. 1, Tr. 810, Sh. 27 ●佛說七知經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Thất Xứ Tam Quán Kinh** (1 quyển) ●Hậu Hán ●An Thế Cao dịch ●Q. 2, Tr. 875A, Sh. 150 ●佛說七處三觀經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Thệ Đồng Tử Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Chi Pháp Độ dịch ●Q. 14, Tr. 801, Sh. 527 ●佛說逝童子經 (一卷) (西晉支法度譯)

**Phật Thuyết Thi Ca La Việt Lục Phương Lễ Kinh** (1 quyển) ●Hậu Hán ●An Thế Cao dịch ●Q. 1, Tr. 250, Sh. 16 ●佛說尸迦羅越六方禮經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Thí Dụ Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 4, Tr. 801, Sh. 217 ●佛說譬喻經 (一卷) (唐義淨譯)

**Phật Thuyết Thí Đẳng Công Đức Kinh** (1 quyển) ●Cao Tề ●Na Liên Đề Da Xá dịch ●Q. 16, Tr. 803, Sh. 702 ●佛說施燈功德經 (一卷) (高齊那連提耶舍譯)

**Phật Thuyết Thí Ngạ Quỷ Cam Lộ Vị Đại Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bạt Đà Mộc A dịch ●Q. 21, Tr. 484, Sh. 1321 ●佛說施餓鬼甘露味大陀羅尼經 (一卷) (唐跋馱木阿譯)

**Phật Thuyết Thí Nhất Thiết Vô Úy Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ cùng một số người khác dịch ●Q. 21, Tr. 889, Sh. 1373 ●佛說施一切無畏陀羅尼經 (一卷) (宋施護等譯)

**Phật Thuyết Thị Pháp Phi Pháp Kinh** (1 quyển) ●Hậu Hán ●An Thế Cao dịch ●Q. 1, Tr. 837, Sh. 48 ●佛說是法非法經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Thích Ma Nam Bản Tứ Tử Kinh** (1 quyển) ●Ngô ●Chi Khiêm dịch ●Q. 1, Tr. 848, Sh. 54 ●佛說釋摩男本四子經 (一卷) (吳支謙譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Phật Thuyết Thiêm Tử Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Thánh Kiên dịch • Q. 3, Tr. 438, Sh. 175 • 佛說睽子經 (一卷) (西晉 聖堅譯)

**Phật Thuyết Thiên Phật Nhân Duyên Kinh** (1 quyển) • Hậu Tần • Cưu Ma La Thập dịch • Q. 14, Tr. 65, Sh. 426 • 佛說千佛因緣經 (一卷) (後秦 鳩摩羅什譯)

**Phật Thuyết Thiên Vương Thái Tử Tích La Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 15, Tr. 130, Sh. 596 • 佛說天王太子辟羅經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Thiên Hành Tam Thập Thất Phẩm Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An Thế Cao dịch • Q. 15, Tr. 180, Sh. 604 • 佛說禪行三十七品經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Thiện Dạ Kinh** (1 quyển) • Đường • Nghĩa Tịnh dịch • Q. 21, Tr. 881, Sh. 1362 • 佛說善夜經 (一卷) (唐 義淨譯)

**Phật Thuyết Thiện Lạc Trường Giả Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Hiền dịch • Q. 21, Tr. 902, Sh. 1380 • 佛說善樂長者經 (一卷) (宋 法賢譯)

**Phật Thuyết Thiện Pháp Phương Tiện Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •

không rõ người dịch • Q. 20, Tr. 580, Sh. 1137 • 佛說善法方便陀羅尼經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Thiện Sanh Tử Kinh** (1 quyển) • Tống • Chi Pháp Độ dịch • Q. 1, Tr. 252, Sh. 17 • 佛說善生子經 (一卷) (宋 支法度譯)

**Phật Thuyết Thiết Thành Nê Lê Kinh** (1 quyển) • Đông Tấn • Trúc Đàm Vô Lan dịch • Q. 1, Tr. 826, Sh. 42 • 佛說鐵城泥犁經 (一卷) (東晉 竺曇無蘭譯)

**Phật Thuyết Thọ Đề Già Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Cầu Na Bạt Đà La dịch • Q. 14, Tr. 825, Sh. 540 • 佛說樹提伽經 (一卷) (劉宋 求那跋陀羅譯)

**Phật Thuyết Thọ Đề Già Kinh** (bản khác - 1 quyển) • Lưu Tống • Cầu Na Bạt Đà La dịch • Q. 14, Tr. 826, Sh. 540 • 佛說樹提伽經 (別本 - 1卷) (劉宋 求那跋陀羅譯)

**Phật Thuyết Thọ Tân Tuế Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 1, Tr. 858, Sh. 61 • 佛說受新歲經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Thọ Tuế Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 1, Tr. 842, Sh. 50 • 佛說受歲經 (一卷) (西晉 竺法護

譯)

**Phật Thuyết Thời Phi Thời Kinh** (1 quyển) – bản khác • Tây Tấn • Nhực La Nghiêm dịch • Q. 17, Tr. 739, Sh. 794 • 佛說時非時經 (一卷) 別本 (西晉 若羅嚴譯)

**Phật Thuyết Thời Phi Thời Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Nhã La Nghiêm dịch • Q. 17, Tr. 738, Sh. 794 • 佛說時非時經 (一卷) (西晉 若羅嚴譯)

**Phật Thuyết Thủ Hộ Đại Thiên Quốc Độ Kinh** (3 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 19, Tr. 578, Sh. 999 • 佛說守護大千國土經 (三卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Thủ Lăng Nghiêm Tam Muội Kinh** (2 quyển) • Diêu Tần • Cưu Ma La Thập dịch • Q. 15, Tr. 629, Sh. 642 • 佛說首楞嚴三昧經 (二卷) (姚秦 鳩摩羅什譯)

**Phật Thuyết Thủy Mạt Sở Phiêu Kinh** (1 quyển) • Đông Tấn • Trúc Đàm Vô Lan dịch • Q. 2, Tr. 501, Sh. 106 • 佛說水沫所漂經 (一卷) (東晉 竺曇無蘭譯)

**Phật Thuyết Thực Thí Hoạch Ngũ Phước Báo Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 2, Tr. 854, Sh. 132 • 佛說食施獲五福報經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Thường Cù Lợi Độc Nữ Đà La Ni Chú Kinh** (1 quyển) • Đường • Cù Đa dịch • Q. 21, Tr. 294, Sh. 1265 • 佛說常瞿利毒女陀羅尼呪經 (一卷) (唐 瞿多譯)

**Phật Thuyết Tịch Chí Quả Kinh** (1 quyển) • Đông Tấn • Trúc Đàm Vô Lan dịch • Q. 1, Tr. 270, Sh. 22 • 佛說寂志果經 (一卷) (東晉 竺曇無蘭譯)

**Phật Thuyết Tịch Trừ Chư Ác Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Hiền dịch • Q. 21, Tr. 922, Sh. 1407 • 佛說辟除諸惡陀羅尼經 (一卷) (宋 法賢譯)

**Phật Thuyết Tịch Trừ Tặc Hại Chú Kinh** (1 quyển) • • • Q. 21, Tr. 922, Sh. 1406 • 佛說辟除賊害呪經 (一卷)

**Phật Thuyết Tiễn Dụ Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 1, Tr. 917, Sh. 94 • 佛說箭喻經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Tiêu Trừ Nhất Thiết Tai Chướng Bảo Kế Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Hiền dịch • Q. 21, Tr. 916, Sh. 1400 • 佛說消除一切災障寶髻陀羅尼經 (一卷) (宋 法賢譯)

**Phật Thuyết Tín Giải Trí Lực Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp

## Mục lục Đại Tạng Kinh

Hiền dịch • Q. 17, Tr. 747, Sh. 802  
●佛說信解智力經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Tín Phật Công Đức Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch • Q. 1, Tr. 255, Sh. 18 ●佛說信佛功德經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Tịnh Nghiệp Chướng Kinh** (1 quyển) ●không rõ người dịch • Q. 24, Tr. 1095, Sh. 1494 ●佛說淨業障經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Tịnh Phạm Vương Bát Niết Bàn Kinh** (1 quyển) ●Lưu Tống ●Thư Cừ Kinh Thanh dịch • Q. 14, Tr. 781, Sh. 512 ●佛說淨飯王般涅槃經 (一卷) (劉宋沮渠京聲譯)

**Phật Thuyết Tịnh Ý Ưu Bà Tắc Sở Vấn Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch • Q. 17, Tr. 588, Sh. 755 ●佛說淨意優婆塞所問經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Tối Thắng Diệu Cát Tường Căn Bản Trí Tối Thượng Bí Mật Nhất Thiết Danh Nghĩa Tam Ma Địa Phần** (2 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch • Q. 20, Tr. 808, Sh. 1187 ●佛說最勝妙吉祥根本智最上祕密一切名義三摩地分 (二卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Tối Thượng Bí Mật Na Noa Thiên Kinh** (3 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch • Q. 21, Tr. 358, Sh. 1288 ●佛說最上祕密那拏天經 (三卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Tối Thượng Căn Bản Đại Lạc Kim Cang Bất Không Tam Muội Đại Giáo Vương Kinh** (7 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch • Q. 8, Tr. 786, Sh. 244 ●佛說最上根本大樂金剛不空三昧大教王經 (七卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Tối Thượng Ý Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch • Q. 21, Tr. 922, Sh. 1408 ●佛說最上意陀羅尼經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Tội Nghiệp Ứng Báo Giáo Hóa Địa Ngục Kinh** (1 quyển) ●Hậu Hán ●An Thế Cao dịch • Q. 17, Tr. 450, Sh. 724 ●佛說罪業應報教化地獄經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Tội Phước Báo Ứng Kinh** (1 quyển) ●Lưu Tống ●Cầu Na Bạt Đà La dịch • Q. 17, Tr. 562, Sh. 747 ●佛說罪福報應經 (一卷) (劉宋求那跋陀羅譯)

**Phật Thuyết Tôn Đa Đa Trí Kinh** (1 quyển) ●Ngô ●Chi Khiêm

dịch ●Q. 14, Tr. 966, Sh. 582 ●佛說孫多耶致經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Tôn Na Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 17, Tr. 932, Sh. 845 ●佛說尊那經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Tôn Thắng Đại Minh Vương Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 21, Tr. 927, Sh. 1413 ●佛說尊勝大明王經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Trai Kinh** (1 quyển) ●Ngô ●Chi Khiêm dịch ●Q. 1, Tr. 910, Sh. 87 ●佛說齋經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Trang Nghiêm Bồ Đề Tâm Kinh** (1 quyển) ●Diêu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 10, Tr. 961, Sh. 307 ●佛說莊嚴菩提心經 (一卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Phật Thuyết Trang Nghiêm Vương Đà La Ni Chú Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 21, Tr. 894, Sh. 1375 ●佛說莊嚴王陀羅尼呪經 (一卷) (唐義淨譯)

**Phật Thuyết Trì Cú Thần Chú Kinh** (1 quyển) ●Ngô ●Chi Khiêm dịch ●Q. 21, Tr. 864, Sh. 1351 ●佛說持句神呪經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Trì Minh Tạng Bát Đại Tổng Trì Vương Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 21, Tr. 886, Sh. 1370 ●佛說持明藏八大總持王經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Trì Minh Tạng Du Già Đại Giáo Tôn Na Bồ Tát Đại Minh Thành Tựu Nghi Quỹ Kinh** (4 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 20, Tr. 677, Sh. 1169 ●佛說持明藏瑜伽大教尊那菩薩大明成就儀軌經 (四卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Trí Quang Diệt Nhất Thiết Nghiệp Chướng Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 21, Tr. 914, Sh. 1398 ●佛說智光滅一切業障陀羅尼經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Trị Ý Kinh** (1 quyển) ●●không rõ người dịch ●Q. 1, Tr. 919, Sh. 96 ●佛說治意經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Trung Tâm Kinh** (1 quyển) ●Đông Tấn ●Trúc Đàm Vô Lan dịch ●Q. 17, Tr. 550, Sh. 743 ●佛說忠心經 (一卷) (東晉竺曇無蘭譯)

**Phật Thuyết Trừ Cái Chướng Bồ Tát Sở Vấn Kinh** (20 quyển) ●Tống ●Pháp Hộ và một số người khác cùng dịch ●Q. 14, Tr. 704,

## Mục lục Đại Tạng Kinh

Sh. 489 • 佛說除蓋障菩薩所問經 (二十卷) (宋法護等譯)

**Phật Thuyết Trừ Khủng Tai Hoạn Kinh** (1 quyển) •Phục Tàn •Thánh Kiên dịch •Q. 17, Tr. 552, Sh. 744 •佛說除恐災患經 (一卷) (伏秦聖堅譯)

**Phật Thuyết Trưởng Giả Âm Duyệt Kinh** (1 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 14, Tr. 808, Sh. 531 •佛說長者音悅經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Trưởng Giả Nữ Am Đề Giá Sư Tử Hồng Liễu Nghĩa Kinh** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 14, Tr. 962, Sh. 580 •佛說長者女菴提遮師子吼了義經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Trưởng Giả Pháp Chí Thê Kinh** (1 quyển) • •không rõ người dịch •Q. 14, Tr. 944, Sh. 572 •佛說長者法志妻經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Trưởng Giả Thi Báo Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Thiên dịch •Q. 1, Tr. 880, Sh. 74 •佛說長者施報經 (一卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Trưởng Giả Tử Áo Nã Tam Xứ Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 14, Tr. 800, Sh. 525 •佛說長者

子懊惱三處經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Trưởng Giả Tử Chế Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 14, Tr. 800, Sh. 526 •佛說長者子制經 (一卷) (後漢安世高譯)

**Phật Thuyết Trưởng Giả Tử Lục Quá Xuất Gia Kinh** (1 quyển) •Lưu Tống •Huệ Giản dịch •Q. 2, Tr. 857, Sh. 134 •佛說長者子六過出家經 (一卷) (劉宋慧簡譯)

**Phật Thuyết Tu Chân Thiên Tử Kinh** (4 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 15, Tr. 96, Sh. 588 •佛說須真天子經 (四卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Tu Đạt Kinh** (1 quyển) •Tiêu Tề •Cầu Na Tỳ Địa dịch •Q. 1, Tr. 879, Sh. 73 •佛說須達經 (一卷) (蕭齊求那毗地譯)

**Phật Thuyết Tu Lại Kinh** (1 quyển) •Tào Ngụy •Bạch Duyên dịch •Q. 12, Tr. 52, Sh. 328 •佛說須賴經 (一卷) (曹魏白延譯)

**Phật Thuyết Tu Lại Kinh** (1 quyển) •Tiền Lương •Chi Thi Luân dịch •Q. 12, Tr. 57, Sh. 329 •佛說須賴經 (一卷) (前涼支施崙譯)

**Phật Thuyết Tu Ma Đề Bồ Tát Kinh** (1 quyển) •Diêu Tần •Cưu Ma La Thập dịch •Q. 12, Tr. 78, Sh. 335 •佛說須摩提菩薩經 (一卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Phật Thuyết Tu Ma Đề Bồ Tát Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 12, Tr. 76, Sh. 334 •佛說須摩提菩薩經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Tu Ma Đề Trưởng Giả Kinh** (1 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 14, Tr. 805, Sh. 530 •佛說須摩提長者經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Túc Mạng Trí Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 21, Tr. 904, Sh. 1383 •佛說宿命智陀羅尼經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Túc Mạng Trí Đà La Ni** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 21, Tr. 904, Sh. 1382 •佛說宿命智陀羅尼 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Tùy Cầu Túc Đắc Đại Tự Tại Đà La Ni Thần Chú Kinh** (1 quyển) •Đường •Bảo Tư Duy dịch •Q. 20, Tr. 637, Sh. 1154 •佛說隨求即得大自在陀羅尼神呪經 (一卷) (唐寶思惟譯)

**Phật Thuyết Tùy Dũng Tôn Giả**

**Kinh** (1 quyển) •Tống •Thi Hộ cùng một số người khác dịch •Q. 14, Tr. 773, Sh. 505 •佛說隨勇尊者經 (一卷) (宋施護等譯)

**Phật Thuyết Từ Thị Bồ Tát Đà La Ni** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 20, Tr. 600, Sh. 1142 •佛說慈氏菩薩陀羅尼 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Từ Thị Bồ Tát Thệ Nguyện Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 20, Tr. 600, Sh. 1143 •佛說慈氏菩薩誓願陀羅尼經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Tử Nguyệt Phật Bản Sanh Kinh** (1 quyển) •không rõ người dịch •Q. 3, Tr. 442, Sh. 176 •佛說子月佛本生經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Tứ Bất Khả Đắc Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 17, Tr. 706, Sh. 770 •佛說四不可得經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Tứ Bối Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 17, Tr. 705, Sh. 769 •佛說四輩經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Tứ Đê Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao

## Mục lục Đại Tạng Kinh

---

dịch •Q. 1, Tr. 814, Sh. 32 •佛說四諦經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Tứ Nê Lê Kinh** (1 quyển) •Đông Tấn •Trúc Đàm Vô Lan dịch •Q. 2, Tr. 861, Sh. 139 •佛說四泥犁經 (一卷) (東晉 竺曇無蘭譯)

**Phật Thuyết Tứ Nguyên Kinh** (1 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 17, Tr. 536, Sh. 735 •佛說四願經 (一卷) (吳 支謙譯)

**Phật Thuyết Tứ Nhân Xuất Hiện Thế Gian Kinh** (1 quyển) •Lưu Tống •Cầu Na Bạt Đà La dịch •Q. 2, Tr. 834, Sh. 127 •佛說四人出現世間經 (一卷) (劉宋 求那跋陀羅譯)

**Phật Thuyết Tứ Phẩm Pháp Môn Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 17, Tr. 712, Sh. 776 •佛說四品法門經 (一卷) (宋 法賢譯)

**Phật Thuyết Tứ Thiên Vương Kinh** (1 quyển) •Lưu Tống •Trí Nghiêm và Bảo Vân dịch •Q. 15, Tr. 118, Sh. 590 •佛說四天王經 (一卷) (劉宋 智嚴共寶雲譯)

**Phật Thuyết Tứ Tự Xâm Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 17, Tr. 538, Sh. 736 •佛說四自侵經 (一卷) (西晉 竺

法護譯)

**Phật Thuyết Tứ Vị Tăng Hữu Pháp Kinh** (1 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 2, Tr. 859, Sh. 136 •佛說四未曾有法經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Tứ Vô Sở Uý Kinh** (1 quyển) •Tống •Thi Hộ dịch •Q. 17, Tr. 711, Sh. 775 •佛說四無所畏經 (一卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Tự Ái Kinh** (1 quyển) •Đông Tấn •Trúc Đàm Vô Lan dịch •Q. 17, Tr. 548, Sh. 742 •佛說自愛經 (一卷) (東晉 竺曇無蘭譯)

**Phật Thuyết Tự Thệ Tam Muội Kinh** (1 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 15, Tr. 343, Sh. 622 •佛說自誓三昧經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Tứ Tránh Nhân Duyên Kinh** (1 quyển) •Tống •Thi Hộ dịch •Q. 1, Tr. 904, Sh. 85 •佛說息諍因緣經 (一卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Tứ Trừ Tặc Nạn Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 21, Tr. 921, Sh. 1405 •佛說息除賊難陀羅尼經 (一卷) (宋 法賢譯)

**Phật Thuyết Tương Ưng Tương Khả Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Pháp Cự dịch • Q. 2, Tr. 504, Sh. 111 • 佛說相應相可經 (一卷) (西晉 法炬譯)

**Phật Thuyết Tượng Dịch Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Đàm Ma Mật Đa dịch • Q. 17, Tr. 781, Sh. 814 • 佛說象腋經 (一卷) (劉宋 曇摩蜜多譯)

**Phật Thuyết Tượng Đầu Tinh Xá Kinh** (1 quyển) • Tùy • Tỳ Ni Đa Lưu Chi dịch • Q. 14, Tr. 487, Sh. 466 • 佛說象頭精舍經 (一卷) (隋 毘尼多流支譯)

**Phật Thuyết Tỳ Kheo Ca Chiên Diên Thuyết Pháp Một Tận Kế Bách Nhị Thập Chương** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 49, Tr. 9, Sh. 2029 • 佛說比丘迦旃延說法沒盡偈百二十章 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Tỳ Nại Da Kinh** (1 quyển) • • Q. 18, Tr. 773, Sh. 898 • 佛說毗奈耶經 (一卷)

**Phật Thuyết Tỳ Sa Môn Thiên Vương Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Thiên dịch • Q. 21, Tr. 217, Sh. 1245 • 佛說毘沙門天王經 (一卷) (宋 法天譯)

**Phật Thuyết Ứng Pháp Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 1, Tr. 902, Sh. 83 • 佛說

應法經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Ương Quật Kế Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Pháp Cự dịch • Q. 2, Tr. 510, Sh. 119 • 佛說鶯崛髻經 (一卷) (西晉 法炬譯)

**Phật Thuyết Ương Quật Ma Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 2, Tr. 508, Sh. 118 • 佛說鶯掘摩經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Ưu Bà Tắc Ngũ Giới Tướng Kinh** (1 quyển) • Tống • Cầu Na Bạt Ma dịch • Q. 24, Tr. 939, Sh. 1476 • 佛說優婆塞五戒相經 (一卷) (宋 求那跋摩譯)

**Phật Thuyết Ưu Điền Vương Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Pháp Cự dịch • Q. 12, Tr. 70, Sh. 332 • 佛說優填王經 (一卷) (西晉 法炬譯)

**Phật Thuyết Văn Đà Kiệt Vương Kinh** (1 quyển) • Bắc Lương • Đàm Vô Sấm dịch • Q. 1, Tr. 824, Sh. 40 • 佛說文陀竭王經 (一卷) (北涼 曇無讖譯)

**Phật Thuyết Văn Thù Bò Tát Tỏi Trắng Chân Thật Danh Nghĩa Kinh** (1 quyển) • Nguyên • Sa La Ba dịch • Q. 20, Tr. 820, Sh. 1189 • 佛說文殊菩薩最勝

## Mục lục Đại Tạng Kinh

真實名義經 (一卷) (元 沙囉巴譯)

**Phật Thuyết Văn Thù Hôi Quá Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 14, Tr. 441, Sh. 459 • 佛說文殊悔過經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Văn Thù Sư Lợi Bát Niết Bàn Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Nhiếp Đạo Chân dịch • Q. 14, Tr. 480, Sh. 463 • 佛說文殊師利般涅槃經 (一卷) (西晉 聶道真譯)

**Phật Thuyết Văn Thù Sư Lợi Hiện Bảo Tạng Kinh** (2 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 14, Tr. 452, Sh. 461 • 佛說文殊師利現寶藏經 (二卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Văn Thù Sư Lợi Nhất Bách Bát Danh Phạm Tán** (1 quyển) • Tống • Pháp Thiên dịch • Q. 20, Tr. 938, Sh. 1197 • 佛說文殊師利一百八名梵讚 (一卷) (宋 法天譯)

**Phật Thuyết Văn Thù Sư Lợi Pháp Bảo Tạng Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Bồ Đề Lưu Chi dịch • Q. 20, Tr. 791, Sh. 1185A • 佛說文殊師利法寶藏陀羅尼經 (一卷) (唐 菩提流志譯)

**Phật Thuyết Văn Thù Sư Lợi**

**Tịnh Luật Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 14, Tr. 448, Sh. 460 • 佛說文殊師利淨律經 (一卷) (西晉 竺法護譯)

**Phật Thuyết Văn Thù Sư Lợi Tuàn Hành Kinh** (1 quyển) • Nguyên Ngụy • Bồ Đề Lưu Chi dịch • Q. 14, Tr. 510, Sh. 470 • 佛說文殊師利巡行經 (一卷) (元魏 菩提流支譯)

**Phật Thuyết Văn Thù Thi Lợi Hành Kinh** (1 quyển) • Tùy • Đậu Na Quật Đa dịch • Q. 14, Tr. 512, Sh. 471 • 佛說文殊尸利行經 (一卷) (隋 豆那掘多譯)

**Phật Thuyết Vị Sanh Oán Kinh** (1 quyển) • Ngô • Chi Khiêm dịch • Q. 14, Tr. 774, Sh. 507 • 佛說未生冤經 (一卷) (吳 支謙譯)

**Phật Thuyết Vị Tăng Hữu Chánh Pháp Kinh** (6 quyển) • Tống • Pháp Thiên dịch • Q. 15, Tr. 428, Sh. 628 • 佛說未曾有正法經 (六卷) (宋 法天譯)

**Phật Thuyết Vị Tăng Hữu Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 16, Tr. 781, Sh. 688 • 佛說未曾有經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Vị Tăng Hữu Nhân Duyên Kinh** (2 quyển) • Tiêu Tề • Đàm Cảnh dịch • Q. 17, Tr. 575,

Sh. 754 ●佛說未曾有因緣經 (二卷) (蕭齊曇景譯)

**Phật Thuyết Viên Sanh Thọ Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 1, Tr. 810, Sh. 28 ●佛說園生樹經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Việt Nạn Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Nhiếp Thừa Viễn dịch ●Q. 14, Tr. 820, Sh. 537 ●佛說越難經 (一卷) (西晉聶承遠譯)

**Phật Thuyết Vô Cấu Hiền Nữ Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 14, Tr. 913, Sh. 562 ●佛說無垢賢女經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Vô Hy Vọng Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 17, Tr. 775, Sh. 813 ●佛說無希望經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Vô Lượng Công Đức Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 19, Tr. 80, Sh. 934 ●佛說無量功德陀羅尼經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Vô Lượng Môn Vi Mật Trì Kinh** (1 quyển) ●Ngô ●Chi Khiêm dịch ●Q. 19, Tr. 680, Sh. 1011 ●佛說無量門微密持經 (一卷) (吳支謙譯)

**Phật Thuyết Vô Lượng Thanh Tịnh Bình Đẳng Giác Kinh** (4 quyển) ●Hậu Hán ●Chi Lô Ca Sám dịch ●Q. 12, Tr. 279, Sh. 361 ●佛說無量清淨平等覺經 (四卷) (後漢支婁迦讖譯)

**Phật Thuyết Vô Lượng Thọ Đại Trí Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 21, Tr. 907, Sh. 1389 ●佛說無量壽大智陀羅尼 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Vô Lượng Thọ Kinh** (2 quyển) ●Tào Ngụy ●Khang Tăng Khải dịch ●Q. 12, Tr. 265, Sh. 360 ●佛說無量壽經 (二卷) (曹魏康僧鎧譯)

**Phật Thuyết Vô Lượng Thọ Phật Hóa Thân Đại Phần Tấn Câu Ma La Kim Cang Niệm Tụng Du Già Nghi Quỹ Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Kim Cang Trí dịch ●Q. 21, Tr. 130, Sh. 1223 ●佛說無量壽佛化身大忿迅俱摩羅金剛念誦瑜伽儀軌法 (一卷) (唐金剛智譯)

**Phật Thuyết Vô Năng Thắng Đại Minh Vương Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Thiên dịch ●Q. 21, Tr. 171, Sh. 1233 ●佛說無能勝大明王陀羅尼經 (一卷) (宋法天譯)

**Phật Thuyết Vô Năng Thắng**

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Phiên Vương Như Lai Trang Nghiêm Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 19, Tr. 98, Sh. 943 ●佛說無能勝幡王如來莊嚴陀羅尼經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Vô Ngôn Đồng Tử Kinh** (2 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 13, Tr. 522, Sh. 401 ●佛說無言童子經 (二卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Vô Nhai Tế Tổng Trì Pháp Môn Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Thánh Kiên dịch ●Q. 21, Tr. 839, Sh. 1342 ●佛說無崖際總持法門經 (一卷) (西秦聖堅譯)

**Phật Thuyết Vô Nhị Bình Đẳng Tội Thượng Du Già Đại Giáo Vương Kinh** (6 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 18, Tr. 514, Sh. 887 ●佛說無二平等最上瑜伽大教王經 (六卷) (宋施護譯)

**Phật Thuyết Vô Thường Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 17, Tr. 745, Sh. 801 ●佛說無常經 (一卷) (唐義淨譯)

**Phật Thuyết Vô Thượng Xứ Kinh** (1 quyển) ●●không rõ người dịch ●Q. 17, Tr. 745, Sh. 800 ●佛說無上處經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Vô Thượng Y Kinh**

(2 quyển) ●Lương ●Chân Đê dịch ●Q. 16, Tr. 468, Sh. 669 ●佛說無上依經 (二卷) (梁真諦譯)

**Phật Thuyết Vô Úy Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 21, Tr. 906, Sh. 1388 ●佛說無畏陀羅尼經 (一卷) (宋法賢譯)

**Phật Thuyết Vô Úy Thọ Sữ Văn Đại Thừa Kinh** (3 quyển) ●Tống ●Thi Hộ cùng một số người khác dịch ●Q. 12, Tr. 66, Sh. 331 ●佛說無畏授所問大乘經 (三卷) (宋施護等譯)

**Phật Thuyết Vu Lan Bồn Kinh Sớ** (2 quyển) ●Đường ●Tông Mật thuật ●Q. 39, Tr. 505, Sh. 1792 ●佛說盂蘭盆經疏 (二卷) (唐宗密述)

**Phật Thuyết Vu Lan Bồn Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 16, Tr. 779, Sh. 685 ●佛說盂蘭盆經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Vũ Bảo Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 20, Tr. 667, Sh. 1163 ●佛說雨寶陀羅尼經 (一卷) (唐不空譯)

**Phật Thuyết Xá Lợi Phát Hồi Quá Kinh** (1 quyển) ●Hậu Hán ●An Thế Cao dịch ●Q. 24, Tr.

1090, Sh. 1492 • 佛說舍利弗悔過經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Xá Vệ Quốc Vương Thập Mộng Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 2, Tr. 872, Sh. 147 • 佛說舍衛國王十夢經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Xuất Gia Công Đức Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 16, Tr. 813, Sh. 707 • 佛說出家功德經 (一卷) (失譯)

**Phật Thuyết Xuất Gia Duyên Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An Thế Cao dịch • Q. 17, Tr. 736, Sh. 791 • 佛說出家緣經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Xuất Sanh Bồ Đề Tâm Kinh** (1 quyển) • Tùy • Xà Na Quật Đa dịch • Q. 17, Tr. 891, Sh. 837 • 佛說出生菩提心經 (一卷) (隋 闍那崛多譯)

**Phật Thuyết Xuất Sanh Nhất Thiết Như Lai Pháp Nhân Biến Chiếu Đại Lực Minh Vương Kinh** (2 quyển) • Tống • Pháp Hộ dịch • Q. 21, Tr. 207, Sh. 1243 • 佛說出生一切如來法眼遍照大力明王經 (二卷) (宋 法護譯)

**Phật Thuyết Xuất Sanh Vô Biên Môn Đà La Ni Nghi Quỹ** (1

quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 19, Tr. 679, Sh. 1010 • 佛說出生無邊門陀羅尼儀軌 (一卷) (唐 不空譯)

**Phật Thuyết Xuất Sanh Vô Lượng Môn Trì Kinh** (1 quyển) • Đông Tấn • Phật Đà Bạt Đà La dịch • Q. 19, Tr. 682, Sh. 1012 • 佛說出生無量門持經 (一卷) (東晉 佛陀跋陀羅譯)

**Phật Thuyết Xứ Xứ Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • An Thế Cao dịch • Q. 17, Tr. 523, Sh. 730 • 佛說處處經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Phật Thuyết Xung Dương Chư Phật Công Đức Kinh** (3 quyển) • Nguyên Ngụy • Cát Ca Dạ dịch • Q. 14, Tr. 87, Sh. 434 • 佛說稱揚諸佛功德經 (三卷) (元魏 吉迦夜譯)

**Phật Thuyết Xung Tán Như Lai Công Đức Thần Chú Kinh** (1 quyển) • Đường • Nghĩa Tịnh dịch • Q. 21, Tr. 863, Sh. 1349 • 佛說稱讚如來功德神呪經 (一卷) (唐 義淨譯)

**Phật Thuyết Y Dụ Kinh** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 4, Tr. 802, Sh. 219 • 佛說醫喻經 (一卷) (宋 施護譯)

**Phật Thuyết Ý Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch

## Mục lục Đại Tạng Kinh

●Q. 1, Tr. 901, Sh. 82 ●佛說意經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Phật Thuyết Giải Đãi Canh Giả Kinh** (1 quyển) ●Lưu Tống ●Huệ Giản dịch ●Q. 17, Tr. 870, Sh. 827 ●佛說懈怠耕者經 (一卷) (劉宋惠簡譯)

**Phật Tổ Lịch Đại Thông Tải** (22 quyển) ●Nguyên ●Niệm Thường tập ●Q. 49, Tr. 477, Sh. 2036 ●佛祖歷代通載 (二十二卷) (元念常集)

**Phật Tổ Thống Kỷ** (54 quyển) ●Tống ●Chí Bàn soạn ●Q. 49, Tr. 129, Sh. 2035 ●佛祖統紀 (五十四卷) (宋志磐撰)

**Phật Vị A Chi La Ca Diếp Tự Hóa Tác Khổ Kinh** (1 quyển) ●không rõ người dịch ●Q. 14, Tr. 768, Sh. 499 ●佛為阿支羅迦葉自作苦經 (一卷) (失譯)

**Phật Vị Hoàng Trúc Viên Lão Bà La Môn Thuyết Học Kinh** (1 quyển) ●không rõ người dịch ●Q. 1, Tr. 882, Sh. 75 ●佛為黃竹園老婆羅門說學經 (一卷) (失譯)

**Phật Vị Niên Thiểu Tỳ Kheo Thuyết Chánh Sự Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Pháp Cự dịch ●Q. 14, Tr. 771, Sh. 502 ●佛為年少比丘說正事經 (一卷) (西晉法炬譯)

**Phật Vị Ta Già La Long Vương Sở Thuyết Đại Thừa Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 15, Tr. 159, Sh. 601 ●佛為娑伽羅龍王所說大乘經 (一卷) (宋施護譯)

**Phật Vị Tâm Vương Bồ Tát Thuyết Đầu Đà Kinh** – quyển thượng (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 1401, Sh. 2886 ●佛為心王菩薩說投陀經卷上 (一卷)

**Phật Vị Thắng Quang Thiên Tử Thuyết Vương Pháp Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 15, Tr. 125, Sh. 593 ●佛為勝光天子說王法經 (一卷) (唐義淨譯)

**Phật Vị Thủ Ca Trưởng Giả Thuyết Nghiệp Báo Sai Biệt Kinh** (1 quyển) ●Tùy ●Cù Đàm Pháp Trí dịch ●Q. 1, Tr. 891, Sh. 80 ●佛為首迦長者說業報差別經 (一卷) (隋瞿曇法智譯)

**Phật Vị Ưu Điền Vương Thuyết Vương Pháp Chánh Luận Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 14, Tr. 797, Sh. 524 ●佛為優填王說王法政論經 (一卷) (唐不空譯)

**Phiên Dịch Danh Nghĩa Tập** (7 quyển) ●Tống ●Pháp Vân biên ●Q. 54, Tr. 1055, Sh. 2131 ●翻譯

名義集 (七卷) (宋 法雲編)

**Phiên Đại Bi Thần Chú** (1 quyển)  
•••Q. 20, Tr. 114, Sh. 1063 •番  
大悲神呪 (一卷)

**Phiên Phạm Ngũ** (10 quyển) ••  
•Q. 54, Tr. 981, Sh. 2130 •翻梵  
語 (十卷)

**Phiêu Tân Văn Tập** (19 quyển)  
•Tống •Khê Tung soạn •Q. 52,  
Tr. 646, Sh. 2115 •鐔津文集 (十  
九卷) (宋 契嵩撰)

**Phó Pháp Tạng Nhân Duyên  
Truyện** (6 quyển) •Nguyên Ngụy  
•Cát Ca Dạ và Đàm Diệu dịch •Q.  
50, Tr. 297, Sh. 2058 •付法藏因  
緣傳 (六卷) (元魏 吉迦夜共  
曇曜譯)

**Phóng Quang Bát Nhã Kinh** (20  
quyển) •Tây Tấn •Vô La Xoa  
dịch •Q. 8, Tr. 1, Sh. 221 •放光  
般若經 (二十卷) (西晉 無羅  
叉譯)

**Phổ Biến Quang Minh Thanh  
Tịnh Sí Thạnh Như Ý Bảo Ấn  
Tâm Vô Năng Thắng Đại Minh  
Vương Đại Tùy Cầu Đà La Ni  
Kinh** (2 quyển) •Đường •Bát  
Không dịch •Q. 20, Tr. 616, Sh.  
1153 •普遍光明清淨熾盛如  
意寶印心無能勝大明王大  
隨求陀羅尼經 (二卷) (唐 不  
空譯)

**Phổ Biến Trí Tạng Bát Nhã Ba  
La Mật Đa Tâm Kinh** (1 quyển)  
•Đường •Pháp Nguyệt Trưng dịch  
•Q. 8, Tr. 849, Sh. 252 •普遍智  
藏般若波羅蜜多心經 (一卷)  
(唐 法月重譯)

**Phổ Chiếu Quốc Sư Ngũ Lục** (3  
quyển) •Nhật Bản •Ẩn Nguyên  
Long Kỳ giảng nói, môn nhân  
Tánh Thảo và một số người khác  
cùng ghi •Q. 82, Tr. 739, Sh. 2605  
•普照國師語錄 (三卷) (日  
本 隱元隆琦語, 門人性瑫等  
編)

**Phổ Chiếu Quốc Sư Pháp Ngũ** (2  
quyển) •Nhật Bản •Ẩn Nguyên  
Long Kỳ giảng nói, môn nhân  
Tánh Cảo và một số người khác  
cùng ghi •Q. 82, Tr. 755, Sh. 2606  
•普照國師法語 (二卷) (日  
本 隱元隆琦語, 門人性杲等  
編)

**Phổ Đạt Vương Kinh** (1 quyển) •  
•không rõ người dịch •Q. 14, Tr.  
794, Sh. 522 •普達王經 (一卷)  
(失譯)

**Phổ Hiền Bồ Tát Hạnh Nguyên  
Tán** (1 quyển) •Đường •Bát  
Không dịch •Q. 10, Tr. 880, Sh.  
297 •普賢菩薩行願讚 (一卷)  
(唐 不空譯)

**Phổ Hiền Bồ Tát Hạnh Nguyên  
Vương Kinh** (1 quyển) •••Q.

## Mục lục Đại Tạng Kinh

85, Tr. 1452, Sh. 2907 • 普賢菩薩行願王經 (一卷)

**Phổ Hiền Bồ Tát Thuyết Chứng Minh Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1362, Sh. 2879 • 普賢菩薩說證明經 (一卷)

**Phổ Hiền Kim Cang Tát Đỏa Lược Du Già Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 20, Tr. 531, Sh. 1124 • 普賢金剛薩埵略瑜伽念誦儀軌 (一卷) (唐 不空譯)

**Phổ Khuyến Toạ Thiền Nghi** (1 quyển) • Nhật Bản • Đạo Nguyên soạn • Q. 82, Tr. 1, Sh. 2580 • 普勸坐禪儀 (一卷) (日本 道元撰)

**Phổ Tế Hòa Thượng Ngũ Lục** (3 quyển) • Nhật Bản • Phổ Tế Thiện Cứu giảng nói, môn nhân Thiền Hùng và một số người khác cùng ghi • Q. 82, Tr. 498, Sh. 2594 • 普濟和尚語錄 (三卷) (日本 普濟善救語, 門人禪雄等編)

**Phổ Thông Thọ Bồ Tát Giới Quảng Thích** (3 quyển) • Nhật Bản • An Nhiên soạn • Q. 74, Tr. 757, Sh. 2381 • 普通授菩薩戒廣釋 (三卷) (日本 安然撰)

**Phủ Châu Tào Sơn Bản Tịch Thiền Sư Ngũ Lục** (2 quyển) • Nhật Bản • Huyền Khê biên • Q.

47, Tr. 535, Sh. 1987B • 撫州曹山本寂禪師語錄 (二卷) (日本 玄契編)

**Phủ Châu Tào Sơn Nguyên Chứng Thiền Sư Ngũ Lục** (1 quyển) • Nhật Bản • Huệ Ấn giảng • Q. 47, Tr. 526, Sh. 1987A • 撫州曹山元證禪師語錄 (一卷) (日本 慧印校)

**Phủ Quân Tồn Huệ Truyền** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1320, Sh. 2860 • 府君存惠傳 (一卷)

**Phụ Mẫu Ân Trọng Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1403, Sh. 2887 • 父母恩重經 (一卷)

**Phụ Tử Hợp Tập Kinh** (20 quyển) • Tống • Nhật Xung cùng một số người khác dịch • Q. 11, Tr. 919, Sh. 320 • 父子合集經 (二十卷) (宋 日稱等譯)

**Phụ Tử Tương Nghinh** (2 quyển) • Nhật Bản • Hương A Chứng Hiền soạn • Q. 83, Tr. 304, Sh. 2617 • 父子相迎 (二卷) (日本 向阿證賢撰)

**Phước Cái Chánh Hạnh Sở Tập Kinh** (12 quyển) • Tống • Nhật Xung cùng một số người khác dịch • Q. 32, Tr. 719, Sh. 1671 • 福蓋正行所集經 (十二卷) (宋 日稱等譯)

**Phước Châu Ôn Châu Thai**

**Châu Cầu Đắc Kinh Luật Luận**  
**Sớ Ký Ngoại Thư Đẳng Mục Lục**  
(1 quyển) • Nhật Bản • Viên Trân  
soạn • Q. 55, Tr. 1092, Sh. 2170 •  
福州溫州台州求得經律論  
疏記外書等目錄 (一卷) (日  
本圓珍撰)

**Phương Đẳng Tam Muội Hành**  
**Pháp** (1 quyển) • Tùy • Trí Khải  
thuyết • Q. 46, Tr. 943, Sh. 1940 •  
方等三昧行法 (一卷) (隋智  
顛說)

**Phương Quảng Đại Trang**  
**Nghiêm Kinh** (12 quyển) • Đường  
• Địa Bà Ha La dịch • Q. 3, Tr.  
539, Sh. 187 • 方廣大莊嚴經 (十  
二卷) (唐地婆訶羅譯)

**Phương Tiện Tâm Luận** (1  
quyển) • Hậu Ngụy • Cát Ca Dạ  
dịch • Q. 32, Tr. 23, Sh. 1632 • 方  
便心論 (一卷) (後魏吉迦夜  
譯)

## Q

- Quan Trung Sáng Lập Giới Đàn Đồ Kinh Tinh Tụ** (1 quyển) ●Đường ●Đạo Tuyên soạn ●Q. 45, Tr. 807, Sh. 1892 ●關中創立戒壇圖經并序 (一卷) (唐道宣撰)
- Quang Minh Tạng Tam Muội** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Cô Vân Hoài Trang ký ●Q. 82, Tr. 453, Sh. 2590 ●光明藏三昧 (一卷) (日本孤雲懷奘記)
- Quang Tán Kinh** (10 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 8, Tr. 147, Sh. 222 ●光讚經 (十卷) (西晉竺法護譯)
- Quảng Bách Luận Bản** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 30, Tr. 182, Sh. 1570 ●廣百論本 (一卷) (唐玄奘譯)
- Quảng Bách Luận Sớ quyển đệ nhất** (1 quyển) ●Đường ●Văn Quỹ soạn ●Q. 85, Tr. 782, Sh. 2800 ●廣百論疏卷第一 (一卷) (唐文軌撰)
- Quảng Đại Bảo Lô Các Thiện Trụ Bí Mật Đà La Ni Kinh** (3 quyển) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 19, Tr. 636, Sh. 1006 ●廣大寶樓閣善住祕密陀羅尼經 (三卷) (唐菩提流志譯)
- Quảng Đại Liên Hoa Trang Nghiêm Mạn Noa La Diệt Nhất Thiết Tội Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 20, Tr. 503, Sh. 1116 ●廣大蓮華莊嚴曼拏羅滅一切罪陀羅尼經 (一卷) (宋施護譯)
- Quảng Đại Phát Nguyện Tụng** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ cùng một số người khác dịch ●Q. 32, Tr. 756, Sh. 1676 ●廣大發願頌 (一卷) (宋施護等譯)
- Quảng Hoảng Minh Tập** (30 quyển) ●Đường ●Đạo Tuyên soạn ●Q. 52, Tr. 97, Sh. 2103 ●廣弘明集 (三十卷) (唐道宣撰)
- Quảng Nghĩa Pháp Môn Kinh** (1 quyển) ●Trần ●Chân Đế dịch ●Q. 1, Tr. 919, Sh. 97 ●廣義法門經 (一卷) (陳真諦譯)
- Quảng Thanh Lương Truyền** (3 quyển) ●Tống ●Diên Nhất biên ●Q. 51, Tr. 1101, Sh. 2099 ●廣清涼傳 (三卷) (宋延一編)
- Quảng Thích Bồ-Đề Tâm Luận** (4 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 32, Tr. 563, Sh. 1664 ●廣釋菩提心論 (四卷) (宋施護譯)
- Quá Khứ Hiện Tại Nhân Quả**

**Kinh** (4 quyển) •Lưu Tống •Cầu Na Bạt Đà La dịch •Q. 3, Tr. 620, Sh. 189 •過去現在因果經 (四卷) (劉宋求那跋陀羅譯)

**Quá Khứ Trang Nghiêm Kiếp Thiên Phật Danh Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch •Q. 14, Tr. 365, Sh. 446 •過去莊嚴劫千佛名經 (一卷) (失譯)

**Quán Âm Giảng Thức** (1 quyển) •Nhật Bản •Trình Khánh soạn •Q. 84, Tr. 886, Sh. 2728 •觀音講式 (一卷) (日本貞慶撰)

**Quán Âm Huyền Nghĩa** (2 quyển) •Tùy •Trí Khải thuyết, Quán Đảnh ký •Q. 34, Tr. 877, Sh. 1726 •觀音玄義 (二卷) (隋智顛說. 灌頂記)

**Quán Âm Huyền Nghĩa Ký** (4 quyển) •Tống •Tri Lễ thuật •Q. 34, Tr. 892, Sh. 1727 •觀音玄義記 (四卷) (宋知禮述)

**Quán Âm Nghĩa Sớ** (2 quyển) •Tùy •Trí Khải thuyết, Quán Đảnh ký •Q. 34, Tr. 921, Sh. 1728 •觀音義疏 (二卷) (隋智顛說. 灌頂記)

**Quán Âm Nghĩa Sớ Ký** (4 quyển) •Tống •Tri Lễ thuật •Q. 34, Tr. 936, Sh. 1729 •觀音義疏記 (四卷) (宋知禮述)

**Quán Di Lặc Thượng Sanh Đâu**

**Suất Thiên Kinh Tán** (2 quyển) •Đường •Khuy Cơ soạn •Q. 38, Tr. 272, Sh. 1772 •觀彌勒上生兜率天經贊 (二卷) (唐窺基撰)

**Quán Đảnh Tư Kiến Văn** (1 quyển) •Nhật Bản •Liều Ông soạn •Q. 77, Tr. 185, Sh. 2415 •灌頂私見聞 (一卷) (日本了翁撰)

**Quán Hư Không Tạng Bồ Tát Kinh** (1 quyển) •Lưu Tống •Đàm Ma Mật Đa dịch •Q. 13, Tr. 677, Sh. 409 •觀虛空藏菩薩經 (一卷) (劉宋曇摩蜜多譯)

**Quán Kinh** (1 quyển) • • •Q. 85, Tr. 1459, Sh. 2914 •觀經 (一卷)

**Quán Kinh Danh Mục Chứng Cứ Thập Thất Cá Điều** (1 quyển) •Nhật Bản •Tịnh Âm soạn •Q. 83, Tr. 410, Sh. 2627 •觀經名目證據十七箇條 (一卷) (日本淨音撰)

**Quán Kinh Nghĩa Chuyết Nghi Xảo Đáp Nghiên Hạch Sao** (1 quyển) •Nhật Bản •Hiển Ý thuật •Q. 57, Tr. 483, Sh. 2208C •觀經義拙疑巧答研覈鈔 (一卷) (日本顯意述)

**Quán Kinh Nghĩa Hiền Vấn Ngụ Đáp Sao** (1 quyển) •Nhật Bản •Chứng Nhẫn ký •Q. 57, Tr. 472,

## Mục lục Đại Tạng Kinh

Sh. 2208B • **觀經義賢問愚答鈔** (一卷) (日本證忍記)

**Quán Kinh Sớ Truyền Thông Ký** (15 quyển) • Nhật Bản • Lương Trung thuật • Q. 57, Tr. 497, Sh. 2209 • **觀經疏傳通記** (十五卷) (日本良忠述)

**Quán Kinh Tứ Phẩm Tri Thức Nghĩa** (1 quyển) • Nhật Bản • Đạo Giáo Hiến Ý soạn • Q. 83, Tr. 495, Sh. 2634 • **觀經四品知識義** (一卷) (日本道教顯意述)

**Quán Niệm A Di Đà Phật Tướng Hải Tam Muội Công Đức Pháp Môn** (1 quyển) • Đường • Thiện Đạo tập ký • Q. 47, Tr. 22, Sh. 1959 • **觀念阿彌陀佛相海三昧功德法門** (一卷) (唐善導集記)

**Quán Sát Chư Pháp Hạnh Kinh** (4 quyển) • Tùy • Xà Na Quật Đa dịch • Q. 15, Tr. 727, Sh. 649 • **觀察諸法行經** (四卷) (隋闍那崛多譯)

**Quán Sở Duyên Duyên Luận** (1 quyển) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 31, Tr. 888, Sh. 1624 • **觀所緣緣論** (一卷) (唐玄奘譯)

**Quán Sở Duyên Luận Thích** (1 quyển) • Đường • Nghĩa Tịnh dịch • Q. 31, Tr. 889, Sh. 1625 • **觀所緣論釋** (一卷) (唐義淨譯)

**Quán Tâm Bản Tôn Sao** (1 quyển) • Nhật Bản • Nhật Liên soạn • Q. 84, Tr. 272, Sh. 2692 • **觀心本尊抄** (一卷) (日本日蓮撰)

**Quán Tâm Giác Mộng Sao** (3 quyển) • Nhật Bản • Lương Biên soạn • Q. 71, Tr. 65, Sh. 2312 • **觀心覺夢鈔** (三卷) (日本良遍撰)

**Quán Tâm Luận** (1 quyển) • • Q. 85, Tr. 1270, Sh. 2833 • **觀心論** (一卷)

**Quán Tâm Luận** (1 quyển) • Tùy • Trí Khải thuật • Q. 46, Tr. 584, Sh. 1920 • **觀心論** (一卷) (隋智顛述)

**Quán Tâm Luận Sớ** (5 quyển) • Tùy • Quán Đảnh soạn • Q. 46, Tr. 587, Sh. 1921 • **觀心論疏** (五卷) (隋灌頂撰)

**Quán Thế Âm Bồ Tát Bí Mật Tạng Như Ý Luân Đà La Ni Thần Chú Kinh** (1 quyển) • Đường • Thật Xoa Nan Đà dịch • Q. 20, Tr. 197, Sh. 1082 • **觀世音菩薩祕密藏如意輪陀羅尼神呪經** (一卷) (唐實叉難陀譯)

**Quán Thế Âm Bồ Tát Như Ý Ma Ni Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Bảo Tư Duy dịch • Q. 20, Tr. 200, Sh. 1083 • **觀世音菩**

薩如意摩尼陀羅尼經 (一卷)  
(唐寶思惟譯)

**Quán Thế Âm Bồ Tát Như Ý Ma Ni Luân Đà La Ni Niệm Tụng Kinh** (1 quyển) • Đường • Bảo Tư Duy dịch • Q. 20, Tr. 202, Sh. 1084 • 觀世音菩薩如意摩尼輪陀羅尼念誦經 (一卷) (唐寶思惟譯)

**Quán Thế Âm Bồ Tát Thọ Ký Kinh** (1 quyển) • Tống • Đàm Vô Kiệt dịch • Q. 12, Tr. 353, Sh. 371 • 觀世音菩薩授記經 (一卷) (宋曇無竭譯)

**Quán Tổng Tướng Luận Tụng** (1 quyển) • Trần • Chân Đế dịch • Q. 31, Tr. 887, Sh. 1623 • 觀總相論頌 (一卷) (陳真諦譯)

**Quán Trung Viện Soạn Định Sự Nghiệp Quán Đảnh Cụ Túc Chi Phần** (10 quyển) • Nhật Bản • An Nhiên soạn • Q. 75, Tr. 213, Sh. 2393 • 觀中院撰定事業灌頂具足支分 (十卷) (日本安然撰)

**Quán Tự Tại Bồ Tát A Ma Hải Pháp** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 20, Tr. 502, Sh. 1115 • 觀自在菩薩阿麼訖法 (一卷) (失譯)

**Quán Tự Tại Bồ Tát Đát Phạ Đa Rị Tùy Tâm Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Trí Thông dịch

• Q. 20, Tr. 463, Sh. 1103 • 觀自在菩薩怛嘽多唎隨心陀羅尼經 (一卷) (唐智通譯)

**Quán Tự Tại Bồ Tát Đại Bi Trí Ấn Châu Biện Pháp Giới Lợi Ích Chúng Sanh Huân Giải Như Pháp** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 20, Tr. 33, Sh. 1042 • 觀自在菩薩大悲智印周遍法界利益眾生薰解如法 (一卷) (唐不空譯)

**Quán Tự Tại Bồ Tát Hóa Thân Nương Ngũ Lý Duệ Đồng Nữ Tiêu Phục Độc Hại Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 21, Tr. 292, Sh. 1264 • 觀自在菩薩化身襄慶哩曳童女銷伏毒害陀羅尼經 (一卷) (唐不空譯)

**Quán Tự Tại Bồ Tát Như Ý Luân Chú Khóa Pháp** (1 quyển) • • • Q. 46, Tr. 983, Sh. 1952 • 觀自在菩薩如意輪呪課法 (一卷)

**Quán Tự Tại Bồ Tát Như Ý Luân Du Già** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 20, Tr. 206, Sh. 1086 • 觀自在菩薩如意輪瑜伽 (一卷) (唐不空譯)

**Quán Tự Tại Bồ Tát Như Ý Luân Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 20, Tr. 203, Sh. 1085 • 觀自

## Mục lục Đại Tạng Kinh

在菩薩如意輪念誦儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Quán Tự Tại Bồ Tát Quảng Đại Viên Mãn Vô Ngại Đại Bi Tâm Đà La Ni** (1 quyển) • Cao Ly • Chỉ Không giáo • Q. 20, Tr. 497A, Sh. 1113 • 觀自在菩薩廣大圓滿無礙大悲心陀羅尼 (一卷) (高麗指空校)

**Quán Tự Tại Bồ Tát Tâm Chân Ngôn Nhất Ấn Niệm tụng Pháp** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 20, Tr. 32, Sh. 1041 • 觀自在菩薩心真言一印念誦法 (一卷) (唐不空譯)

**Quán Tự Tại Bồ Tát Thuyết Phổ Hiền Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 20, Tr. 19, Sh. 1037 • 觀自在菩薩說普賢陀羅尼經 (一卷) (唐不空譯)

**Quán Tự Tại Bồ Tát Tùy Tâm Chú Kinh** (1 quyển) • Đường • Trí Thông dịch • Q. 20, Tr. 457, Sh. 1103 • 觀自在菩薩隨心咒經 (一卷) (唐智通譯)

**Quán Tự Tại Đại Bi Thành Tựu Du Già Liên Hoa Bộ Niệm tụng Pháp Môn** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 20, Tr. 1, Sh. 1030 • 觀自在大悲成就瑜伽蓮華部念誦法門 (一卷) (唐不空譯)

**Quán Tự Tại Như Ý Luân Bồ Tát Du Già Pháp Yếu** (1 quyển) • Đường • Kim Cang Trí dịch • Q. 20, Tr. 211, Sh. 1087 • 觀自在如意輪菩薩瑜伽法要 (一卷) (唐金剛智譯)

**Quán Vô Lượng Thọ Kinh Nghĩa Sớ** (1 quyển) • Tùy • Cát Tạng soạn • Q. 37, Tr. 233, Sh. 1752 • 觀無量壽經義疏 (一卷) (隋吉藏撰)

**Quán Vô Lượng Thọ Kinh Nghĩa Sớ** (2 quyển) • Tùy • Huệ Viễn soạn • Q. 37, Tr. 173, Sh. 1749 • 觀無量壽經義疏 (二卷) (隋慧遠撰)

**Quán Vô Lượng Thọ Phật Kinh Nghĩa Sớ** (3 quyển) • Tống • Nguyên Chiêu thuật • Q. 37, Tr. 279, Sh. 1754 • 觀無量壽佛經義疏 (三卷) (宋元照述)

**Quán Vô Lượng Thọ Phật Kinh Sớ** (4 quyển) • Đường • Thiện Đạo tập ký • Q. 37, Tr. 245, Sh. 1753 • 觀無量壽佛經疏 (四卷) (唐善導集記)

**Quán Vô Lượng Thọ Phật Kinh Sớ Diệu Tông Sao** (6 quyển) • Tống • Tri Lễ thuật • Q. 37, Tr. 195, Sh. 1751 • 觀無量壽佛經疏妙宗鈔 (六卷) (宋知禮述)

**Quân Châu Động Sơn Ngô Bản**

**Thiền Sư Ngũ Lục** (1 quyển)  
●Nhật Bản ●Huệ Ấn giáo ●Q. 47,  
Tr. 507, Sh. 1986A ●筠州洞山  
悟本禪師語錄 (一卷) (日本  
慧印校)

**Quốc Thanh Bách Lục** (4 quyển)  
●Tùy ●Quán Đảnh biên soạn ●Q.  
46, Tr. 793, Sh. 1934 ●國清百錄  
(四卷) (隋 灌頂纂)

**Quốc Vương Bất Lê Tiên Nê  
Thập Mộng Kinh** (1 quyển)  
●Đông Tấn ●Trúc Đàm Vô Lan  
dịch ●Q. 2, Tr. 873, Sh. 148 ●國  
王不梨先泥十夢經 (一卷) (東  
晉竺曇無蘭譯)

**Quy Mạng Bản Nguyện Sao** (3  
quyển) ●Nhật Bản ●Hương A  
Chứng Hiền soạn ●Q. 83, Tr. 278,  
Sh. 2615 ●歸命本願抄 (三卷)  
(日本向阿證賢撰)

**Quyết Định Tạng Luận** (3 quyển)  
●Lương ●Chân Đế dịch ●Q. 30,  
Tr. 1018, Sh. 1584 ●決定藏論 (三  
卷) (梁真諦譯)

**Quyết Định Vãng Sanh Tập** (1  
quyển) ●Nhật Bản ●Trân Hải soạn  
●Q. 84, Tr. 102, Sh. 2684 ●決定  
往生集 (一卷) (日本珍海撰  
)

**Quyết Tội Phước Kinh** (2 quyển)  
●●●Q. 85, Tr. 1328, Sh. 2868 ●  
決罪福經 (二卷)

S

- Sa Di La Kinh** (1 quyển) •  
•không rõ người dịch •Q. 17, Tr. 572, Sh. 750 •沙彌羅經 (一卷) (失譯)
- Sa Di Ni Giới Kinh** (1 quyển) •  
•không rõ người dịch •Q. 24, Tr. 937, Sh. 1474 •沙彌尼戒經 (一卷) (失譯)
- Sa Di Ni Ly Giới Văn** (1 quyển) •  
•không rõ người dịch •Q. 24, Tr. 938, Sh. 1475 •沙彌尼離戒文 (一卷) (失譯)
- Sa Di Oai Nghi** (1 quyển) •Tống  
•Cầu Na Bạt Ma dịch •Q. 24, Tr. 932, Sh. 1472 •沙彌威儀 (一卷) (宋 求那跋摩譯)
- Sa Di Thập Giới Tịnh Oai Nghi** (1 quyển) •  
•không rõ người dịch •Q. 24, Tr. 926, Sh. 1471 •沙彌十戒并威儀 (一卷) (失譯)
- Sách Pháp Hiệu Nghĩa Biện Phúng tụng Văn** (1 quyển) •  
•Q. 85, Tr. 1306, Sh. 2857 •索法號義□諷誦文 (一卷)
- Sai Ma Bà Đế Thọ Ký Kinh** (1 quyển) •Nguyên Ngụy •Bồ Đề Lưu Chi dịch •Q. 14, Tr. 945, Sh. 573 •差摩婆帝授記經 (一卷) (元魏 菩提流支譯)
- Sanh Kinh** (5 quyển) •Tây Tấn  
•Trúc Pháp Hộ dịch •Q. 3, Tr. 70, Sh. 154 •生經 (五卷) (西晉 竺法護譯)
- Sắc Tu Bách Trượng Thanh Quy** (10 quyển) •Nguyên •Đức Huy trùng biên •Q. 48, Tr. 1109, Sh. 2025 •敕修百丈清規 (十卷) (元 德輝重編)
- Soạn Tập Bách Duyên Kinh** (10 quyển) •Ngô •Chi Khiêm dịch •Q. 4, Tr. 203, Sh. 200 •撰集百緣經 (十卷) (吳 支謙譯)
- Soạn Tập Tam Tạng Cập Tạp Tạng Truyện** (1 quyển) •  
•không rõ người dịch •Q. 49, Tr. 1, Sh. 2026 •撰集三藏及雜藏傳 (一卷) (失譯)
- Soạn Thời Sao** (1 quyển) •Nhật Bản •Nhật Liên thuật •Q. 84, Tr. 233, Sh. 2690 •撰時抄 (一卷) (日本 日蓮述)
- Soạn Trạch Mật Yếu Quyết** (5 quyển) •Nhật Bản •Chứng Không ký •Q. 83, Tr. 329, Sh. 2620 •撰擇密要決 (五卷) (日本 證空記)
- Sơ Tâm Hành Hộ Sao** (1 quyển) •Nhật Bản •Thật Đạo Huệ Nhân soạn •Q. 83, Tr. 532, Sh. 2642 •初心行護鈔 (一卷) (日本 實道惠仁撰)

**Sở Dục Trí Hoạn Kinh** (1 quyển)  
●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch  
●Q. 17, Tr. 539, Sh. 737 ●所欲  
致患經 (一卷) (西晉竺法護  
譯)

**Sơn Gia Học Sanh Thức** (1  
quyển) ●Nhật Bản ●Tối Trùng  
soạn ●Q. 74, Tr. 623, Sh. 2377 ●  
山家學生式 (一卷) (日本最  
澄撰)

**Sơn Hải Huệ Bồ Tát Kinh** (1  
quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 1405, Sh.  
2891 ●山海慧菩薩經 (一卷)

**Sư Khẩu** (4 quyển) ●Nhật Bản  
●Vinh Nhiên soạn ●Q. 78, Tr. 829,  
Sh. 2501 ●師口 (四卷) (日本  
榮然撰)

**Sư Tử Trang Nghiêm Vương Bồ  
Tát Thỉnh Vấn Kinh** (1 quyển)  
●Đường ●Na Đề dịch ●Q. 14, Tr.  
697, Sh. 486 ●師子莊嚴王菩  
薩請問經 (一卷) (唐那提譯  
)

**Sử Chú Pháp Kinh** (1 quyển)  
●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch  
●Q. 21, Tr. 297, Sh. 1267 ●使呪  
法經 (一卷) (唐菩提流志譯  
)

**Sự Sư Pháp Ngũ Thập tụng** (1  
quyển) ●Tống ●Nhật Xung cùng  
một số người khác dịch ●Q. 32,  
Tr. 775, Sh. 1687 ●事師法五十  
頌 (一卷) (宋日稱等譯)

**Sự Tướng Liệu Giản** (1 quyển)  
●Nhật Bản ●Giác Ấn ký ●Q. 78,  
Tr. 220, Sh. 2480 ●事相料簡 (一  
卷) (日本覺印記)

T

- Tả Ký** (1 quyển) • Nhật Bản • Thủ Giác Thân Vương soạn • Q. 78, Tr. 607, Sh. 2492 • 左記 (一卷) (日本守覺親王撰)
- Tam Bảo Cảm Ứng Yếu Lược Lục** (3 quyển) • Tống • Phi Trục tập • Q. 51, Tr. 826, Sh. 2084 • 三寶感應要略錄 (三卷) (宋非濁集)
- Tam Bộ Luật Sao** (1 quyển) • • Q. 85, Tr. 672, Sh. 2793 • 三部律抄 (一卷)
- Tam Chung Tát Địa Phá Địa Ngục Chuyển Nghiệp Chương Xuất Tam Giới Bí Mật Đà La Ni Pháp** (1 quyển) • Đường • Thiện Vô Úy dịch • Q. 18, Tr. 909, Sh. 905 • 三種悉地破地獄轉業障出三界祕密陀羅尼法 (一卷) (唐善無畏譯)
- Tam Cụ Túc Kinh Ưu Ba Đề Xá** (1 quyển) • Nguyên Ngụy • Tỳ Mục Trí Tiên cùng một số người khác dịch • Q. 26, Tr. 359, Sh. 1534 • 三具足經憂波提舍 (一卷) (元魏毘目智仙等譯)
- Tam Di Đê Bộ Luận** (3 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 32, Tr. 462, Sh. 1649 • 三彌底部論 (三卷) (失譯)
- Tam Di Lạc Kinh Sớ** (1 quyển) • Tân La • Cảnh Hưng soạn • Q. 38, Tr. 303, Sh. 1774 • 三彌勒經疏 (一卷) (新羅憬興撰)
- Tam Đại Bí Pháp Sao** (1 quyển) • Nhật Bản • Nhật Liên soạn • Q. 84, Tr. 286, Sh. 2695 • 三大祕法抄 (一卷) (日本日蓮撰)
- Tam Giáo Bình Tâm Luận** (2 quyển) • Nguyên • Lưu Mật soạn • Q. 52, Tr. 781, Sh. 2117 • 三教平心論 (二卷) (元劉謚撰)
- Tam Giới Đồ** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1293, Sh. 2840 • 三界圖 (一卷)
- Tam Huệ Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 17, Tr. 701, Sh. 768 • 三慧經 (一卷) (失譯)
- Tam Luận Danh Giáo Sao** (15 quyển) • Nhật Bản • Trân Hải soạn • Q. 70, Tr. 693, Sh. 2306 • 三論名教抄 (十五卷) (日本珍海撰)
- Tam Luận Du Ý Nghĩa** (1 quyển) • Tùy • Thích Pháp Sư soạn • Q. 45, Tr. 116, Sh. 1855 • 三論遊意義 (一卷) (隋磧法師撰)
- Tam Luận Huyền Nghĩa Dụ Mông** (3 quyển) • Nhật Bản • Văn Chứng soạn • Q. 70, Tr. 532, Sh.

2302 ●三論玄義誘蒙 (三卷) (日本 聞證撰)

**Tam Luận Huyền Nghĩa Kiểm U Tập** (7 quyển) ●Nhật Bản ●Chứng Thiên soạn ●Q. 70, Tr. 379, Sh. 2300 ●三論玄義檢幽集 (七卷) (日本 證禪撰)

**Tam Luận Huyền Nghĩa Sao** (3 quyển) ●Nhật Bản ●Trình Hải soạn ●Q. 70, Tr. 499, Sh. 2301 ●三論玄義鈔 (三卷) (日本 貞海撰)

**Tam Luận Huyền Nghĩa** (1 quyển) ●Tùy ●Cát Tạng soạn ●Q. 45, Tr. 1, Sh. 1852 ●三論玄義 (一卷) (隋 吉藏撰)

**Tam Luận Huyền Sớ Văn Nghĩa Yếu** (10 quyển) ●Nhật Bản ●Trần Hải soạn ●Q. 70, Tr. 199, Sh. 2299 ●三論玄疏文義要 (十卷) (日本 珍海撰)

**Tam Luận Hưng Duyên** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Thánh Thủ soạn ●Q. 70, Tr. 833A, Sh. 2307 ●三論興緣 (一卷) (日本 聖守撰)

**Tam Luận Tông Chương Sớ** (1 quyển) ●Nhật Bản ●An Viễn lục ●Q. 55, Tr. 1137, Sh. 2179 ●三論宗章疏 (一卷) (日本 安遠錄)

**Tam Luận Tông Lạm Thương** (1

quyển) ●●●Q. 70, Tr. 838, Sh. 2307B ●三論宗濫觴 (一卷)

**Tam Luận Tông Sơ Tâm Sơ Học Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Thật Khánh soạn ●Q. 70, Tr. 839, Sh. 2308 ●三論宗初心初學鈔 (一卷) (日本 實慶撰)

**Tam Mạn Đà Bạt Đà La Bồ Tát Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Nhiếp Đạo Chân dịch ●Q. 14, Tr. 666, Sh. 483 ●三曼陀跋陀羅菩薩經 (一卷) (西晉 聶道真譯)

**Tam Mật Sao Liệu Giản** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Siêu soạn ●Q. 75, Tr. 633, Sh. 2399 ●三密抄料簡 (二卷) (日本 覺超撰)

**Tam Mật Sao** (7 quyển) ●Nhật Bản ●Tịnh Nghiêm soạn ●Q. 84, Tr. 715, Sh. 2710 ●三密鈔 (七卷) (日本 淨嚴撰)

**Tam Muội Đa Giới Tự** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Không Hải soạn ●Q. 78, Tr. 4, Sh. 2462 ●三昧耶戒序 (一卷) (日本 空海撰)

**Tam Muội Lưu Khẩu Truyền Tập** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Lương Hựu soạn ●Q. 77, Tr. 1, Sh. 2411 ●三昧流口傳集 (二卷) (日本 良祐撰)

**Tam Pháp Độ Luận** (3 quyển) ●Đông Tấn ●Tăng Già Đề Bà dịch

## Mục lục Đại Tạng Kinh

•Q. 25, Tr. 15, Sh. 1506 •三法度論 (三卷) (東晉僧伽提婆譯)

**Tam Quốc Di Sự** (5 quyển) •Cao Ly •Nhất Nhiên soạn •Q. 49, Tr. 953, Sh. 2039 •三國遺事 (五卷) (高麗一然撰)

**Tam Thánh Viên Dung Quán Môn** (1 quyển) •Đường •Trùng Quán thuật •Q. 45, Tr. 671, Sh. 1882 •三聖圓融觀門 (一卷) (唐澄觀述)

**Tam Thân Phạm Tán** (1 quyển) •Tống •Pháp Hiền dịch •Q. 32, Tr. 757, Sh. 1677 •三身梵讚 (一卷) (宋法賢譯)

**Tam Thập Quyển Giáo Vương Kinh Văn Thứ Đệ** (2 quyển) •Nhật Bản •Cảo Bảo soạn •Q. 61, Tr. 371, Sh. 2226 •三十卷教王經文次第 (二卷) (日本杲寶撰)

**Tam Trù Kinh** (1 quyển) •••Q. 85, Tr. 1413, Sh. 2894 •三廚經 (一卷)

**Tam Vạn Phật Đồng Căn Bản Thần Bí Chi Ấn Tịnh Pháp Long Chủng Thượng Tôn Vương Phật Pháp** (1 quyển) •••Q. 85, Tr. 1449, Sh. 2906 •三萬佛同根本神祕之印並法龍種上尊王佛法 (一卷)

**Tam Vô Tánh Luận** (2 quyển) •Trần •Chân Đế dịch •Q. 31, Tr. 867, Sh. 1617 •三無性論 (二卷) (陳真諦譯)

**Tán A Di Đà Phật Kệ** (1 quyển) •Hậu Ngụy •Đàm Loan soạn •Q. 47, Tr. 420, Sh. 1978 •讚阿彌陀佛偈 (一卷) (後魏曇鸞撰)

**Tán Dương Thánh Đức Đa La Bồ Tát Nhất Bách Bát Danh Kinh** (1 quyển) •Tống •Thiên Tứ Tai dịch •Q. 20, Tr. 474, Sh. 1106 •讚揚聖德多羅菩薩一百八名經 (一卷) (宋天息災譯)

**Tán Pháp Giới Tụng** (1 quyển) •Tống •Thi Hộ dịch •Q. 32, Tr. 754, Sh. 1675 •讚法界頌 (一卷) (宋施護譯)

**Tán Quán Thế Âm Bồ Tát Tụng** (1 quyển) •Đường •Huệ Trí dịch •Q. 20, Tr. 67, Sh. 1052 •讚觀世音菩薩頌 (一卷) (唐慧智譯)

**Tán Tăng Công Đức Kinh** (1 quyển) •••Q. 85, Tr. 1456, Sh. 2911 •讚僧功德經 (一卷)

**Tán Thiên Môn Thi** (1 quyển) •••Q. 85, Tr. 1291, Sh. 2839 •讚禪門詩 (一卷)

**Tạp A Hàm Kinh** (1 quyển) ••không rõ người dịch •Q. 2, Tr.

493, Sh. 101 • 雜阿含經 (一卷)  
(失譯)

**Tạp A Hàm Kinh** (50 quyển)  
• Lưu Tống • Cầu Na Bát Đà La  
dịch • Q. 2, Tr. 1, Sh. 99 • 雜阿  
含經 (五十卷) (劉宋 求那跋  
陀羅譯)

**Tạp A Tỳ Đàm Tâm Luận** (11  
quyển) • Lưu Tống • Tăng Già Bát  
Ma cùng một số người khác dịch  
• Q. 28, Tr. 869, Sh. 1552 • 雜阿  
毘曇心論 (十一卷) (劉宋 僧  
伽跋摩等譯)

**Tạp Bảo Tạng Kinh** (10 quyển)  
• Nguyên Ngụy • Cát Ca Dạ và  
Đàm Diệu dịch • Q. 4, Tr. 447, Sh.  
203 • 雜寶藏經 (十卷) (元魏  
吉迦夜共曇曜譯)

**Tạp Thí Dụ Kinh** (1 quyển) •  
• Đạo Lược tập • Q. 4, Tr. 522, Sh.  
207 • 雜譬喻經 (一卷) (道略  
集)

**Tạp Thí Dụ Kinh** (1 quyển) • Hậu  
Hán • Chi Lô Ca Sấm dịch • Q. 4,  
Tr. 499, Sh. 204 • 雜譬喻經 (一  
卷) (後漢 支婁迦讖譯)

**Tạp Thí Dụ Kinh** (2 quyển) •  
• không rõ người dịch • Q. 4, Tr.  
502, Sh. 205 • 雜譬喻經 (二卷)  
(失譯)

**Tát Bà Đa Bộ Tỳ Ni Ma Đắc Lạc  
Già** (10 quyển) • Lưu Tống • Tăng

Già Bát Ma dịch • Q. 23, Tr. 564,  
Sh. 1441 • 薩婆多部毘尼摩得  
勒伽 (十卷) (劉宋 僧伽跋摩  
譯)

**Tát Bà Đa Tông Ngũ Sự Luận** (1  
quyển) • Đường • Pháp Thành dịch  
• Q. 28, Tr. 995, Sh. 1556 • 薩婆  
多宗五事論 (一卷) (唐 法成  
譯)

**Tát Bà Đa Tỳ Ni Tỳ Bà Sa** (9  
quyển) • • không rõ người dịch  
• Q. 23, Tr. 503, Sh. 1440 • 薩婆  
多毘尼毘婆沙 (九卷) (失譯)

**Tát Đàm Phân Đà Lợi Kinh** (1  
quyển) • • không rõ người dịch  
• Q. 9, Tr. 197, Sh. 265 • 薩曇分  
陀利經 (一卷) (失譯)

**Tăng Già Hòa Thượng Dục  
Nhập Niết Bàn Thuyết Lục Độ  
Kinh** (1 quyển) • • Q. 85, Tr.  
1463, Sh. 2920 • 僧伽和尚欲入  
涅槃說六度經 (一卷)

**Tăng Già La Sát Sở Tập Kinh** (3  
quyển) • Phù Tần • Tăng Già Bát  
Trùng cùng một số người khác  
dịch • Q. 4, Tr. 115, Sh. 194 • 僧  
伽羅刹所集經 (三卷) (符秦  
僧伽跋澄等譯)

**Tăng Già Tra Kinh** (4 quyển)  
• Nguyên Ngụy • Nguyệt Bà Thủ  
Na dịch • Q. 13, Tr. 959, Sh. 423 •  
僧伽吒經 (四卷) (元魏 月  
婆首那譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Tăng Huệ Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tổng • Thi Hộ dịch • Q. 21, Tr. 889, Sh. 1372 • 增慧陀羅尼經 (一卷) (宋施護譯)

**Tăng Nhất A Hàm Kinh** (51 quyển) • Đông Tấn • Cù Đàm Tăng Già Đề Bà dịch • Q. 2, Tr. 549, Sh. 125 • 增一阿含經 (五十一卷) (東晉瞿曇僧伽提婆譯)

**Tăng Yết Ma** (3 quyển) • Đường • Hoài Tô tập • Q. 40, Tr. 511, Sh. 1809 • 僧羯磨 (三卷) (唐懷素集)

**Tâm Học Điền Luận** (4 quyển) • Nhật Bản • Vô Ân Đạo Phí soạn • Q. 82, Tr. 656, Sh. 2602 • 心學典論 (四卷) (日本無隱道費撰)

**Tâm Nguyệt Luân Bí Thích** (1 quyển) • Nhật Bản • Giác Tông soạn • Q. 79, Tr. 35, Sh. 2520 • 心月輪祕釋 (一卷) (日本覺鏞撰)

**Tâm Yếu Sao** (1 quyển) • Nhật Bản • Trinh Khánh soạn • Q. 71, Tr. 50, Sh. 2311 • 心要鈔 (一卷) (日本貞慶撰)

**Tân Biên Chư Tông Giáo Tạng Tổng Lục** (3 quyển) • Cao Ly • Nghĩa Thiên lục • Q. 55, Tr. 1165, Sh. 2184 • 新編諸宗教藏總錄 (三卷) (高麗義天錄)

**Tân Bồ Tát Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1462, Sh. 2917A • 新菩薩經 (一卷)

**Tân Bồ Tát Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1462, Sh. 2917B • 新菩薩經 (一卷)

**Tân Dịch Hoa Nghiêm Kinh Âm Nghĩa** (1 quyển) • Nhật Bản • Hỷ Hải soạn • Q. 57, Tr. 367A, Sh. 2206 • 新譯華嚴經音義 (一卷) (日本喜海撰)

**Tân Dịch Hoa Nghiêm Kinh Thất Xứ Cửu Hội Tụng Thích Chương** (1 quyển) • Đường • Trùng Quán thuật • Q. 36, Tr. 709, Sh. 1738 • 新譯華嚴經七處九會頌釋章 (一卷) (唐澄觀述)

**Tân Đầu Lô Đột La Xà Vị Ưu Đà Diên Vương Thuyết Pháp Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Cầu Na Bạt Đà La dịch • Q. 32, Tr. 784, Sh. 1690 • 賓頭盧突羅闍為優陀延王說法經 (一卷) (劉宋求那跋陀羅譯)

**Tân Hoa Nghiêm Kinh Luận** (40 quyển) • Đường • Lý Thông Huyền soạn • Q. 36, Tr. 721, Sh. 1739 • 新華嚴經論 (四十卷) (唐李通玄撰)

**Tân Học Hành Yếu Sao** (1 quyển) • Nhật Bản • Nhân Không soạn • Q. 74, Tr. 779, Sh. 2382 •

新學行要鈔 (一卷) (日本 仁空撰)

**Tân Tập Dục Tượng Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Huệ Lâm thuật ●Q. 21, Tr. 488, Sh. 1322 ●新集浴像儀軌 (一卷) (唐 慧琳述)

**Tân Thư Tả Thỉnh Lai Pháp Môn Đẳng Mục Lục** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Tông Duệ soạn ●Q. 55, Tr. 1108A, Sh. 2174 ●新書寫請來法門等目錄 (一卷) (日本 宗叡撰)

**Tân Tỳ Sa La Vương Nghệ Phật Cúng Dường Kinh** (1 quyển) ●Tây Tấn ●Pháp Cự dịch ●Q. 2, Tr. 855, Sh. 133 ●頻毘娑羅王詣佛供養經 (一卷) (西晉 法炬譯)

**Tân Chỉ** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 1324, Sh. 2864 ●進旨 (一卷)

**Tập Chư Kinh Lễ Sám Nghi** (2 quyển) ●Đường ●Trí Thăng soạn ●Q. 47, Tr. 456, Sh. 1982 ●集諸經禮懺儀 (二卷) (唐 智昇撰)

**Tập Chư Pháp Bảo Tối Thượng Nghĩa Luận** (2 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 32, Tr. 150, Sh. 1638 ●集諸法寶最上義論 (二卷) (宋 施護譯)

**Tập Cổ Kim Phật Đạo Luận**

**Hành** (4 quyển) ●Đường ●Đạo Tuyên soạn ●Q. 52, Tr. 363, Sh. 2104 ●集古今佛道論衡 (四卷) (唐 道宣撰)

**Tập Đại Thừa Tướng Luận** (2 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 32, Tr. 145, Sh. 1637 ●集大乘相論 (二卷) (宋 施護譯)

**Tập Nhất Thiết Phước Đức Tam Muội Kinh** (3 quyển) ●Diêu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 12, Tr. 988, Sh. 382 ●集一切福德三昧經 (三卷) (姚秦 鳩摩羅什譯)

**Tập Sa Môn Bất Ứng Bái Tục Đẳng Sự** (6 quyển) ●Đường ●Ngạn Tông toàn lục ●Q. 52, Tr. 443, Sh. 2108 ●集沙門不應拜俗等事 (六卷) (唐 彥棕纂錄)

**Tập Thần Châu Tam Bảo Cảm Thông Lục** (3 quyển) ●Đường ●Đạo Tuyên soạn ●Q. 52, Tr. 404, Sh. 2106 ●集神州三寶感通錄 (三卷) (唐 道宣撰)

**Tất Đàm Bí Truyền Ký** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Tin Phạm soạn ●Q. 84, Tr. 643, Sh. 2708 ●悉曇祕傳記 (一卷) (日本 信範撰)

**Tất Đàm Luân Lược Đồ Sao** (10 quyển) ●Nhật Bản ●Liễu Tôn soạn ●Q. 84, Tr. 653, Sh. 2709 ●悉曇輪略圖抄 (十卷) (日本 了尊)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

撰)

**Tất Đàm Lược ký** (1 quyển)  
●Nhật Bản ●Huyền Chiêu soạn  
●Q. 84, Tr. 467, Sh. 2704 ●悉曇  
略記 (一卷) (日本 玄昭撰)

**Tất Đàm Tạng** (8 quyển) ●Nhật  
Bản ●An Nhiên soạn ●Q. 84, Tr.  
365, Sh. 2702 ●悉曇藏 (八卷) (日  
本 安然撰)

**Tất Đàm Tập Ký** (3 quyển)  
●Nhật Bản ●Thuần Hựu tập ●Q.  
84, Tr. 476, Sh. 2705 ●悉曇集記  
(三卷) (日本 淳祐集)

**Tất Đàm Thập Nhị Lệ** (1 quyển)  
●Nhật Bản ●An Nhiên ký ●Q. 84,  
Tr. 462, Sh. 2703 ●悉曇十二例  
(一卷) (日本 安然記)

**Tất Đàm Tự Ký** (1 quyển)  
●Đường ●Trí Quảng soạn ●Q. 54,  
Tr. 1186, Sh. 2132 ●悉曇字記 (一  
卷) (唐 智廣撰)

**Tất Đàm Yếu Quyết** (4 quyển)  
●Nhật Bản ●Minh Giác soạn ●Q.  
84, Tr. 501, Sh. 2706 ●悉曇要訣  
(四卷) (日本 明覺撰)

**Tâu Tân Pháp Ngữ** (1 quyển)  
●Nhật Bản ●Chân Thanh soạn ●Q.  
77, Tr. 279, Sh. 2420 ●奏進法語  
(一卷) (日本 真盛撰)

**Tây Mạn Đồ La Sao** (1 quyển)  
●Nhật Bản ●Giác Siêu soạn ●Q.  
75, Tr. 767, Sh. 2402 ●西曼荼羅

抄 (一卷) (日本 覺超撰)

**Tây Nguyên Đức Phương Hòa  
Thượng Ngũ Lục** (3 quyển)  
●Nhật Bản ●Đặc Phương Thiên  
Kiệt giảng nói, Viễn Tôn Tông Di  
trùng biên ●Q. 81, Tr. 479, Sh.  
2573 ●西源德芳和尚語錄 (三  
卷) (日本 特芳禪傑語·  
遠孫宗怡重編)

**Tây Phương Chỉ Nam Sao** (6  
quyển) ● ● ●Q. 83, Tr. 847, Sh.  
2674 ●西方指南鈔 (六卷)

**Tây Phương Đà La Ni Tạng  
Trung Kim Cang Tộc A Mật Lý  
Đa Quân Tra Lợi Pháp** (1 quyển)  
● ● ●Q. 21, Tr. 49, Sh. 1212 ●西  
方陀羅尼藏中金剛族 阿蜜  
哩多軍吒利法 (一卷)

**Tây Phương Hợp Luận** (10  
quyển) ●Minh ●Viên Hoàng Đạo  
soạn ●Q. 47, Tr. 385, Sh. 1976 ●  
西方合論 (十卷) (明 袁宏道  
撰)

**Tây Phương Yếu Quyết Thích  
Nghị Thông Quy** (1 quyển)  
●Đường ●Sa môn Cơ soạn ●Q. 47,  
Tr. 104, Sh. 1964 ●西方要訣釋  
疑通規 (一卷) (唐 沙門基撰  
)

**Tây Sơn Khẩu Quyết Truyền  
Mật Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản  
●Tịnh Âm ký ●Q. 83, Tr. 414, Sh.  
2628 ●西山口訣傳密鈔 (一

卷) (日本 淨音記)

**Tây Sơn Phục Cổ Thiên** (1 quyển) • Nhật Bản • Hậu Phụng Diêu Thụy ký • Q. 83, Tr. 576, Sh. 2645 • 西山復古篇 (一卷) (日本 後鳳妙瑞記)

**Tây Yêu Sao** (2 quyển) • Nhật Bản • Hưóng A Chứng Hiền soạn • Q. 83, Tr. 292, Sh. 2616 • 西要抄 (二卷) (日本 向阿證賢撰)

**Tệ Ma Thí Mục Liên Kinh** (1 quyển) • Ngô • Chi Khiêm dịch • Q. 1, Tr. 867, Sh. 67 • 弊魔試目連經 (一卷) (吳 支謙譯)

**Thai Tạng Giới Đại Pháp Đối Thọ Ký** (7 quyển) • Nhật Bản • An Nhiên ký • Q. 75, Tr. 54, Sh. 2390 • 胎藏界大法對受記 (七卷) (日本 安然記)

**Thai Tạng Giới Hư Tâm Ký** (2 quyển) • Nhật Bản • Viên Nhân soạn • Q. 75, Tr. 1, Sh. 2385 • 胎藏界虛心記 (二卷) (日本 圓仁撰)

**Thai Tạng Giới Sa Thái** (1 quyển) • Nhật Bản • Giác Tông soạn • Q. 79, Tr. 33, Sh. 2519 • 胎藏界沙汰 (一卷) (日本 覺鏞撰)

**Thai Tạng Giới Sanh Khởi** (1 quyển) • Nhật Bản • Giác Siêu ký

• Q. 75, Tr. 799, Sh. 2404 • 胎藏界生起 (一卷) (日本 覺超記)

**Thai Tạng Giới Tam Bộ Bí Thích** (1 quyển) • Nhật Bản • Nguyên Cảo soạn • Q. 78, Tr. 74, Sh. 2472 • 胎藏界三部祕釋 (一卷) (日本 元杲撰)

**Thai Tạng Kim Cang Bồ Đề Tâm Nghĩa Lược Vấn Đáp Sao** (5 quyển) • Nhật Bản • An Nhiên sao • Q. 75, Tr. 451, Sh. 2397 • 胎藏金剛菩提心義略問答抄 (五卷) (日本 安然抄)

**Thai Tạng Kim Cang Giáo Pháp Danh Hiệu** (1 quyển) • Đường • Nghĩa Thao tập • Q. 18, Tr. 203 B, Sh. 864 • 胎藏金剛教法名號 (一卷) (唐 義操集)

**Thai Tạng Nhập Lý Sao** (3 quyển) • Nhật Bản • Lại Du ký • Q. 79, Tr. 145, Sh. 2534 • 胎藏入理鈔 (三卷) (日本 賴瑜記)

**Thai Tạng Phạm Tự Chân Ngôn** (2 quyển) • không rõ người dịch • Q. 18, Tr. 164, Sh. 854 • 胎藏梵字真言 (二卷) (失譯)

**Thai Tạng Tam Mật Sao** (5 quyển) • Nhật Bản • Giác Siêu soạn • Q. 75, Tr. 561, Sh. 2398 • 胎藏三密抄 (五卷) (日本 覺超撰)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Thái Điền Thiên Môn Hứa Ngự Thư** (2 quyển) • Nhật Bản • Nhật Liên soạn • Q. 84, Tr. 280, Sh. 2694 • 太田禪門許御書 (二卷) (日本日蓮撰)

**Thái Hoa Vi Vương Thượng Phật Thọ Quyết Hiệu Diệu Hoa Kinh** (1 quyển) • Đông Tấn • Trúc Đàm Vô Lan dịch • Q. 14, Tr. 778, Sh. 510 • 採花違王上佛授決號妙花經 (一卷) (東晉竺曇無蘭譯)

**Thái Tử Tu Đại Noa Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Thánh Kiên dịch • Q. 3, Tr. 418, Sh. 171 • 太子須大拏經 (一卷) (西秦聖堅譯)

**Thán Dị Sao** (1 quyển) • • • Q. 83, Tr. 728, Sh. 2661 • 歎異抄 (一卷)

**Thán Đức Văn** (1 quyển) • Nhật Bản • Tôn Giác Quang Huyền soạn • Q. 83, Tr. 757, Sh. 2666 • 歎德文 (一卷) (日本存覺光玄撰)

**Thanh Cảnh Quán Tự Tại Bồ Tát Tâm Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Bất Không chú • Q. 20, Tr. 489, Sh. 1111 • 青頸觀自在菩薩心陀羅尼經 (一卷) (唐不空注)

**Thanh Long Tự Cầu Pháp Mục Lục** (1 quyển) • Nhật Bản • Viên

Trần soạn • Q. 55, Tr. 1095, Sh. 2171 • 青龍寺求法目錄 (一卷) (日本圓珍撰)

**Thanh Long Tự Quy Ký** (1 quyển) • • • Q. 18, Tr. 172, Sh. 855 • 青龍寺軌記 (一卷)

**Thanh Minh Khẩu Truyền** (1 quyển) • Nhật Bản • Thánh Tôn soạn • Q. 84, Tr. 857, Sh. 2717 • 聲明口傳 (一卷) (日本聖尊撰)

**Thanh Minh Nguyên Lưu ký** (1 quyển) • Nhật Bản • Ngung Nhiên thuật • Q. 84, Tr. 864, Sh. 2720 • 聲明源流記 (一卷) (日本凝然述)

**Thanh Sắc Đại Kim Cang Dược Xoa Tịch Quỷ Ma Pháp** (1 quyển) • Đường • Không Kỳ thuật • Q. 21, Tr. 99, Sh. 1221 • 青色大金剛藥叉辟鬼魔法 (一卷) (唐空琪述)

**Thanh Tịnh Pháp Thân Tỳ Lô Giá Na Tâm Địa Pháp Môn Thành Tự Nhất Thiết Đà La Tam Chủng Tất Địa** (1 quyển) • • • Q. 18, Tr. 776, Sh. 899 • 清淨法身毗盧遮那心地法門成就一切陀羅三種悉地 (一卷)

**Thanh Tịnh Quán Thế Âm Phổ Hiền Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Trí Thông dịch • Q. 20, Tr. 21, Sh. 1038 • 清淨觀世音

普賢陀羅尼經 (一卷) (唐智通譯)

**Thanh Tịnh Tỳ Ni Phương Quảng Kinh** (1 quyển) ●Hậu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 24, Tr. 1075, Sh. 1489 ●清淨毘尼方廣經 (一卷) (後秦鳩摩羅什譯)

**Thanh Tụ Thật Tướng Nghĩa** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Không Hải soạn ●Q. 77, Tr. 401, Sh. 2429 ●聲字實相義 (一卷) (日本空海撰)

**Thành Duy Thức Bảo Sanh Luận** (5 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh dịch ●Q. 31, Tr. 77, Sh. 1591 ●成唯識寶生論 (五卷) (唐義淨譯)

**Thành Duy Thức Luận Bản Văn Sao** (45 quyển) ●●●Q. 65, Tr. 403, Sh. 2262 ●成唯識論本文抄 (四十五卷)

**Thành Duy Thức Luận Chương Trung Xu Yếu** (4 quyển) ●Đường ●Khuy Cơ soạn ●Q. 43, Tr. 607, Sh. 1831 ●成唯識論掌中樞要 (四卷) (唐窺基撰)

**Thành Duy Thức Luận Diễn Bí** (14 quyển) ●Đường ●Trí Châu soạn ●Q. 43, Tr. 811, Sh. 1833 ●成唯識論演秘 (十四卷) (唐智周撰)

**Thành Duy Thức Luận Liễu Nghĩa Đẳng** (13 quyển) ●Đường ●Huệ Chiêu thuật ●Q. 43, Tr. 659, Sh. 1832 ●成唯識論了義燈 (十三卷) (唐惠沼述)

**Thành Duy Thức Luận Lược Sớ** (6 quyển) ●Nhật Bản ●Phổ Tịch soạn ●Q. 68, Tr. 1, Sh. 2267 ●成唯識論略疏 (六卷) (日本普寂撰)

**Thành Duy Thức Luận Thuật Ký Tập Thành Biên** (45 quyển) ●Nhật Bản ●Trạm Huệ soạn ●Q. 67, Tr. 1, Sh. 2266 ●成唯識論述記集成編 (四十五卷) (日本湛慧撰)

**Thành Duy Thức Luận Thuật Ký Tụ Thích** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Thiện Châu tập ●Q. 65, Tr. 318, Sh. 2260 ●成唯識論述記序釋 (一卷) (日本善珠集)

**Thành Duy Thức Luận Thuật Ký** (20 quyển) ●Đường ●Khuy Cơ soạn ●Q. 43, Tr. 229, Sh. 1830 ●成唯識論述記 (二十卷) (唐窺基撰)

**Thành Duy Thức Luận** (10 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 31, Tr. 1, Sh. 1585 ●成唯識論 (十卷) (唐玄奘譯)

**Thành Thật Luận** (16 quyển) ●Điền Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 32, Tr. 239, Sh. 1646 ●成實

## Mục lục Đại Tạng Kinh

論 (十六卷) (姚秦 鳩摩羅什譯)

**Thành Tựu Diệu Pháp Liên Hoa Kinh Vương Du Già Quán Trí Nghi Quỹ** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 19, Tr. 594, Sh. 1000 • 成就妙法蓮華經王瑜伽觀智儀軌 (一卷) (唐 不空譯)

**Thánh Bát Thiên Tụng Bát Nhã Ba La Mật Đa Nhất Bách Bát Danh Chân Thật Viên Nghĩa Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ cùng một số người khác dịch • Q. 8, Tr. 684, Sh. 230 • 聖八千頌般若波羅蜜多一百八名真實圓義陀羅尼經 (一卷) (宋 施護等譯)

**Thánh Ca Ni Phẫn Nộ Kim Cang Đồng Tử Bồ Tát Thành Tựu Nghi Quỹ Kinh** (3 quyển) – bản khác • Đường • Bất Không dịch • Q. 21, Tr. 118, Sh. 1222 • 聖迦拈忿怒金剛童子菩薩成就儀軌經 (三卷) 別本 (唐 不空譯)

**Thánh Ca Ni Phẫn Nộ Kim Cang Đồng Tử Bồ Tát Thành Tựu Nghi Quỹ Kinh** (3 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 21, Tr. 102, Sh. 1222 • 聖迦拈忿怒金剛童子菩薩成就儀軌經 (三卷) (唐 不空譯)

**Thánh Cứu Độ Phật Mẫu Nhị Thập Nhất Chúng Lễ Tán Kinh** (1 quyển) • Nguyên • An Tạng dịch • Q. 20, Tr. 478, Sh. 1108A • 聖救度佛母二十一種禮讚經 (一卷) (元 安藏譯)

**Thánh Diêm Mạn Đức Ca Oai Nộ Vương Lập Thành Đại Thần Nghiệm Niệm Tụng Pháp** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 21, Tr. 73, Sh. 1214 • 聖閻曼德迦威怒王立成大神驗念誦法 (一卷) (唐 不空譯)

**Thánh Diệu Cát Tường Chân Thật Danh Kinh** (1 quyển) • Nguyên • Thích Trí dịch • Q. 20, Tr. 826, Sh. 1190 • 聖妙吉祥真實名經 (一卷) (元 釋智譯)

**Thánh Đa La Bồ Tát Nhất Bách Bát Danh Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Thiên dịch • Q. 20, Tr. 472, Sh. 1105 • 聖多羅菩薩一百八名陀羅尼經 (一卷) (宋 法天譯)

**Thánh Đa La Bồ Tát Phạm Tán** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 20, Tr. 476, Sh. 1107 • 聖多羅菩薩梵讚 (一卷) (宋 施護譯)

**Thánh Giả Văn Thù Sư Lợi Phát Bồ Đề Tâm Nguyện Văn** (1 quyển) • Nguyên • Trí Huệ dịch • Q. 20, Tr. 940, Sh. 1198 • 聖者

文殊師利發菩提心願文 (一卷) (元 智慧譯)

**Thánh Hạ Dĩ Hộ Lý Phục Đại Oai Nộ Vương Lập Thành Đại Thần Nghiệm Cúng Đường Niệm Tụng Nghi Quỹ Pháp Phẩm** (2 quyển) ●Đường ●Bát Không dịch ●Q. 20, Tr. 155, Sh. 1072A ●**聖賀野紇哩縛大威怒王立成大神驗供養念誦儀軌法品** (二卷) (唐 不空譯)

**Thánh Hoan Hỷ Thiên Thức Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Bát Nhã Nhạ Yết La soạn ●Q. 21, Tr. 324, Sh. 1275 ●**聖歡喜天式法** (一卷) (唐 般若惹羯羅撰)

**Thánh Hư Không Tạng Bồ Tát Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Thiên dịch ●Q. 20, Tr. 604, Sh. 1147 ●**聖虛空藏菩薩陀羅尼經** (一卷) (宋 法天譯)

**Thánh Kim Cang Thủ Bồ Tát Nhất Bách Bát Danh Phạm Tán** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Hiền dịch ●Q. 20, Tr. 569, Sh. 1131 ●**聖金剛手菩薩一百八名梵讚** (一卷) (宋 法賢譯)

**Thánh Lục Tự Tăng Thọ Đại Minh Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 20, Tr. 46, Sh. 1049 ●**聖六字增壽大明陀羅尼經** (一卷) (宋 施護譯)

**Thánh Nhất Quốc Sư Ngữ Lục** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Viên Nhĩ Biện Viên giảng nói, tự tôn nói pháp đời sau là Sư Luyện biên soạn ●Q. 80, Tr. 17, Sh. 2544 ●**聖一國師語錄** (一卷) (日本 圓爾辨圓語, 嗣孫師鍊纂)

**Thánh Phật Mẫu Bát Nhã Ba La Mật Đa Cứu Tụng Tinh Nghĩa Luận** (2 quyển) ●Tống ●Pháp Hộ cùng một số người khác dịch ●Q. 25, Tr. 898, Sh. 1516 ●**聖佛母般若波羅蜜多九頌精義論** (二卷) (宋 法護等譯)

**Thánh Quán Tự Tại Bồ Tát Công Đức Tán** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 20, Tr. 68, Sh. 1053 ●**聖觀自在菩薩功德讚** (一卷) (宋 施護譯)

**Thánh Quán Tự Tại Bồ Tát Nhất Bách Bát Danh Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thiên Tức Tai dịch ●Q. 20, Tr. 69, Sh. 1054 ●**聖觀自在菩薩一百八名經** (一卷) (宋 天息災譯)

**Thánh Quán Tự Tại Bồ Tát Tâm Chân Ngôn Du Già Quán Hành Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Bát Không dịch ●Q. 20, Tr. 4, Sh. 1031 ●**聖觀自在菩薩心真言瑜伽觀行儀軌** (一卷) (唐 不空譯)

**Thánh Thiện Trụ Ý Thiên Tử Sở**

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Vấn Kinh** (3 quyển) ●Nguyên Ngụy ●Tỳ Mục Trí Tiên và Bát Nhã Lưu Chi dịch ●Q. 12, Tr. 115, Sh. 341 ●聖善住意天子所問經 (三卷) (元魏 毘目智仙共般若流支譯)

**Thánh Trì Thế Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thi Hộ dịch ●Q. 20, Tr. 672, Sh. 1165 ●聖持世陀羅尼經 (一卷) (宋 施護譯)

**Thánh Vô Động Tôn An Trấn Gia Quốc Đẳng Pháp** (1 quyển) ●●Q. 21, Tr. 27, Sh. 1203 ●聖無動尊安鎮家國等法 (一卷)

**Thánh Vô Động Tôn Nhất Tự Xuất Sanh Bát Đại Đồng Tử Bí Yêu Pháp Phẩm** (1 quyển) ●●Q. 21, Tr. 31, Sh. 1204 ●聖無動尊一字出生八大童子祕要法品 (一卷)

**Thánh Vô Năng Thắng Kim Cang Hỏa Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Thiên dịch ●Q. 21, Tr. 176, Sh. 1236 ●聖無能勝金剛火陀羅尼經 (一卷) (宋 法天譯)

**Thắng Man Bảo Quật** (6 quyển) ●Tùy ●Cát Tạng soạn ●Q. 36, Tr. 1, Sh. 1744 ●勝鬘寶窟 (六卷) (隋 吉藏撰)

**Thắng Man Kinh Ký** (1 quyển) ●●Q. 85, Tr. 253, Sh. 2761 ●勝鬘經記 (一卷)

**Thắng Man Kinh Nghĩa Sớ** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Thánh Đức Thái Tử soạn ●Q. 56, Tr. 1, Sh. 2185 ●勝鬘經義疏 (一卷) (日本 聖德太子撰)

**Thắng Man Kinh Sớ** (1 quyển) ●●Chiêu Pháp Sư soạn ●Q. 85, Tr. 261, Sh. 2762 ●勝鬘經疏 (一卷) (昭法師撰)

**Thắng Man Sư Tử Hồng Nhất Thừa Đại Phương Tiện Phương Quảng Kinh** (1 quyển) ●Lưu Tống ●Cầu Na Bạt Đà La dịch ●Q. 12, Tr. 217, Sh. 353 ●勝鬘師子吼一乘大方便方廣經 (一卷) (劉宋 求那跋陀羅譯)

**Thắng Ngũ Tập** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Huệ Thập soạn ●Q. 78, Tr. 209, Sh. 2479 ●勝語集 (二卷) (日本 惠什撰)

**Thắng Quân Bất Động Minh Vương Tứ Thập Bát Sứ Giả Bí Mật Thành Tựu Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Biên Trí tập ●Q. 21, Tr. 33, Sh. 1205 ●勝軍不動明王四十八使者祕密成就儀軌 (一卷) (唐 遍智集)

**Thắng Quân Hóa Thế Bách Du Già Tha Kinh** (1 quyển) ●Tống ●Thiên Túc Tai dịch ●Q. 32, Tr. 788, Sh. 1692 ●勝軍化世百瑜伽他經 (一卷) (宋 天息災譯)

**Thắng Sơ Du Già Nghi Quỹ Chân Ngôn** (1 quyển) ● ● ● Q. 20, Tr. 520B, Sh. 1120 ● 勝初瑜伽儀軌真言 (一卷)

**Thắng Thiên Vương Bát Nhã Ba La Mật Kinh** (7 quyển) ● Trần ● Nguyệt Bà Thủ Na dịch ● Q. 8, Tr. 687, Sh. 231 ● 勝天王般若波羅蜜經 (七卷) (陳月婆首那譯)

**Thắng Tông Thập Cú Nghĩa Luận** (1 quyển) ● Đường ● Huyền Trang dịch ● Q. 54, Tr. 1262, Sh. 2138 ● 勝宗十句義論 (一卷) (唐玄奘譯)

**Thắng Tràng Tý Ấn Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ● Đường ● Huyền Trang dịch ● Q. 21, Tr. 882, Sh. 1363 ● 勝幢臂印陀羅尼經 (一卷) (唐玄奘譯)

**Thắng Tư Duy Phạm Thiên Sở Vấn Kinh Luận** (4 quyển) ● Hậu Ngụy ● Bồ Đề Lưu Chi dịch ● Q. 26, Tr. 337, Sh. 1532 ● 勝思惟梵天所問經論 (四卷) (後魏菩提流支譯)

**Thắng Tư Duy Phạm Thiên Sở Vấn Kinh** (6 quyển) ● Nguyên Tàn ● Bồ Đề Lưu Chí dịch ● Q. 15, Tr. 62, Sh. 587 ● 勝思惟梵天所問經 (六卷) (元魏菩提流支譯)

**Thâm Mật Giải Thoát Kinh** (5

quyển) ● Nguyên Ngụy ● Bồ Đề Lưu Chi dịch ● Q. 16, Tr. 665, Sh. 675 ● 深密解脫經 (五卷) (元魏菩提流支譯)

**Thâm Sa Đại Tướng Nghi Quỹ** (1 quyển) ● Đường ● Bát Không dịch ● Q. 21, Tr. 376, Sh. 1291 ● 深沙大將儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Thâm Hy Hữu Kinh** (1 quyển) ● Đường ● Huyền Trang dịch ● Q. 16, Tr. 782, Sh. 689 ● 甚希有經 (一卷) (唐玄奘譯)

**Thân Loan Thánh Nhân Ngự Tiêu Túc Tập** (1 quyển) ● ● ● Q. 83, Tr. 722, Sh. 2660 ● 親鸞聖人御消息集 (一卷)

**Thân Nhật Nhi Bản Kinh** (1 quyển) ● Lưu Tống ● Cầu Na Bạt Đà La dịch ● Q. 14, Tr. 819, Sh. 536 ● 申日兒本經 (一卷) (劉宋求那跋陀羅譯)

**Thân Quán Kinh** (1 quyển) ● Tây Tấn ● Trúc Pháp Hộ dịch ● Q. 15, Tr. 242, Sh. 612 ● 身觀經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Thần Tăng Truyện** (9 quyển) ● ● ● Q. 50, Tr. 948, Sh. 2064 ● 神僧傳 (九卷)

**Thập Bát Bộ Luận** (1 quyển) ● Trần ● Chân Đế dịch ● Q. 49, Tr. 17, Sh. 2032 ● 十八部論 (一卷)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

(陳真諦譯)

**Thập Bát Đạo Khẩu Quyết** (2 quyển) • Nhật Bản • Lại Du soạn • Q. 79, Tr. 61, Sh. 2529 • 十八道口訣 (二卷) (日本賴瑜撰)

**Thập Bát Đạo Sa Thủy** (1 quyển) • Nhật Bản • Giác Tông soạn • Q. 79, Tr. 25, Sh. 2517 • 十八道沙汰 (一卷) (日本覺鏞撰)

**Thập Bát Khế Ấn Nghĩa Thích Sanh Khởi** (1 quyển) • Nhật Bản • Định Tâm soạn • Q. 78, Tr. 115, Sh. 2475 • 十八契印義釋生起 (一卷) (日本定深撰)

**Thập Bát Khế Ấn** (1 quyển) • Đường • Huệ Quả tạo • Q. 18, Tr. 781, Sh. 900 • 十八契印 (一卷) (唐惠果造)

**Thập Bát Không Luận** (1 quyển) • Trần • Chân Đế dịch • Q. 31, Tr. 861, Sh. 1616 • 十八空論 (一卷) (陳真諦譯)

**Thập Bát Nhị Môn Chỉ Yếu Sao** (2 quyển) • Tống • Tri Lễ thuật • Q. 46, Tr. 704, Sh. 1928 • 十不二門指要鈔 (二卷) (宋知禮述)

**Thập Bát Nhị Môn** (1 quyển) • Đường • Trạm Nhiên thuật • Q. 46, Tr. 702, Sh. 1927 • 十不二門 (一卷) (唐湛然述)

**Thập Bát Thiện Nghiệp Đạo Kinh** (1 quyển) • Tống • Nhật Xung cùng một số người khác dịch • Q. 17, Tr. 457, Sh. 727 • 十不善業道經 (一卷) (宋日稱等譯)

**Thập Chung Sắc Văn Tấu Đối Tập** (1 quyển) • Nhật Bản • Oánh Sơn Thiệu Cản giảng nói, thị giả ghi chép • Q. 82, Tr. 422, Sh. 2588 • 十種勅問奏對集 (一卷) (日本瑩山紹瑾語. 侍者編)

**Thập Di Hắc Cốc Thượng Nhân Ngữ Đăng Lục** (3 quyển) • Nhật Bản • Nguyên Không soạn Liễu Huệ Đạo Quang Tập • Q. 83, Tr. 239, Sh. 2612 • 拾遺黑谷上人語燈錄 (三卷) (日本源空撰. 了惠道光輯)

**Thập Địa Kinh Luận** (12 quyển) • Hậu Ngụy • Bồ Đề Lưu Chi cùng một số người khác dịch • Q. 26, Tr. 123, Sh. 1522 • 十地經論 (十二卷) (後魏菩提流支等譯)

**Thập Địa Luận Nghĩa Sớ** quyển **Đệ Nhất Đệ Nhị** (2 quyển) • Bắc Chu • Pháp Thuận soạn • Q. 85, Tr. 761, Sh. 2799 • 十地論義疏卷第一. 第二 (二卷) (北周法上撰)

**Thập Địa Nghĩa Ký** quyển **đệ nhất** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr.

236, Sh. 2758 • 十地義記卷第一 (一卷)

**Thập Môn Biện Hoặc Luận** (3 quyển) • Đường • Phục Lễ soạn • Q. 52, Tr. 551, Sh. 2111 • 十門辯惑論 (三卷) (唐復禮撰)

**Thập Nhất Diện Quán Tự Tại Bồ Tát Tâm Mật Ngôn Niệm tụng Nghi Quỹ Kinh** (3 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 20, Tr. 139, Sh. 1069 • 十一面觀自在菩薩心密言念誦儀軌經 (三卷) (唐不空譯)

**Thập Nhất Diện Thần Chú Tâm Kinh Nghĩa Sớ** (1 quyển) • Đường • Huệ Chiêu soạn • Q. 39, Tr. 1004, Sh. 1802 • 十一面神呪心經義疏 (一卷) (唐慧沼撰)

**Thập Nhất Diện Thần Chú Tâm Kinh** (1 quyển) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 20, Tr. 152, Sh. 1071 • 十一面神呪心經 (一卷) (唐玄奘譯)

**Thập Nhị Duyên Sanh Tướng Thụy Kinh** (2 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 16, Tr. 845, Sh. 719 • 十二緣生祥瑞經 (二卷) (宋施護譯)

**Thập Nhị Điều Tử Sự** (1 quyển) • • • Q. 84, Tr. 860, Sh. 2719 • 十二調子事 (一卷)

**Thập Nhị Môn Luận Sớ Văn Tự**

**Ký** (1 quyển) • Nhật Bản • Tạng Hải soạn • Q. 65, Tr. 257, Sh. 2257 • 十二門論疏聞思記 (一卷) (日本藏海撰)

**Thập Nhị Môn Luận Sớ** (6 quyển) • Tùy • Cát Tạng soạn • Q. 42, Tr. 171, Sh. 1825 • 十二門論疏 (六卷) (隋吉藏撰)

**Thập Nhị Môn Luận Tông Trí Nghĩa Ký** (2 quyển) • Đường • Pháp Tạng thuật • Q. 42, Tr. 212, Sh. 1826 • 十二門論宗致義記 (二卷) (唐法藏述)

**Thập Nhị Môn Luận** (1 quyển) • Diêu Tần • Cưu Ma La Thập dịch • Q. 30, Tr. 159, Sh. 1568 • 十二門論 (一卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Thập Nhị Nhân Duyên Luận** (1 quyển) • Hậu Ngụy • Bồ Đề Lưu Chi dịch • Q. 32, Tr. 480, Sh. 1651 • 十二因緣論 (一卷) (後魏菩提流支譯)

**Thập Nhị Phẩm Sanh Tử Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Cầu Na Bạt Đà La dịch • Q. 17, Tr. 575, Sh. 753 • 十二品生死經 (一卷) (劉宋求那跋陀羅譯)

**Thập Nhị Thiên Cúng Nghi Quỹ** (1 quyển) • • • Q. 21, Tr. 385, Sh. 1298 • 十二天供儀軌 (一卷)

**Thập Phương Thiên Ngũ Bách**

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Phật Danh Kinh** (1 quyển) ●  
●không rõ người dịch ●Q. 14, Tr. 312, Sh. 442 ●十方千五百佛名經 (一卷) (失譯)

**Thập Thiên Nghi Quỹ** (1 quyển)  
●●●Q. 21, Tr. 382, Sh. 1296 ●十天儀軌 (一卷)

**Thập Thiện Nghiệp Đạo Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Thật Xoa Nan Đà dịch ●Q. 15, Tr. 157, Sh. 600 ●十善業道經 (一卷) (唐實叉難陀譯)

**Thập Trụ Già Nạn Sao** (1 quyển)  
●●●Q. 77, Tr. 685, Sh. 2444 ●十住遮難抄 (一卷)

**Thập Trụ Kinh** (4 quyển) ●Diêu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 10, Tr. 497, Sh. 286 ●十住經 (四卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Thập Trụ Tâm Luận Đả Văn Tập** (1 quyển) ●●●Q. 77, Tr. 673, Sh. 2443 ●十住心論打聞集 (一卷)

**Thập Trụ Tâm Luận Sao** (3 quyển) ●Nhật Bản ●Trọng Dự soạn ●Q. 77, Tr. 648, Sh. 2442 ●十住心論抄 (三卷) (日本重譽撰)

**Thập Trụ Tâm Nghĩa Lâm** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Hựu Khoái soạn ●Q. 77, Tr. 837, Sh. 2454 ●十住心義林 (二卷) (日本宥

快撰)

**Thập Trụ Tỳ Bà Sa Luận** (17 quyển) ●Hậu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 26, Tr. 20, Sh. 1521 ●十住毘婆沙論 (十七卷) (後秦鳩摩羅什譯)

**Thập Tụng Luật** (61 quyển) ●Hậu Tần ●Phật Nhã Đa La và La Thập dịch ●Q. 23, Tr. 1, Sh. 1435 ●十誦律 (六十一卷) (後秦弗若多羅共羅什譯)

**Thập Tụng Tỳ Kheo Ba La Đề Mộc Xoa Giới Bản** (1 quyển) ●Diêu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 23, Tr. 470, Sh. 1436 ●十誦比丘波羅提木叉戒本 (一卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Thập Tụng Tỳ Kheo Ni Ba La Đề Mộc Xoa Giới Bản** (1 quyển) ●Lưu Tống ●Pháp Hiền tập xuất ●Q. 23, Tr. 479, Sh. 1437 ●十誦比丘尼波羅提木叉戒本 (一卷) (劉宋法顯集出)

**Thập Tụng Yết Ma Tỳ Kheo Yếu Dụng** (1 quyển) ●Lưu Tống ●Tăng Cừ soạn xuất ●Q. 23, Tr. 496, Sh. 1439 ●十誦羯磨比丘要用 (一卷) (劉宋僧璩撰出)

**Thất Câu Chi Độc Bộ Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Thiền Vô Úy dịch ●Q. 20, Tr. 187, Sh. 1079 ●七俱胝獨部法 (一卷) (唐善無畏譯)

**Thất Câu Chi Phật Mẫu Sở Thuyết Chuẩn Đề Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 20, Tr. 178, Sh. 1076 ●七俱胝佛母所說准提陀羅尼經 (一卷) (唐不空譯)

**Thất Diệu Nhương Tai Quyết** (1 quyển) ●Đường ●Kim Câu Tra soạn ●Q. 21, Tr. 426, Sh. 1308 ●七曜攘災決 (一卷) (唐金俱吒撰)

**Thất Diệu Tinh Thần Biệt Hành Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Nhất Hạnh soạn ●Q. 21, Tr. 452, Sh. 1309 ●七曜星辰別行法 (一卷) (唐一行撰)

**Thất Nữ Quán Kinh** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 1459, Sh. 2913 ●七女觀經 (一卷)

**Thất Phật Bát Bồ Tát Sở Thuyết Đại Đà La Ni Thần Chú Kinh** (4 quyển) ●●●không rõ người dịch ●Q. 21, Tr. 536, Sh. 1332 ●七佛八菩薩所說大陀羅尼神呪經 (四卷) (失譯)

**Thất Phật Câu Chi Phật Mẫu Tâm Đại Chuẩn Đề Đà La Ni Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Thiện Vô Úy dịch ●Q. 20, Tr. 186, Sh. 1078 ●七佛俱胝佛母心大准提陀羅尼法 (一卷) (唐善無畏譯)

**Thất Phật Phụ Mẫu Tánh Tự Kinh** (1 quyển) ●●●không rõ người dịch ●Q. 1, Tr. 159, Sh. 4 ●七佛父母姓字經 (一卷) (失譯)

**Thất Phật Tán Bái Già Tha** (1 quyển) ●Tống ●Pháp Thiên dịch ●Q. 32, Tr. 769, Sh. 1682 ●七佛讚唄伽他 (一卷) (宋法天譯)

**Thất Thập Ngũ Pháp Danh Mục** (1 quyển) ●●●Q. 71, Tr. 888, Sh. 2324 ●七十五法名目 (一卷)

**Thất Thiên Phật Thần Phù Kinh** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 1446, Sh. 2904 ●七千佛神符經 (一卷)

**Thất Tinh Như Ý Luân Bí Mật Yêu Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 20, Tr. 224, Sh. 1091 ●七星如意輪祕密要經 (一卷) (唐不空譯)

**Thật Phong Thiên Sư Ngũ Lục** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Thật Phong Lương Tú giảng nói, môn nhân Từ Ân và một số người khác cùng ghi ●Q. 82, Tr. 487, Sh. 2593 ●實峰禪師語錄 (一卷) (日本實峰良秀語, 門人慈恩等編)

**Thật Quy Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Thâm Hiền tập ●Q. 78, Tr. 702, Sh. 2497 ●實歸鈔 (一卷) (日本深賢集)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Thật Tướng Bát Nhã Ba La Mật Kinh** (1 quyển) • Đường • Bồ Đề Lưu Chí dịch • Q. 8, Tr. 776, Sh. 240 • 實相般若波羅蜜經 (一卷) (唐菩提流志譯)

**Thế Tôn Thánh Giả Thiên Nhân Thiên Thủ Thiên Túc Thiên Thiệt Thiên Tý Quán Tự Tại Bồ Đề Tát Đỏa Đát Phạ Quảng Đại Viên Mãn Vô Ngại Đại Bi Tâm Đà La Ni** (1 quyển) • • • Q. 20, Tr. 114B, Sh. 1062 • 世尊聖者千眼千首千足千舌千臂觀自在菩提薩埵怛嘽廣大圓滿無礙大悲心陀羅尼 (一卷)

**Thí Bát Phương Thiên Nghi Tác** (1 quyển) • • • Q. 21, Tr. 378, Sh. 1294 • 施八方天儀則 (一卷)

**Thí Chư Ngạ Quỷ Âm Cập Thủy Pháp** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 21, Tr. 466, Sh. 1315 • 施諸餓鬼飲及水法 (一卷) (唐不空譯)

**Thí Thiệt Luận** (7 quyển) • Tống • Pháp Hộ cùng một số người khác dịch • Q. 26, Tr. 514, Sh. 1538 • 施設論 (七卷) (宋法護等譯)

**Thí Thực Hoạch Ngũ Phước Báo Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 2, Tr. 855, Sh. 132 • 施食獲五福報經 (一卷) (失譯)

**Thị Đại** (1 quyển) • Nhật Bản • Chân Dự soạn • Q. 78, Tr. 187, Sh. 2477 • 柿袋 (一卷) (日本真譽撰)

**Thị Sở Phạm Giả Du Già Pháp Cảnh Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1416, Sh. 2896 • 示所犯者瑜伽法鏡經 (一卷)

**Thích Ca Mâu Ni Như Lai Tượng Pháp Diệt Tận Chi Ký** (1 quyển) • Đường • Pháp Thành dịch • Q. 51, Tr. 996, Sh. 2090 • 釋迦牟尼如來像法滅盡之記 (一卷) (唐法成譯)

**Thích Ca Mâu Ni Phật Thành Đạo Tại Bồ Đề Thọ Hàng Ma Tán** (1 quyển) • • • Q. 19, Tr. 97, Sh. 941 • 釋迦牟尼佛成道在菩提樹降魔讚 (一卷)

**Thích Ca Như Lai Niết Bàn Lễ Tán Văn** (1 quyển) • Tống • Nhân Nhạc soạn • Q. 46, Tr. 963, Sh. 1947 • 釋迦如來涅槃禮讚文 (一卷) (宋仁岳撰)

**Thích Ca Phật Tán** (1 quyển) • Thanh • Đạt Lạt Ma Tát Mục Đan Đạt Nhĩ Cát dịch • Q. 19, Tr. 97, Sh. 942 • 釋迦佛讚 (一卷) (清達喇嘛薩穆丹達爾吉譯)

**Thích Ca Phổ** (5 quyển) • Lương • Tăng Hựu soạn • Q. 50, Tr. 1, Sh. 2040 • 釋迦譜 (五卷) (梁僧祐撰)

**Thích Ca Phương Chí** (2 quyển)  
 ●Đường ●Đạo Tuyên soạn ●Q. 51, Tr. 948, Sh. 2088 ●釋迦方志 (二卷) (唐道宣撰)

**Thích Ca Thị Phổ** (1 quyển)  
 ●Đường ●Đạo Tuyên soạn ●Q. 50, Tr. 84, Sh. 2041 ●釋迦氏譜 (一卷) (唐道宣撰)

**Thích Ca Văn Ni Phật Kim Cang Nhất Thừa Tu Hành Nghi Quỹ Pháp Phẩm** (1 quyển) ● ● ●Q. 19, Tr. 86, Sh. 938 ●釋迦文尼佛金剛一乘修行儀軌法品 (一卷)

**Thích Gia Quán Hóa Hoàn Ngu Kinh** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 1462, Sh. 2918 ●釋家觀化還愚經 (一卷)

**Thích Giám Kê Cổ Lược Tục Tập** (3 quyển) ●Minh ●Huyền Luân biên ●Q. 49, Tr. 903, Sh. 2038 ●釋鑑稽古略續集 (三卷) (明幻輪編)

**Thích Ma Ha Bát Nhã Ba La Mật Giác Ý Tam Muội** (1 quyển)  
 ●Tùy ●Trí Khải thuyết ●Q. 46, Tr. 621, Sh. 1922 ●釋摩訶般若波羅蜜覺意三昧 (一卷) (隋智顛說)

**Thích Ma Ha Diễn Luận Chỉ Sự** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Tông soạn ●Q. 69, Tr. 564, Sh. 2285 ●釋摩訶衍論指事 (一卷) (日

本覺鏞撰)

**Thích Ma Ha Diễn Luận Chỉ Sự** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Không Hải soạn ●Q. 69, Tr. 561, Sh. 2284 ●釋摩訶衍論指事 (二卷) (日本空海撰)

**Thích Ma Ha Diễn Luận Đệ Thập Quảng Đoản Sách** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Thuận Kế soạn ●Q. 79, Tr. 591, Sh. 2537 ●釋摩訶衍論第十廣短冊 (一卷) (日本順繼撰)

**Thích Ma Ha Diễn Luận Khám Chú** (24 quyển) ●Nhật Bản ●Lại Bảo soạn ●Q. 69, Tr. 603, Sh. 2290 ●釋摩訶衍論勘注 (二十四卷) (日本賴寶撰)

**Thích Ma Ha Diễn Luận Lập Nghĩa Phân Lược Thích** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Tế Xiêm soạn ●Q. 69, Tr. 577, Sh. 2287 ●釋摩訶衍論立義分略釋 (一卷) (日本濟暹撰)

**Thích Ma Ha Diễn Luận Quyết Nghi Phá Nạn Hội Thích Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Tế Xiêm soạn ●Q. 69, Tr. 570, Sh. 2286 ●釋摩訶衍論決疑破難會釋抄 (一卷) (日本濟暹撰)

**Thích Ma Ha Diễn Luận Tư Ký** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Tín Kiên ký ●Q. 69, Tr. 593, Sh. 2289 ●釋摩訶衍論私記 (一卷) (日本

## Mục lục Đại Tạng Kinh

信堅記)

**Thích Ma Ha Diễn Luận Ứng Giáo Sao** (1 quyển) • Nhật Bản • Đạo Phạm ký • Q. 69, Tr. 584, Sh. 2288 • 釋摩訶衍論應教鈔 (一卷) (日本道範記)

**Thích Ma Ha Diễn Luận** (10 quyển) • Diêu Tần • Phiệt Đề Ma Đa dịch • Q. 32, Tr. 591, Sh. 1668 • 釋摩訶衍論 (十卷) (姚秦筏提摩多譯)

**Thích Môn Chương Phục Nghi** (1 quyển) • Đường • Đạo Tuyên thuật • Q. 45, Tr. 834, Sh. 1894 • 釋門章服儀 (一卷) (唐道宣述)

**Thích Môn Quy Kính Nghi** (2 quyển) • Đường • Đạo Tuyên thuật • Q. 45, Tr. 854, Sh. 1896 • 釋門歸敬儀 (二卷) (唐道宣述)

**Thích Môn Tự Cảnh Lục** (2 quyển) • Đường • Hoài Tín thuật • Q. 51, Tr. 802, Sh. 2083 • 釋門自鏡錄 (二卷) (唐懷信述)

**Thích Thị Kê Cổ Lược** (4 quyển) • Nguyên • Giác Ngạn biên • Q. 49, Tr. 737, Sh. 2037 • 釋氏稽古略 (四卷) (元覺岸編)

**Thích Thị Yêu Lãm** (3 quyển) • Tống • Đạo Thành tập • Q. 54, Tr. 257, Sh. 2127 • 釋氏要覽 (三卷) (宋道誠集)

**Thích Thiên Ba La Mật Thứ Đệ Pháp Môn** (12 quyển) • Tùy • Trí Khải thuyết • Q. 46, Tr. 475, Sh. 1916 • 釋禪波羅蜜次第法門 (十二卷) (隋智顛說)

**Thích Tịnh Độ Quán Nghi Luận** (7 quyển) • Đường • Hoài Cảm soạn • Q. 47, Tr. 30, Sh. 1960 • 釋淨土群疑論 (七卷) (唐懷感撰)

**Thích Triệu Tự** (1 quyển) • Đường • Thê Thịnh ký • Q. 85, Tr. 438, Sh. 2776 • 釋肇序 (一卷) (唐體請記)

**Thiền Phẩm Diệu Pháp Liên Hoa Kinh** (7 quyển) • Tùy • Xà Na Quật Đa và Cấp Đa dịch • Q. 9, Tr. 134, Sh. 264 • 添品妙法蓮華經 (七卷) (隋闍那崛多共笈多譯)

**Thiền Tử Kinh** (1 quyển) • Diêu Tần • Thánh Kiên dịch • Q. 3, Tr. 442, Sh. 175 • 睽子經 (一卷) (姚秦聖堅譯)

**Thiền Tử Kinh** (1 quyển) • Phục Tần • Thánh Kiên dịch • Q. 3, Tr. 440, Sh. 175 • 睽子經 (一卷) (伏秦聖堅譯)

**Thiên Bát Văn Thủ Nhất Bách Bát Danh Tán** (1 quyển) • • • Q. 20, Tr. 776, Sh. 1177 • 千鉢文殊一百八名讚 (一卷)

**Thiên Bức Luân Tướng Hiện Mật Tập** (1 quyển) • Nhật Bản • Hưng Nhiên soạn • Q. 77, Tr. 695, Sh. 2446 • 千輻輪相顯密集 (一卷) (日本興然撰)

**Thiên Chuyển Đà La Ni Quán Thế Âm Bồ Tát Chú** (1 quyển) • Đường • Trí Thông dịch • Q. 20, Tr. 17, Sh. 1035 • 千轉陀羅尼觀世音菩薩呪 (一卷) (唐智通譯)

**Thiên Chuyển Đại Minh Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 20, Tr. 18, Sh. 1036 • 千轉大明陀羅尼經 (一卷) (宋施護譯)

**Thiên Công Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1361, Sh. 2876 • 天公經 (一卷)

**Thiên Địa Bát Dương Thần Chú Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1422, Sh. 2897 • 天地八陽神呪經 (一卷)

**Thiên Đồng Sơn Cảnh Đức Tự Như Tịnh Thiền Sư Tục Ngữ Lục** (1 quyển) • Tống • Nghĩa Viễn biên • Q. 48, Tr. 133, Sh. 2002B • 天童山景德寺如淨禪師續語錄 (一卷) (宋義遠編)

**Thiên Nhân Thiên Tý Quán Thế Âm Bồ Tát Đà La Ni Thần Chú Kinh** (2 quyển) • Đường • Trí

Thông dịch • Q. 20, Tr. 90, Sh. 1057 • 千眼千臂觀世音菩薩陀羅尼神呪經 (二卷) (唐智通譯)

**Thiên Nhân Thiên Tý Quán Thế Âm Bồ Tát Đà La Ni Thần Chú Kinh** (2 quyển) • Đường • Trí Thông dịch • Q. 20, Tr. 83, Sh. 1057 • 千眼千臂觀世音菩薩陀羅尼神呪經 (二卷) (唐智通譯)

**Thiên Quang Nhân Quán Tự Tại Bồ Tát Bí Mật Pháp Kinh** (1 quyển) • Đường • Tam Muội Tô Phạ La dịch • Q. 20, Tr. 119, Sh. 1065 • 千光眼觀自在菩薩祕密法經 (一卷) (唐三昧蘇嚩羅譯)

**Thiên Thai Bát Giáo Đại Ý** (1 quyển) • Tùy • Quán Đảnh soạn • Q. 46, Tr. 769, Sh. 1930 • 天台八教大意 (一卷) (隋灌頂撰)

**Thiên Thai Bồ Tát Giới Sớ** (3 quyển) • Đường • Minh Khoáng san bổ • Q. 40, Tr. 580, Sh. 1812 • 天台菩薩戒疏 (三卷) (唐明曠刪補)

**Thiên Thai Chân Ngôn Nhị Tông Đồng Dị Chương** (1 quyển) • Nhật Bản • Chúng Chân soạn • Q. 74, Tr. 417, Sh. 2372 • 天台真言二宗同異章 (一卷) (日

## Mục lục Đại Tạng Kinh

本證真撰)

**Thiên Thai Cửu Tổ Truyền** (1 quyển) • Tổng • Sĩ Hành biên • Q. 51, Tr. 97, Sh. 2069 • 天台九祖傳 (一卷) (宋 士衡編)

**Thiên Thai Pháp Hoa Tông Nghĩa Tập** (1 quyển) • Nhật Bản • Nghĩa Chân soạn • Q. 74, Tr. 263, Sh. 2366 • 天台法華宗義集 (一卷) (日本 義真撰)

**Thiên Thai Phân Môn Đồ** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1223, Sh. 2824 • 天台分門圖 (一卷)

**Thiên Thai Sơn Ký** (1 quyển) • Đường • Từ Linh Phủ soạn • Q. 51, Tr. 1052, Sh. 2096 • 天台山記 (一卷) (唐 徐靈府撰)

**Thiên Thai Tông Chương Sớ** (1 quyển) • Nhật Bản • Huyền Nhật lục • Q. 55, Tr. 1135, Sh. 2178 • 天台宗章疏 (一卷) (日本 玄日錄)

**Thiên Thai Trí Giả Đại Sư Thiên Môn Khẩu Quyết** (1 quyển) • Tùy • Trí Khải thuyết • Q. 46, Tr. 581, Sh. 1919 • 天台智者大師禪門口訣 (一卷) (隋 智顛說)

**Thiên Thai Trí Giả Đại Sư Trai Kỳ Lễ Tán Văn** (1 quyển) • Tổng • Tuân Thức thuyết • Q. 46, Tr. 966, Sh. 1948 • 天台智者大師齋忌禮讚文 (一卷) (宋 遵式述)

**Thiên Thai Truyền Phật Tâm Ấn Ký** (1 quyển) • Nguyên • Hoài Tắc thuật • Q. 46, Tr. 934, Sh. 1938 • 天台傳佛心印記 (一卷) (元 懷則述)

**Thiên Thai Tứ Giáo Nghi** (1 quyển) • Cao Ly • Đê Quán lục • Q. 46, Tr. 773, Sh. 1931 • 天台四教儀 (一卷) (高麗 諦觀錄)

**Thiên Thai Viên Tông Tứ Giáo Ngũ Thời Tây Cốc Danh Mục** (2 quyển) • • • Q. 74, Tr. 565, Sh. 2375 • 天台圓宗四教五時西谷名目 (二卷)

**Thiên Thỉnh Vấn Kinh Sớ** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 562, Sh. 2786 • 天請問經疏 (一卷)

**Thiên Thỉnh Vấn Kinh** (1 quyển) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 15, Tr. 124, Sh. 592 • 天請問經 (一卷) (唐 玄奘譯)

**Thiên Thủ Kinh Nhị Thập Bát Bộ Chúng Thích** (1 quyển) • Nhật Bản • Định Thâm soạn • Q. 61, Tr. 749, Sh. 2243 • 千手經二十八部眾釋 (一卷) (日本 定深撰)

**Thiên Thủ Nhân Đại Bi Tâm Chú Hành Pháp** (1 quyển) • Tổng • Tri Lễ tập • Q. 46, Tr. 973, Sh. 1950 • 千手眼大悲心呪行法 (一卷) (宋 知禮集)

**Thiên Thủ Quán Âm Tạo Thứ Đệ Pháp Nghi quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Thiện Vô Úy dịch ●Q. 20, Tr. 138, Sh. 1068 ●千手觀音造次第法儀軌 (一卷) (唐善無畏譯)

**Thiên Thủ Thiên Nhân Quán Thế Âm Bồ Tát Đại Bi Tâm Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 20, Tr. 115, Sh. 1064 ●千手千眼觀世音菩薩大悲心陀羅尼 (一卷) (唐不空譯)

**Thiên Thủ Thiên Nhân Quán Thế Âm Bồ Tát Đại Thân Chú Bản** (1 quyển) ●Đường ●Kim Cang Trí dịch ●Q. 20, Tr. 113, Sh. 1062A ●千手千眼觀世音菩薩大身呪本 (一卷) (唐金剛智譯)

**Thiên Thủ Thiên Nhân Quán Thế Âm Bồ Tát Mục Đà La Ni Thân Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Bồ Đề Lưu Chí dịch ●Q. 20, Tr. 96, Sh. 1058 ●千手千眼觀世音菩薩姥陀羅尼身經 (一卷) (唐菩提流志譯)

**Thiên Thủ Thiên Nhân Quán Thế Âm Bồ Tát Quảng Đại Viên Mãn Vô Ngại Đại Bi Tâm Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Già Phạm Đạt Ma dịch ●Q. 20, Tr. 105, Sh. 1060 ●千手千眼觀世音菩薩廣大圓滿無礙大悲

心陀羅尼經 (一卷) (唐伽梵達摩譯)

**Thiên Thủ Thiên Nhân Quán Thế Âm Bồ Tát Trị Bệnh Hợp Dược Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Già Phạm Đạt Ma dịch ●Q. 20, Tr. 103, Sh. 1059 ●千手千眼觀世音菩薩治病合藥經 (一卷) (唐伽梵達摩譯)

**Thiên Thủ Thiên Nhân Quán Tự Tại Bồ Tát Quảng Đại Viên Mãn Vô Ngại Đại Bi Tâm Đà La Ni Chú Bản** (1 quyển) ●Đường ●Kim Cang Trí dịch ●Q. 20, Tr. 112, Sh. 1061 ●千手千眼觀自在菩薩廣大圓滿無礙大悲心陀羅尼呪本 (一卷) (唐金剛智譯)

**Thiên Tôn Thuyết A Dục Vương Thí Dụ Kinh** (1 quyển) ●●không rõ người dịch ●Q. 50, Tr. 170, Sh. 2044 ●天尊說阿育王譬喻經 (一卷) (失譯)

**Thiên Tý Quân Đồ Lợi Phạm Tự Chân Ngôn** (1 quyển) ●●●Q. 21, Tr. 72, Sh. 1213 ●千臂軍荼利梵字真言 (一卷)

**Thiền Bí Yếu Pháp Kinh** (3 quyển) ●Diêu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 15, Tr. 242, Sh. 613 ●禪祕要法經 (三卷) (姚秦鳩摩羅什等譯)

**Thiền Giới Quyết** (1 quyển)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

●Nhật Bản ●Vạn Sơn Đạo Bạch giảng nói, Bạch Long biên ●Q. 82, Tr. 615, Sh. 2599 ●禪戒訣 (一卷) (日本 卍山道白語 . 門人白龍編)

**Thiền Giới Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Vạn Nhận Đạo Thân tập ●Q. 82, Tr. 646, Sh. 2601 ●禪戒鈔 (一卷) (日本 萬仞道坦輯)

**Thiền Hành Pháp Tướng Kinh** (1 quyển) ●Hậu Hán ●An Thế Cao dịch ●Q. 15, Tr. 181, Sh. 605 ●禪行法想經 (一卷) (後漢 安世高譯)

**Thiền Lâm Bảo Huân** (4 quyển) ●Tống ●Tịnh Thiện trùng tập ●Q. 48, Tr. 1016, Sh. 2022 ●禪林寶訓 (四卷) (宋 淨善重集)

**Thiền Lâm Tự Tông Dụ Tăng Chánh Mục Lục** (1 quyển) ●●●Q. 55, Tr. 1111 B, Sh. 2174 ●禪林寺宗叡僧正目錄 (一卷)

**Thiền Nguyên Chư Thuyên Tập Đô Tự** (4 quyển) ●Đường ●Tông Mật thuật ●Q. 48, Tr. 397, Sh. 2015 ●禪源諸詮集都序 (四卷) (唐 宗密述)

**Thiền Pháp Yếu Giải** (2 quyển) ●Diêu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 15, Tr. 286, Sh. 616 ●禪法要解 (二卷) (姚秦 鳩摩羅什譯)

**Thiền Quan Sách Tấn** (1 quyển) ●Minh ●Châu Hoàng tập ●Q. 48, Tr. 1097, Sh. 2024 ●禪關策進 (一卷) (明 祿宏輯)

**Thiền Tông Quyết Nghi Tập** (1 quyển) ●Nguyên ●Trí Triệt thuật ●Q. 48, Tr. 1009, Sh. 2021 ●禪宗決疑集 (一卷) (元 智徹述)

**Thiền Tông Vĩnh Gia Tập** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Giác soạn ●Q. 48, Tr. 387, Sh. 2013 ●禪宗永嘉集 (一卷) (唐 玄覺撰)

**Thiền Yếu Kinh** (1 quyển) ●●không rõ người dịch ●Q. 15, Tr. 237, Sh. 609 ●禪要經 (一卷) (失譯)

**Thiền Ác Nhân Quả Kinh** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 1380, Sh. 2881 ●善惡因果經 (一卷)

**Thiền Cung Kính Kinh** (1 quyển) ●Tùy ●Xà Na Quật Đa dịch ●Q. 24, Tr. 1100, Sh. 1495 ●善恭敬經 (一卷) (隋 闍那崛多譯)

**Thiền Kiến Luật Tỳ Bà Sa** (18 quyển) ●Tiêu Tê ●Tăng Già Bạt Đà La dịch ●Q. 24, Tr. 673, Sh. 1462 ●善見律毘婆沙 (十八卷) (蕭齊 僧伽跋陀羅譯)

**Thiền Tư Đồng Tử Kinh** (2 quyển) ●Tùy ●Xà Na Quật Đa dịch ●Q. 14, Tr. 605, Sh. 479 ●善

思童子經 (二卷) (隋 闍那崛多譯)

**Thiếu Lâm Vô Không Dịch** (6 quyển) ●Nhật Bản ●Đông Dương Anh Triều giảng nói, thị giả và một số người khác cùng ghi ●Q. 81, Tr. 347, Sh. 2571 ●少林無孔笛 (六卷) (日本 東陽英朝語 . 侍者某等編)

**Thiếu Thất Lục Môn** (1 quyển) ●●●Q. 48, Tr. 365, Sh. 2009 ●少室六門 (一卷)

**Thỉnh Quán Âm Kinh Sớ Xiển Nghĩa Sao** (4 quyển) ●Tống ●Trí Viên thuật ●Q. 39, Tr. 977, Sh. 1801 ●請觀音經疏闡義鈔 (四卷) (宋 智圓述)

**Thỉnh Quán Âm Kinh Sớ** (1 quyển) ●Tùy ●Trí Khải thuyết Quán Đảnh ký ●Q. 39, Tr. 968, Sh. 1800 ●請觀音經疏 (一卷) (隋 智顓說 . 灌頂記)

**Thỉnh Quán Thế Âm Bồ Tát Tiêu Phục Độc Hại Đà La Ni Chú Kinh** (1 quyển) ●Đông Tấn ●Nan Đề dịch ●Q. 20, Tr. 34, Sh. 1043 ●請觀世音菩薩消伏毒害陀羅尼呪經 (一卷) (東晉 難提譯)

**Thỉnh Quán Thế Âm Bồ Tát Tiêu Phục Độc Hại Đà La Ni Tam Muội Nghi** (1 quyển) ●Tống ●Tuân Thức tập ●Q. 46, Tr. 968,

Sh. 1949 ●請觀世音菩薩消伏毒害陀羅尼三昧儀 (一卷) (宋 遵式集)

**Thỉnh Tân Đầu Lô Pháp** (1 quyển) ●Lưu Tống ●Huệ Giản dịch ●Q. 32, Tr. 784, Sh. 1689 ●請賓頭盧法 (一卷) (劉宋 慧簡譯)

**Thọ Bảo Tánh Viện Hựu Khoái Ký** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Hung Nhã ký ●Q. 78, Tr. 892, Sh. 2503 ●授寶性院宥快記 (一卷) (日本 興雅記)

**Thọ Bồ Đề Tâm Giới Nghi** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 18, Tr. 940, Sh. 915 ●受菩提心戒儀 (一卷) (唐 不空譯)

**Thọ Bồ Tát Giới Nghi** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Tối Trưng soạn, Viên Trân chú ●Q. 74, Tr. 625, Sh. 2378 ●授菩薩戒儀 (一卷) (日本 最澄撰 . 圓珍註)

**Thọ Dụng Tam Thủy Yếu Hành Pháp** (1 quyển) ●Đường ●Nghĩa Tịnh soạn ●Q. 45, Tr. 902, Sh. 1902 ●受用三水要行法 (一卷) (唐 義淨撰)

**Thọ Ngũ Giới Bát Giới Văn** (1 quyển) ●●●Q. 18, Tr. 941, Sh. 916 ●受五戒八戒文 (一卷)

**Thọ Thập Thiện Giới Kinh** (1

## Mục lục Đại Tạng Kinh

quyển) • •không rõ người dịch  
•Q. 24, Tr. 1023, Sh. 1486 •受十  
善戒經 (一卷) (失譯)

**Thọ Trì Thất Phật Danh Hiệu  
Sở Sanh Công Đức Kinh** (1  
quyển) •Đường •Huyền Trang  
dịch •Q. 14, Tr. 107, Sh. 436 •受  
持七佛名號所生功德經 (一  
卷) (唐玄奘譯)

**Thông Huyền Linh Thiên Sư  
Mạn Lục** (2 quyển) •Nhật Bản  
•Thông Huyền Tịch Linh giảng  
nói, môn nhân Phổ Tế biên •Q. 82,  
Tr. 478, Sh. 2592 •通幻靈禪師  
漫錄 (二卷) (日本通幻寂靈  
語. 門人普濟編)

**Thông Thọ Tỳ Kheo Sám Hối  
Lương Tự Bất Đồng Ký** (1  
quyển) •Nhật Bản •Ngung Nhiên  
thuật •Q. 74, Tr. 58, Sh. 2355 •通  
受比丘懺悔兩寺不同記 (一  
卷) (日本凝然述)

**Thủ Hộ Quốc Giới Chủ Đà La  
Ni Kinh** (10 quyển) •Đường •Bát  
Nhã và Mâu Ni Thất Lợi cùng dịch  
•Q. 19, Tr. 525, Sh. 997 •守護  
國界主陀羅尼經 (十卷) (唐  
般若共牟尼室利譯)

**Thủ Hộ Quốc Giới Chương** (9  
quyển) •Nhật Bản •Tôit Trùng  
soạn •Q. 74, Tr. 135, Sh. 2362 •  
守護國界章 (九卷) (日本最  
澄撰)

**Thủ La Tỳ Kheo Kinh** (1 quyển)  
• • •Q. 85, Tr. 1356, Sh. 2873 •  
首羅比丘經 (一卷)

**Thủ Lăng Nghiêm Nghĩa Sớ Chú  
Kinh** (20 quyển) •Tống •Tứ  
Tuyên tập •Q. 39, Tr. 823, Sh.  
1799 •首楞嚴義疏注經 (二  
十卷) (宋子璿集)

**Thủ Nhân Giả Thiết Luận** (1  
quyển) •Trần •Chân Đế dịch •Q.  
31, Tr. 885, Sh. 1622 •取因假設  
論 (一卷) (陳真諦譯)

**Thủ Trọng Luận** (1 quyển)  
•Đường •Nghĩa Tịnh dịch •Q. 32,  
Tr. 505, Sh. 1657 •手杖論 (一  
卷) (唐義淨譯)

**Thụ Quyết Tập** (2 quyển) •Nhật  
Bản •Viên Trân thuật •Q. 74, Tr.  
281, Sh. 2367 •授決集 (二卷) (  
日本圓珍述)

**Thuận Quyền Phương Tiện Kinh**  
(2 quyển) •Tây Tấn •Trúc Pháp  
Hộ dịch •Q. 14, Tr. 921, Sh. 565 •  
順權方便經 (二卷) (西晉竺  
法護譯)

**Thuận Trung Luận Nghĩa Nhập  
Đại Bát Nhã Ba La Mật Kinh Sơ  
Phẩm Pháp Môn** (2 quyển)  
•Nguyên Ngụy •Cù Đàm Bát Nhã  
Lưu Chi dịch •Q. 30, Tr. 39, Sh.  
1565 •順中論義入大般若波  
羅蜜經初品法門 (二卷) (元  
魏瞿曇般若流支譯)

**Thụy Châu Động Sơn Lương Giới Thiên Sư Ngũ Lục** (1 quyển) ● Minh ● Ngũ Phong Viên Tín và Quách Ngung Chi biên ● Q. 47, Tr. 519, Sh. 1986B ● 瑞州洞山良价禪師語錄 (一卷) (明 語風圓信, 郭凝之編)

**Thuyết Cử Lý Ca Long Vương Tượng Pháp** (1 quyển) ● ● ● Q. 21, Tr. 38, Sh. 1207 ● 說矩里迦龍王像法 (一卷)

**Thuyết Diệu Pháp Quyết Định Nghiệp Chương Kinh** (1 quyển) ● Đường ● Trí Nghiêm dịch ● Q. 17, Tr. 912, Sh. 841 ● 說妙法決定業障經 (一卷) (唐 智嚴譯)

**Thuyết Tội Yếu Hành Pháp** (1 quyển) ● Đường ● Nghĩa Tịnh soạn ● Q. 45, Tr. 903, Sh. 1903 ● 說罪要行法 (一卷) (唐 義淨撰)

**Thuyết Vô Cấu Xung Kinh Sớ** (12 quyển) ● Đường ● Khuy Cơ soạn ● Q. 38, Tr. 993, Sh. 1782 ● 說無垢稱經疏 (十二卷) (唐 窺基撰)

**Thuyết Vô Cấu Xung Kinh** (6 quyển) ● Đường ● Huyền Trang dịch ● Q. 14, Tr. 557, Sh. 476 ● 說無垢稱經 (六卷) (唐 玄奘譯)

**Thương Chủ Thiên Tử Sở Vấn Kinh** (1 quyển) ● Tùy ● Xà Na

Quật Đa dịch ● Q. 15, Tr. 119, Sh. 591 ● 商主天子所問經 (一卷) (隋 闍那崛多譯)

**Thường Hiểu Hòa Thượng Thỉnh Lai Mục Lục** (1 quyển) ● Nhật Bản ● Thường Hiểu soạn ● Q. 55, Tr. 1068, Sh. 2163 ● 常曉和尚請來目錄 (一卷) (日本 常曉撰)

**Thường Quang Quốc Sư Ngũ Lục** (2 quyển) ● Nhật Bản ● Không Cốc Minh Ứng, thị giả biên ● Q. 81, Tr. 1, Sh. 2562 ● 常光國師語錄 (二卷) (日本 空谷明應, 侍者編)

**Tịch Chiếu Thần Biến Tam Ma Địa Kinh** (1 quyển) ● Đường ● Huyền Trang dịch ● Q. 15, Tr. 723, Sh. 648 ● 寂照神變三摩地經 (一卷) (唐 玄奘譯)

**Tịch Điều Âm Sở Vấn Kinh** (1 quyển) ● Tống ● Pháp Hải dịch ● Q. 24, Tr. 1081, Sh. 1490 ● 寂調音所問經 (一卷) (宋 法海譯)

**Tiệm Bị Nhất Thiết Trí Đức Kinh** (5 quyển) ● Tây Tấn ● Trúc Pháp Hộ dịch ● Q. 10, Tr. 458, Sh. 285 ● 漸備一切智德經 (五卷) (西晉 竺法護譯)

**Tiên Động Tam Tâm Nghĩa Vấn Đáp Ký** (1 quyển) ● Nhật Bản ● Đạo Giáo Hiên Ý soạn ● Q. 83, Tr. 498, Sh. 2635 ● 仙洞三心義

## Mục lục Đại Tạng Kinh

問答記 (一卷) (日本 道教顯意撰)

**Tiền Thế Tam Chuyển Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Pháp Cự dịch • Q. 3, Tr. 447, Sh. 178 • 前世三轉經 (一卷) (西晉 法炬譯)

**Tiên Trừ Nhất Thiết Thiểm Điện Chướng Nạn Tùy Cầu Như Ý Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 21, Tr. 918, Sh. 1402 • 消除一切閃電障難隨求如意陀羅尼經 (一卷) (宋 施護譯)

**Tiểu Dã Lục Thiếp** (7 quyển) • Nhật Bản • Nhân Hải soạn • Q. 78, Tr. 76, Sh. 2473 • 小野六帖 (七卷) (日本 仁海撰)

**Tiểu Đạo Địa Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • Chi Diệu dịch • Q. 15, Tr. 236, Sh. 608 • 小道地經 (一卷) (後漢 支曜譯)

**Tiểu Pháp Diệt Tận Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1357, Sh. 2874 • 小法滅盡經 (一卷)

**Tiểu Phẩm Bát Nhã Ba La Mật Kinh** (10 quyển) • Hậu Tần • Cưu Ma La Thập dịch • Q. 8, Tr. 536, Sh. 227 • 小品般若波羅蜜經 (十卷) (後秦 鳩摩羅什譯)

**Tiểu Tùng Lâm Thanh Quy** (3 quyển) • Nhật Bản • Vô Trước Đạo Trung soạn • Q. 81, Tr. 688, Sh.

2579 • 小叢林清規 (三卷) (日本 無著道忠撰)

**Tín Lực Nhập Ân Pháp Môn Kinh** (5 quyển) • Nguyên Ngụy • Đàm Ma Lưu Chi dịch • Q. 10, Tr. 928, Sh. 305 • 信力入印法門經 (五卷) (元魏 曇摩流支譯)

**Tín Tâm Minh Niêm Đề** (1 quyển) • Nhật Bản • Oánh Sơn Thiệu Căn soạn • Q. 82, Tr. 414, Sh. 2587 • 信心銘拈提 (一卷) (日本 瑩山紹瑾撰)

**Tín Tâm Minh** (1 quyển) • Tùy • Tăng Xán tác • Q. 48, Tr. 376, Sh. 2010 • 信心銘 (一卷) (隋 僧璨作)

**Tịnh Danh Huyền Luận** (8 quyển) • Tùy • Cát Tạng tạo • Q. 38, Tr. 853, Sh. 1780 • 淨名玄論 (八卷) (隋 吉藏造)

**Tịnh Danh Kinh Quan Trung Thích Sao** (2 quyển) • Đường • Đạo Dịch soạn • Q. 85, Tr. 501, Sh. 2778 • 淨名經關中釋抄 (二卷) (唐 道掖撰)

**Tịnh Danh Kinh Tập Giải Quan Trung Sớ** (2 quyển) • Đường • Đạo Dịch soạn • Q. 85, Tr. 440, Sh. 2777 • 淨名經集解關中疏 (二卷) (唐 道掖撰)

**Tịnh Độ Cảnh Quán Yếu Môn** (1

quyển) ●Nguyên ●Hoài Tắc thuật ●Q. 47, Tr. 289, Sh. 1971 ●淨土境觀要門 (一卷) (元懷則述)

**Tịnh Độ Cao Tăng Hòa Tán** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Thân Loan soạn ●Q. 83, Tr. 660, Sh. 2651 ●淨土高僧和讚 (一卷) (日本親鸞撰)

**Tịnh Độ Chân Yêu Sao** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Tồn Giác Quang Huyền soạn ●Q. 83, Tr. 758, Sh. 2667 ●淨土真要鈔 (二卷) (日本存覺光玄撰)

**Tịnh Độ Đồng Mông Chỉ Quy Danh Mục** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Hành Quán Giác Dung soạn ●Q. 83, Tr. 509, Sh. 2637 ●淨土童蒙指歸名目 (一卷) (日本行觀覺融撰)

**Tịnh Độ Hòa Tán** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Thân Loan soạn ●Q. 83, Tr. 655, Sh. 2650 ●淨土和讚 (一卷) (日本親鸞撰)

**Tịnh Độ Hoặc Vấn** (1 quyển) ●Nguyên ●Thiên Như Tắc trước ●Q. 47, Tr. 292, Sh. 1972 ●淨土或問 (一卷) (元天如則著)

**Tịnh Độ Khẩu Quyết Tập** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Hành Quán Giác Dung soạn ●Q. 83, Tr. 520, Sh. 2640 ●淨土口決集 (一卷) (日本行觀覺融撰)

**Tịnh Độ Luận** (3 quyển) ●Đường ●Ca Tài soạn ●Q. 47, Tr. 83, Sh. 1963 ●淨土論 (三卷) (唐迦才撰)

**Tịnh Độ Nghi Biện** (1 quyển) ●Minh ●Châu Hoảng soạn ●Q. 47, Tr. 419, Sh. 1977 ●淨土疑辯 (一卷) (明祿宏撰)

**Tịnh Độ Nghi Đoan** (4 quyển) ●Nhật Bản ●Hiển Ý thuật ●Q. 57, Tr. 439, Sh. 2208A ●淨土疑端 (四卷) (日本顯意述)

**Tịnh Độ Ngũ Hội Niệm Phật Lược Pháp Sự Nghi Tán** (2 quyển) ●Đường ●Pháp Chiếu thuật ●Q. 47, Tr. 474, Sh. 1983 ●淨土五會念佛略法事儀讚 (二卷) (唐法照述)

**Tịnh Độ Ngũ Hội Niệm Phật Tụng Kinh Quán Hành Nghi Quyển Trung, Hạ** (2 quyển) ●Đường ●Pháp Chiếu soạn ●Q. 85, Tr. 1242, Sh. 2827 ●淨土五會念佛誦經觀行儀卷中下 (二卷) (唐法照撰)

**Tịnh Độ Nhị Tạng Nhị Giáo Lược Tụng** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Liễu Dự Thánh Quynh soạn ●Q. 83, Tr. 274, Sh. 2614 ●淨土二藏二教略頌 (一卷) (日本了譽聖同撰)

**Tịnh Độ Pháp Môn Đại Đồ Danh Mục** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Hành

## Mục lục Đại Tạng Kinh

Quán Giác Dung soạn ●Q. 83, Tr. 514, Sh. 2639 ●淨土法門大圖名目 (一卷) (日本 行觀覺融撰)

**Tịnh Độ Pháp Môn Nguyên Lưu Chương** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Ngưng Nhiên thuật ●Q. 84, Tr. 192, Sh. 2687 ●淨土法門源流章 (一卷) (日本 凝然述)

**Tịnh Độ Sanh Vô Sanh Luận** (1 quyển) ●Minh ●Truyền Đăng soạn ●Q. 47, Tr. 381, Sh. 1975 ●淨土生無生論 (一卷) (明 傳燈撰)

**Tịnh Độ Tam Bộ Kinh Âm Nghĩa Tập** (4 quyển) ●Nhật Bản ●Tín Thụy toàn ●Q. 57, Tr. 383, Sh. 2207 ●淨土三部經音義集 (四卷) (日本 信瑞纂)

**Tịnh Độ Tam Kinh Vãng Sanh Văn Loại** (1 quyển) ●●●Q. 83, Tr. 674, Sh. 2654 ●淨土三經往生文類 (一卷)

**Tịnh Độ Tam Kinh Vãng Sanh Văn Loại** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Thân Loan soạn ●Q. 83, Tr. 672, Sh. 2654 ●淨土三經往生文類 (一卷) (日本 親鸞撰)

**Tịnh Độ Thập Nghi Luận** (1 quyển) ●Tùy ●Trí Khải thuyết ●Q. 47, Tr. 77, Sh. 1961 ●淨土十疑論 (一卷) (隋 智顛說)

**Tịnh Độ Tông Kiến Lập Tư Ký** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Đạo Giáo Hiển Ý soạn ●Q. 83, Tr. 507, Sh. 2636 ●淨土宗建立私記 (一卷) (日本 道教顯意撰)

**Tịnh Độ Tông Pháp Môn Đại Đồ** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Hành Quán Giác Dung soạn ●Q. 83, Tr. 512, Sh. 2638 ●淨土宗法門大圖 (一卷) (日本 行觀覺融撰)

**Tịnh Độ Tông Yếu Tập** (3 quyển) ●Nhật Bản ●Đạo Giáo Hiển Ý soạn ●Q. 83, Tr. 425, Sh. 2629 ●淨土宗要集 (三卷) (日本 道教顯意撰)

**Tịnh Độ Vãng Sanh Truyện** (13 quyển) ●Tống ●Giới Châu tự ●Q. 51, Tr. 108, Sh. 2071 ●淨土往生傳 (十三卷) (宋 戒珠敘)

**Tịnh Độ Văn Loại Tự Sao** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Thân Loan soạn ●Q. 83, Tr. 644, Sh. 2647 ●淨土文類聚鈔 (一卷) (日本 親鸞撰)

**Tịnh Lưu Ly Tịnh Độ Tiêu** (1 quyển) ●●●Q. 19, Tr. 66, Sh. 929 ●淨琉璃淨土標 (一卷)

**Tịnh Tâm Giới Quán Pháp** (2 quyển) ●Đường ●Đạo Tuyên soạn ●Q. 45, Tr. 819, Sh. 1893 ●淨心戒觀法 (二卷) (唐 道宣撰)

**Tòa Hữu Sao** (1 quyển) ●Nhật

Bản •Thật Đạo Huệ Nhân soạn  
•Q. 83, Tr. 528, Sh. 2641 •座右  
鈔 (一卷) (日本 實道惠仁撰  
)

**Toạ Thiền Dụng Tâm Ký** (1  
quyển) •Nhật Bản •Oánh Sơn  
Thiệu Căn soạn •Q. 82, Tr. 412,  
Sh. 2586 •坐禪用心記 (一卷)  
(日本 瑩山紹瑾撰)

**Toạ Thiền Tam Muội Kinh** (2  
quyển) •Diêu Tần •Cưu Ma La  
Thập dịch •Q. 15, Tr. 269, Sh. 614  
•坐禪三昧經 (二卷) (姚秦  
鳩摩羅什譯)

**Tô Bà Hô Đồng Tử Thỉnh Văn  
Kinh** (2 quyển) •Đường •Du Ba  
Ca La dịch •Q. 18, Tr. 735, Sh.  
895 •蘇婆呼童子請問經 (二  
卷) (唐 輸波迦羅譯)

**Tô Bà Hô Đồng Tử Thỉnh Văn  
Kinh** (3 quyển) •Đường •Du Ba  
Ca La dịch •Q. 18, Tr. 719, Sh.  
895 •蘇婆呼童子請問經 (三  
卷) (唐 輸波迦羅譯)

**Tô Tất Địa Diệu Tâm Đại** (1  
quyển) •Nhật Bản •Viên Nhân  
soạn •Q. 75, Tr. 39, Sh. 2387 •蘇  
悉地妙心大 (一卷) (日本 圓  
仁撰)

**Tô Tất Địa Đối Thọ Ký** (1 quyển)  
•Nhật Bản •An Nhiên soạn •Q.  
75, Tr. 200, Sh. 2392 •蘇悉地對  
受記 (一卷) (日本 安然撰)

**Tô Tất Địa Yết La Cúng Đường  
Pháp** (2 quyển) – bản khác  
•Đường •Thiện Vô Úy dịch •Q.  
18, Tr. 704, Sh. 894 •蘇悉地羯  
羅供養法 (二卷) 別本 (唐 善  
無畏譯)

**Tô Tất Địa Yết La Cúng Đường  
Pháp** (3 quyển) •Đường •Thiện  
Vô Úy dịch •Q. 18, Tr. 692, Sh.  
894 •蘇悉地羯羅供養法 (三  
卷) (唐 善無畏譯)

**Tô Tất Địa Yết La Kinh Lược Sớ**  
(7 quyển) •Nhật Bản •Viên Nhân  
soạn •Q. 61, Tr. 389, Sh. 2227 •  
蘇悉地羯羅經略疏 (七卷) (日  
本 圓仁撰)

**Tô Tất Địa Yết La Kinh** (3  
quyển) – bản khác thứ nhất  
•Đường •Du Ba Ca La dịch •Q.  
18, Tr. 633, Sh. 893 •蘇悉地羯  
羅經 (三卷) 別本一 (唐 輸波  
迦羅譯)

**Tô Tất Địa Yết La Kinh** (3  
quyển) – bản khác thứ hai •Đường  
•Du Ba Ca La dịch •Q. 18, Tr.  
663, Sh. 893 •蘇悉地羯羅經 (三  
卷) 別本二 (唐 輸波迦羅  
譯)

**Tô Tất Địa Yết La Kinh** (3  
quyển) •Đường •Du Ba Ca La  
dịch •Q. 18, Tr. 603, Sh. 893 •蘇  
悉地羯羅經 (三卷) (唐 輸波  
迦羅譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Tốc Tật Lập Nghiệp Ma Hê Thủ La Thiên Thuyết A Vỹ Xa Pháp** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 21, Tr. 329, Sh. 1277 • 速疾立驗魔醯首羅天說阿尾奢法 (一卷) (唐不空譯)

**Tôi Thượng Thừa Luận** (1 quyển) • Đường • Hoàng Nhẫn thuật • Q. 48, Tr. 377, Sh. 2011 • 最上乘論 (一卷) (唐弘忍述)

**Tôi Thắng Phật Đảnh Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Thiên dịch • Q. 19, Tr. 383, Sh. 974A • 最勝佛頂陀羅尼經 (一卷) (宋法天譯)

**Tôi Thắng Phật Đảnh Đà La Ni Tịnh Trừ Nghiệp Chướng Chú Kinh** (1 quyển) • Đường • Địa Bà Ha La dịch • Q. 19, Tr. 357, Sh. 970 • 最勝佛頂陀羅尼淨除業障呪經 (一卷) (唐地婆訶羅譯)

**Tôi Thắng Vân Bồ Tát Thập Trụ Trừ Cấu Đoạn Kết Kinh** (10 quyển) • Diêu Tần • Trúc Phật Niệm dịch • Q. 10, Tr. 966, Sh. 309 • 最勝問菩薩十住除垢斷結經 (十卷) (姚秦竺佛念譯)

**Tôi Thắng Vương Kinh Khai Đề** (1 quyển) • Nhật Bản • Không Hải soạn • Q. 56, Tr. 824, Sh. 2199 •

最勝王經開題 (一卷) (日本空海撰)

**Tôi Thắng Vương Kinh Vũ Túc** (1 quyển) • Nhật Bản • Bình Bị soạn • Q. 56, Tr. 807, Sh. 2198 • 最勝王經羽足 (一卷) (日本平備撰)

**Tôi Thượng Đại Thừa Kim Cang Đại Giáo Bảo Vương Kinh** (2 quyển) • Tống • Pháp Thiên dịch • Q. 20, Tr. 542, Sh. 1128 • 最上大乘金剛大教寶王經 (二卷) (宋法天譯)

**Tôi Vô Tỷ Kinh** (1 quyển) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 16, Tr. 785, Sh. 691 • 最無比經 (一卷) (唐玄奘譯)

**Tôn Bà Tu Mật Bồ Tát Sở Tập Luận** (10 quyển) • Phù Tàn • Tăng Già Bạt Trùng cùng một số người khác dịch • Q. 28, Tr. 721, Sh. 1549 • 尊婆須蜜菩薩所集論 (十卷) (符秦僧伽跋澄等譯)

**Tôn Hiệu Chân Tượng Minh Văn** (1 quyển) • • • Q. 83, Tr. 688, Sh. 2656 • 尊號真像銘文 (一卷)

**Tôn Hiệu Chân Tượng Minh Văn** (2 quyển) • Nhật Bản • Thân Loan soạn • Q. 83, Tr. 679, Sh. 2656 • 尊號真像銘文 (二卷) (日本親鸞撰)

**Tôn Thắng Bồ Tát Sở Vấn Nhất Thiết Chư Pháp Nhập Vô Lượng Môn Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Bắc Tề ●Vạn Thiên Ý dịch ●Q. 21, Tr. 843, Sh. 1343 ●尊勝菩薩所問一切諸法入無量門陀羅尼經 (一卷) (北齊 萬天懿譯)

**Tôn Thắng Phật Đảnh Tu Du Già Pháp Quỹ Nghi** (2 quyển) ●Đường ●Thiền Vô Úy dịch ●Q. 19, Tr. 368, Sh. 973 ●尊勝佛頂脩瑜伽法軌儀 (二卷) (唐 善無畏譯)

**Tông Cảnh Lục** (100 quyển) ●Tống ●Diên Thọ tập ●Q. 48, Tr. 415, Sh. 2016 ●宗鏡錄 (一百卷) (宋 延壽集)

**Tông Duệ Tăng Chánh Ư Đường Quốc Sư Sở Khẩu Thọ** (1 quyển) ●●●Q. 20, Tr. 650 B, Sh. 1156 ●宗叡僧正於唐國師所口受 (一卷)

**Tông Môn Vô Tận Đẳng Luận** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Đông Lĩnh Viên Từ soạn ●Q. 81, Tr. 581, Sh. 2575 ●宗門無盡燈論 (二卷) (日本 東嶺圓慈撰)

**Tông Tứ Phần Tỳ Kheo Tùy Môn Yếu Lược Hành Nghi** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 654, Sh. 2791 ●宗四分比丘隨門要略行儀 (一卷)

**Tông Yếu Bách Nguyên Án Lập** (6 quyển) ●Nhật Bản ●Trình Thuấn soạn ●Q. 74, Tr. 440, Sh. 2374 ●宗要柏原案立 (六卷) (日本 貞舜撰)

**Tông Thích Đà La Ni Nghĩa Tán** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 18, Tr. 898, Sh. 902 ●總釋陀羅尼義讚 (一卷) (唐 不空譯)

**Tông Trì Sao** (10 quyển) ●Nhật Bản ●Trùng Hào soạn ●Q. 77, Tr. 53, Sh. 2412 ●總持抄 (十卷) (日本 澄豪撰)

**Tông Cao Tăng Truyện** (30 quyển) ●Tống ●Tán Ninh và một số người khác cùng soạn ●Q. 50, Tr. 709, Sh. 2061 ●宋高僧傳 (三十卷) (宋 贊寧等撰)

**Trạch Sao** (10 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Thành ký, Thủ Giác Thân Vương tập ●Q. 78, Tr. 423, Sh. 2488 ●澤鈔 (十卷) (日本 覺成記. 守覺親王輯)

**Trai Pháp Thanh Tịnh Kinh** (1 quyển) ●●●Q. 85, Tr. 1431, Sh. 2900 ●齋法清淨經 (一卷)

**Trần Châu Lâm Tế Huệ Chiêu Thiền Sư Ngữ Lục** (1 quyển) ●Đường ●Huệ Nhiên tập ●Q. 47, Tr. 495, Sh. 1985 ●鎮州臨濟慧照禪師語錄 (一卷) (唐 慧然集)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Trần Khuyến Dụng Tâm** (1 quyển) • Nhật Bản • Chứng Không soạn • Q. 83, Tr. 405, Sh. 2625 • 鎮勸用心 (一卷) (日本 證空撰)

**Tri Giác Phổ Minh Quốc Sư Ngũ Lục** (8 quyển) • Nhật Bản • Xuân Phát Diệu Ba giảng nói, thị giả Chu Tá và một số người khác cùng ghi • Q. 80, Tr. 632, Sh. 2560 • 知覺普明國師語錄 (八卷) (日本 春發妙葩語, 侍者周佐等編)

**Tri Nhân Bồ Tát Kinh** (4 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 14, Tr. 625, Sh. 481 • 持人菩薩經 (四卷) (西晉 竺法護譯)

**Tri Tâm Phạm Thiên Sở Vấn Kinh** (4 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 15, Tr. 1, Sh. 585 • 持心梵天所問經 (四卷) (西晉 竺法護譯)

**Tri Thế Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 20, Tr. 666, Sh. 1162 • 持世陀羅尼經 (一卷) (唐 玄奘譯)

**Tri Thế Kinh** (4 quyển) • Diêu Tần • Cưu Ma La Thập dịch • Q. 14, Tr. 642, Sh. 482 • 持世經 (四卷) (姚秦 鳩摩羅什譯)

**Tri Trai Niệm Phật Sám Hối Lễ Văn** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. )

1266, Sh. 2829 • 持齋念佛懺悔禮文 (一卷)

**Tri Tụng Kim Cang Kinh Linh Nghiệm Công Đức Ký** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 156, Sh. 2743 • 持誦金剛經靈驗功德記 (一卷)

**Tri Cự Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Đề Vân Bát Nhã cùng một số người khác dịch • Q. 21, Tr. 913, Sh. 1397 • 智炬陀羅尼經 (一卷) (唐 提雲般若等譯)

**Tri Đăng Đại Sư Thỉnh Lai Mục Lục** (1 quyển) • Nhật Bản • Viên Trân soạn • Q. 55, Tr. 1102, Sh. 2173 • 智證大師請來目錄 (一卷) (日本 圓珍撰)

**Tri Thiên Bệnh Bí Yếu Pháp** (2 quyển) • Lưu Tống • Thư Cừ Kinh Thanh dịch • Q. 15, Tr. 333, Sh. 620 • 治禪病祕要法 (二卷) (劉宋 沮渠京聲譯)

**Tri Thừa Ký** (1 quyển) • Nhật Bản • Thắng Hiền soạn • Q. 78, Tr. 414, Sh. 2487 • 治承記 (一卷) (日本 勝賢撰)

**Triệt Ông Hòa Thượng Ngũ Lục** (2 quyển) • Nhật Bản • Vi Nghĩa Hưởng giảng nói, Viễn Tôn Thiên Hưng biên • Q. 81, Tr. 242, Sh. 2567 • 徹翁和尚語錄 (二卷) (日本 微義享語, 遠孫禪興編)

**Triệt Tuyền Trạch Bản Nguyên Niệm Phật Tập** (2 quyển) • Nhật Bản • Biện A Thánh Quang soạn • Q. 83, Tr. 20, Sh. 2609 • 徹選擇本願念佛集 (二卷) (日本辨阿聖光撰)

**Triệu Luận Sớ** (3 quyển) • Đường • Nguyên Khang soạn • Q. 45, Tr. 161, Sh. 1859 • 肇論疏 (三卷) (唐元康撰)

**Triệu Luận Tân Sớ** (3 quyển) • Nguyên • Văn Tài thuật • Q. 45, Tr. 201, Sh. 1860 • 肇論新疏 (三卷) (元文才述)

**Triệu Luận** (1 quyển) • Hậu Tần • Tăng Triệu tác • Q. 45, Tr. 150, Sh. 1858 • 肇論 (一卷) (後秦僧肇作)

**Trinh Nguyên Hoa Nghiêm Kinh Âm Nghĩa** (1 quyển) • Nhật Bản • Hỷ Hải soạn • Q. 57, Tr. 377, Sh. 2206B • 貞元華嚴經音義 (一卷) (日本喜海撰)

**Trinh Nguyên Tân Định Thích Giáo Mục Lục** (30 quyển) • Đường • Viên Chiếu soạn • Q. 55, Tr. 771, Sh. 2157 • 貞元新定釋教目錄 (三十卷) (唐圓照撰)

**Trinh Ứng Sao** (3 quyển) • Nhật Bản • Đạo Phạm soạn • Q. 77, Tr. 697, Sh. 2447 • 貞應抄 (三卷) (日本道範撰)

**Trụ Tâm Quyết Nghi Sao** (1 quyển) • Nhật Bản • Tín Chứng soạn • Q. 77, Tr. 512, Sh. 2437 • 住心決疑抄 (一卷) (日本信證撰)

**Trúc Lâm Sao** (2 quyển) • Nhật Bản • Đạo Giáo Hiền Ý soạn • Q. 83, Tr. 462, Sh. 2630 • 竹林鈔 (二卷) (日本道教顯意撰)

**Trúc Tiên Hòa Thượng Ngũ Lục** (4 quyển) • Nhật Bản • Trúc Tiên Phạm Tiên giảng nói, thị giả Duệ Nghiêu và một số người khác cùng ghi • Q. 80, Tr. 334, Sh. 2554 • 竺僊和尚語錄 (四卷) (日本竺僊梵仙語. 侍者喬堯等編)

**Trung A Hàm Kinh** (60 quyển) • Đông Tấn • Cù Đàm Tăng Già Đê Bà dịch • Q. 1, Tr. 421, Sh. 26 • 中阿含經 (六十卷) (東晉瞿曇僧伽提婆譯)

**Trung Âm Kinh** (2 quyển) • Diêu Tần • Trúc Phật Niệm dịch • Q. 12, Tr. 1058, Sh. 385 • 中陰經 (二卷) (姚秦竺佛念譯)

**Trung Bản Khởi Kinh** (2 quyển) • Hậu Hán • Đàm Quả và Khang Mạnh Tường dịch • Q. 4, Tr. 147, Sh. 196 • 中本起經 (二卷) (後漢曇果共康孟詳譯)

**Trung Biên Phân Biệt Luận** (2 quyển) • Trần • Chân Đế dịch • Q. 31, Tr. 451, Sh. 1599 • 中邊分別

## Mục lục Đại Tạng Kinh

論 (二卷) (陳真諦譯)

**Trung Luận Sớ Ký** (8 quyển)  
●Nhật Bản ●An Đăng soạn ●Q. 65, Tr. 1, Sh. 2255 ●中論疏記 (八卷) (日本安登撰)

**Trung Luận** (4 quyển) ●Diêu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 30, Tr. 1, Sh. 1564 ●中論 (四卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Trung Quán Luận Nhị Thập Thất Phẩm Biệt Thích** (1 quyển)  
●Nhật Bản ●Khoái Hiến soạn ●Q. 65, Tr. 248, Sh. 2256 ●中觀論二十七品別釋 (一卷) (日本快憲撰)

**Trung Quán Luận Sớ** (20 quyển)  
●Tùy ●Cát Tạng soạn ●Q. 42, Tr. 1, Sh. 1824 ●中觀論疏 (二十卷) (隋吉藏撰)

**Trung Thiên Trúc Xá Vệ Quốc Kỳ Hoàn Tự Đồ Kinh** (1 quyển)  
●Đường ●Đạo Tuyên soạn ●Q. 45, Tr. 882, Sh. 1899 ●中天竺舍衛國祇洹寺圖經 (一卷) (唐道宣撰)

**Trung Viện Lưu Đại Sự Văn Thư** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Hựu Khoái giảng nói, Thành Hùng ký ●Q. 78, Tr. 911, Sh. 2506 ●中院流大事聞書 (一卷) (日本宥快口・成雄記)

**Trung Viện Lưu Sự** (1 quyển)

●Nhật Bản ●Hựu Khoái giảng nói, Thành Hùng ký ●Q. 78, Tr. 909, Sh. 2505 ●中院流事 (一卷) (日本宥快口・成雄記)

**Trung Viện Lưu Tứ Độ Khẩu Truyện** (4 quyển) ●Nhật Bản ●Hựu Khoái soạn ●Q. 78, Tr. 895, Sh. 2504 ●中院流四度口傳 (四卷) (日本宥快撰)

**Truy Ký** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Thủ Giác Thân Vương soạn ●Q. 78, Tr. 617, Sh. 2494 ●追記 (一卷) (日本守覺親王撰)

**Truy Môn Cảnh Huân** (10 quyển) ●Minh ●Nhu Cảnh tục tập ●Q. 48, Tr. 1040, Sh. 2023 ●緇門警訓 (十卷) (明如登續集)

**Truyền Giáo Đại Sư Tương Lai Thai Châu Lục** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Tối Trùng soạn ●Q. 55, Tr. 1055, Sh. 2159 ●傳教大師將來台州錄 (一卷) (日本最澄撰)

**Truyền Giáo Đại Sư Tương Lai Việt Châu Lục** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Tối Trùng soạn ●Q. 55, Tr. 1058, Sh. 2160 ●傳教大師將來越州錄 (一卷) (日本最澄撰)

**Truyền Pháp Bảo Ký** (1 quyển)  
●Đường ●Đỗ Khốt soạn ●Q. 85, Tr. 1291, Sh. 2838 ●傳法寶紀 (一卷) (唐杜朮撰)

**Truyền Pháp Chánh Tông Định Tổ Đồ** (1 quyển) •Tống •Khê Tung biên •Q. 51, Tr. 768, Sh. 2079 •傳法正宗定祖圖 (一卷) (宋契嵩編)

**Truyền Pháp Chánh Tông Ký** (9 quyển) •Tống •Khê Tung biên •Q. 51, Tr. 715, Sh. 2078 •傳法正宗記 (九卷) (宋契嵩編)

**Truyền Pháp Chánh Tông Luận** (2 quyển) •Tống •Khê Tung biên •Q. 51, Tr. 773, Sh. 2080 •傳法正宗論 (二卷) (宋契嵩編)

**Truyền Pháp Quán Đảnh Tư Ký** (3 quyển) •Nhật Bản •Giáo Thuận ký •Q. 78, Tr. 753, Sh. 2499 •傳法灌頂私記 (三卷) (日本教舜記)

**Truyền Quang Lục** (2 quyển) •Nhật Bản •Oánh Sơn Thiệu Cẩn giảng nói, thị giả ghi •Q. 82, Tr. 343, Sh. 2585 •傳光錄 (二卷) (日本瑩山紹瑾語. 侍者編)

**Truyền Thi Bệnh Cứu Trị** (1 quyển) • • •Q. 78, Tr. 915, Sh. 2508 •傳屍病灸治 (一卷)

**Truyền Thi Bệnh Khẩu Truyền** (1 quyển) • • •Q. 78, Tr. 912, Sh. 2507 •傳屍病口傳 (一卷)

**Truyền Thọ Tập** (4 quyển) •Nhật Bản •Khoan Tín soạn •Q. 78, Tr. 224, Sh. 2482 •傳受集 (四卷) (

日本寬信撰)

**Truyền Thuật Nhất Tâm Giới Văn** (3 quyển) •Nhật Bản •Quang Định soạn •Q. 74, Tr. 634, Sh. 2379 •傳述一心戒文 (三卷) (日本光定撰)

**Trừ Nhất Thiết Tật Bệnh Đà La Ni Kinh** (1 quyển) •Đường •Bất Không dịch •Q. 21, Tr. 489, Sh. 1323 •除一切疾病陀羅尼經 (一卷) (唐不空譯)

**Trường A Hàm Kinh** (22 quyển) •Hậu Tần •Phật Đà Da Xá và Trúc Phật Niệm dịch •Q. 1, Tr. 1, Sh. 1 •長阿含經 (二十二卷) (後秦佛陀耶舍共竺佛念譯)

**Trường A Hàm Thập Báo Pháp Kinh** (2 quyển) •Hậu Hán •An Thế Cao dịch •Q. 1, Tr. 233, Sh. 13 •長阿含十報法經 (二卷) (後漢安世高譯)

**Trường Giảng Kim Quang Minh Kinh Hội Thức** (1 quyển) •Nhật Bản •Tối Trùng soạn •Q. 74, Tr. 256, Sh. 2364 •長講金光明經會式 (一卷) (日本最澄撰)

**Trường Giảng Nhân Vương Bát Nhã Kinh Hội Thức** (1 quyển) •Nhật Bản •Tối Trùng soạn •Q. 74, Tr. 259, Sh. 2365 •長講仁王般若經會式 (一卷) (日本最澄撰)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Trường Thọ Vương Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 3, Tr. 386, Sh. 161 • 長壽王經 (一卷) (失譯)

**Trường Trảo Phạm Chí Thịnh Vấn Kinh** (1 quyển) • Đường • Nghĩa Tịnh dịch • Q. 14, Tr. 968, Sh. 584 • 長爪梵志請問經 (一卷) (唐義淨譯)

**Tu Dược Sư Nghi Quỹ Bồ Đàn Pháp** (1 quyển) • Thanh • A Vương Trát Thập bồ dịch • Q. 19, Tr. 62, Sh. 928 • 修藥師儀軌布壇法 (一卷) (清阿旺扎什補譯)

**Tu Hành Bản Khởi Kinh** (2 quyển) • Hậu Hán • Trúc Đại Lục và Khang Mạnh Tường cùng dịch • Q. 3, Tr. 461, Sh. 184 • 修行本起經 (二卷) (後漢竺大力共康孟詳譯)

**Tu Hành Đạo Địa Kinh** (7 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 15, Tr. 181, Sh. 606 • 修行道地經 (七卷) (西晉竺法護譯)

**Tu Hoa Nghiêm Áo Chỉ Vọng Tận Hoàn Nguyên Quán** (1 quyển) • Đường • Pháp Tạng thuật • Q. 45, Tr. 637, Sh. 1876 • 修華嚴奧旨妄盡還源觀 (一卷) (唐法藏述)

**Tu Ma Đề Kinh** (1 quyển)

• Đường • Bồ Đề Lưu Chí dịch • Q. 12, Tr. 81, Sh. 336 • 須摩提經 (一卷) (唐菩提流志譯)

**Tu Ma Đề Nữ Kinh** (1 quyển) • Ngô • Chi Khiêm dịch • Q. 2, Tr. 835, Sh. 128 • 須摩提女經 (一卷) (吳支謙譯)

**Tu Ma Đề Nữ Kinh** (1 quyển) • Ngô • Chi Khiêm dịch • Q. 2, Tr. 837, Sh. 128 • 須摩提女經 (一卷) (吳支謙譯)

**Tu Nghiệp Yếu Quyết** (1 quyển) • Nhật Bản • Chứng Không ký • Q. 83, Tr. 371, Sh. 2621 • 修業要決 (一卷) (日本證空記)

**Tu Tập Bát Nhã Ba La Mật Bồ Tát Quán Hạnh Niệm Tụng Nghi Quỹ** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 20, Tr. 610, Sh. 1151 • 修習般若波羅蜜菩薩觀行念誦儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Tu Tập Chỉ Quán Toạ Thiền Pháp Yếu** (1 quyển) • Tùy • Trí Khải thuật • Q. 46, Tr. 462, Sh. 1915 • 修習止觀坐禪法要 (一卷) (隋智顛述)

**Túc Diệu Nghi Quỹ** (1 quyển) • Đường • Nhất Hạnh soạn • Q. 21, Tr. 422, Sh. 1304 • 宿曜儀軌 (一卷) (唐一行撰)

**Tục Cao Tăng Truyện** (30 quyển)

•Đường •Đạo Tuyên soạn •Q. 50, Tr. 425, Sh. 2060 •續高僧傳 (三十卷) (唐道宣撰)

**Tục Cổ Kim Dịch Kinh Đồ Kỉ** (1 quyển) •Đường •Trí Thăng soạn •Q. 55, Tr. 367, Sh. 2152 •續古今譯經圖紀 (一卷) (唐智昇撰)

**Tục Đại Đường Nội Điển Lục** (1 quyển) •Đường •Đạo Tuyên soạn •Q. 55, Tr. 342, Sh. 2150 •續大唐內典錄 (一卷) (唐道宣撰)

**Tục Mạng Kinh** (1 quyển) • • •Q. 85, Tr. 1405, Sh. 2889 •續命經 (一卷)

**Tục Nhất Thiết Kinh Âm Nghĩa** (10 quyển) •Tống •Hy Lân tập •Q. 54, Tr. 934, Sh. 2129 •續一切經音義 (十卷) (宋希麟集)

**Tục Tập Cổ Kim Phật Đạo Luận Hành** (1 quyển) •Đường •Trí Thăng soạn •Q. 52, Tr. 397, Sh. 2105 •續集古今佛道論衡 (一卷) (唐智昇撰)

**Tục Thanh Lương Truyện** (2 quyển) •Tống •Trương Thương Anh thuật •Q. 51, Tr. 1127, Sh. 2100 •續清涼傳 (二卷) (宋張商英述)

**Tục Trình Nguyên Thích Giáo**

**Lục** (1 quyển) •Nam Đường •Hằng An tập •Q. 55, Tr. 1048, Sh. 2158 •續貞元釋教錄 (一卷) (南唐恒安集)

**Tục Truyền Đăng Lục** (36 quyển) • • •Q. 51, Tr. 469, Sh. 2077 •續傳燈錄 (三十六卷)

**Tùy Thiên Thai Trí Giả Đại Sư Biệt Truyện** (1 quyển) •Tùy •Quán Đảnh soạn •Q. 50, Tr. 191, Sh. 2050 •隋天台智者大師別傳 (一卷) (隋灌頂撰)

**Tùy Tướng Luận (Giải Thập Lục Đế Nghĩa)** (1 quyển) •Trần •Chân Đế dịch •Q. 32, Tr. 158, Sh. 1641 •隨相論 (解十六諦義) (一卷) (陳真諦譯)

**Tùy Yếu Ký** (2 quyển) •Nhật Bản •Hoàng Khánh soạn •Q. 75, Tr. 812, Sh. 2407 •隨要記 (二卷) (日本皇慶撰)

**Tuyền Châu Thiên Phật Tân Trước Chư Tổ Sư Tụng** (1 quyển) • • •Q. 85, Tr. 1320, Sh. 2861 •泉州千佛新著諸祖師頌 (一卷)

**Tuyển Trạch Bản Nguyên Niệm Phật Tập** (1 quyển) •Nhật Bản •Nguyên Không soạn •Q. 83, Tr. 1, Sh. 2608 •選擇本願念佛集 (一卷) (日本源空撰)

**Tuyển Trạch Truyện Hoàng**

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Quyết Nghi Sao** (5 quyển) • Nhật Bản • Lương Trung thuật • Q. 83, Tr. 34, Sh. 2610 • 選擇傳弘決疑鈔 (五卷) (日本良忠述)

**Tuyệt Giang Hòa Thượng Ngũ Lục** (1 quyển) • Nhật Bản • Tuyệt Giang Tông Thâm giảng nói, Viễn Tôn Thiền Duyệt tập • Q. 81, Tr. 271, Sh. 2568 • 雪江和尚語錄 (一卷) (日本雪江宗深語. 遠孫禪悅輯)

**Tuyệt Hải Hòa Thượng Ngũ Lục** (2 quyển) • Nhật Bản • Tuyệt Hải Trung Tân giảng nói, Tiểu Sư Tuấn Thừa và một số người khác cùng ghi • Q. 80, Tr. 749, Sh. 2561 • 絕海和尚語錄 (二卷) (日本絕海中津語, 小師俊承等編)

**Tư Duy Lược Yếu Pháp** (1 quyển) • Diêu Tần • Cưu Ma La Thập dịch • Q. 15, Tr. 297, Sh. 617 • 思惟略要法 (一卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Tư Ha Muội Kinh** (1 quyển) • Ngô • Chi Khiêm dịch • Q. 14, Tr. 809, Sh. 532 • 私呵昧經 (一卷) (吳支謙譯)

**Tư Hành Sao** (28 quyển) • Nhật Bản • Chiếu Viễn soạn • Q. 62, Tr. 263, Sh. 2248 • 資行鈔 (二十八卷) (日本照遠撰)

**Tư Ích Phạm Thiên Sở Vấn**

**Kinh** (4 quyển) • Diêu Tần • Cưu Ma La Thập dịch • Q. 15, Tr. 33, Sh. 586 • 思益梵天所問經 (四卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Từ Bi Đạo Tràng Sám Pháp** (10 quyển) • Lương • Chư Đại Pháp Sư tập soạn • Q. 45, Tr. 922, Sh. 1909 • 慈悲道場懺法 (十卷) (梁諸大法師集撰)

**Từ Bi Thủy Sám Pháp** (3 quyển) • • • Q. 45, Tr. 967, Sh. 1910 • 慈悲水懺法 (三卷)

**Từ Giác Đại Sư Tại Đường Tông Tấn Lục** (1 quyển) • Nhật Bản • Viên Nhân soạn • Q. 55, Tr. 1076, Sh. 2166 • 慈覺大師在唐送進錄 (一卷) (日本圓仁撰)

**Từ Nhân Vấn Bát Thập Chung Hảo Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1327, Sh. 2867 • 慈仁問八十種好經 (一卷)

**Từ Thị Bồ Tát Lược Tu Du Già Niệm Tụng Pháp** (2 quyển) • Đường • Thiện Vô Úy dịch • Q. 20, Tr. 590, Sh. 1141 • 慈氏菩薩略修愈伽念誦法 (二卷) (唐善無畏譯)

**Từ Thị Bồ Tát Sở Thuyết Đại Thừa Duyên Sanh Đạo Cán Dụ Kinh** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 16, Tr. 819, Sh. 710 • 慈氏菩薩所說大乘緣

生稻幹喻經 (一卷) (唐 不空譯)

**Tứ A Hàm Mộ Sao Giải** (2 quyển) (Bà Tô Bạt Đà soạn) ●Phù Tần ●Cưu Ma La Phất Đề và một số người khác cùng dịch ●Q. 25, Tr. 1, Sh. 1505 ●四阿含暮抄解 (二卷) (婆素跋陀撰 - 符秦鳩摩羅佛提等譯)

**Tứ Bản Tỳ Kheo Ni Giới Bản** (1 quyển) ●Hậu Tần ●Phật Đà Da Xá dịch ●Q. 22, Tr. 1030, Sh. 1431 ●四本比丘尼戒本 (一卷) (後秦 佛陀耶舍譯)

**Tứ Bộ Luật Tinh Luận Yếu Dụng Sao** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 691, Sh. 2795 ●四部律并論要用抄 (一卷)

**Tứ Chung Pháp Thân Nghĩa** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Tê Xiêm soạn ●Q. 77, Tr. 502, Sh. 2436 ●四種法身義 (一卷) (日本 濟暹撰)

**Tứ Chung Tương Vi Đoạn Lược Ký** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Chân Hưng tập ●Q. 69, Tr. 375, Sh. 2278 ●四種相違斷略記 (一卷) (日本 真興集)

**Tứ Đế Luận** (4 quyển) ●Trần ●Chân Đế dịch ●Q. 32, Tr. 375, Sh. 1647 ●四諦論 (四卷) (陳 真諦譯)

**Tứ Độ Thọ Pháp Nhật ký** (4 quyển) ●Nhật Bản ●Nghiêm Hào giảng nói, Nguyên Hào ghi ●Q. 77, Tr. 95, Sh. 2413 ●四度授法日記 (四卷) (日本 嚴豪口, 源豪記)

**Tứ Đồng Tử Tam Muội Kinh** (3 quyển) ●Tùy ●Xà Na Quật Đa dịch ●Q. 12, Tr. 928, Sh. 379 ●四童子三昧經 (三卷) (隋 闍那崛多譯)

**Tứ Giáo Nghĩa** (12 quyển) ●Tùy ●Trí Khải soạn ●Q. 46, Tr. 721, Sh. 1929 ●四教義 (十二卷) (隋 智顛撰)

**Tứ Minh Thập Nghĩa Thư** (2 quyển) ●Tống ●Tri Lễ soạn ●Q. 46, Tr. 831, Sh. 1936 ●四明十義書 (二卷) (宋 知禮撰)

**Tứ Minh Tôn Giả Giáo Hành Lục** (7 quyển) ●Tống ●Tông Hiếu biên ●Q. 46, Tr. 856, Sh. 1937 ●四明尊者教行錄 (七卷) (宋 宗曉編)

**Tứ Niệm Xứ** (4 quyển) ●Tùy ●Trí Khải thuyết ●Q. 46, Tr. 555, Sh. 1918 ●四念處 (四卷) (隋 智顛說)

**Tứ Phẩm Học Pháp Kinh** (1 quyển) ●Lưu Tống ●Cầu Na Bạt Đà La dịch ●Q. 17, Tr. 707, Sh. 771 ●四品學法經 (一卷) (劉 宋 求那跋陀羅譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

**Tứ Phần Giới Bản Sơ Thực** quyển đệ nhất, đệ nhị, đệ tam (3 quyển) ● ● ● Q. 85, Tr. 567, Sh. 2787 ●四分戒本疏食卷第一. 第二. 第三 (三卷)

**Tứ Phần Luật Hành Sự Sao Tư Trì Ký** (16 quyển) ●Tống ●Nguyên Chiếu soạn ●Q. 40, Tr. 157, Sh. 1805 ●四分律行事鈔資持記 (十六卷) (宋元照撰)

**Tứ Phần Luật San Bồ Tùy Cơ Yết Ma** (2 quyển) ●Đường ●Đạo Tuyên tập ●Q. 40, Tr. 492, Sh. 1808 ●四分律刪補隨機羯磨 (二卷) (唐道宣集)

**Tứ Phần Luật San Phôn Bồ Khuyết Hành Sự Sao** (12 quyển) ●Đường ●Đạo Tuyên soạn ●Q. 40, Tr. 1, Sh. 1804 ●四分律刪繁補闕行事鈔 (十二卷) (唐道宣撰)

**Tứ Phần Luật Tỳ Kheo Giới Bản** (1 quyển) ●Diêu Tần ●Phật Đà Da Xá dịch ●Q. 22, Tr. 1015, Sh. 1429 ●四分律比丘戒本 (一卷) (後秦佛陀耶舍譯)

**Tứ Phần Luật Tỳ Kheo Hàm Chú Giới Bản** (3 quyển) ●Đường ●Đạo Tuyên thuật ●Q. 40, Tr. 429, Sh. 1806 ●四分律比丘含注戒本 (三卷) (唐道宣述)

**Tứ Phần Luật** (60 quyển) ●Diêu

Tần ●Phật Đà Da Xá và Trúc Phật Niệm cùng một số người khác dịch ●Q. 22, Tr. 567, Sh. 1428 ●四分律 (六十卷) (姚秦佛陀耶舍共竺佛念等譯)

**Tứ Phần Nghĩa Cực Lược Tư Ký** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Trung Toán soạn ●Q. 71, Tr. 454, Sh. 2322 ●四分義極略私記 (二卷) (日本忠算撰)

**Tứ Phần Tăng Giới Bản** (1 quyển) ●Hậu Tần ●Phật Đà Da Xá dịch ●Q. 22, Tr. 1023, Sh. 1430 ●四分僧戒本 (一卷) (後秦佛陀耶舍譯)

**Tứ Phần Tỳ Kheo Giới Bản Sơ** (2 quyển) ●Đường ●Định Tân soạn ●Q. 40, Tr. 463, Sh. 1807 ●四分比丘戒本疏 (二卷) (唐定賓撰)

**Tứ Phần Tỳ Kheo Ni Yết Ma Pháp** (1 quyển) ●Lưu Tống ●Cầu Na Bạt Ma dịch ●Q. 22, Tr. 1065, Sh. 1434 ●四分比丘尼羯磨法 (一卷) (劉宋求那跋摩譯)

**Tứ Quyển** (4 quyển) ●Nhật Bản ●Hưng Nhiên soạn ●Q. 78, Tr. 769, Sh. 2500 ●四卷 (四卷) (日本興然撰)

**Tứ Thập Nhị Chương Kinh** (1 quyển) ●Hậu Hán ●Ca Diếp Ma Đằng và Pháp Lan dịch ●Q. 17, Tr. 722, Sh. 784 ●四十二章經 (一

卷) (後漢 迦葉摩騰共法蘭譯)

**Tứ Thập Thiếp Quyết** (15 quyển)  
●Nhật Bản ●Trường Yên ký ●Q. 75, Tr. 825, Sh. 2408 ●四十帖決 (十五卷) (日本長宴記)

**Tứ Tín Ngũ Phẩm Sao** (1 quyển)  
●Nhật Bản ●Nhật Liên soạn ●Q. 84, Tr. 287, Sh. 2696 ●四信五品鈔 (一卷) (日本日蓮撰)

**Tứ Tòa Giảng Thức** (1 quyển)  
●Nhật Bản ●Cao Biện soạn ●Q. 84, Tr. 898, Sh. 2731 ●四座講式 (一卷) (日本高辨撰)

**Tứ Tòa Giảng Thức, (nhất) Niết Bàn Giảng Thức** ●●●Q. 84, Tr. 898, Sh. 2731 ●四座講式 (一) 涅槃講式

**Tứ Tòa Giảng Thức, (nhị) Thập Lục La Hán Giảng Thức** ●●●Q. 84, Tr. 900, Sh. 2731 ●四座講式 (二) 十六羅漢講式

**Tứ Tòa Giảng Thức, (tam) Di Tích Giảng Thức** ●●●Q. 84, Tr. 902, Sh. 2731 ●四座講式 (三) 遺跡講式

**Tứ Tòa Giảng Thức, (tứ) Xá Quy Giảng Thức** ●●●Q. 84, Tr. 904, Sh. 2731 ●四座講式 (四) 舍歸講式

**Tự Chứng Thuyết Pháp** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Thánh Hiến

soạn ●Q. 79, Tr. 762, Sh. 2539 ●自證說法 (一卷) (日本聖憲撰)

**Tự Lực Tha Lực Sự** (1 quyển)  
●Nhật Bản ●Long Khoan tác ●Q. 83, Tr. 920, Sh. 2678 ●自力他力事 (一卷) (日本隆寬作)

**Tự Sa Môn Huyền Trang Thượng Biểu Ký** (1 quyển) ●●●Q. 52, Tr. 818, Sh. 2119 ●寺沙門玄奘上表記 (一卷)

**Tự Tại Vương Bồ Tát Kinh** (2 quyển) ●Diêu Tần ●Cưu Ma La Thập dịch ●Q. 13, Tr. 924, Sh. 420 ●自在王菩薩經 (二卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Tự Tháp Ký** (1 quyển) ●Đường ●Đoạn Thành Thức soạn ●Q. 51, Tr. 1022, Sh. 2093 ●寺塔記 (一卷) (唐段成式撰)

**Tự Thính Mê Thi Sở Kinh** (1 quyển) ●●●Q. 54, Tr. 1286, Sh. 2142 ●序聽迷詩所經 (一卷)

**Tự Yếu Tập** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Định Chuyên soạn ●Q. 83, Tr. 839, Sh. 2672 ●自要集 (一卷) (日本定專撰)

**Tức Thân Thành Phật Nghĩa** (1 quyển) ●●●Q. 77, Tr. 385, Sh. 2428 ●即身成佛義 (一卷)

**Tức Thân Thành Phật Nghĩa** (1 quyển) ●●●Q. 77, Tr. 391, Sh.

## Mục lục Đại Tạng Kinh

2428 • 即身成佛義 (一卷)

**Tức Thân Thành Phật Nghĩa** (1 quyển) • • • Q. 77, Tr. 395, Sh. 2428 • 即身成佛義 (一卷)

**Tức Thân Thành Phật Nghĩa** (1 quyển) • Nhật Bản • Không Hải soạn • Q. 77, Tr. 381, Sh. 2428 • 即身成佛義 (一卷) (日本 空海撰)

**Tức Trừ Trung Yếu Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tống • Thi Hộ dịch • Q. 21, Tr. 860, Sh. 1347 • 息除中天陀羅尼經 (一卷) (宋 施護譯)

**Tương Tục Giải Thoát Ba La Mật Liễu Nghĩa Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Cầu Na Bạt Đà La dịch • Q. 16, Tr. 714, Sh. 678 • 相續解脫波羅蜜了義經 (一卷) (劉宋 求那跋陀羅譯)

**Tương Tục Giải Thoát Như Lai Sở Tác Tùy Thuận Xứ Liễu Nghĩa Kinh** (1 quyển) • Lưu Tống • Cầu Na Bạt Đà La dịch • Q. 16, Tr. 718, Sh. 679 • 相續解脫如來所作隨順處了義經 (一卷) (劉宋 求那跋陀羅譯)

**Tượng Pháp Quyết Nghi Kinh** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1335, Sh. 2870 • 像法決疑經 (一卷)

**Tỳ Bà Sa Luận** (14 quyển – Thi Đà Bàn Ni soạn) • Phù Tàn • Tăng

Già Bạt Trùng dịch • Q. 28, Tr. 416, Sh. 1547 • 鞞婆沙論 (十四卷) 尸陀槃尼撰 (符秦 僧伽跋澄譯)

**Tỳ Bà Thi Phật Kinh** (2 quyển) • Tống • Pháp Thiên dịch • Q. 1, Tr. 154, Sh. 3 • 毘婆尸佛經 (二卷) (宋 法天譯)

**Tỳ Câu Chi Bồ Tát Nhất Bách Bát Danh Kinh** (1 quyển) • Tống • Pháp Thiên dịch • Q. 20, Tr. 501, Sh. 1114 • 毘俱胝菩薩一百八名經 (一卷) (宋 法天譯)

**Tỳ Da Sa Vấn Kinh** (2 quyển) • Nguyên Ngụy • Cù Đàm Bát Nhã Lưu Chi dịch • Q. 12, Tr. 223, Sh. 354 • 毘耶娑問經 (二卷) (元 魏 瞿曇般若流支譯)

**Tỳ Kheo Ni Truyện** (4 quyển) • Lương • Bảo Xương soạn • Q. 50, Tr. 934, Sh. 2063 • 比丘尼傳 (四卷) (梁 寶唱撰)

**Tỳ Kheo Thính Thí Kinh** (1 quyển) • Đông Tấn • Trúc Đàm Vô Lan dịch • Q. 14, Tr. 772, Sh. 504 • 比丘聽施經 (一卷) (東晉 竺曇無蘭譯)

**Tỳ Kheo Tỳ Nữ Ác Danh Dục Tự Sát Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Pháp Cự dịch • Q. 14, Tr. 771, Sh. 503 • 比丘避女惡名欲自殺經 (一卷) (西晉 法炬譯)

**Tỳ Lô Giá Na Ngũ Tự Chân  
Ngôn Tu Tập Nghi Quỹ** (1  
quyển) •Đường •Bất Không dịch  
•Q. 18, Tr. 188, Sh. 861 •毘盧  
遮那五字真言修習儀軌 (一  
卷) (唐不空譯)

**Tỳ Na Dạ Ca Nga Na Bát Đê Du  
Già Tát Địa Phẩm Bí Yếu** (1  
quyển) •Đường •Hàm Quang ký  
•Q. 21, Tr. 321, Sh. 1273 •毘那  
夜迦誡那鉢底瑜伽悉地品  
祕要 (一卷) (唐含光記)

**Tỳ Nại Da** (10 quyển) •Diêu Tần  
•Trúc Phật Niệm dịch •Q. 24, Tr.  
851, Sh. 1464 •鼻奈耶 (十卷) (姚  
秦竺佛念譯)

**Tỳ Ni Mẫu Kinh** (8 quyển) •  
•không rõ người dịch •Q. 24, Tr.  
801, Sh. 1463 •毘尼母經 (八  
卷) (失譯)

**Tỳ Ni Tâm** (1 quyển) •••Q. 85,  
Tr. 659, Sh. 2792 •毘尼心 (一  
卷)

**Tỳ Sa Môn Nghi Quỹ** (1 quyển)  
•Đường •Bất Không dịch •Q. 21,  
Tr. 227, Sh. 1249 •毘沙門儀軌  
(一卷) (唐不空譯)

**Tỳ Sa Môn Thiên Vương Kinh** (1  
quyển) •Đường •Bất Không dịch  
•Q. 21, Tr. 215, Sh. 1244 •毘沙  
門天王經 (一卷) (唐不空譯  
)

## U, Ư

**Úc Già La Việt Văn Bồ Tát Hạnh Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 12, Tr. 23, Sh. 323 • 郁迦羅越問菩薩行經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Uế Tích Kim Cang Cấm Bách Biến Pháp Kinh** (1 quyển) • Đường • A Chát Đạt Tản dịch • Q. 21, Tr. 159, Sh. 1229 • 穢跡金剛禁百變法經 (一卷) (唐阿質達霰譯)

**Uế Tích Kim Cang Thuyết Thần Thông Đại Mãn Đà La Ni Pháp Thuật Linh Yếu Môn** (1 quyển) • Đường • A Chát Đạt Tản dịch • Q. 21, Tr. 158, Sh. 1228 • 穢跡金剛說神通大滿陀羅尼法術靈要門 (一卷) (唐阿質達霰譯)

**Ứng Lý Tông Giới Đồ Thích Văn Sao** (1 quyển) • Nhật Bản • Duê Tôn soạn • Q. 74, Tr. 81, Sh. 2357 • 應理宗戒圖釋文鈔 (一卷) (日本叡尊撰)

**Ương Quật Ma La Kinh** (4 quyển) • Lưu Tống • Cầu Na Bạt Đà La dịch • Q. 2, Tr. 512, Sh. 120 • 央掘魔羅經 (四卷) (劉宋

求那跋陀羅譯)

**Ưu Ba Ly Văn Phật Kinh** (1 quyển) • Tống • Cầu Na Bạt Ma dịch • Q. 24, Tr. 903, Sh. 1466 • 優波離問佛經 (一卷) (宋求那跋摩譯)

**Ưu Bà Di Tịnh Hạnh Pháp Môn Kinh** (2 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 14, Tr. 951, Sh. 579 • 優婆夷淨行法門經 (二卷) (失譯)

**Ưu Bà Tắc Giới Kinh** (7 quyển) • Bắc Lương • Đàm Vô Sâm dịch • Q. 24, Tr. 1034, Sh. 1488 • 優婆塞戒經 (七卷) (北涼曇無讖譯)

**Ưu Bà Tắc Ngũ Giới Oai Nghi Kinh** (1 quyển) • Tống • Cầu Na Bạt Ma dịch • Q. 24, Tr. 1116, Sh. 1503 • 優婆塞五戒威儀經 (一卷) (宋求那跋摩譯)

**Ưu Pha Di Đọa Xá Ca Kinh** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 1, Tr. 912, Sh. 88 • 優波夷墮舍迦經 (一卷) (失譯)

V

**Vạn Thiện Đồng Quy Tập** (3 quyển) • Đường • Diên Thọ thuật • Q. 48, Tr. 957, Sh. 2017 • 萬善同歸集 (三卷) (唐延壽述)

**Vạn Tùng Lão Nhân Bình Xướng Thiên Đồng Giác Hòa Thượng Tụng Cổ Thung Dung Am Lục** (6 quyển) • Tống • Chánh Giác tụng cổ • Q. 48, Tr. 226, Sh. 2004 • 萬松老人評唱天童覺和尚頌古從容庵錄 (六卷) (宋正覺頌古)

**Vãng Sanh Giảng Thức** (1 quyển) • Nhật Bản • Vĩnh Quán soạn • Q. 84, Tr. 880, Sh. 2725 • 往生講式 (一卷) (日本永觀撰)

**Vãng Sanh Lễ Tán Kệ** (1 quyển) • Đường • Thiện Đạo tập ký • Q. 47, Tr. 438, Sh. 1980 • 往生禮讚偈 (一卷) (唐善導集記)

**Vãng Sanh Tập** (3 quyển) • Minh • Châu Hoảng tập • Q. 51, Tr. 126, Sh. 2072 • 往生集 (三卷) (明株宏輯)

**Vãng Sanh Tây Phương Tịnh Độ Thụy Ứng Truyện** (1 quyển) • • Q. 51, Tr. 104, Sh. 2070 • 往生西方淨土瑞應傳 (一卷)

**Vãng Sanh Thập Nhân** (1 quyển) • Nhật Bản • Vĩnh Quán tập • Q. 84, Tr. 91, Sh. 2683 • 往生拾因 (一卷) (日本永觀集)

**Vãng Sanh Tịnh Độ Quyết Nghi Hạnh Nguyện Nhị Môn** (1 quyển) • Tống • Tuân Thức soạn • Q. 47, Tr. 144, Sh. 1968 • 往生淨土決疑行願二門 (一卷) (宋遵式撰)

**Vãng Sanh Tịnh Độ Sám Nguyện Nghi** (1 quyển) • Tống • Tuân Thức soạn • Q. 47, Tr. 490, Sh. 1984 • 往生淨土懺願儀 (一卷) (宋遵式撰)

**Vãng Sanh Yếu Tập** (3 quyển) • Nhật Bản • Nguyên Tín soạn • Q. 84, Tr. 33, Sh. 2682 • 往生要集 (三卷) (日本源信撰)

**Vãng Tướng Hồi Hương Hoàn Tướng Hồi Hương Văn Loại** (1 quyển) • • • Q. 83, Tr. 678, Sh. 2655 • 往相迴向還相迴向文類 (一卷)

**Văn Thù Bồ Tát Hiến Phật Đà La Ni Danh Ô Tô Tra** (1 quyển) • • không rõ người dịch • Q. 20, Tr. 778, Sh. 1178 • 文殊菩薩獻佛陀羅尼名烏蘇吒 (一卷) (失譯)

**Văn Thù Chi Lợi Phổ Siêu Tam Muội Kinh** (3 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 15, Tr.

## Mục lục Đại Tạng Kinh

406, Sh. 627 • 文殊支利普超三昧經 (三卷) (西晉竺法護譯)

**Văn Thù Chỉ Nam Đồ Tán** (1 quyển) • Tổng • Duy Bạch thuật • Q. 45, Tr. 793, Sh. 1891 • 文殊指南圖讚 (一卷) (宋惟白述)

**Văn Thù Sở Thuyết Tồi Thắng Danh Nghĩa Kinh** (2 quyển) • Tổng • Kim Tổng Trì cùng một số người khác dịch • Q. 20, Tr. 814, Sh. 1188 • 文殊所說最勝名義經 (二卷) (宋金總持等譯)

**Văn Thù Sư Lợi Bảo Tạng Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Bồ Đề Lưu Chí dịch • Q. 20, Tr. 798 B, Sh. 1185 • 文殊師利寶藏陀羅尼經 (一卷) (唐菩提流志譯)

**Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát Căn Bản Đại Giáo Vương Kinh Kim Xí Điều Vương Phẩm** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 21, Tr. 325, Sh. 1276 • 文殊師利菩薩根本大教王經金翅鳥王品 (一卷) (唐不空譯)

**Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát Cập Chư Tiên Sở Thuyết Cát Hung Thời Nhật Thiện Ác Tú Diệu Kinh** (2 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 21, Tr. 387, Sh.

1299 • 文殊師利菩薩及諸仙所說吉凶時日善惡宿曜經 (二卷) (唐不空譯)

**Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát Lục Tự Chú Công Năng Pháp Kinh** (1 quyển) • • • Q. 20, Tr. 778, Sh. 1179 • 文殊師利菩薩六字呪功能法經 (一卷)

**Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát Vân Bồ Đề Kinh Luận** (2 quyển) • Nguyên Ngụy • Bồ Đề Lưu Chí dịch • Q. 26, Tr. 328, Sh. 1531 • 文殊師利菩薩問菩提經論 (二卷) (元魏菩提流支譯)

**Văn Thù Sư Lợi Bồ Tát Vô Tướng Thập Lễ** (1 quyển) • • • Q. 85, Tr. 1296, Sh. 2844 • 文殊師利菩薩無相十禮 (一卷)

**Văn Thù Sư Lợi Da Mạn Đức Ca Chú Pháp** (1 quyển) • • • Q. 21, Tr. 93, Sh. 1218 • 文殊師利耶曼德迦呪法 (一卷)

**Văn Thù Sư Lợi Phát Nguyện Kinh** (1 quyển) • Đông Tấn • Phật Đà Bạt Đà La dịch • Q. 10, Tr. 878, Sh. 296 • 文殊師利發願經 (一卷) (東晉佛陀跋陀羅譯)

**Văn Thù Sư Lợi Phật Độ Nghiêm Tịnh Kinh** (2 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 11, Tr. 890, Sh. 318 • 文殊師利佛土嚴淨經 (二卷) (西

晉竺法護譯)

**Văn Thù Sư Lợi Sở Thuyết Bát Nhã Ba La Mật Kinh** (1 quyển)

•Lương •Tăng Già Sa La dịch  
•Q. 8, Tr. 732, Sh. 233 •文殊師利所說般若波羅蜜經 (一卷) (梁僧伽婆羅譯)

**Văn Thù Sư Lợi Sở Thuyết Bát Tư Nghị Phật Cảnh Giới Kinh** (2 quyển)

•Đường •Bồ Đề Lưu Chí dịch •Q. 12, Tr. 108, Sh. 340 •文殊師利所說不思議佛境界經 (二卷) (唐菩提流志譯)

**Văn Thù Sư Lợi Sở Thuyết Ma Ha Bát Nhã Ba La Mật Kinh** (2 quyển)

•Lương •Mạn Đà La Tiên dịch •Q. 8, Tr. 726, Sh. 232 •文殊師利所說摩訶般若波羅蜜經 (二卷) (梁曼陀羅仙譯)

**Văn Thù Sư Lợi Vấn Bồ Đề Kinh** (1 quyển)

•Diêu Tần •Cưu Ma La Thập dịch •Q. 14, Tr. 481, Sh. 464 •文殊師利問菩提經 (一卷) (姚秦鳩摩羅什譯)

**Văn Thù Sư Lợi Vấn Bồ Tát Thự Kinh** (1 quyển)

•Hậu Hán •Chi Lô Ca Sâm dịch •Q. 14, Tr. 435, Sh. 458 •文殊師利問菩薩署經 (一卷) (後漢支婁迦識譯)

**Văn Thù Sư Lợi Vấn Kinh** (2 quyển)

•Lương •Tăng Già Bà La

dịch •Q. 14, Tr. 492, Sh. 468 •文殊師利問經 (二卷) (梁僧伽婆羅譯)

**Văn Thù Vấn Kinh Tự Mẫu Phẩm Đệ Thập Tứ** (1 quyển)

•Đường •Bất Không dịch •Q. 14, Tr. 509, Sh. 469 •文殊問經字母品第十四 (一卷) (唐不空譯)

**Vân Môn Khuông Chân Thiên Sư Quảng Lục** (3 quyển)

•Tống •Thủ Kiên tập •Q. 47, Tr. 544, Sh. 1988 •雲門匡真禪師廣錄 (三卷) (宋守堅集)

**Vị Lai Tinh Tú Kiếp Thiên Phật Danh Kinh** (1 quyển)

•không rõ người dịch •Q. 14, Tr. 388, Sh. 448 •未來星宿劫千佛名經 (一卷) (失譯)

**Vị Lai Tinh Tú Kiếp Thiên Phật Danh Kinh** (1 quyển)

•không rõ người dịch •Q. 14, Tr. 393, Sh. 448 •未來星宿劫千佛名經 (一卷) (失譯)

**Vị Quyết Đáp Thích** (1 quyển)

•Nhật Bản •Phòng Giác ký •Q. 77, Tr. 865, Sh. 2459 •未決答釋 (一卷) (日本房覺記)

**Viên Châu Ngưỡng Sơn Huệ Tịch Thiên Sư Ngữ Lục** (1 quyển)

•Minh •Ngữ Phong Viên Tín và Quách Ngưng Chi cùng ghi •Q. 47, Tr. 582, Sh. 1990 •袁州

## Mục lục Đại Tạng Kinh

仰山慧寂禪師語錄 (一卷) (明語風圓信. 郭凝之編)

**Viên Giám Quốc Sư Ngũ Lục** (1 quyển) • Nhật Bản • Tạng Sơn Thuận Không giảng nói, thị giả ghi • Q. 80, Tr. 250, Sh. 2550 • 圓鑑國師語錄 (一卷) (日本藏山順空語. 侍者編)

**Viên Giới Chỉ Chưởng** (3 quyển) • Nhật Bản • Kính Quang thuật • Q. 74, Tr. 798, Sh. 2384 • 圓戒指掌 (三卷) (日本敬光述)

**Viên Mật Tông Nhị Giáo Danh Mục** (1 quyển) • Nhật Bản • Huệ Trần soạn • Q. 74, Tr. 423, Sh. 2373 • 圓密宗二教名目 (一卷) (日本惠鎮撰)

**Viên Ngô Phật Quả Thiền Sư Ngũ Lục** (20 quyển) • Tống • Thiệu Long và một số người khác cùng ghi • Q. 47, Tr. 713, Sh. 1997 • 圓悟佛果禪師語錄 (二十卷) (宋紹隆等編)

**Viên Thông Đại Ứng Quốc Sư Ngũ Lục** (2 quyển) • Nhật Bản • Nam Phổ Thiệu Minh giảng nói, thị giả Tổ Chiếu và một số người khác cùng ghi • Q. 80, Tr. 94, Sh. 2548 • 圓通大應國師語錄 (二卷) (日本南浦紹明語. 侍者祖照等編)

**Vĩnh Bình Nguyên Hòa Thượng Tụng Cổ** (1 quyển) • Nhật Bản

• Đạo Nguyên giảng nói, thị giả Thuyên Huệ và một số người khác cùng ghi • Q. 82, Tr. 311, Sh. 2583 • 永平元和尚頌古 (一卷) (日本道元語. 侍者詮慧等編)

**Vĩnh Bình Thanh Quy** (2 quyển) • Nhật Bản • Đạo Nguyên soạn • Q. 82, Tr. 319, Sh. 2584 • 永平清規 (二卷) (日本道元撰)

**Vĩnh Gia Chứng Đạo Ca** (1 quyển) • Đường • Huyền Giác soạn • Q. 48, Tr. 395, Sh. 2014 • 永嘉證道歌 (一卷) (唐玄覺撰)

**Vĩnh Minh Trí Giác Thiền Sư Duy Tâm Quyết** (1 quyển) • Tống • Diên Thọ soạn • Q. 48, Tr. 993, Sh. 2018 • 永明智覺禪師唯心訣 (一卷) (宋延壽撰)

**Vĩnh Nguyên Tịch Thất Hòa Thượng Ngũ Lục** (2 quyển) • Nhật Bản • Tịch Thất Huyền Quang giảng nói • Q. 81, Tr. 101, Sh. 2564 • 永源寂室和尚語錄 (二卷) (日本寂室玄光語)

**Vô Cấu Tịnh Quang Đại Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Di Đà Sơn dịch • Q. 19, Tr. 717, Sh. 1024 • 無垢淨光大陀羅尼經 (一卷) (唐彌陀山譯)

**Vô Cấu Ưu Bà Di Ván Kinh** (1 quyển) • Hậu Ngụy • Cù Đàm Bát

Nhã Lưu Chi dịch ●Q. 14, Tr. 950, Sh. 578 ●無垢優婆夷問經 (一卷) (後魏瞿曇般若流支譯)

**Vô Cực Bảo Tam Muội Kinh** (2 quyển) ●Tây Tấn ●Trúc Pháp Hộ dịch ●Q. 15, Tr. 507, Sh. 636 ●無極寶三昧經 (二卷) (西晉竺法護譯)

**Vô Lượng Đại Từ Giáo Kinh** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 1445, Sh. 2903 ●無量大慈教經 (一卷)

**Vô Lượng Môn Phá Ma Đà La Ni Kinh** (1 quyển) ●Lưu Tống ●Công Đức Trực, Huyền Sương cùng dịch ●Q. 19, Tr. 688, Sh. 1014 ●無量門破魔陀羅尼經 (一卷) (劉宋功德直玄暢共譯)

**Vô Lượng Nghĩa Kinh** (1 quyển) ●Tiêu Tề ●Đàm Ma Già Đà Da Xá dịch ●Q. 9, Tr. 383, Sh. 276 ●無量義經 (一卷) (蕭齊曇摩伽陀耶舍譯)

**Vô Lượng Thọ Kinh Liên Nghĩa Thuật Văn Tán** (3 quyển) ●Tân La ●Cảnh Hưng soạn ●Q. 37, Tr. 131, Sh. 1748 ●無量壽經連義述文贊 (三卷) (新羅璟興撰)

**Vô Lượng Thọ Kinh Nghĩa Ký** quyển hạ (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 239, Sh. 2759 ●無量壽經義記卷下 (一卷)

**Vô Lượng Thọ Kinh Nghĩa Sớ** (1 quyển) ●Tùy ●Cát Tạng dịch ●Q. 37, Tr. 116, Sh. 1746 ●無量壽經義疏 (一卷) (隋吉藏撰)

**Vô Lượng Thọ Kinh Nghĩa Sớ** (2 quyển) ●Tùy ●Huệ Viễn soạn ●Q. 37, Tr. 91, Sh. 1745 ●無量壽經義疏 (二卷) (隋慧遠撰)

**Vô Lượng Thọ Kinh Ưu Ba Đề Xá** (1 quyển) ●Nguyên Ngụy ●Bồ Đề Lưu Chi dịch ●Q. 26, Tr. 230, Sh. 1524 ●無量壽經優波提舍 (一卷) (元魏菩提流支譯)

**Vô Lượng Thọ Kinh Ưu Bà Đề Xá Nguyên Sanh Kệ Chú** (2 quyển) ●Bắc Ngụy ●Đàm Loan chú giải ●Q. 40, Tr. 826, Sh. 1819 ●無量壽經優婆提舍願生偈註 (二卷) (北魏曇鸞註解)

**Vô Lượng Thọ Như Lai Quán Hành Cúng Dường Nghi Quỹ** (1 quyển) ●Đường ●Bất Không dịch ●Q. 19, Tr. 67, Sh. 930 ●無量壽如來觀行供養儀軌 (一卷) (唐不空譯)

**Vô Lượng Thọ Quán Kinh Nghĩa Ký** (1 quyển) ● ● ●Q. 85, Tr. 249, Sh. 2760 ●無量壽觀經義記 (一卷)

**Vô Minh La Sát Tập** (3 quyển) ● ● không rõ người dịch ●Q. 16, Tr. 850, Sh. 720 ●無明羅刹集 (三卷) (失譯)

## Mục lục Đại Tạng Kinh

---

**Vô Môn Quan** (1 quyển) • Tổng  
• Tông Thiệu biên • Q. 48, Tr. 292,  
Sh. 2005 • 無門關 (一卷) (宋  
宗紹編)

**Vô Năng Thắng Đại Minh Đà La  
Ni Kinh** (1 quyển) • Tổng • Pháp  
Thiên dịch • Q. 21, Tr. 173, Sh.  
1234 • 無能勝大明陀羅尼經  
(一卷) (宋法天譯)

**Vô Năng Thắng Đại Minh Tâm  
Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Tổng  
• Pháp Thiên dịch • Q. 21, Tr. 176,  
Sh. 1235 • 無能勝大明心陀羅  
尼經 (一卷) (宋法天譯)

**Vô Sở Hữu Bồ Tát Kinh** (4  
quyển) • Tùy • Xà Na Quật Đa và  
một số người khác cùng dịch • Q.  
14, Tr. 673, Sh. 485 • 無所有菩  
薩經 (四卷) (隋闍那崛多等  
譯)

**Vô Tâm Luận** (1 quyển) • • • Q.  
85, Tr. 1269, Sh. 2831 • 無心論 (  
一卷)

**Vô Thường Tam Khải Kinh** (1  
quyển) • • • Q. 85, Tr. 1458, Sh.  
2912 • 無常三啟經 (一卷)

**Vô Tự Bảo Khiếp Kinh** (1 quyển)  
• Nguyên Ngụy • Bồ Đề Lưu Chi  
dịch • Q. 17, Tr. 870, Sh. 828 • 無  
字寶篋經 (一卷) (元魏菩提  
流支譯)

**Vô Tướng Tư Trần Luận** (1

quyển) • Trần • Chân Đế dịch • Q.  
31, Tr. 882, Sh. 1619 • 無相思塵  
論 (一卷) (陳真諦譯)

**Vô Úy Tam Tạng Thiền Yếu** (1  
quyển) • • • Q. 18, Tr. 942, Sh.  
917 • 無畏三藏禪要 (一卷)

**Vô Văn Thiền Sư Ngữ Lục** (1  
quyển) • Nhật Bản • Vô Văn  
Nguyên Tuyên giảng nói • Q. 80,  
Tr. 615, Sh. 2559 • 無文禪師語  
錄 (一卷) (日本無文元選語  
)

**Vu Lan Bồn Kinh Tán Thuật** (1  
quyển) • Đường • Huệ Tịnh soạn  
• Q. 85, Tr. 540, Sh. 2781 • 盂蘭  
盆經讚述 (一卷) (唐慧淨撰  
)

**Vu Sát Nị Sa Tỳ Tả Dã Đà La Ni**  
(1 quyển) • Cao Ly • Chỉ Không  
dịch • Q. 19, Tr. 410, Sh. 979 • 于  
瑟拏沙毘左野陀囉尼 (一卷)  
(高麗指空譯)

**Vương Phạm Chí Thi Tập** (1  
quyển) • • • Q. 85, Tr. 1323, Sh.  
2863 • 王梵志詩集 (一卷)

**Vương Pháp Chánh Lý Luận** (1  
quyển) • Trần • Huyền Trang dịch  
• Q. 31, Tr. 855, Sh. 1615 • 王法  
正理論 (一卷) (陳玄奘譯)

**X**

**Xá Đầu Gián Thái Tử Nhị Thập Bát Tú Kinh** (1 quyển) • Tây Tấn • Trúc Pháp Hộ dịch • Q. 21, Tr. 410, Sh. 1301 • 舍頭諫太子二十八宿經 (一卷) (西晉竺法護譯)

**Xá Lợi Phất A Tỳ Đàm Luận** (30 quyển) • Diêu Tần • Đàm Ma Da Xá và Đàm Ma Quật Đa cùng một số người khác dịch • Q. 28, Tr. 525, Sh. 1548 • 舍利弗阿毘曇論 (三十卷) (姚秦曇摩耶舍共曇摩崛多等譯)

**Xá Lợi Phất Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Lương • Tăng Già Bà La dịch • Q. 19, Tr. 695, Sh. 1016 • 舍利弗陀羅尼經 (一卷) (梁僧伽婆羅譯)

**Xá Lợi Phất Ma Ha Mục Liên Du Tứ Cù Kinh** (1 quyển) • Hậu Hán • Khang Mạnh Tường dịch • Q. 2, Tr. 860, Sh. 137 • 舍利弗摩訶目連遊四衢經 (一卷) (後漢康孟詳譯)

**Xá Lợi Phất Vấn Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 24, Tr. 899, Sh. 1465 • 舍利弗問經 (一卷) (失譯)

**Xá Vệ Quốc Vương Mộng Kiến**

**Thập Sự Kinh** (1 quyển) • không rõ người dịch • Q. 2, Tr. 870, Sh. 146 • 舍衛國王夢見十事經 (一卷) (失譯)

**Xí Thạnh Quang Đạo Tràng Niệm Tụng Nghi** (1 quyển) • Tống • Tuân Thức soạn • Q. 46, Tr. 978, Sh. 1951 • 熾盛光道場念誦儀 (一卷) (宋遵式撰)

**Xuất Diệu Kinh** (30 quyển) • Diêu Tần • Trúc Phật Niệm dịch • Q. 4, Tr. 609, Sh. 212 • 出曜經 (三十卷) (姚秦竺佛念譯)

**Xuất Sanh Vô Biên Môn Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Bất Không dịch • Q. 19, Tr. 675, Sh. 1009 • 出生無邊門陀羅尼經 (一卷) (唐不空譯)

**Xuất Sanh Vô Biên Môn Đà La Ni Kinh** (1 quyển) • Đường • Trí Nghiêm dịch • Q. 19, Tr. 702, Sh. 1018 • 出生無邊門陀羅尼經 (一卷) (唐智嚴譯)

**Xuất Tam Tạng Ký Tập** (15 quyển) • Lương • Tăng Hựu soạn • Q. 55, Tr. 1, Sh. 2145 • 出三藏記集 (十五卷) (梁僧祐撰)

**Xưng Tán Đại Thừa Công Đức Kinh** (1 quyển) • Đường • Huyền Trang dịch • Q. 17, Tr. 910, Sh. 840 • 稱讚大乘功德經 (一卷) (唐玄奘譯)

**Xưng Tán Tịnh Độ Phật Nhiếp Thọ Kinh** (1 quyển) ●Đường ●Huyền Trang dịch ●Q. 12, Tr. 348, Sh. 367 ●稱讚淨土佛攝受經(一卷)(唐玄奘譯)

## Y

**Y Quán Kinh Đẳng Minh Bát Chu Tam Muội Hành Đạo Vãng Sanh Tán** (1 quyển) ●Đường ●Thiền Đạo soạn ●Q. 47, Tr. 448, Sh. 1981 ●依觀經等明般舟三昧行道往生讚(一卷)(唐善導撰)

**Yết Ma** (1 quyển) ●Tào Ngụy ●Đàm Đế dịch ●Q. 22, Tr. 1051, Sh. 1433 ●羯磨(一卷)(曹魏曇詒譯)

**Yếu Hành Xả Thân Kinh** (1 quyển) ●●● Q. 85, Tr. 1415, Sh. 2895 ●要行捨身經(一卷)

**Yếu Tôn Đạo Tràng Quán** (2 quyển) ●Nhật Bản ●Thuần Hữu soạn ● Q. 78, Tr. 39, Sh. 2468 ●要尊道場觀(二卷)(日本淳祐撰)

**Yếu Tôn Pháp** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Vĩnh Nghiêm soạn ● Q. 78, Tr. 192, Sh. 2478 ●要尊法(一卷)(日本永嚴撰)

\*

**Những tên kinh không rõ cách đọc:**

1. **(A) Tụ Bí Thích** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Tông soạn ●Q. 79, Tr. 8, Sh. 2512 ● \* 字祕釋(一卷)(日本覺鏞撰)

Vị trí dấu \* là một chữ Phạn, nghi là chữ A (अ).

2. **(Địa) ( ? ) Đại Đạo Tâm Khu Sách Pháp** (1 quyển) ●●● Q. 20, Tr. 652, Sh. 1159A ●□□大道心驅策法(一卷)

Chữ đầu nghi là chữ Địa, chữ thứ hai hoàn toàn không rõ âm đọc.

3. **(Vạn) Tụ Nghĩa** (1 quyển) ●Nhật Bản ●Giác Tông soạn ●Q. 79, Tr. 9, Sh. 2513 ● \* 字義(一卷)(日本覺鏞撰)

Vị trí dấu \* là một chữ Phạn, nghi là chữ Vạn.